Portfolio Travel In business we're first class

competitive Hotels rates world-wide

1 Jeddah **1** London

0171-371 3717 9662-660 4500

التناع ولا تشترين اللهل (اكتوبر) ١٩٩٧ للوافق ١٩ جدانتي الأخرة ١٤١٨م/ العند ٢٢١٢١ وايزمن يتوقع سقوط حكومة نتانياهو قريبا

🗖 القدس المحتلة – من سائدة حمد:

■ بدا المبعسوث الاسيسركي الخساص العملية السلمية سيس روس جولة جديدة من اللقساءات مع المسؤولين الفلسطينيين والاسرائيليين لدفع المفاوضات السياسية بين الجانبين، وسط أجواء مناخية عاصفة وسياسية ملبدة بالغيوم لاتهدد مستقبل العملية السياسية فقط بل مستقبل رئيس الورراء الاسرائيلي نفسه.

ويقر الطرفان الفلسطيني والاسرائيلي بعثم لحراز اللجان المنوط بها تنفيث أستحقاقات الاتفاق المرحلي أي تقدم حقيقي منذ بدأت لجشماع أتها قيل اسبوعين، فيما تَصرُ اسرائيل على مواصلةً البناء في المستعمرة اليهودية على جبل ابو غنيم. لكن روس يواجه في مهمته الحالية، اضافة الى ذلك، منا كشيفته منصناير فلسطينية، امس الأحد، عن مصادقة الحكومية الاسترائيليسة على متخطط استيطاني جديد يقضي بإقامة عشرة الاف وحدة استبطائية جنوب مدينة القدس، ما

🛘 طهران – من غسبان بن جدو:

🗷 لم يجد الرئيس الايراني سيد محمد

فاتمي حرجآ وهو يفتتح مهرجانا شعبيا

نسبوياً في اليوم الأول من «استبوع المراة»

الذي يقيمه الايرانيون سنويا، ليشير

بسلبية شديدة الى «الذهنيـة التقليدية،

السائدة لدى بعضهم حسال المراة، والَّي

التصورات والخاطئة، التي تتخذُ وطأبعاً

ليريدنش الشاوة كوابة

والحامضا عرينانكونا

سي سر بيد عاد عرم الم

معدفت والمنسبة والتعيا هي حديد المدال المنتب الملية

حالهيم منت ۾ اناطي عبد کو لکا

ععرنب توريسونه

ودورات وسناو سروو

العديدة تفسوما تترنقم

ويمراعي بوعسر ساونز جيأ

وقد صاوصر بالم

الهويسم عي عشدتوا

Medical missing of the

San San James

والمعسد الديني للثوح

The second of

سنسر معدد و سعمات و تعدد و سند

AND THE SECOND

أعضي المتعمي المسريتانين

النور عود المحيد

The same of the sa

the since were the

The same of the sa

سنسر فديسا وفالما

Mallow Deliver FARY

Hall The Control of t

آنشتاعو التقالي

الصابب في سفند

يهند مجمل المساعي الاميركية الجديدة في

ومن المقرر ان يبحث روس اثناء زيارته

التي سنتستمر أربعة أيام في الاقتراح الإميركي المسمى «الوقت المستقطع، تمهيداً لمُفُوضَّات الحَل النَّهائي، الذي سبق أن أعلن الجانبان الفلسطيني والاسرائيلي عن موافقتهما المبدئية عليه قبل أكثر من شهر في واشنطن أمام وزيرة الخارجية الاميركية واستقبل ديفيد بار ايلان، مستشار رئيس الوزراء الاسكرائيلي بنيامين

نتانياهو، روس بتصريحات صحافية اكد فيها أن أسرائيل لن توقف أعمال البناء في المستعمرات اليهودية، وقال: «لن يكون هناكُ اي وقف لأعمال البناء الجارية،، مضيفاً ان استسرائيل تريد ان تعسمل مع روس على «تعريف المفهوم الأميركي للوقت المستقطع». وقسال بار إيلان (ا ف ب) ان اسسرائيل عتؤكد مجدداً لروس ان ومكافحة الإرهاب

وكان خاتمي يتحدث امام الفي فتاة من قوات «البسيج، (التعبثة) في مراسم افتتاح

المهرجان الثقافي - الرياضي الخامس الذي يقام تحت شعار «العيفة والصجاب

والرياضية؛ وليس خيافيياً أن الرئيس

النتمة في الصفحة (٦)



AL HAYAT

اسرائيلية تظهر حجم حبات البرُد التي تساقطت في منطقة النقب. (اف ب)

قبل حسم موقفها منمؤتمرالدوحة

طبعةالقاهرة

رسالة الى الارياني من حمد بن جاسم

من حمد الحاسر: 🗖 القاهرة، صنعاء –

الكويتي قراراً نهائياً في شُكَّان حضَّوْر المُؤْتُمر الاقتَّصاُّدي في الدوحــة، على رغم أنه خــ حانباً من احتماعه أمس للبحث

🗆 الرياض – من تركي الدخيل:

🗷 قال المحامي أسامة السليم، الشريك

في والشركة الدولية للمحاماة، وكيلة شقيق

القَّتيلة الْاستراليَّةُ في المحاكم السَّعُودية، أنَّ

فرانك غيلفورد قدم ألى الشركة وكالة عنه

للتنازل عن القصاص في المحاكم السعودية. وقال السليم، الذي قدم من استراليا،

بعدما حضر المؤتمر الصحافي الذي عقده

فرانك لإعلان تنازله عن المطالبة بالقصاص

للممرضتين البريطانيتين المتهمتين بقتل

شقيقته في الظهران، في صنيتُ الى

والحبياة: وإن الوكالة صودقت من وزارة

الخارجينة الاسترالية، ومن السفارة

السعبودية في استراليا ومن المنتظر أن

وفي غنضون ذلك جند وزير الخارجية المصري عمرو موسى موقف مصر من مؤتمر الدوحة، اذ الأمر لاَّ يزال رهن حصول تقدم في عَملية السّلام. اما في صنعاء فالتقى وزير الخارجية الدكتور عبدالكريم الارياني، امس، السفير

في هذا الأمر.

واستنقراء الموقف قبيل أن ترد الكويت رسسمياً على الدعوة

القطري لدى اليسمن الذي سلمسه رسالة من وزير الخارجية القطري الشيخ حمد بن جاسم بن جبر آل

www.sakhr.com

عبدالشافي:

السلطةاختارت

عدم التعاون

مع الجلس التشريعي

🍱 قسال الدكستسور حسيسدر عبدالشافي الرئيس السابق للوفد

الفلسطيني الى مفاوضات السلام

في واشتطن في حسديث الى «الحياة» أن «فرصة تاريخية»،

اهدرت دولم يعسد هناك مسعّن.

لسسيسآدة ألقسانون والعسدل

والاستقامة، لأن السلطة التنفيذية

اختارت عدم التعاون مع المجلس

التشريعي الفلسطيني، (نص

كـمـاً لو ان الناس تتسمابق على

الكسب المادي من دون اية ضوابط

أو معاييس، كما تكشفُ ثلكُ في

تقرير هيئة الرقابة العامة. ويدُّ

كماً لو أن هناك جهة متميّرة

وقبال أن عدم أكتبراث السلطة

التنفينية الفلسطينية بقرارات

المجلس التشريعي وتوصياته واد

احباطأ لدى جميع النواب وبدأت

تبرز في الفترة الإخيرة تساّؤلاتُ

بين الاعضاء في شان جدوى الدور

الَّذِي انتخب منَّ اجله المجلس».

تصل الى مكتبنا في الرياض اليوم. تحتاج الى مصادقة وزاراتي الخار

والعدل السعوييتين لتقييمها الي اد.

مع طلب إعادة القضية من محكمة التــ

لاثبات التنازل،

الى المحكمة الشرعية الكبرى في الذ

وأشيار السليم الى ان رضيمن الشيروت

التي تنازل بموجبها فرانك عن حقه في

القصاص أن يدفع مبلغ ١,٢ مليون دولار،

ومتى اثبت ممثل السفارة الاسترالية الذي

سيحضر الجلسة، أنَّ الشَّرِكَةَ الْدُولِدِ.

للمنصاصاة تنازلت نصابة عن فيرانك عُن

القصاص في محضر الجلسة التي تحدده

النتعة في الصنفحة (١١)

وأضاف: داصيحنا في وضع

الحديث ص٧)

🗖 غرة – «الحياة»:

AL HAYAT MONDAY 20, OCTOBER, 1997 ISSUE NO 12652

وعلمت «الحياة» ان البحث في سعد العبدالله بعد عودته منّ رحلة العلاج، انتهى الى اعتبار وُجود مهلة كافية من الوقت قبل المؤتمر لمزيد من التسشساور مع العواصم الخليجية والعربية في شنأن المشاركة أو عدمها، وانه عهد الى وزير الخارجية الشيخ صباح الاحسد اجسراء الاتصسالات

التتمة في الصفحة (٦)

حرب تصريحات بين المحامين

قضية المرضتين: شقيق القتيلة

تنازله أمام المحكمة خلال يومين

رئيس الحكومة اللبنانية التقى خدام والزعبي والشهابي في دمشق

من شيانه ان يستهم في تسليط الاضنواء على الاستبياب الكامنة

وراء بروز خلاف طارىء بينهما،

فَي وقتُ يقفَ الرئيسَ بري على

التسيساد، في انتظار أن يقسرر

الدخول في وساطة تعيد العلاقة

بين الرئيسين الهراوي والحريري

ألى مجراها الطبيعي. ويصاول رئيسا الجمهورية

والحكومة من خلال اوساطهما

التخفيف من حجم الخلاف

ودوافعه الذي كان وراء تأجيل

التتمة في الصفحة (٦)

لخلاف على تعيينات إدارية

التعيينات الادارية التي لم تحسم في جلسة مجلس الوزراء الاخيرة،

ويقيت عالقة الىحين التفاهم

وزارية أمس التقليل من حجم

التباين بين رئيسي الجمهورية

والحكومسة، اذ قسّالت ان هذا

التباين قابل للحل ويمكن التغلب

عليه ولن يبلغ ما بلغته الازمة

الريَّاسِيَّةَ السَّايِقَةِ، فإن احتمال

صرف النظر عن عسقد جلسة

لمجلس الوزراء، أكانت استثنائية

او عادية، في بصر هذا الاسبوع،

وعلى رغم منصاولة منصنادر

عليها في جلسة لاحقة.

🗆 بيروت –

الرئاسى الذي اعلنه رئيست رئيس الجسمسهسورية اليساس

🖿 قبل ان يبلغ اتفاق تشرين

من محمد شقير:

والحكومية رضيق الصريري بعيد جسولة رابعة من المحسادثات مع الهراوي، من العمر أسبوعاً، تعرض الى «انتكاسة سياسية» محدودة مصدرها الشباين في وجسهستي النظر بين الرئاسستين الاولى والشائشة في شان بعض

الإيراني يُعدُ مِن أكثر رجال الدين في البلاد وابرزهم نفاعا عن حقوق المراة ومشاركتها في الصياة العامة واتضاذ القرار، وجناهر

أفلام عربية لم تصل وبعضها خضع للرقابة مهرجان بيروت السينمائي الأوّل ً ينطلق مرتبكأ ومتعثرا

🗖 بيروت - من عبده وازن:

🖪 لم تخلُ انطلاقــة «مــهــرجــان بيــروت السينمائي الأول، من حال الارتباك التي عرفتها كواليسه طوال ايام ما قبل الافتتاح. فالبرنامج لم يكن اكتمل حنى اللحظات الأخيرة وبعض الأفلام خصوصاً العربية منها لم يكن وصل، وبعض آخر منها كان لا يزال ينتظر في عَرْفَة الرقابة. وابرزها فيلم رندة الشهال الخاننون، الذي يعالج موضوعين شائكين هما الدين والجنس

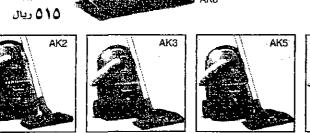
عبر علاقة بين أصولي مصري وديبلوماسي فرنسي ولئن بدا خطاب وزير السِّقافة اللبناني في حفّلة الافتتاح مشجعاً ومطمئناً فإن الارتباك والفوضى ظلًا بالَّزينُّ وعمًا لا البرمُّجة فقط بلُّ التنظيم كُكُلٍّ. وبَّدل انَّ تعلُّن فيُّ تلك اللحنة محمه ولة وقيل إنها لم تكتمل بعد. ولم توضيع إدارة المهرجان كيفية اخِتيارها لَلْأَفْلام الغربية، إذ طُغت السينما الفرنسية على سواها علماً بأن المهرجان لم يخف نزعته «الانغلوفونية» في اعتماده اللغة الانكليزية لغة رئيسية للتحاور وللمنشورات على اختلافها. وفيما اعلن المهرجأن تكريم السينمائي المصري اللبناني ولا برمجتها واكتفى للهرجان بوصفه بـ حصاحب الإَّرث المهيب

بعض هؤلاء قبل انطلاقة المهرجان من غير ان يحل محلهم أحد. ووسط غياب السينما العبربية عمد المنظمون الى الإكثار من الاضلام اللبنانية الروانية (على ندرتها) ISSN 0967-5590 والوثائقية، ومن أفلام التخرج التي

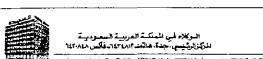
الافتتاح اسماء لجنة التحكيم التي من المفترض أن تمنّع جوائزها لعدد من الافلام الاجنبية والعربية واللبنانية الروائية والوثائقية ظلت اسماء الأصل هنري بركات، لم يتمكن مِن اعلانَ لانحة افلَّامه التِي سَبَعرضَ والرائد والمؤسس، رجل المهنية واللباقة من الطراز الاول. اما الافلام العربية الشاركة فلم يكن وصل منها إلا فيلم ميشال خليفي عرس الجلِّيلْ؛ الذي شاهدها الجمهور اللبناني على احدى الشَّاشات الصغيرة، وقبلم المخرج السوري أسامة محمد «نجوم النهار» الذي عرض سابقاً في بيروت، ولم يستطع أحد في اللجنة المنظمة أن يفيد وسائل الاعلام بما وصل من الافلام وما لم يصل. فألقى مسؤولون التبعة على سواهم وتنصل البعض من المسؤولية أصلاً، وقد استقال

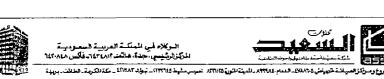
> ينقذها الطلاب في المعاهد. وبدت ألافلام الوثائقية وافلام التضرج كتيرة جداً مقارنة مع الافلام الروانية التي ملَ الجمهور اللبناني













في شركة رولكس، يُعتبر الفولاذ معدنا ثمينا.

ان الشوائب في الفولاذ لا تعرّض صلابته وقوة احتماله، فقط، للخطر وانما تشوه مقعول وجوهر عملية المصقل وتسترك دلالات صغيرة تتدعى "اثار للذنب" وللتخلص من هذه الدلالات فقد تمت



الدامسام : شسارع الظلهران، عسمارة الخاجسة . هاتف ١٩٣٠٩٩ الحسبيرة شارع الشاك خالد، التقاملع الأول، هَانَف ١١١٢ ٨١٤ الكوهست جي الهفوه ت شارع الماجد ، مُركزاله مناالتجاع، مناتف ٢٤٦ ٢٨٦

صناعة علية ساعة رولكس Air-King

من فولاذ مصنف بـ "904L" وهو من

اجود انواع الفولاذ للستعمل في صناعة

الساعات. لذا، وقد وردت هذه الخاطرة

ببالنا الان، لربما كان هذا هو سبب

شغف الكثير من الناس بهذه الساعة.

ر**ولڪ**س

ساعة رولكس أويسر بريتشوال Air-King من الفولاة الذي لا يصنا مع سوار أويسر ملاتم.

التيارالعوني:

عدالة استنسأبية

يتسخر القضاء لتنفيذها

النين - والصياة» - صبر أمس بيان عن مكتب العسميار

امس بيسان عن سيب مساد ميشال عون في باريس حول داشاعات تاييد، دالتيار الوطني الدس، لبعض المرشيدين في انتخابات نقابة المحامين العقبلة

واعتبر أن دمن الطبيعي أن يكون للتيار موقف، يتخذه دفي ضوء ما

سير سير سير الترامات في بيديه المرشدون من الترامات في

يبدية المراسون من سراسات مواضيع أساسية تخالف الشرائع والقوانين، وعند منها: ،وجود

منات المعتقلين اللبنانيين في السجون السورية والاسرائيلية

ودالعدالة الاستنسابية الت

والمهندسين " مطلى نظم

* مبرمجين * مدراء ماليين

وإداريين وشوون موظفين

* صيادلة " مدراء تسويق

نسى 1234-479

واعلان وغيرهم

سخُر القَصَاء لتتقيدهاء.





MARSH

Bow Industrial Park London E15 2DZ, UK

Tel: 44+181+533 0288 Fax: 44+181+986 9430

INTERNATIONAL **NEWSPAPER & MAGAZINE DISTRIBUTION**

مرهج وبشور التقيا خدام والشهابي

الحريري في دمشق

🗆 بيروت - «الحياة»:

■ في زيـارة هـي الاولـي مـن نوعها لمسوول حكومي لبناني رفيع المستوى يغادر رئيس الحكومة رفيق الحريري في ساعة مبكرة صباح اليوم الى أرمينيا على رأس وفد وزاري ونيسابي يضم وزيري الدولة للشسوون المالية فوَّاداً السنيورة، والاصلاح الاداري بشارة مرهج وكتلة نواب

ومن المستسوقع ان يعقد رئيس الحكومسة العسائد منتصف الليل الى بيسروت محانثات مع كبار المسؤولين في أرمينيا وفي مقدمهم رئيسس الدولة، تتساول تطوير العلاقات بين البلدين. وسيكون له خطاب في مادية العشاء التي تقام

على شرف ويركز فيه على دور الأرمن في لبنان ومسدى مساهمتهم في مشروع اعادة بناء

وكان الحريري توجه صباح أمس الى دمشق بصحبة رئيس الوزراء السوري محمود الزعبي الذي شارك في افتتاح المؤتمر السسابع لرجسال الآعسسال والمستثمرين العرب المنعقد في بيروت، وأمضى ساعات في العاصمة السورية التقى خلالها كبار المسؤولين وفي مقدمهم نائب الرئيس السيد عبدالحليم

وتناول الحريري في محانثاته مع المسموولين السوريين التطورات في المنطقة والموقف اللبناني – السُّوري منها. الى ذلك، التسقى وزير الدولة

للامسلاح الإداري بشسارة مسرهج والسييد معن بشيور في دمشق تَأْنُبِ الرئيسِ السورِي عبدالحليم خدام، ورئيس هيئة آركان القوات المسلحة السورية العماد اول حكمت الشهابي. وأفساد أن دالب

مذتلف الشؤون والمستجدات السحاسية، لا سيّما في ظل التطورات العربية المتسارعة والتصعيد الصهيوني، ومحاولة فسرض امسلاءات سست واقتصادية على الأمة العربية من خلال مؤتمر الدوحة». واشيار الى ان هذه اللقاءات اكدت وضرورة أن يرتقي الجميع

محليا وقوميا ألى مستوى التحتيات المطروحة عبر تعزيز

التماسك الداخلي والتنضامن

مقتل مسؤول في الجنوبي في جزين

■ قستل المسسؤول الامنى

لمنطقة جرين في «جيش لبنان الجنوبي، الموالي لاسرائيل سليم

سليمان ريشاً ومرافقه وذلك في

الاستلامية الجناح العسكري

الم دحسرت اللهم التي اكست في

بيان لها أن مجموعة منها مفجرت

عبوة (صباح امس) في سيارة

ریشا لدی مروره علی طریق موقع

انان جـزين ما ادى الى مقتله

ومسرافقية، وأضافت أن ريشها دمطلوب من قسيل السلطات

اللبنانية بسبب عمالته لاسرائيل،

وصُسرت في ١٩٩٣ منكرة توقيفً

غْيابية بحقُّه، وهو يرتبط مبَّاشَّرة

بعلاقات وثيقةً مع الموساد منذ ما قبل العام ١٩٨٢ء

وقسيل ظهسر امس، اغسارت

🗷 أكد الأمين العام لـ محسرت الله، السيد حسن نصير الله أنّ الحزب سيواصل دالجهاد والقتال ضد الاحتلال الصهيوني، في لبنان. وقال ان المقاومة باتت مخيبًاراً شعبيًا ووطنيًا، وليس فدُوياً، مشدداً على أن حربه الن يتسراجع عن خسياراته الثّابتة كذلك دعا نصر الله رجال الدين الى دالتوفيق، بين طلب العلم الديني والاهتمام والانضراط في النشاط السياسي، معتبراً أن دور عالم الدين يظلُّ «محورياً ، في

نصرالله في قم: سنواصل الجهادضدالاحتلال

□ طهران – من غسان بن جدو:

كان نصر الله يتحدث امام عدة آلاف من رجال الدين وطلاب المدارس الدينية، بعضَهم من اللبنانيين، وشيد على اختيار دحرب الله، وطريق المقاومة من دون عودة أو تراجع أو تنازل،

غارة اسرائيلية

واصابة جندي لبناني 🛘 بيروت - «الحياة»:

على الْتلال الوَّاقَعة بينَ بلَّنتَي اللويرة ومليتا في مرتفعات اقليم التَّفَّاح، واطلقت صاروخ جو -ارض. وبثت الاذاعة الاسرائيلية انها استهدفت مواقع لـ دحرب الله، في جبل صافي. وترافقت الغارة مع قصف مدفعي اسرائيلي استهدف بلدة جباع، ما ادى الى احتراق محل المواطن رياض بركة

برشاشاتها الثقيلة من موقعها في الطهرة الإحياء السكانية في كفرمان وطاولت الاعتداءات مركز الجسيش اللبناني في البلدة، وأصيب العريف محمد محمود حسني (٣٠ سنة) بجروح في الحكومي في النبطية.

يسر السيد ربيع الربيع مديسر مكنسب الهجس ة والاستثمار الكندي (بيرلز) مقابلة السادة المهتميس بالاقامة والجنسية انكندية الخسير ١٨ - ١٩ أكتويس

ميـــــريديان 6000-864 بالكامل واصابة سيارته بأضرار أو الاتصال بالمكتب الرئيسي في مونتريال : Tel (514) 336-5605 Fax (514) 336-4766

الأسعار: ٧٥٠ دولاراً أميركياً للعام الواحد

مجهز طبقاً للمواصفات الدولية

كل شهر على شريط (REEL)واحد

للمزيد من المعلومات الإتصالب:

AL-HAYAT KENSINGTON CENTRE 66 HAMMERSMITH RD. LONDON W14 8YT TEL: 0171-602 99 88 EXT:2081

FAX: 0171 602 49 63

Tell of the willies



ير المالي المالية الما

شركة لأعمر فنجا المحدودة والشركات التابعة



الفرقاطة ويورك في مرفأ بيروت اعس (اف ب)

فرقاطة بريطانية

في بيروت

🖪 وصلت صبياح أمس الى مرفأ بيروت الفرقاطة البريطانية ويورك في زُيارة تستحسر يُومينَّ. وعُقَد قَائدها ســـتــيــفن كليــري مــؤتمرأ

🗖 بيروت - ﴿ الحياةِ ﴿

صحافياً على متنها، شرح خلاله أداء الفرقاطة وامكاناتها الصربية علسنأ فستح أبوابهما أمسام ومن المقرر ان تتوجه الفرقاطة

البلدية والاختيارية في موعدها

والتعاونيات محمود ابو حمدان

«مبدأ فصل النيابة عن البلدية»،

ودعا الى دان يكون رئيس إليلدية

والمختبار من حملة الشبهادات،

مُسْسِيراً الَّي انه سيطرح هذا

الموضوع بجدية في متجلس الوزراء وسيتابعه في المجلس

من اجل تُقعيل النَّمو المنَّاطقيء. وأيَّد وزيد الاستخار

الحص يحض على صيغة تشرك سكان 'الشريط' في الانتخاب

لبنان: انجاز مشروع قانون البلديات

🗖 بيروت – «الحياة»:

■ برزت خــلال عطلة نهـانة الاسبوع مواقف رئاسية ووزارية ونيابية ركزت على أجراء الانتخابات البلدية وسشسروع قانون الموازنة والشان الداخلي اللبناني. وأجـــرى امس بائب رئيس الحكومية وزير الداخلية ميشال المرقراءة أخيرة لقانون المجالس البلدية والاختيارية، وسيحيله اليوم على الامين العام لمجلس الوزراء هشنام الشبعيار، تمهيداً لإدراجه على جدول اعمال مجلس ألوزراء المزمع عقده هذا

وقال المر الذي كان زار ليل امس الرئيس الياس الهراوي ان والعناوين الرئيسية لشروع فاتون المصالس البلدية والاختصارية اصبحت معروفة،، وسيترك دلجلس الوزراء حسيم مستالة تحديد مصير الانتخابات في القرى المهجرة أو في البلدات على خطوط التسمساس مع المناطق المحتلة في الجنوب والبقاع

وأكد المراء والحساقة انه لن يدخل في هذه التفاصيل، «تاركاً لمجلس ألوزراء اتخساذ القسرار النهائي، مشيراً الى انه سيترك له أنضّاً ،حسم الموقف من قضية التعيين في المدن الكبرى، وبنسبة معيِّنة للَّحفاظ على التوازن

ورآيّ رئيس الحكومة السابق النَّائَبِ سَلَيِم الحَص فَى أَ وَ،وَجَـوْبِ اجِـرَّاءَ الْانْتَـحَـابات

Freemans

OF · LONDON

كاتالوغ قريمانز

يُحضر البيك في

٧٢٠ صفحة

أجمل الأزياء

والأولاد.

ويُؤمّن

لَعْ اللَّهُ عَدِمة ممتازة

كفالة شاملة

للرجال والنساء

سهولة في الطلب

سرُّعة في التسليم

مفريمانز أوف لندن

الأفضل في عالم

التسوق المتزلي.

خيار واسع، جودة، موضة واسعار معقولة.

أوف لندن"

التعديلات التي اقترحها المرعلي قانون البليبات «مادة صالحة للمناقشة الايجابية،. وقال في تصريح امس: «نتفق مع نائب رئيس الحكومـــة على فتصل عضوية المجالس البلدية ورثاستها عن النباية.

رئيس الحكومة على أنتنخساب رئيس المجلس البلدي من قسيل الاعضاء المنتخبين واستبعاد امكانية انتخابه مياشرة من وتمنى الحص «استبعاد خيار

صيخة خاصة لتامين مشاركة

خضرورة تغيير الرؤية السياسية

في مواجبهة التحديات القائمة،، ورَّاي ان استقالة الحكومة، اذا

حصلت بسرعة، تتطلب الاتصان

بحكومة جديدة بسرعة أيضاً، لكن

الطلوب التريث في هذه الرحلة

العصسية التي بمرَّ بها لينان،

ξŪ,

⋠

.00K

وأكد ورير النقل عمر مسقاوى

المهجّرين في عملية الانّتخاب. "

وأضَّافَ: «نتَّفق مع نائب

تعيين ثلث اعضاء المجالس البلدية في المدن الكبرى اذا امكن، من دون اللجوء الى مبدأ التعيين الذي يعتبر خروجاً على مبداً التسمشيل الديموقراطيء وتمنى أيضاً ،عدم التَّخَلِي عَن مُبدأ انتخاب مجالس البلدية نقرى الشريط الحدودي المحتل وبلداته لأن في الإمكان تنظيم العملسة الانتخابية لهذه القرى والبلدات الفسّاد السياسي أيام المارونية السياسية على كل المستويات، أسوة بما كان في الانتخابات النيابية، وزاد: «لا بد من اجتراح

للحكومة. وراى النائب بطرس حسرب ان وتركيبة الرؤساء الثلاثة مضرة بمصلحة البلدء ووصف الموارثة بانها عمل «عشوائي». ودعا المجلس النيابي الى دعدم السقوط في فخ الحكومية الني رمت الكرة

ً ولفت النائب كيميل زيادة الي ان دهناك أزملة صدقيلة في البلد تتعلق بالأشتضاص واسباليب الحكم والأخسسلاق والمزاريب المفتوحة، واوضح انه سيتم تعديل الجدول الرقم ٩ وهو دلن يمر كما أرسلته الحكومة، منتقداً

السياسة المتبعة الأنها غير

متوازنة، وقال النائب الياس سكاف دان احسراء الانتخصابات البلبية والإختيارية أمر مهم وحيوي، اذ لا يجور التردد في اتمام هذا الاستحقاق لما يشكله من ضرورة لتحقيق الإنماء في القرى والبلدات، ورأى ان «الحـــوار الهادئ والمسؤول بين اهل الحكم والمعارضة بات مطلباً ضرورياً لا سيما في هذه المرحلة، ونامل بأن يستمر الصوار لمصلصة الوطن والمواطن وان يودي السي ازالية بعض العراقيل والمطبات التي

و أعلن النائب حسن على خليل تمسك كنتلة الإنماء والتحرين التى يراسها الرئيس نبيه بري ب درفض أي شكل من أشكال فرض الضيرائب، وقيال ان مشروع الانتخابات البلدية جدى

تؤدي الى نشوء ارمات سياسية

كلينتون قلق جدأ واعتبر النائب عصام فارس على عملية السلام ان اللبنانيين لم يختلفوا يومأ على ضرورة اجراء الانتكابات ■ القيس المحتلة - أ ف ب -البلدية والإختيارية، أعلن وزير الخارجية الاسيركي وأكد أن ومن حق الشعب أن

السابق وارن كريستوفر انْ يعرف من أوصله الى الأزمة ألتي الرئيس بيل كلينتون وقلق جداً، على عملية السلام في الشرق يتخيط بها البلد، خنصوصناً انْ أعتمأد الخلول العشوائية لايحل الاوسيط وصبرح لدى وصبوله الى اسرائيل حيث سيحضر وندد رئيس «كــتلة الوفــاء الاثنين المقبل افتتاح أمعهد للمقاومة النائب السيند ابراهيم بيسرين للسسلامة واعلم أن امين السيد بـ «القساد السياسي الرئسيس كلينتون قلق جدا على الذي أصبح البوم اسوا منّ عملية السلام وهو يدعوني من

وقت الى أخسر للبسمت في هذا الموضوع. وانتقد السياسة الضرائبية واضاف: «اني متاكند من انه مصمم وكنلك وزيرة الضارجية صادلين أولبرايت على بذل اقصى الجهود ليكون مفيداً.

المعير العصام لمكاتب اللجنة

الشعيعة لساعدة محاهدي

فلسطين أن هذا المبلغ يمثل الدفعة

الشمالئسة من تحسوبالات اللجنة

الشعيبة لساعدة مجاهدي

فلسطين على منظمة التحرير

الفلسطينية خلال العام الهجري

الحالي. وكنانت الدفعة الثنائية

وبلغت ٦٫٦ مليون ريال. وينت ، , ، سيون ريان. وبلغت تحسويلات اللجنة الشعبية لمجاهدي فلسطين خلال

العام الهجري المأضى ٤٩ مليون

ريال (تحبو الله مليسون دولار)

بزيادة ١٨ مليون ريال عن العام

وتقولى السحودية تصويل

ايرادات اللجنة التي تستقطع

بنسبة خمسة في المئة من رواتب

الفلسطينيين ألعاملين في

السعودية اضَّافة الى التبرَّعاتُ

التى ترد الى منظمة التصرير عبر

اللجِّنةُ، عبر ست يفعات سُّنوباً

(دفعة كل شبهرين)، لإنفاقها على

كريستوفر:

أسر الشهداء الفلسطينيين.

تدريس الدين المسيحى فى المدارس الأردنية

🗆 عمان – من طارق المومني:

🗷 تبدأ وزارة التربية والتعليم الأردنيسة تدريس مسادة الدين المسيحي لطلبة المدارس الحكومية في شُهرَّ تشرين الثاني (نوفمبر) المقبل وتستخدم ألكتب التي تدرس في ســورية في مــدارس

الطوائف المسيحية هناك. وقال المدير العام للشعليم في وزارة التربية ان تدريس مادةً الدين المسيحي سيشمل مختلف مناطق المملكة ألتي تتوافر فيها كشافات عالية من الطلبة المسيحيين كتجربة اولية لتدريس هذه المادة في عسد من المدارس بحيث تعمم عُلى كل المناطق في ما بعد. وأضاف أن التدريس سيبدأ في عبد من المدارس الخياصية بالطوائف المسيحية في يوم الخميس من كل اسبوع اعتباراً

من مطلع الشهر المقبل. وأكد انه نتيجة للدراسة الاحصائية للمناطق ذات الكثافات العالية من الطلبة المسيحيين تبين ان اعداد الطلبة تقل في الدارس الحكومية في المرحلة الأساسية

المؤامرات الأميركية والأسرائيلية التي تريد لنا أن نقتتل وتريد لنا وقال الشبيخ المقعد البالغ من لعنمر ٦١ عنامناً: «لن نصول معركتنا الى معركة داخلية. لْنَ نسمح لما يجري في بعض الدول العربية ان ينتقل هناء.

🖬 غرة، لندن - رويتر، أ ف ب

- دعا مؤسس حجركة المقاومة

الاسلامية، (حماس) السيخ أحمد

ياسين الفلسطينيين أمس الأحد

الى توحيد صفوفهم وتوجيه

وفي حسيث الى النواب

الفلسطينيين في مقس المجلس

التشريعي في غَرْة قال الشبيح

ياسين: ونحن نصر على ان يبقى شعبنا صفاً واحداً في وجه كل

عدائهم صوب اسرائيل.

... واعد قل الشيخ ياسين عام ١٩٨٩ وكان يقضى حكماً بالسجن مدى الحياة في سُّجون اسرائيل، التي اطلقته قي الأول من الشهر الجاري في اطار تبايل للسحناء مع الأردن بعد مصاولة الاغتيال القساشلة التي قسامت بهسا الاستخمارات ألاسرائيلية ضد خسالد مسشسعل رئيس المكتب السياسي لـ «حماس».

وَأَضَافَ مَـؤُسس بِحـــاس، سنبقى صفأ واحدأ في خندق و احسد مع السلطة الوطنسة وراء استرائيل. وحتى ان ظُلمنا من قبل اخواننا لن نقابل الظلم بالظلم سنقابل السييئة

وتابع: الن نوجسه عسداءنا للسلطة. أن عداعنا لعدو واحد هو الذي احستل واغستسمب أرضنا ووطننا وقيتل اطفالنا ونساعنا

وشيوخناء. ویری محللون سیاسیون ان عبودة الشيخ ياسين الى غَنزة سنعزز الجناح المعتسل في محماس، وستحسن علاقاتها مع

السلطة الفلسطينية. ونقلت صحيفة اسفينسكا بجبلاديت، السويدية اليومية أول من أمس عن الشيخ ياسين قوله: دان اسرائيل بوصفها الدولة اليهودية يجب ان تختفي من على

وقال الشبخ باسين ان الفلسطينيين ضعفاء الآن لكنهم

سصدحون في المستقبل أقوياء. واضاف أن محماس، ستستمر في منصارية استرائيل الى ان تنهي احتلالها لقطاع غزة والضغة

وطالب الشبيخ يأسين، الذي

دعاه النواب الفلسطينيون لزيارة

المجلس التشريعي، أعضاء لجنة

حقوق الانسان التَّابِعة للمجلِّس

المساعدة في الافراج عن المعتقلين

السياسيين ومن بينهم أعضباء

دحماس، من سجون منظمة

وقَــَال: ديا أعــَـصْـــاء المجلس

التشريعي الموقس.. كلفي لُهاذا

الانسنان ما عاناه في تاريخه وما

تحمل من الام. تريد له اليوم ان

ينعم بحياة هانئة ومستقرة في

ظل قانون مستمد من شريعة

وقال ياسين قبل بدء لقائه مع

اعضاء الحنة الرقاية وحقوق

انسان، تلبية لدعوة من اللجنة

وأتمنى أن يكون المجلس رمسرأ

التحرير الفلسطينية.

في حديث الى أعضاء الجلس التشريعي في غزة

الشيخ ياسين يحض الفلسطينيين

على التمسك بالوحدة الوطنية

دون محاكمة.

وأضاف ياسين: «المتهم بريء حتى تثبت ادانته. لماذا يوضع في السجن من دون ادانته؟،.

الوزراء بنيامين نتانياهو.

ويريدون دريتهم الغسربيسة بما في ذلك القسدس الشرقية وكل الأراضي التي يريد الفلسطينيون اقامة دولة مستقلة

وصنداي تايمرء الإسبوعية امس ان الشيخ ياسين يستعد لعرض هدئة على الاسرائيليين في مقابل اعترافهم بدولة فلسطينسة عاصمتها القدس.

لكن يبسدو من الصسعب ان

ا للحرية والعدالة، وأؤكد ان هناك اخوة في السجون يضربون عن الطعام يحتاجون لوقفتكم وكأن يشير الى اضراب عن

الطعام بدأه منذ أسبوع نحو ٠٠ من أعلصاء ومؤيدي دحساس، تحتجزهم السلطة الفلسطينية في سجن غرة ويطالبون بالافراج عنهم ويحتجون على اعتقالهم من

من جهة اخرى كتبت صحيفة

وسيقدم الشبيخ عبيدالله نمر، أحد المقربين من الشبيخ ياسين، اقتراح وقف العمليات في الأيام المقسلة ألى المقسوبين من رئيس

توافق اسرائيل على بنود الصاق المرائيل لانها تطالبها بالإنسامان لل المدون در الله المسلمان لل المدون حسدود العسام ١٩٦٧ وبإزالة نجي المستوطنات في الضفة الغربية المست

الصفقة وهي بمثابة اعتران الأحدث ي. باسرائيل من قبل صماس التي نزوع مي مسرب وقفت للمسرة الأولى وراء الموقف بد الرسمي لمنظمة التحرير والمستحدد الفلسطينيية بزعامة باسري المستنبية

تايمن اعتبر الشيخ عبدالله سُر الله عندان ان الكرة في الملعب الاسرائيلي . لكن سند الآن. وإذا رفسضوا العرض المدرود المساور التاريخي للشبيخ باسين فإن الله يرخرك محسرت وحده يعرف ما قد يحصل، بنه واشار الى ان العرض فاجا عب ياسر عرفات شخصتاً. ُ وأصاف وللمرة الأولى خلال بدر --

١٠٠ سنة على الأرجيح تسبور غدير - ر - - -----حثمناس تريد الاعتقاراف بنولة أأستسار أنام أسعوسي شح استرائيل، وأذا لم ترد استرائيل عند است. بالايجاب فإن ذلك يعنى انهم لا اندادات ش اليمن

قد تُتوج بتعديل وزاري

السلطة الفلسطينية تبدأ قريباً تنفيذ قرارات اصلاحات ادارية

🗷 قبال الأمين العبام للرثاسية

الحياة، أن ثمة قائمة بنحو ٢٥ قراراً ادارياً ستُطيق خلال الإيام القُلْيِلَةِ المُقْبِلَةِ، علي أن تعقبها قرارات اخرى، قد تُنوج بالاعلان

وبناء عليه اعث عسدالرحيم التوصيات الخاصة في ما يتعلقُ بالقرارات الادارية الاصلاحية.

الصلاحسات وتكربس مسدأ

واوضح عسسدالرحسمك

الفلسطيني كهيشة تنفيسنية

🗆 غزة –

القلسطينية الطيب عبدالرحيم ان السلطة الفلسطينية ستبدأ في غيضون الإيام القليلة المقابلة بتطبيق قرارات ادارية، في اطار اصلاحات جوهرية في ورارات السلطة ومؤسساتها.

عن تعديل وراري. وكان الرئيس باسس عرفات كلف عبدالرحيم رئاسة اللحنة التى تم تشكيلها من الجلسين الوزاري والتشريعي الفلسطيني لمراجعة القوانين التي اصدرها المُجِلُس النَّسْريِعي وَلم تُطبق.

ومن بين القرارات التي سيتم تنفيذها اقرار ميدا عقد اجتماعات بورية ومنفصلة للمجلس الوزاري مستقلة من دون صيغة الدمج الحساليعة التي تجمع المجلس

يؤدي الى تجنب الاردواجسية في

الاطار ايضاً، هناك قرار يتعلق باستحداث مجالس ادارية من الكفاءات والخيرات للاشراف على مرافق مهمة في السلطة مثل الاذاعة والتلفزيون وسلطة الطاقة وصندوق التقاعد والضمان الاجتماعي وسلطة النقد ومجالات اخرى حكومية وشبه حكومية، وذلك لإقرآر سبدأ المسأبعة والشفافية وتطوير مستوى الاداء. ومن بين القرارات ايضاً ضبط الانفاق الحكومي للحد من مظاهر الانفاق عير القانوني وهدر المال العـــام. وهناك سلسلة من الإحسراءات التحقيسة التي تم اتخاذها للسيطرة على أوجبه الانفاق وضبطها، ومن بين ذلك براسية حساجيات الوزارات والمؤسسات للسيارات الحكومية

اقرارها. والهسواتف النقسالة بما في ذلك حاجتها للمناصب العلبا من درجية مندير عام وما فوق. وفي هذا الصدد علمت والحساة، انَّ النبة تتجه الى اجراء توع من الغربلة وأعادة النظر في صحم وضع قبوانين تفرض عقوبات رادعة على كل مخالفة في هذا التوظيف الذي فاق الحد ألمعقول الاتجاه

الذي يشغله.

المؤسسات.

وسيتم اصدار قرار بتشكيل مجلس ادارة يقوم بحصر الاوقاف العامة والاشراف على ممتلكاتها، وتنظيم عسمل دائرة الطابو وتسجيل الاراضي ووضع لوائح قانونسة تحد من القسرة على استخدام المنصب الوظيفي سواء للكسب الخاص أو الحصول على امتيازات غير مشروعة بما يضر بمبدأ تكافؤ الفرصَ، اصْنافة الى

علماً الله يوجد ١٩٠ قراراً اصدرها كما سيتم اقرار هيكليات عن بعضهم، خصوصاً من تثبت

وَفِي هَذَا الأطار ايضًا، وعلى

ياسين الى الساحة.

المناصب العليا أوحتى الاستغناء المجلس التشريعي

قبل عامين لم تحد طريقها إلى ___ استقالته.

اللجنة المشتركة ألتي يرأسها ستبيدا بمراجعة هذه القرارات بهدف تطبيقها. وأشار الى موافقة بهتف تصبيحه و حرر في المنظمة في اجتماعها الأخير على المنظمة في اجتماعها الأخير على المنظم المنظم المنظم المنظم تطبسيق قسانون الحكم المحلي باعتبار ذلك بداية السير على هذأ الطريق.

> الفلسطينية التي تحدثت معها «الحياة، لم ينف وجود علاقة بين هذا التوجه الجييد تحو اصلاح هذا النوجة سبب — العشريعي العالقة مع المجلس التشريعي وانضاد مبايرة جاية في اصلاح الاداء الاداري، وبين عبوبة رعبيم مصركة المقاومة الاسلامية (حماس) ومؤسسها الشيخ أحد

ويبدو واضحا أنه في ظ وجسود الشسيخ ياسين على رأس «حــعــاس» وفي ظل الخــيـارات المعتدلة التي يطرحها، يُطرح على السلطة الوطنية عيء التحدي في كسب ثقة الشارع الفلسطيني عنا

التنقيد، وهو ما دعا عبداً من يَنْ في سير خلفيثة الصادثة الثي جبرت في اعتضناء المجلس الى توجيه انتقادات علنية الّي السلطة وزارة الزراعة عندما شكا وزير التنفينية، عبر عنها النكتور حبير للرسير الزراعة عبدالجواد صالح من عدم عبدالشافي اخبرا بققيم الشبرا وسعد أرمد احترام وكبيل وزارته ومديرها العام قرارات الوزير، سيعاد النظر وقال عبدالرجيم لـ والحياة، أن عد عدات في اللوائح العامة والانظمة التي تضمط العلاقة الداخلية في وفي محاولة لضبط الفساد والتسبيب العام، تقرر حصر جميع الواردات المالية بورارة المال التي تقوم بالاشراف على المساريع والنفقات العامة وفق الانظمة واللوائح المالية التي سيجري لكن اياً من المصملين

طريق الاهتمام بتحسين ظروف

إتصل بنا الآن ، فريمانز أوف لندن. ٧٦ ٤ - ١ • شركة أفيس - هلا لتلجير السيارات خلال السنوات الثلاث الماضعة، الوزاري بلجنة المفاوضات لأن مدارس الطّوائف المسيحية هي وستجرى في مواعيدها وعبر متفرع من طريق المطار القديم، للمرحلة الإساسية اصلأ، يتثمأ تأمين الظروف الموضوعية لهاء خصوصاً في المناصب العليا في . ويلاحظ ان الكشف عن هذه واللجنة التنفينية لمنظمة التحرير ٨٣٤٦ خلف نادى الضباط السليمانية، داعباً الى تحقيق ذلك «عبس الوزارات. ومن الممكن اعسادةً القلسطينية في الإجتماعات ترداد اعداد الطلبة في المرطة القرارات يتزامن مع جهود يبذلها ص. ب. ٦١٦٤، الرياض ١١٤٤٢ الثانوية في المدارس الحكّومية. النقاش والوحدة.. عرفًات لإعادة أصلاح العلاقة مع تعسيل درجسات الموظفين في الاسبوعية التئ تعقدها القيادة الناس الاجتماعية والحياتية تصفيات كأس العالم ٩٨ لمنطقة آسيا 2:٤٥ بعد الظهر (GMT) (۱:۵ بعد الظهر (B) (السورة)

بيع طهران ص كلسنسؤن في جيو ين الم منتيجة قبش نتبث الاست سيؤونون فلرهنون بسام رسي وه المنافقة المنافقة المستد الإسمال في ٢٠٠ هـ ونعني كل هوا مينية فني المنتهي عر مصبحه در س الإموالي ميخمشوا فخا -بيبيان فسأرغوعي همون الإرشضية

مسؤولون أميركيون عشية الم

بكينوعد

District Lines The second ويتوضية وعلى سب -**Jagy**

ا يؤجه نقس استيلاده ا

1

النفار الوقود

سوي عموري وس ،"سمينسني ٿي گلوي

والمخيور أيسيس العملية المستهيد

ڪوهوي وريد ۾

مسؤولون أميركيون عشية قمة كلينتون -جيانغ زيمين:

بكين وعدت بوقف بيع طهران صواريخ "كروز"

كلينتون في جبولة، بأن الولايات المتحدة والصين أجرتا محادثات

مكتفة قبل اجتماع القمة بين

جبانغ زيمين وكلينتون في البيت

تفاوض المسين لاقتاعها بالكف عن تقديم أي مساعدة نووية

لايران، مشيراً الى اصرار ،تقدم،

وأعلن أن الولايات المستحدة

الأبيض في ٢٩ الشهر الجاري.

🖿 واشتطن، سیان کارلوس دو باريلوش (الإرجنتين) - رويتر، أ في ب - صرح مسؤولون اميركيون مان الصبين اللغت ادارة الرئيس بيل كلينتون قبل زيارة الرئيس الصينى حيانغ زيدين لواشنطن إنها ستوقف بيع ايران صواريخ

وقال هؤلاء المسؤولون لوكالة ورويتر؛ أن شيان كيشين وزير خارجية الصين وعد ماتلين إولبسرايت وزيرة الخسارجسيسة الميركية خلال احتماعهما في مَيْوَيُورِكَ فَي أَيْلُولُ (سَبِتَعْبُر) بِأَنْ توقف بكين بيع ايران صواريخ

التزام خطي

وتوجه روبرت اينهورن نائب سناعد وزيرة الخارجية الأميركية الشيؤون حظر الانتشيار النووى . وغُارِي سامور نظيره في مجلس الأمن القبومي الى الصبين للحصول على تأكيد لهذا التعهد، في شكّل التّسرّام خطي. ويأمل الأثنان بأن يجريا مناقشات مثمرة في شيان وقف التحاون النووي الصيني مع ايران.

الاميركية عن تفاؤل مترايد خلال الأيام القليلة الماضية في شان استنعداد بكين لوقف تعثونها النووي مع أيرأن، كشرط للسماح الصين بشراء مفاعلات للطاقة النووية أميركية الصنع قيمتها بلايين النولارات. وفي حال رفعت واشتطن الحظر على مبيعات الشركات الامبركية لتكنولوجيا الطاقة النووية الى الصين، فإن هذا الاتفاق يمكن أن يدر ما قيمته ١٥ بليون دولار حستى عام ٢٠١٠ على شبركنات أمنيبركنينة مبثل ومسيننغ هاوس، ومجنزال ليكتريكه

وأكد مسؤولون في البيت الأبيض السبت أنهم يحققون تقدَّماً في شانُ هذه المسالة. وصرح جيمس شتاينبرغ نائب مستشار الأمن القومي في البسيت الأبيض الذي يرافق

قي هذا الصند. وسئل شتاينبرغ في مدينة سان كارلوس دو باريلوش في جنوب الارجنتسين التي زارها كلينتون السبت عصا نشرته صحيفة «نيويورك تايمز، من أن الحكومة الصينية وعدت الولايات

المتحدة كما يبدو بالتخلي عن تقديم مساعدة للصناعة النووية الايرانية وعن بيع ايران صواريخ، فأجاب ان مسؤولين اميركيين زاروا الصين المناقشة مجموعة مَنْ أَلْمُسَائُلُ المِتَعَلِقَةُ بِالْحَدُّ مِنْ انتشار الأسلحة. احرزنا تقدماً في هذه المسسائل لكننا نامل بأنّ نتمكن من تحقيق مريد من

ايران: أربعة فتلى بتعربغاز في منفاد بتروكيماوية

🖿 طهــران – أ ف ب – ذكــر نائب عن مدينة مسجد سليمان النفطينة الايرانينة أمس ان أربعية عمال توفوا مختنقين وأصيب اثنان أخران بجروح في تسرب للغاز في منشأت بتروكيماوية في المدينة (جنوب غربي ايران). وفي كلمة أمام البرلمان، طلب النائب وميدفار رضائي ان تتخذ

واحراوات عاجلة، لتجنب هذا النوع من الحوادث وحماية السكان. وحض النائب الرئيس محم خاتمي على أن يأمر بفتع تحقيق في الصادث الذي لم يصدد معنى حصل، وتجاهلته وسائل الاعلام

وقسال الناطق باسم البسيت الأبيص مسايكل مساكسوري «الصينيون يتفهمون قلقناً، في مجال المساعدة لإيران. وافاد جيمس روبن الناطق باسم وزارة الخارجية الأميركية

السياسي في بلاده.

وتجهيزات نووية.

المنطقة والعالم.

ونقلت الصحيفة عن مصابر

لم تحددها ان الولايات المتحدة

والصين ستتوصلان على الارجح

الى اتفاق على تطبيق وثيقة عام

١٩٨٥ التي تسمح للشركات

الأميركية ببيع الصين محطات

المقابلة أن هناك وبعض الخلَّافاتُ

بين الصين والولايات المتحدة

لكن الارضية المشتركة تفوق

الخلافات ويجب ان نمضى قدمأ

للتوصل الى مواقف مشتركة

لتشجيع السلام والاستقرار في

ودافع عن قلمع الانتلفاضية

الطالبية في الصّين عام ١٩٨٩

وأكد أن الزعّماء الصينييين في

حسال «تأهب قسصسوىء حسيسال

التحصالف الامني الأمسيركي -

وغاس بكين امس اكبر وفد

تجاري صيني متوجهاً الى الولايات المتحدة لشسراء

وأوضحت وكبالة «شينخوا،

للأنباء أن قائمة المشتريات

المقترحة تتضمن طائرة «بوينغ،

وقطع غيبار لسيبارات ومعدات

يمكن ان تسفر عن صفقات قيمتها

أكثر من أربعة بالأبين دولار

تكنولوجيا اميركية متطورة.

وذكر الرئيس الصبيني في

وبريطانيا لاقتراحهما مشروع قرار في مجلس الأمن يحظر سفر المسؤولين العراقيين. وتظاهر حوالي ٢٠ ألف كردي في شمال ان اولبرايت أعربت للصين مرات عن «قلقها العميق من بيع العراق احتجاجا على الغارات صواريخ كروز تقليدية لايران. وكتبت الصحيفة ان الولايات

المتحدة وبريطانيا «تسممان» المناقشيات المتعلقة بالعقوبات التي ذلك أعسسرت الرئدس في المجلس، ودتثيران، ضجة الصبيني في حديث نشبرته امس حول مشروع القرآر الذي نشيد بيَّ فَ أَو اسْنَطن بوست، عن امله بأن تتحمّل الصين والولايات العقوبات عُلْي العراق. واعتبرت المتحدة معاً مسؤوليات في ان «الهندف من هذا كله هو منع الْحَـفَاظُ على السيلام فَي العالمْ. مجلس الأمن من البحث في أنهاء ودعا الى ابداء التفهم ازاء النظام العقوبات أو تخفيفها،. وتريد الولايات المت

ا ف ب، رويتر - هاجمت صحيفة

دالثورة، العراقصة الناطقة باسم

حرب البعث الولايات المشحدة

وبريطانيا ان يفرض المجلس حظراً على سفر جميع أفراد القوات المسلحة والشرطة والاستخبارات وجميع موظفي وزارة الدفاع واللجان الصناعية العسكرية العراقية، لكن فرنسا وروسيا تعارضان فرض مزيد من العقوبات على بغداد. وسيناقش المشروع في المجلس اليوم.

على صبعيد أخر أعلن ناطق باسم الامم المتحدة في بغداد أمس أن المنظمة الدولية تمكنت من استعادة شاحنات كانت الاحزاب الكربية احتجزتها، وأنها مصممة على مواصلة توزيع المساعدات بعد الاعلان عن وقف النار في شمال العراق. وقــال اريك فــالت الناطق

ياسم مكتب منسق الشيؤون الانسانية في العراق ان الصرب النيموقراطي الكردستاني بزعامة مسعود بارزأني وافق السبت على اعادة شباحنات كان داستعارها، من وكالات الامم المستحدة، مخصصة التستخدم في توزيع المساعدة الانسانية، ' واضاف أن والشاحنات كَانت خطفت

هديلامن صناء للأي اد 🗷 بغداد – ا ف ب – ذکس

مسؤول عراقي ان وزارة التربية العراقية ارسلت نحو مليون كتاب الى طلاب المدارس في منطقة كبردسيتان لمناسبية بدء العيام الدراسي الجديد. ونقل «تلف زيون العراق، ليل

سبت عن وكيل وزارة التربية محمد ناسر ان هذه الكتب هي «هدية من الرئيس صدام حسين لأبنائه طلاب كردستان لمواصلة دراستهم وفق المناهج المركزية،. وعرض التلفريون مشاهد

لتحميل أريع شاحنات بالكتب التي طبعت باللغة الكربية من مخارن وزارة التربية في بغداد. وحذر نادر من العبث بالكتب وحنذف المنافع الرسسمية أو

تعديلها، معتبراً أن «الالتزام بها هو تأكيد على الوشائج التي تجمع أبناء الوطن الواحد، وجاء ارسال الكتب بعد نداء وجهه نائب رئيس الوزراء طارق عنزيز الأزيعاء ألى الفصائل الكردية في شمال العراق لانهاء الاقتتال. وشيدت صحيفة «الشورة» امس على «الوحدة بين أبناء العراق، ووصفتها بأنها «مهمة وطنية ،، داعية الى • تغليب مصلحة العراق على سواها، واعتبرت ان وفرصة الجنوح الى تعزيز الوحدة الوطنية سانحة ومن خلصت نياته سيجد في بغداد ودعواتها المتكررة خيسر من يوفر المجال لحوار الجميع، وأفضل من يمنح الرعاية المتحاورين، ويقدم أكرم اللطف في

(الاتحاد الوطني الكردستاني). واتخذ الحرب الديموقراطي قراره بإعادة الشاحنات ردأ على ومسادرة والاتصاد اعبادة الشيبار الكهربائي الى مدينة اربيل التي

اتهم السبت الاتحاد بانتهاك وقف النار الذي بدا تنفيذه الجمعة، وهند بممارسة بحق النفاع عن النفس، في حال تجدد الهجمات بعد ٧٢ سبَّاعة. وكنان متوقعاً أن يلنطقي بارزاني امس منسق الشسؤون الانسانية بينيس هاليداي، ونكر فالتّ ان الأخير سيشتد على ضبرورة مواصلة

لتستعمل لاهداف عسكرية من قبل الفصيلين الكريبين المتقاتلين، حربي بارزاني وجلال طالباني

حملة عراقية على الجهود الأميركية لتشديد العقوبات

۲۰ ألف كردي تظاهروا

تسيطر عليها قوات بارزاني. وكان الصرب الديموقراطي

الى نلك صبرح مصدر سانون له في وزارة الخارجية المصرية بان أستمرار الاقتتال الكردي في شُمَّال العراق ويسهَل على بعض الاطراف الأقليبة سواصلة استباحة السيادة الغراقية على ذلك الجسرء المسهم من الأرض

شمال العراق.

الأمم المتحدة توزيع الإغاثة على المدنيين الأكراد.

والإيدي التي تريد ان تحب بالسلام وضربه من أن تنجح في وتحدث فالت عن تظاهرة سلمية نظمت السبت قرب مكتب هذه المهمة، بضاصة الأبدي الاسرائيلية، وكان الوزير يرد على الأمم المتحدة في السليمانية الخاضعة لسيطرة طالباني. وقال سؤال لـ •الحياة»، عقب افتتاحه امس في فندق شيراتون الدوحة ان أكثر من عشرين الف شخص واكبتهم الشرطة المحلبة، ندوة والتطور الإقتشصسادي في الشبرق الأوسطودور القطاع أحتجوا على التدخل التركى الخاص، التي تنظمها جامعة والغارات الجوية التركيبة في هارفرد، بالتعاون مع السيد مازن

وسُالَت والحسياة، الوزير عن توقعاته ازاء تطورات العملية السلمية وأستجآبة الدول التي تلقت دعوات قطرية لحسم المؤتمس الاقتصادي للشرق الأوسط وشمال افريقيا ألمقرر في الدوحــة بين ١٦ و١٨ تشـــرين

التاني (نوفمبر) المقبل، فأجاب: ونامل بان يكون هناك تقسدم في من محمد المكي احمد: العملية السلمية، وهذا سيشجع

وزيرالخارجية القطري:

اسرائيل تسعى الى ضرب السلام

اكثر وسيجمعل فرصة نجاء ■ شدد وزير الخارجسَية القطري الشيخ حُمد بن جاسم بن جـبر آل ثاني على وجـوب منع بخسامسة الابدي الاسترائيلسة، جاسم جيدة.

واقولها بكل صراحة، ان تنجح في هذه المهمةء

المؤتمر أكبره وزاد أن المشاركة في المؤتمر امر ديخص كل بولة وتَّقويمُها للموقف، ونحن نتمني حضور الجميع كما، أننا نعتقد أن الحضور لن يضر (العرب)، بل سيساعد وسيرى العالم انتاء كدول عربية، الى الآن، نسعى الى السلام في ما يسعى الطرف الآخر الى تدمير ما توصلنا البه من السلام، وأعرب عن اعتقاده بوجوب دالا ندع الايدي التي تريد أنَّ تُعبِثُ بالسلام وضرب السلام،

وسنل عن المشاركة الخليجية في مُؤتمر الدوحة فاجاب: وهذا السُوَّال يوجِه اليهم، وحتى الآن لا نعـــرف (الرد). نــدن وجـــهنا الدعوات ونأمل بحضور الجميعء

احتجاجات في اليمن بعدزيادة اسعار الوقود

■ صنعساء - رويتسر - نكسر سوولون يمنيون أن عشرات من المسزارعين مسلحين ببنادق وكالأشنيكوفء اقامسوا امس حولجرز على الطريق في مناطقً ريفية في اليمن، احتجاجاً على زْيَادَةَ كَبِيْرَةَ فَي استعار الوقود.

وقال مسسؤول أمنى لوكالة مرويتر، أن المزارعين ومواطنين أخرين معظمهم يحمل بنادق مكلاشتيكوف، وضعوا براسيل نفط ويبرل فارغة على الطريق بين صنعاء ومحافظة مارب، احتجاجاً على زيادة اسعار زيت الديزل. وأوضح مسمسسد في وزارة

النفط والشروة المعدندة أن الاسعار ارتفعت بنسبة تزيد على ٥٦ في المنشة في اول زيادة من نوعها منذ كانون الثاني (يناير) ١٩٩٦. وأكد أن سَعر زيتُ الديزُلُ ارتفع من ستة الى عشرة ريالات (٠,٠٨ دولار) لليتر اعتباراً من

واوضح المنصندر الأمنى أن قوات حكومية تصاول التدخل واقناع المحتجين بازالة الحواجز التي أقيمت في محاولة كما يبدو للحياولة دون وصول شحنات النفط الواردة من حقول مأرب الى باقي انحاء اليمن.

النيباري يعودالي الكويت

بعدخمسة شهورفي أميركا للعلاج إثرمحاولة اغتياله

🗀 الكويت - دالحياة::

النائب عبدالله النيباري بعد رحلة علاج في أميركا استمرت خمسة السابس من حَـريران (يُونيــو)ُ الماضي. وتعهد النيساري الذي استقبله لدى وصوله وربر الصحة انور النوري وبعض رسلائه في البرلمان وحشد من مؤيدية، الفسساد والعثمل لإصسلاح بلدنا التجربة التي مر بها جعلته «أكثر قوة وصلابة وحزما في مواجهة

■ عاد الى الكويت ليل السبت عضو مجلس الأمة (الدرلمان) شهور آثر الجروج التي اصيب بها في محاولة اعضياله في الاستمرار في مواجهة أوكار واستعاد شعبناء. وقال في كلمة قصدرة لدى وصوله الى مترله ان

> ويقود النيباري، وهو نائب منذ العام ١٩٧١، تجمع «المنبر الديموق راطي، الذي يعسس عن الليبراليين داخل مجلس الأمة، وكأن المنبر اتهم بعد محاولة بالوقوف وراء المحاولة.

واعتقلت السلطات ٣ كويتيين وايرانيين واتهمتهم بأرتكاب

الجريمة، لكن تحقيقات النبابة العامة تستبعد العنصر السياسي وتربط بين محاولة الاغتسال ومقالات نشرتها صحيفة والطليعية، المعبرة عن والمنبر الديم وقراطي، وفيها أتهام أت لأحد المتهمين بمحاولة الاغتيال بتجاوزات مالية وفساد، ولا تزال حكمة الجنايات تنظر في

وكان النبباري نشطاً جداً في عضوية اللجنة المالية البرلمانية ورأسُّ لسنتين «لجنة حماية المال العَــام، التَّي خــولت سلطات التحقيق في قضايا انتهاك أموال الدولة. ونكر قريبون الى النيباري ان اصابته بالرصاص في كتفَّه اليسرى ستحتاج الى أجراءات علاجية اضافية، منها تركيب مفصل معدني للكتف ومضاولة انعاش أحد الأعصاب الرئيسية في البد البسرى، حيث تُعيق الأصبابة قسرة النيباري على روبية استخدام هذه اليد في صورة

لمولانا خسادم الحرمين الشريفين وولي عهده الأمين م ولك ياسيدي ولإخوانك وأنجالك الكرام - والأسرة المالكة الكريمة خانص النهنئة وصادق المودة بمناسبة نجاح العملية التي أجريت لسم وحسودا حسميدًا إلى أرض الوظن أجمَدِينَ عَبِدا لمحيْث مَ البيالال واولاده

الإغتيال دمافيا سراق المال العام، تأمين مستلزمات نجاحه. بالعيد الأول لانطلاق الأوائل والعيد الرابع لقنوات الإختمار الأوك

اءاتاصلاحانال

who wanted

-

الجزائر: بدء الاقتراع في مناطق نائية

واغلاق الملاعب والأسواق استعداداً للانتخابات

اعتبران صدور حكم باختصاص محكمة لاهاي في النظر في الوكربي يسقط العقوبات

وزيرالعدل الليبي: اتصالات مستمرة مع مصر لكشف الغموض في قضية اختفاء الكيخيا

🗖 القاهرة - والحياة:

■ صرح أمين اللجنة الشعبعة إلعامة للعدل في ليبيا السيد يبحمد الزاوى بأن ثمة انصبالات مستمرة بين بلاده ومصر بهدف كشف الغموض في حادث اختفاء المعارض الليبي منَّصور الكيخيا. ووصف ما تريد عن تسليم مصر الْكَيحيا الى ليبيا بانه محاولا للنيل من الدور الأقليمي البارز الذي تلعسسه منصس في خنصة القنضايا العربية ومساندة الجماهيرية في قضيتها

وأشسار الزاوي، في مسؤتم صحافي عقده في طرابلس مساء أول من أمس ويثنه وكالة «انساء الشرق الأوسطء الرسمية المصرية، الى انه «لا توجد اي قناعــة حــتّـى لدى أسرة الكيخيا بتورط مصر في احْتَفَائه كُما أنهُ ليسٌ لبلادهُ متصلحتة في خطفته لانه كبان دمسعسارض، را*ي* وفكر ولم يكن متشيداً أو ساعياً الى المكو فضلاً عن انه كانت تربطه علاقات جيدة بمسؤولين كبار في ليبياء.

وفى شان قضية لوڭربى شىد

بموقفها الثانت من عدم جواز محاكمة المتهمين الشنيه فبهما في اسكتلندا أو الولايات المتحدة لغندم وجسود أي سند قسانوني لحاكمتهما في أي من البلدين.

١٩٧٢ تعطي ليبيا الحق في اجراء محاكمة للمشتيبة فيهما على أرضها أو في بلد محايد. وليبيا عرضت في بدأية الازمة تطبيق الاتفاقيية التي تنص على أن المصاكسة تجسريٌ في البلد الّتي يوجد المتهمون فيه، الا ان اميركا وبريطانيا رفضتا تزويد ليبيا المعلومات لكى تقوم من جيانبها باتضاد الاجسراءات القنانونية

ولفت الى ان ما يجري الآن في محكّمة العُدل الدولية في لاهاي ويخص فقط الشق الأول للقضية المتعلق بمدى اختصباص المحكمة في النَّظُر في الدعــوى، امــا الخَطوة التالية في حال الإقرار باختصاص المحكمة بالنظر في الدعوى هي دان تفصل في الشيق الموضوعي فى القضية، مؤكداً

«سسلامة الموقف الليسبي من واقع الإدلة والوثائق التي تؤكد براءة المتهمين الليبيين، ورای ان «میچارد صدور هکم باختصاص محكمة العدل الدولية

وأوضيح أن داتفاقية موتتريال قسرارات مسجلس الأمن بفسرض الخاصة بالطيران المدنى للعام العقويات على ليبيا تلقائباً (...) وسنباس في هذه الحال بتقديم طلب الى مسجلس الأمن لرفع العقوبات المفروضة عليناء، معرباً عن امله بان ستجاوب المجلس مع قرارات محكمة العدل الدولية،. واستطرد ان «استخدام اميركا حق النقض (الفيتو) لعرقلة قرار رفع العقوبات عن ليبيا في هذه الحال أمر متوقع، وستضطر ليبيا الى اللجوء الى الجمعية العامة

المعنية لاقرار الحق الليبي. ودعسا المجلس الى أحستسرام المؤسسات الثابعة للأمم المتحدة وفأى مقدمها محكمة العدل الدولية

وَالْبِادِرةَ بِالْغَاءَ كُلُ الْقَدِارُ أَتَ المتعلقية بالحظر المفروض على لبيسا والآثار المترتبة عليه، وإن يترك المسالة في يد القيضياء

النظر في الدعـوى يعنى سيقبوط

Control of the control of the second of the

لى ذلك معت ليبيا الولايات المتحدة أول من امس

الى عدم التدخل في شؤون محكمة العدل الدولية التي

المتحدة أن تترك محكمة العجل البولية، هذه الهيئة

المشهود لها بالنزاهة والكفاءة، وشأنها حتى تتمكن

من اصدار حكمها وفق قناعتها الضاصة ومن دون

ان تكون خساض عمة أسيطرة أي طرف من اطراف

وأضافت الوكالة الليبية دان التعنت الأميركي لم يؤد

الا الى طريق مسدود واتضع للجميع أن الحكومة

وكُّتبت وكالة الانبَّاء الليبية: ممن الجَّدير بالولايات

تجتمع حالياً للنظر في ملف قضية لوكربي.

■ نيويورك، رويتر - أ ف ب - أفادت صحيفة تضغط على بقية الأسر لقبول تعويض. ونكرت أن عرض التعويض واقتراح ليبيا محاكمة «نيويورك تايمز» امس الأحد ان السلطات الليبية بعثت المشتبه فيهماً في دوَّلة ثالثة محايدة ولَّيس في الولايات برسائل الى عائلات ٢٧٠ شخصاً قتلوا في انفجار طائرة تابعة لشركة «بانام» الاميركية فوق لؤكربي في المتحدة أو بريطانيا بدأ يلقى قبولاً لدى أسر (استَكتَلَنْدًا) في ٢٦ كـانون الأول (ديســمــبــر) ١٩٨٨. في بريطانياً. وكان الحادث تسبب في مقتل ٢٥٩ راكباً اضافة الى ١١ شخصاً في قرية لوكريي الاسكتلنية عرضت فيها تسوية القضية. التي سقطت عليها الطائرة المُحترقة.

وتتهم بريطانيا والولايات المتحدة اثنين من الليبيين بالتورط في هذه العملية. وكتبت الصحيفة أن ليبيا التي ترفض تسليم لندن أو واشنطن المشتبه فيهما تأمل بأن تؤدي هذه التسوية الى تحسين فرص رفع العقوبات الدولّية المفروضة عليها منذ العام ١٩٩٢.

وذكرت الصحيفة ان أسر ضحايا الحادث تلقت الرسائل من ممثل ليبيا في الأمم المتحدة. وجاء في الرسائل التي كتبت في وقت سابق من الشهر الجاري ان الولايات ألمتحدة ويريطانيا هما الدولتان الوحيدتان اللتان تؤيدان استمرار العقوبات.

وتقلت الصحيفة عن والدة احدى ضحايا الحادث قولها أن هذه الحملة التي بدأتها ليبيا أحدثت انقساماً في جبهة أسر الضحابا.

'مهرجان بيروت السينمائي الأول'

سشاهدتها في كل مناسبة فنية أو تظاهرة سينمائية. ومن تلك الافلام:

«بيروت اللقاء» لبرهان علويّة، «الإعصار» لسمير حبشي، «أن الأوان» لجانَ

كِلود قدسى، وكان يا ما كان، لجوسلين صعب. أما الأفلام الوثائقية فلا

تُحصى وبِعضها لا يصلح للعرض في مهرجان عالمي. بل كان عرض معظمها في مهرجان سابق للافلام الوثائقية في «مسرح بيروت».

عشرةً الاف دولار بإسمه لأفضل سيناريو مكتوب ولم ينفَذ بعد، وهي

الجائزة المالية الوحيدة. أما الجوائز الاخرى فهي معنوية فقط ورمزها تمثالً

فينيقى يحمل اسم «بيريت». ويقدم المهرجان فيلم «الرجل المحجب» الذي

صوره بغدادي من وحي الحرب اللبنانية وشارك فيه المثل الغرنسي ميشالً بيكولي. ولم يدر أحد أن كان الفيلم وصل الى لبنان أم أنه يعاني مثل بعض

واختار المهرجان صالة وآحدة لعرض الافلام الروائية المبرمجة داخل

المسابقة (مبنثياً) هي صالة «نون - امبير» وفيها يعرض كل يوم قرابة

أربعة افسلام، اما الاقلام الوثائقية وافلام التخرج فتعرض في القرية المهرجان، وهي عبارة عن صالة موقتة اقيمت للمناسبة في قاعة المعارض

في ساحة البرج. ويحضر بعض الحرجين والمنتجين والممثلين الذين لبوا

دعوة المهرجان العروض التي أخرجوها أو انتجوها أو مثلوا فيها مع الجمهور في الصالة. وتتم اللقاءات مع أهل الصحافة والأعلام في قاعة

المعارض. وكَّان من المقرر أن يفتتح الَّهرجان فيلم «سخيف» للمَّخرج

الفرنسي باتريس لوكونت في حضور بطله المثل برنأر جيرودو لكن الفيلم

استبدل بأخر هو «فول مونتي» للمخرج البريطاني بيتر كاتانيو. ومن المفترض ان يحضر جيرويو الى لبنان اليوم الاثنين للمشاركة في عرض

الفيلُم ويغادر صباح التلثاء ومن الافلام الاجنبية التي تشارك في

للهرَحَانَ: متسلَّلُونَ (كَندا)، باي باي (فرنسنًا)، الحيَّاة الصَّامتة لَّاريانًا

اوكريا (فرنسا)، بين صيفين (السويد)، نانيت ويوني (فرنسا)، ام كلثوم:

صوت مصر (أميركي)، لبنان: الروعة السجينة (استراليا)، اربع نساء من

وعلى رغم العثرات والصعوبات التي تعتريه يظل «مهرجان بيروت السينعائي الاول»، كما وصفه المدير العام للشركة الدولية للمعارض ادوار

عون، انطلاقة مشروع ثقافي يهدف الى تطوير الحركة الشبابية السينمائية

خاتمي تتمة الصفحة الاولى

والمناطقية، من دون أن يغفل عن استثمار مكانته كعالم دين ليحاجج

والنهنية التقليدية تجاه المراة، داعياً الى «مكافحتها، و«الاستفادة منّ

ايجابيات العالم الحديث ومُكتسباتهُ». وأقَّرُ بوجود «أفكارٌ غير صحيحةً

مصر (كندا، للمخرجة الصرية الاصل تهاني راشد)...

الافلام مأساة الشحن والجمارك...

وفي تحية الى السينمائي الراحل مارون بغدادي يقدم الهرجان جائزة

الاميركية اصبحت تستغل هذه القضية من اجل تحقيق أهداف سياسية رخيصة. وقالت سوزان كوهين للصحيفة أن بعض الأسر

مصنع الرابطة الليبي

طرابلس - أ ف ب - نكسرت وكالة الانباء الليبية أن اسلحة كيمياوية.

للأمم المتحدة والمنظمات الدولية

القَّدَافِي فَي شَأَن قَضية لوكربي.

دكاترة ومهندسون عاطلون

🗷 الرباط – دالحصياة» – أقس ملة شهادات تكتوراه ومهنىسون عاطلون عن العملُّ فَي المغسرب خطة لتسوحسيد ثلاث مجموعات تواصل الاعتصام في مركر تقابي في الرباط وجاءً فيّ بيسان أصسدرة هؤلاء أمس انهم يعتزمون مواصلة الاعتصام الى حين تلبية مطالبهم في العمل، وانَّ هذا التنسيق يهـ دف الي الافادة من قرار الحكومة وضع ألف وظيفة رهن اشارة الدكاتره

والمهندسين والكوادر الجامعية.

ديبلوماسيون عرب يزورون

ىيبلوماسيين من سبع دول عربية زاروا السبت مصمنع الرابطة، للصناعات الصيدلية الذي تؤكد واشنطن انه تستخدم لانتاج

السبلوماسيين السبعة الموجوسن في ليبيا منذ الخميس الماضي زاروا المصنع والذي انجزته تورة الفاتح من أبلول (سيتمسر) لتغطية حاجات ليبيا ودول عربية أخرى من الأبوية. وكسائت الولايات المتسحسة

ان وفــــدها المؤلف من ممثلين دائمين لديها سيجري مصادثات

فىمركزنقابى

يشسار الى ان مسئسات من الجامعيين نظموا اضرابات عن الطعام واعتصبامات جماعية وطالبوا السلطات بايجأد وظائف لهم. وقال مسؤولون حكوميون ان الحكومة تتخذ اجراءات عدة لحل

واكسست الوكسالة ان

اتهمت لعيما بانها تربد ان تنتج في هذا المصنع اسلحة كيمياوية. الأ أن هذه المسالة حسست أثر حريق ثنب في المسنع في العام ١٩٩٠ وَنسبتهُ السلطاتُ ٱللمسة الى عملاء في دوكالة الاستخبارات المركزية الاميركية، (سي. اي. أيه) ثم اعادت بناءه فيما بعد. وكائت الجامعة العربية أعلنت

مع الرَّعيمُ الليبيِّ العَقيد معمر وتطالب واشتطن ولتنن بمحاكمة اثنين من الليبيين تحوم الشكوك حـول ضلوعـهمــا في هذه

يقررون مواصلة الاعتصام

ونقلت صحيفة مجوهانسبرغ

الماضى زيارة مانبيلا الى ليبيا

معتبرة ان جنوب افريقيا تنتهك

بذلك الحظر الجوي المفروض على

ورد المسطؤول في جنوب

افريقيا بأن صانبيلا لن ينتهك

الحظر الجوى وانه سيتوجه الى

ليبيا عن طريق البر.

رئيس جنوب افريقيا اعتبر التدخل الاميركي 'وقحاً 'و'عنصرياً'

بريتوريا وليبيا تنتقدان

معارضة واشنطن

زيارة مانديلا لطرابلس

◄ جوهانسبرغ، طراباس ف ب - انتقد حــزب المؤتمر

الوطني الاقسريقي الحساكم في

جنوب افسريقتنا التعذطأ

الأمسيركي في السياسة الخارجية

لجنوب أفريقيا ورفض انتقاد

واشنطن لزيارة يعتتزم الرئيس

نلسون مانتيلا القيام بها الى

واستنكرت طرابلس بشدة

امس معارضة واشتطن لريارة

مانىيلا واعتبرت ذلك اتدخلأ

سافراً في الشؤون الداخلية لدول

ونقلت تقارير صحافية في

جنوب اضريقيسا اتهام سانديلا

واشنطن بروالوقساحسة

و العنصرية الانتقادها زيارته

لليبيا، وأوضح حزب المؤتمر

الوطني في بيان اصدره مساءً

مسسن كل الدول بما في تلك

الولايات المتحدة أن تحترم

السياسة الدولية لجنوب

افريقيا التي تقوم على حقوق الإنسان والعدالة

والتعايش السلمي بين جميع

المشكّلات الدولية خّمتوصناً في

افريقيا لا يمكن ان يستند الى

مواقف أي بلد. كل البلدان بما في

نلك جنوب افريقيا يجب ان يكونَ

في وسعها المساهمة في حل هذه

ومن المقرر ان يصل مانديلا

الى القاهرة اليوم الاثنين ثم يزور

بعدها طرابلس والرباط لكن موعد

زيارته الى ليبيا والمغرب لم يحدد

وشدد البيان على ان جولة

مانديلا في شمال افريقيا

ستساهم بشكل كبير في حل

المشكلات التي تواجسه القسارة

وكانت وزارة الخارجية

الإفريقية».

وأضاف السيان دان حل

بيت ان الصرب الطلب

صندای اندبندنت، عن ماندلا امس قوله دكم تستطيع (الولايات المتحدة) ان تكون وقدَّحة لتعلى علينا المكأن الذي نستطيع زيارته والبلدان التي يجب ان تكون

وأضاف: «على رغم التبدلات التي طرأت على العسالم مسا زال احتقار السود راسخاً ولكن هذا لا يمنعني من ان اكسون سيد

وقَّــال مــانىيلا دانهم (المسؤولون الاميركيون) بلهاء. تصوروا ما كانوا سيقولونه لو انني عسارضت بنفسسي زيارة السي ___ الرئيس (البروسي بوريس) يلتسين الى البانيا، لن يتربدوا فَى القَسول انني أوقح أسسود في

وقالت الصحيفة ان ماندبلا أدلى بهذه التصريحات الجمعة في جلوهانسببرغ اسام ٥٠٠ شخصية اثناء مادبة اقامها على شبرف الرئيس التنزاني السابق جوليوس نيريرى.

واستنكرت طرايلس بشيدة امس معارضة الولايات المتحدة زيارة مانديلا وكستبت وكسالة الإنباء اللبيبية مبلغ التبخل الاميركي في شؤون الدول الاخرى حداً من الخطورة الى الدرجة التي تتدخل فيها اميركا حتى فى زيارات رؤسساء الدول للدول

🗆 الجرائر – دالحياة:

■ بيدا اليوم الاقتسراع في الانتخابات المحلية الجزائرية في ١٨٠٠ مكتب اقتراع متنقل اعدتها السلطات للولايات الجسرائرية النائية. وأمبرت السلطات أمس راغلاق الملاعب الرياضيية والاستواق ومتع مسرور بعض السَّاحِنَاتُ لَدَة خُـمسةَ أيام في محاولة لمنع المتشددين الاسلاميين من افسياد الانتخابات المقررة الحميس المقبل.

وكانت وزارة الداخلية اصسرت امتراً يقتضي بالسنساح لولاة الجمهورية ببدء الاقتراع في المناطق النائية وفقاً للمادة ٢٤ من قانون الانتخابات قبل ٧٢ ساعة من الاقتراع في بقية انحاء البلاد. ووزعت وزارة الداخلية امس حدولا بالبلنيات التي يشملها تقديم موعد الانتخابات ومنها ١٥ بلدية في ولاية الشلف وحسدها، على أن يتم الأقتراع خيلال الإيام

الثلاثة التي تسبق الموعد الرسمي وتزامن تحسرك قسوافل مكاتب لاقتراع المتنقلة مع وصول وفود من الصحافيين العرب والاجانب الذين سترافقهم سيأرأت تابعة لأحهزة الأمن اثناء تنقلهم.

وأصدرت وزارة ألداخلية قرارأ مؤرَّهُا في ١٤ مَنَ الشهر الجآريّ بعسيد تنظيم الاسسواق والنقل ويقضي باغلاق جميع الإسواق الاسبوعية بدءاً من اليوم وحتى يوم ٢٤ من الشيهر الجياري. وسيمنع ايضاً سير سيارات النقاء لحميع البضائع ابتداء من يوم الأربعثاء ٢٢ الجناري وحستي ألأ

وعلى الصبحيث الأمني، تقي ضيابط رفييع المستبوى المس أن تكون دطاهرة الارهاب رد فعل على الفَّاء المسار الانتخابي في كانون الثانى (يناير) ١٩٩٢ء ً وأكد في تصريحات نشرتها

صحيفة والخيس، أن والعيمل الارهابي بدأ قسبل ذلك بعراحل، وربطه بأنهيار الاتحاد السوفياتي ورعودة الشبياب الذين تطوعوا للحرب في افغانستان وآيران،

وقال أن الجماعات الاسلامية السلَّجة مشكلت من عناصس لها سوابق عطية، ونكر اسماء مجرمين مشبهورين انضموا الى الجيماعية المسلحية مسئل على الشيطان ولاتشيا وموح المارطو وجيتا ووبوبو. وقال أن عُندٌ ألافراد الذين تمت تصغيتهم داخل والجماعة، نتيجة الصراعات الداخلية بلغ ٥٠٠ شخص.

المغرب: اعضاء في الاشتراكي يستقيلون احتجاجاًعلى اختيار مرشحين تغير منضبطين

🗷 قال منتسبون الى الاتحاد الاشتراكي المغربي المعارض امس ان مناصرين للحرب وأعضاء في هيئة تنظيمية في مدينة سلا، في شتمال العاصيمة الرياط قدموآ استقاله حماعية احتجاجاً على ما وصفوه باختيار مرشحين للانتخابات الاشتراعية لأنتوافر فيهم الشروط الضرورية.

وجاء في مشور حصات الحياة، على نسخة منه ان قيادة الصرب اختارت مرشحين وغير منضبطين حزبياً أو هناك شكوك في علاقاتهم بالأتحاد الاشتراكيء في غــــخــون نلك بدا ان الاوضَّاع الداخلية في اكثر من حزب سياسي مرشحة للتصدع

🗖 الرباط – «الحياة»:

سبيب اعتراضات اختيبا مرشمين للانتخابات، خصوصاً

في ضــوّء تزايد الشكوك في شــان امُّكان تقَّديمُ مُرشِّحينَ مشَّتركينَ عن احزاب المعارضة الرئيسية. غير ان مصادر حزبية قللت من

شيأن هذه الإعتراضيات، وقالت ان اي جولة انتخابية تشهد اعتراضات بسبب صراعات غير سياسية بين الأشخاص. وكانت قيادة الاتحاد الاشتراكي بعثت برساثل الى التنظيمات المطية حضتها فيها على اختيار المرشمين وفق مواصفات محددة ما يعني استبعاد خطة الترشيح المشستسرك التي كسانت مكنت دالاشتراكي، ودألاستقلال، من حيازة مقاعد اكثر في الانتخابات الأشتراعية السابقة.

التي يجب ان تستكمل من اجل ان تتابع عملها في تطبيق الرقابة على المؤسسات و الادار ات العامة». وعيزت السبب الى انه «لا يجوز في الوقت الصاضس، وعلى وجه

السرعة، تعيين منير عام للجمارك، لتعود اجهزة الرقابة الي تطبيق ما اقره مجلس الوزراء، وعاد بري والحريري الى التاكيد عليه من ضَّمن النقاط الست التي انبعت، ويتعلق باجراء المُنَاقِلات بِن موظفي الفئةُ الاولى، واضافتُ: «لا بد من انتظار ما ستنجره اجهزة الرقابة من مناقلات في المواقع والأشخاص لموظفي الفئة الاولى أي المدراء العامين، ليصار بعدها الى تعيين مدير عام للجِّمارك.. خصوصًا وإن المناقلات تستبعد الابقاء على المواقع التي يشغلها مدير عام من طائفة معينة، اي ان ياتي البديل من الطائفة تفسهاً،.

وَنَفَّتُ مَا يَقَالَ مِنَ انَ الحريري يشترط المُوافقة على تعديل قانون قوى الامن، في مِسقَّابِل تعسيين أبو منصور ، واكست أن وهذا الكلام ليس صحيحًا سيمًا وانه يستُبعد ان يُطرح تعديل القانون في الوقت الحاضر، وبالتحديد خلال المدة المتبقية من ولاية الرئيس الهر اويَّه.

على صعيد آخر، زار الحريري دمشق أمس وأجرى محادثات مع كبار المسؤولين السوريين تناولت التطورات الاقليمية في ضوء التصعيد الاسرائيلي في الْجَنُوب، ومؤتمر رَجَال الاعمالُ والسَّتَثَّمرين العربُ المنعقد في بيروت، إضافة الى الوضع الداخلي بعد تقويم اتفاق اركان الدولة الذي حصل الاسبوع الماضي. وعلم أن أجتماعاً موسعاً عقد في دارة الحريري في بمشق صمه وتائب رئيس الجمهورية السورية عبدالحليم خدام ونظيره السوري محمود الزعبي ورئيس هيئة الاركان العامة في الجيش السوري العماد أول حكمت الشهابي.

ونقل أمس وزراء ونوآب عن لسبان المسؤولين السُوريين تضايقهم وانزعاجهم من الاجواء التي كانت سائدة بين الرّؤساء التُّلاَّتة خصوصاً فَى ظُلُ التَّعقيدات التي يشهدها الوضع الآفليمي. واكد الزوار ان دالمسؤولين السوريين يدعون باستمرار الى تقدير دقة المرحلة التي تستدعى رص الصنفوف وبالتالي فانهم لا يجدون من مبرر لحصول الخلاف أو لعودته في وقت لاحق من جراء عدم التفاهم على التعيينات، واشاروا الى ارتياح دمشق للموقف العربي عموماً والملكة العربية السعوبية ومصر تحبيداً أضافة الى موقفُ المغرب الذي الغي المؤتمر الاوروبي - المتوسطي الذي كان يقترض ان يعقد فوق ارضه لرفضه حضور وزير اسرائيلي للمؤتمر. ولمسوا ايضًا ارتباحاً سورباً لموقف البطريركُ المَّارُوني، الْكَارِينِالْ نَصَرَالله صَفَيْر، اثْنَاء وجوده في روما، والذي أكد فيه على التلازم بين المسارين اللبناني والسوري مشيرين ألى تقدير دمشق لهذا الموقفُ.

قضية المرضتين تتمة الصفحة الاولى

المحكمة، فإن فرانك سيتسلم المبلغ المحدد، ينكر أن المبلغ كان دفع الي وسيط عبُّر حسَّابات التَّتمانية فيَّ استراليا وَيحَق لفرانكَ استلامَ للأل

فور إقرار الوسيط الاسترالي (ممثلُ السفارة) بالتنازل.

ورد السليم على تصريحات خصمه محامي المرضدين صلاح الحجيلان، التِّي نكر فيها أن المحكمة لم تصدر حكَّما بعد على بيبوراً، بقولهُ: وهلَّ يعقِّلُ انْ تَصُّدُر الْمُحَمَّةُ في قُضْيَةٌ وَاحْدَةً حَكَماً عَلَى أَحْدَيُ الْمُتَّهِمِيِّنِ وَتَتَرِكُ الْحَكِمِ عَلَى الْأَخْرِيُّ وَعَنَامًا تُنْتَهِى القَصْيَةَ فَإِنْ صِكا شرعياً يُصِير من المحكمة في اثبات الحكم على ديبورا بالأعدام وعلى لوسيل بالسجَّن، وعندما نقدمٌ وكألة التنازل عن القصَّاص يكتب في نيلَ الصله: هذا وقد حضر فلان ثيابة عن فلان وقرر التنازل عن القصَّاص مقابل دية او قبية او مبلغ من الحكم، ولا أنري كيف سيرد الحجيلان عندما ينشر فرانك هذا الصَّك؛ وكيفُ سيعلل الْحكم على ديبورا الذي ما فتئ ينكره، وفي الاطار نفسه وصف المحامي غسان العواجي (الشريك في والدولية) في تصريح الى والحياة، ان قول الحجيلان ان ألمبلغ الذي سيدفع الى فراتك هو ٢٠٠ الف دولار فقط وليس ١,٢ مليون دولار بانه

وقال اسامة السليم ان البيان الصحافي الذي صدر في استراليا ذكر على لسان فرانك غيلفورد ومحاميه مايكل أبت أن صلاح الحجيلان كان سيقتل المفاوضات بافشائه آسرار المناقشات على رغم أن لا علاقة مباشرة

وزاد السليم: طيس لدينا مانع في قبول الشكوي التي وعد الحجيلان بأن يقدمها ضَعِنا ولكننا نتساعل كُما غيرنا علامُ سيشكونا؛ هل لاننا طَالَّبِنًا بحق موكلنا في القصاص، ولم نتنازلُ عنه إلا وفق شروطه؟

وزاد العواجي ان القنيلة ايفون غيلفورد مكتبت وصية الى احدى صديقاتها فاعتمد الدفاع عن المتهمتين (مكتب الحجيلان) على هذه الوصية في محاولته نفى علاقة فرانك بالطالبة بالقصاص، لكن الشيخ (قَاضَي المُحكمة) رفض هذا المبدأ واثبت صلة فرانك بالموضوع بشكل

القدس، الذي يؤكد استمرار اسرائيل في اتخاذ اجراءات أحادية الجانب، غضب الفلسطينيين الذين يترقبون مقاوضات وأشنطن اواخر الشهر الجاري، وقد أنرجت في جدول أعمالها قضية الإجراءات الاسرائيلية التي تصاول تغيير الواقع الجغرافي والديموغرافي في المنطقة لتلقي بِمِرْيِّد مِن الْتَشَاؤُمْ عَلَى مُسْتَقَبِلِ الْمُفَاوِضَاتُ الْأَسْرِائْيِلْيَةً - الفلسطينيةُ برعّاية أميركية حول الحل النهائي. وأكد الخبير الفلسطيني في شيؤون الاستيطان الاسرائيلي خليل

تفكحي الذي كشف النقاب عن المخطط ان الهدف من اقامة المستوطنة الجنيدة المسماة مدينة الحدائق، إكمال الطوق الاستيطاني حول مدينة القدس وإبجاد امتداد استيطاني يصل بين المستوطنات اليهودية القائمة في المنطقة لربطها بمستوطنات تقع على الخط الأخضر. وطبقاً للمخطط المذكور فإن الستوطنة ستقام على أراضي قرى

ارطاس والخضر وبيت أمر وصوريف وستبنى على شكل حلقات متصلة ببعضها بعضاً تربط اكفار عتصيون، بمستوطنة اكيدار، ومنها الى . الشرق لتفصل شمّال وسطّ الضفة الغربية عنّ جنوب الوسط وتشكل تقاطعاً استيطانياً ما يؤدي الى فصل مدن بيت لحم وبيت جالا وبيت ساحور عن منطقة الخليلُ. وحَّدر الخبير الفلسطيني من أن أسرائيل تسعى من خلال هذا العزل

عبر بناء سلاسل استيطانية مرتبطة بشكل طرق باسرائيل تعمل على فصل اجزاء معينة من الضفة الغربية وضمها الى اسرائيل وهذا ما تعملُ علَى تحقيقه قبل بدء مفاوضاتُ الحلّ النهائي. وأكد رئيس اللجنة العليا لتوجيه المفاوضات الدكتور صائب عريقات ان الحكومة الاسرائيلية ،تحاول التلاعب بالاتفاقات وتريد المفاوضات من أحل المفاوضات ومن أجل أهداف اعلامية بحتة، مطالباً روس بالعمل على ايجاد أليات لتنفيذ الاتفاق.

وَفَي خُطوة وَاخْرِ لَحْظة، لَحَاوِلة انقاذ الوضع امام روس اجتمع وزير الخارجية الأسرائيلي ديفيد ليفي مع رؤساء لجانه التفاوضية، بعد ظهر امس الاحد، ودهضهم على تسريع المفاوضات مع الفلسطينيين، طبقاً

وجاء الاجتماع المنكور في اعقاب لقاء قصير بين نتانياهو ووزير خارجيته سفيد ليفى بغية تهدئة غضب الأخير الذي هدد بالاستقالة اذا لم يُوكلُ اليُّه نَتَانَيَّاهُو هَذَهُ المُرةَ مَهُمَةَ التَّفَاوضُ مَعَ الفُلسطينيينَ بِكَامَلُهَا. إِلَّا ان نِتَانِياهُو نَفْسَهُ رِبِما يَحْمَلُ عَلَى تَقْدِيمُ اسْتَقَالِتُهُ فَيُّ غُضُونَ الْأَسَابِيعِ القَلِيلةِ المُقْبِلةِ عَلَى خَلَفية إقرارَ المُوازَنَةِ السنويةِ التيُّ يتوقّع ان تفجّر خلّافات جدية داخل الأثتالاف الحكومي ذاته ولدى المعارضة الاسرائيلية. وهذا على ما يبدو ما حمل الرئيس الاسرائيلي عزرا وايزمن على تأجيل زيارة رسمية للصين تحسبا الاحتمالات سقوط

وأشارت مصادر صحافية اسرائيلية أن وايزمن الذي أجل الزيارة المقررة في شهر كانون الأول (تيسمبر) المقبل الي ربيع سنة ١٩٩٨ ويشعر بان حكومًة نتأنياهُو الاثتلافية مهتَّزة ولن تصمد في وجه المناقشات، التي سندور في الكنيست الإسرائيلية حول الميزانية.

وبرر مساعد وايزمن تلجيل الزيارة بأن الأخير «يفضل البقاء في اسرائيل خلال هذه الفترة المهمة، رافضاً إعطاء المزيد من الايضاحات. وفي وقت سابق نسب لوايزمن، الذي لا يتمتع بسلطة تنفيذية، حضه الرئيس الاميركي بيل كلينتون على ممارسة الضغط على نتانياهو لدفع العملية السلمية المتعثرة بسبب مواقفه المتزمتة.

انتكاسة نتمة الصفحة الاولى

تغيين كلود كرم رئيساً لهيئة التفتيش المركزي وخليل ابو منصور مديراً وعِلمت والحياة، أن الخلاف بين الرئيسين الهراوي والحريري ظل

خامداً لانهما لا يريدان الخوض به، بعدما استحال عليهما في الخلوة التي عقداها قبيل انعقاد جلسة مجلس الوزراء الخميس الماضي التوصل الى تفاهم ينهى الاشكالية حول بعض التعيينات لتصدر في نهاية الجلسة. وعن اسباب الخلاف، قالت المصادر الوزارية ان الكل من رئيسى الجمهورية والحكومة وجهة نظره. فالأول لا يرى من مانع بتعيين أبو منصور مسراً عاماً للحمارك، ولا يجوز ربط التعبين في الموافقة على الراج مشروع تعديل قانون قوى الامن الداخلي على جدول اعتمال مجلس الوزراء، وآذا كأن من ربط لا بد من أن يكون بين تعديل القانون وبين مشروع قانون التقسيمات الادارية لتحقيق اللامركرية الإدارية، وأكنت أن تأخير تعيين كرم رئيساً لهيئة التفتيش يعود الى أن الرئيس الهراوي اشترط أن يتم تعيينه عند تعيين مدير عام الجمارك.

وَفَى الْمُقَادِلَ، نَفَى رئيس الحكومة، حسب مصادره، أن يكون قد اشترط أدراج تعديل قانون قوى الأمن الداخلي، لقاء موافقته على تعيين ابو منصور، وقالت أن اللرئيس الحريري وجهة نظر تقوم على تنجيل البت في التعيينات الادارية، باستثناء اتعام تلك المتعلقة بأجهزة الرقائة

ولأن خَاتَمي بدرك أنه بات يتحدث كرئيس للجمهورية وليس كمفكر

وقصد خاتمي توجيه اشارة ايجابية الى مؤسس الجمهورية الاسلامية أية الله الخميتي «الذي حمل رؤية سامية وواضحة وتحلّي بالشـجاعة في اعـلانها، في مـا يتعلق بدور المرأة كأنه أرادٍ ان يـخـاطب القوى الدينية التقليدية بأن ما يعلنه (أي خاتمي) ليس شاذا عن مبادئ الثورة وقيم الاسلام، خصوصاً أنه دافع عن مكانة والاسرة القوية، في «المجتمع القوي»، وعن حضور المراة «الفاعل والمستمر في المجتمعً ودورها المحوري داخل الأسرة،

على صُعيد أَخُر، قال الوزير عمروٍ موسى ان «مشاركة مصر في مؤتمر النوحة ليست مطروحة حالياً بسبب عدم التقدم في عمليةً

امس السفير القطري في صنعاء السيد محمد بن حمد ال خليفة الذي سلم اليه رسالة من نظيره القطري الشيخ حمد بن جاسم. وجرى خلال اللقاء بحث في العلاقات الثنائية بين البلدين والمستجدات الإقليمية والدولية. ولم يعلن في صنعاء عن مضمون رسالة وزير الخارجية القطري، ولم تستبعد مصادر أن تتعلق المشاورات بالمشاركة في المؤتمر الاقتصادي المزمع عقده في قطر الشهر المقبل. وأكدت تلك المُصالّر لـ «الحياة» أن اليمن لم يعلن موقَّقه النهائي من المُشاركة في المؤتمر.

تبقى في رأس اولوياتها». وأضاف: «ما يقلقنا، وهو ما سيكون الموضوع الرئيسي لمصانفاتنا، هو غياب اجراءات حقيقية من جانب السلطة الوطنية الفلسطينية ضد البنى التصنينة الأرهابية،، في اشارة الى المجموعات المسؤولة عن عند من العمليات في اسرائيل.

وامتنع بار ايلان عن الاشادة بإغلاق السلطة الوطنية الفلسطينية ١٦ مؤسَّسة خَيْرِية تَابِعَة لَحركة المقاومة الإسلامية (حماس). واعتبر هذه الخُطوة وضَعْكاً على اللحي (...) وليس كافياً اعَلاق بضعة حدائق أطفال لإعادة فتنحها لاحقاً. وتابع: «ما نطالب به هو نزَّع سلاح الميليشيات المسلحة كحماس والجهاد الاسلامي وغيرها. نريد تسلّم ٣٦ أرهاسا قتلوا اسرائيليين ووقف الخطب التي تدعو الى العنف والإرهاب ضد الاسرائيليين، واعتبر بار ايلان أن ألوساطة الأميركية الم تنتج ما يرضي، الى الأن بسبب عدم تصدي عرفات للمجموعات المُسلحة بفاعلية. وُقَالُ ‹من دون جهود على هذه الجبهة سيكون تحقيق تقدم جوهري صعباً، في أشارة الى المطالب الفلسطينية بإعادة انتشار جبيد للجيش

وأَثَارُ الْكُثْنَفُ عَنِ الْمُخْطُطُ الْأُستَيطاني الأسرائيلي في جنوب مدينة

في المجتمع تتخذ مع الأسف طابعاً بينياً وتتعرض النساء في ظلها لمُظْالِم كَثُيرةً على امتداد التاريخ،

وفقيه، فإنه شدّد على وجوب عدم الاكتفاء بـ «تكريم» المراة فكرياً ونظرياً والعمل على توفير الأجواء الملائمة لتطورها في كل المجالات حتى تتمكن مَّن «التَّقَدَمُ عَلَى طُرِيقُ ٱلبناء الذاتي والمُعنويُّ والاجتُماعي والْعلمي، وكمح الى الظاهرة التي انتشرت في الفُترة المَاضَية، خصوصاً السنتين الأخيرتين، من تضييق بعض المتشددين على ظاهرة الدبد حجاب، اي الحجاب السيء، وما رافق محاولات «الأمر بالمعروف والنَّهي عن المنكر، من مصارسياتٌ متخلَّة بالأمن الفسردي، واكند ضيرورة ان تمَّارس المرأة نشاطها دفي ظل سيادة الأمن، داعياً دالجميع، الى التعاون من اجل تذليل العقبات وإزالة «المشاكل» التي تعاني منها المرأة في المجتمع.

القطرية وادلى الشبيخ سعد بكلمة امام الوزراء امس عبر فيها عن امتنائه وتقديره للشعب الكويتي على ما غمره به من عاطفة ومحبة ومتابعة لَحاله الصحية، واشاد بشكل حاص به والجهود الإيجابية المخلصة التي قام بها معالى النائب الأول لرئيس مجلس الوزراء وزبر الخارجية الشيخ صباح ألاحمد الجابر طوال فترة توليه رئاسة مجلس الوزراء والاضطلاع بمسؤولياتهاء.

السَّلامُ، وأَصَافُّ: «اذا حدثُ تقدم حقَّيقي في عملية السلام، ولو كأن شعرة مُعاوية، فسيتحدد على اساسه مستَّويُّ الشَّارِكة،. ورفض موسى التحدث عن البدائل المطروحة في حال استمرار سياسات نتانباهو، وقال: «نحن محبطون والتحدث عن بدائل أمر سابقٌ لأوانه وندرس كلُّ الاحتمالات، أما بالنسبة الى زيارته لاسرائيل، اليوم، فاصر موسى على أنها زيارة رغير رسمية، وقال انها تلبية الدعوة شخصية، من رئيس وزراء أسرائيل السابق شمعون بيريز وتستمر ساعات لافتتاح معهد للسلام يحمل اسمه. وبرر نهابه بأنه لتأكيد «اهتمام مصر بانقاد عملية السلام، ورسالة الى الرأي العام الاسرائيلي تطالبه بدعم تيار السلام ووقف السياسات الاسرائيلية السلبية،

الى ذلك، استقبل وزير الخارجية اليمني الدكتور عبدالكريم الارياني

نتمة الصفحة الاولى

الاسرائيلي في الضفة الغربية وفتح مطار ومرفا في قطاع غزة.

الكويت تتمة الصفحة الاولى

اسرائيل

STREET 0171-724 5024 3 EDGWARE RD 0171-723 5929

LONDON

بيروت اكسبرس 112-114 EDGWARE RD 0171-724 2700 68 EDGWARE RD 0171 - 224 9339

62 SEYMOUR 38 BEAUCHAMP

عروسة المطاعم اللبنانية يسر ادارة مطاعم مروش لندن ان تقدم لزبائنها

الكرام حديثها مطعم CAFE MAROUSH. مطعم عصري خلاب بالوانه الزهية وتتشرف باستقبالهم يومياً وتقدم لهم تشكيلة من الأسماك واللحوم الطازجة. مبروش آ

> ROAD 0171-581 5434 0171-723 0773 خوجباتكم السريعة: رنوش

21 EDGWARE



and the B والمسرعين للواصور ******* -المور المعافق الله -A Acres 10 * ***** *** A CONTRACTOR OF THE PARTY OF TH - Te -* غب المواقعين A Parties ---**Animator இந்த அக்க**ு *** (4.5)**

-

الهالفلسطي

A 1980 A

Section 1

المقتران لمومدان أما

المسؤاق استعدادا والإستعداد

وهي ألاشتراكي يستنبون

فيأز مزشحين غيرستس

المستديد المال السناعي إنر

الأحجمة أأزمن سواصفاذيك

. ____

وأجتماعاته، الى مصدر ارهاق لعرفات، والى نوع من

ممارسة الضغط عليه لاستنزاف الوضع الفاسمينر

في مشكلات وخلافات هي اصلاً فوق طاقة الطرفين ً

التوتر الذي يسود المناقشات خبلال الجلسات

التي كان يحضرها ابو عمار، وأنا لا أعرف

اسباب نلك. كانت هناك حساسية دائمة. ولكن

حتى لو كان مثل هذا الاعتقاد موجوداً، فأنا لا

اعتقد أن هناك أسباباً منطقية تبرره، ولكنني

أريد أن أورد لك حسادثة مسعسنة. عندمسا تم

التوقيع على اتفاقية اوسلو دعاني دنيس

روس، الى سقابلته في مكتبه في وأشنطن، وكان قد سمع انني انتقدت اتفاق اوسلو،

وساوره قلق من اننيّ سأشتغل ضد الاتفاق.

وقال لي روس: انا سُمعت انتقاداتك لاوسلوّ،

ولكن يجُبُ ان تتنذكر انه خلال مفاوضًاتُ

واستطن كنت تقول انكم اذا توصلتم الى شيء

فَّى المَفَاوَضَات، فأن مرجَعيتكم التي هي منظمة

التحرير الفلسطينية هي من يملك حق التوقيع.

والآن، ها نحن نعمل بنصيحتك. لقد الحجت

علينا طويلاً أن نتفاوض مع المنظمة وعرفات.

ونُدن فعَلَّنَا نلكَ. واجْبِتهُ: هَذَا صحيح، ولكنني

بقدر ما اقول أن ذلك صحيح وضروري، فأن

هذا لا يحول دون أن أرى أن الاتفاق الذي تم

المشكلة في الواقع، هي ان الرئيس عرفات، بحكم ممارسته الطويلة كقائد ثوري، ربما راى

ان هناك من يحاول تحويل المجلس الى منافس

للسلطة. لكنني اوضحت له دائصاً أن المجلس

هو عنصر قوَّة للسلطة، يضاف الى قوتها،

الذي عقده المجلس وحضره عرفات وقيل في اعقابه

انه كان بمثابة نقطة تحول في العلاقة بين المجلس

والسلطة. اذ وافق عرفات على جميع القوانين التي

أقرها المجلس، بما في ذلك البحث في اجراء تغيير

تشكيل لجنة تنظر في التقارير الثلاثة المتعلقة

بقضايا الفساد على ان تقدم توصياتها

للرئيس. ولكنني اسبال، صا هو الداعي أصبلاً

لكُلُّ هُذَّه ٱللجِسَانِ؟ هناك ثلاث لجسانَ أقسرت

توصيبات بحق اناس، والامور واضحة. وأنا

احياناً لا أجد تفسيراً لكل ذلك. سوى المحافظة

- الأنطباع بان السلطة لا يمكنها ان تظهر

• ولكن ألا توافق احياناً، على انه يحدث مثل هذا

ربمًا في الصور اخسري، ولكن ليس في

مسائل تضعلق بقضايا تمس الرأي العام على

هذا القدر من الحساسية والاهمية. وتتعلق

بوضع النَّاسَ والمجست مُع. آنا قلقُ على تدني

القيم الإخلاقية، وهذا حوهر قضيية القسادً

وأنا قلت لأبو عمار أن المهم هو العدل، وثقة

الناس، وفي تاريخ العسرب حكام عسائلون

كثيرون. وقلنا له: يا ابو عمار اننا نحترمُكُ

ونحبك كقائد، ولكن لا يجب ان تعتقد انفا

- نعم. هذا صحيح. أنا على المدى القريب والمتوسيط متشاثم واحساسي أن الإمور

- مـوقـفَـي الذي ابلغـتـه للمـجلس هو

اصراري على الاستقالة، بغض النظر عن

رَّبِما تُســوء اكثر. لكنْ ثُقَتي كبيرة بالانسان

الحق والقانون اكثر منك. وهذه هي المسالة.

ترسم صورة أقرب الى التشاؤم؟

الشعب يستحق أن نشتغل من أجله أكثرً. وستبقى على الاستقالة؟

- الخلاصة مما فهمته، أنه تم الاتفاق على

• ولعل ذلك هو ما حدث في الاجتماع الاخير

وليس عامل اضعاف بأي شكل كان.

وراري، بناء على طلبكم

على الإنطباع؛

أى انطباع تقصد؟

كما لو انها تخصع لارادة المجلس.

الشيء، في اللعبة الديموقراطية في بلدان عديدة؟

- كنت احس منذ البداية بنَّلك. وكنت الإحظ

الأ توافق على انه كانت ثمةً لعبة في هذا الاتجاه؟

الخرطوم: محاكمة

عراقي استولى

على ١٢ مليون دولار

تحدث عن تسابق على الكسب المادي فيما غالبية المواطنين تعاني الفاقة

عبدالشافي لـ "الحياة": استقالتي رسالة الى الفلسطينيين لدق ناقوس الخطر

🛘 غزة - من حسين حجازي:

تحفظه السَّابق، ووجه انتقادات قوية للسَّلطة التنفينية الفلسطينية، وأظهر في حديث الي والحياة، تشاؤماً من مجعل الوضع السياسي الذي يمر فيه الفلسطينيون. وأشيار الى انَّ الخُيَّارِ الَّذِي قد يكون مطروحاً أمامهم اليوم لس الانتفاضة أو الخيار العسكري، كما تقولُ مُحمَّاس، وانما الْحفاظُ فقط على تُبات الناس وعرض تجربة المجلس التشريعي على مدى العامين الماضيين وقال، أن دكل اسباب الأحياط

■ خرج النكتور حيس عبدالشافي عن

الذي تشبيهمده، يعسود الى رفض السلطة التنقينية التعاون مع المجلس التشريعي، وراد انه صبر اكثر من اللازم، قبل تقديم أستقالته، التي اعتبر أن لا عودة عنها، حتى بعد ان رفضها أعضاء المجلس. وكشف في هذا الصدد، انه وأعضاء كتُديرين في المُحلس راوبتهم فكرة الاستقالة الجماعية. لكنه نفى أعتبار استقالته انسحابا من الحياة

وتساعل عن اسباب تاجيل بت القضايا المتعلَّقة بالفساد، ومصاكمة المخالفين وعبر عن قلقه من تعني القيم الاخلاقية، والآخنتُلال الرهيب في الميزان الاجتماعي بين فئة تنعم بالامتيارات، وغالبية كبرى تعيش في عور

وفي ما يأتي نص الاسئلة والاجوبة: . كُتاب أستقالتكم من المجلسَ التشريعي، مفعم بالشاعر الشخصية ويبدوكما لوانه طفع الكيل . بالنسبة اليك ولم تعد قادراً على الاحتمال وتريد الآن اشهار سلاح الموقف؟

- نعم، فعلاً كنك لقد كانت المسالة الاساسية هي التحديات التي يواجهها الشعب الفلسطيني، وكان المقصود في انتخابات المجلس التشعريعي، انه سيكون قادراً على لعب بور في الاهتمام بقضايا الناس. وكان يبدو ان نلك بمثابة فرصة تاريضية، للتُخفيف من اوجاع وألام الناس وهكذا بدا الامل في وقت من الاوقيات. وكنت اعتقد انه في الظروف الصعبة التي نواجهها، سوف تتاح لنَّا الفرصة لبدل جهد منظم قائم على الاعتبارات الديموقراطية، ومن خلال مفهوم العملية النستورية التي تنسق العلاقة بين السلطتين (التشريعية والتنفينية). لكن، للأسف، هدرت تلك الفرصة ولم يعد هذاك معنى لسيادة القانون، والعدل والإستقامة، ولباقي المفاهيم الاخرى. وكل نلك فقط لأن السلطة التنفيذية اختارت عدم التعاون مع المجلس. ويا ليتها استطاعت أو بذلت محاولة جادة للتخفيف من معاناة الناس، بمفريها. ولكن الذي حيث هو أنَّها قصرت على هذا الصَّعيد قصوراً مريراً. وقيد أصبيحنا في وضع كيما لو أن الناس تتــسـابق على الكسب المادي من دون اية ضوابط أو معاسر، كما تكشفُ ثلك كله في تقرير هيئة الرقابة العامة. وبدا كما لو انَّ هناك جهة متميزة تستأثر بالمال والمسكن والمظاهر الاخرى للتنعم بينما غالبية كبرى من المواطنين تشكو الفقر والفاقة، والبؤس

 ولكن، هل كان يمكن للمجلس ان يقوم بدور ى الحرول دون استفحال هذا الاختلال في الميزان

– في الواقع، حاول المجلس القصام بهذا الدور، وهناك اليوم مطالبة للسلطة التنفينية باحداث تغيير وزاري، وتقديم المخالفين في قضايا الفساد الى النائب العام. لكن التحدي الذي واجهه المجلس كان يتمثل يعدم الإكتراث بقراراته، وتوصياته. وتكرار نلك ادى الى لُحِباطٌ الجميعِ. وبدأت تبرزٌ في الْفترة الاخيرةُ تساؤلات بين الاعضاء في شأن جدوى الدور

الذي انتخب من اجله المجلس. وقد تحدث البعض عن ضرورة تقديم استقالة حماعية، تعبيراً عن الاستياء مِما يجري، وكان هذا التفكير منذ سنة تقريباً. ويتبين لي البوم ان هذا الجو من الاحساط ادى الى أضعاف المجلس ككّل، واصْعاف ارابته في التصدّي لهذا الوضع. وربما يختلف بعضَ اعضاءً المُجلس مُ عيّ في هذا التقويم، ولكنني اقول الأِنَّ انْنَا صَبِّرِناً اكثر مِنْ اللَّارُّمْ. وَاطَارٌ العَمْلِ الجساعي اصبح اكتثر تفاؤلاً، وهذا هو ما حــُفـرني عَلى تقنيم اسـتقـالتي. لأنني لم اعـد

استطيع الاستمرار في تحمل هذًا الوضع. ● وَأَكْنَ مِن الْجِــَةِ الْأَخــرِيِّ، الاتّرى ان استقالتك، هي بمثابة انسحاب من الميدان امام اول صعوبات تظهر على الطريق؟ هل هذا هو الحل؟

- ُ اولاً، الاستقَالة هي تعبير عن رسالة اردت ان اوجهها الى جمهور الناخبين النين اعطوني تقتهم وأصبواتهم. وهذا حقَّهم علىً يجب علي ان اقول للناس ما هو الوضع الذي ومن ناحية اخرى، هذه الرسالة هي بمثابة

بق ناقوس الخطر امام انظار الجميع للتنب الى الخطر الذي نحن فيه. وهذا واضح في نصُّ رسالتَّى الىَّ المُجلَس (نشرتُها «الْحياةَ» فيُّ عبد الجمعة). أما بالنسبة الى الشق الآخر من السوَّال، فأنا أريد أن أسال بدوري: نحن ماذا نريد؟ السنا ذريد من المجلس والسلطة خيمة فضيتنا و(عمل) ما يمكن أن يؤدي إلى فتح الطريق امامنا للوصول الى تحقيق اهدافناً الوطنية؛ اليس هذا صحيحاً؛ لكن كلُّ ما يجري هو عكس هُذا! وأنا أقبول أن الخبيار الأولّ امامنا ليس الانتفاضة ولا الحل العسكري، كما تقول بذَّكَ حماس. ان اول شيء برايي يجب علينا ان نفعله هو تثبيت اقدام الناس على الأرض حيث هم موجونون، وهذا برايي في غَاية الاهمية. أول هنف يجب أن نسعى اليه هو تحقيق صمود وثبات الشعب الغلسطيني على ارضه. صمود نابض بالحياة. ومن تونّ ذلك لن نستطيع ان نعمل اي شيء أخر.

فهل ما يجري يخدم تحقيق هذا الهدف هذا هُو ۗ السَّـوُ الْ. كُم مِنْ الإمــوَ ال تُهــدر، ولا يستفيد منها الناس المحتاجون وكان يمكن ان تُوفَر مَن خَلَالها المشاريع التي توفر لهم العمل. هناك الكثير من اوجه الصرف غير الضرورية، كان يمكن أنّ تسَخّر لخدمة المجهود الوطني، وتحسين ظروف الناس المعيشية.

وأربد أن أقول لك أخيراً، أن استقالتي ليس لها عـلاقـة بالمجلس، وانما بالوضع ككلُّ. هذا الوضع سيئ. واذا لم يسالني الناس اليوم عن موَّقَفَّى، سَيِّسَالني ويحاسبني التاريخ على ي ريايي من المعودة عنها، وقد رجوني في المجلس العودة عنها، وقلت لهم أن استقالتي لا تعني انني انفصلت عنكم نحن جميعاً في نفس القارب، ولا أحد يستطيع الخروج من الميدان.

● لكن اسمح لي ان أقسول لك، برغم كل هذا الانتقاد. أن المجلس بدأ منذ البداية كما لو أنه في مواجهة مع الرئيس ياسر عرفات. وكانت هناك فترات من غياب الثقة وسوء الفهم، والمجلس لم يحاول التغلب على هذه المشكلات.

- أنا أخالفك الرأي في ذلك. لأن المسالة , اصبرار الس التنفينية على الاستئثار بالقرار. وأنا تحدثت مع الآخ ابو عمار مراراً في هذه الموضوعات. وآعتقد ان هناك أخرين يحأولون تصوير الامر وكأن المجلس هو في مواجهة السلطة. وحتى في قضايًا المعتقَّلينَّ، والعلاقة مع الإسلاميين، تحدثت مع الرئيس عرفات، وقلت له ان الموقف الاسرائيلي العدواني قد يجبرنا في يوم من الايام على القتال، ولم يكن هناك داعٌ لاتضاد

• يعنى اكون اكثر تحديداً. لقد بدا في وقت من الاوقات، أن هذاك من يسعى الى تحويل المجلس

■ دعما والتحالف الوطني لاستشرداد الديموقيراطينة، وهوّ تنظيم شكله المحامون المعارضون في السودان الى الاسراع بـأعادة انتخابات المصامين، وحنر من احسراءات تقسوم بهسا السلطات السبودانسة لتسعطيل اعبادة

وعبير التحالف الذييضم حصامين من أحدراب المعارضة السودانية في بيان وزعه في الخسرطوم أمس عن رفضضة لاستمرار النقابة السابقة التم تناصر الحكومة في تصريف شؤون المصامين على رغم ابتهاء دورتها من دون تفويض او سند

وأفَّاد أن محافظين اقليميين عقدوا اجتماعات في مدن كسلًا وحلفا الجسيدة وعطبسرة

والقضارف بهدف تجميع الموالين للنقابة الصالية «بالتسرغيب والتسرميت، وقلل المشسور من أهمية هذه اللقاءات التى وصفها

بأنها وبائسة لأن وحدة المحامين لن تنكسر أمام الإغراء او تخشى الارهاب وهي منحسازة بحكم انتمائها المهني لأشواق الشعب وتطلعاته الى حكم ديموقراطي وأكد التحالف في خيتام

السودان: المحامون المعارضون يحذرون

منشبوره ان هدف الاستاسي من المشاركة في الانتخابات هو صنازلة قوى ألاستبداد والصاق الهزيمة بها واسقاط برنامجها القاصر عن تصقيق أساني المحامين السودانيين في سيادة حكم القّانون وكفَّالة ألصريات واحترام حقوق الإنسان،

وكانت لجنة الانتخابات في انتخابات المحامين اوقفت الاهتسراع وقبررت الدعبوة الي

انتخابات جديدة للنقابة. وأمسدر المستجل العا لتنظيمات العمل السوداني منشبورا امس حيد بموجيه بندأ تمثل ضوابط لانتخابات المصامين، لكنه لم يحدد صوعداً

لإجراء هذه الانتخابات. من جهة أخرى (أ ف ب) اكدت المعارضة السودانية ان المعتقل السبوداني أمين ببوي (٣٠ عامـاً) توفى السبت تحت التعنيب في احد سجون الخرطوم

وقبال عنضو في «التبجيمع الوطنى البيموق راطي، المعارض لوكالة "فرانس برس، أن «المدرّس أمين بدوي اعتقل أضيراً مع عدد من شخصصات المعارضية السودانية،. وأضَّاف «توفي بدوي تحت التعذيب في احد سبجون الخرطوم صباح السبت ووري الثرى بعد الظهر في العاصمة

من منع اعادة انتخابات نقابتهم ■ الخسرطوم - «الحسيساة»: أحالت السلطات السودانية رجل أعلمنال عراقي الجنسيلة على

القضناء لمحاكمته بعد أتهامه بالتورط في الاستيلاء على أموال من منصتارف سودانينة يبلغ مجملها أكثر من ١٢ مُليونَ بولْأَر. وحسصل المتسهم العسراقي عبداللطيف حسن مهدي المثبهور بلقب اصلقار قاريش، على هذه

الأموال بمعاونة سيعة سودانين أحسيلوا على القنضاء بينهم مستؤولون كبار في بنك الغرب الاسسلامي وبعض التسجسار في قيضييية عكرفت باسم والشبيكات المتقاطعة، كشيفتها سلطات الأمن في السودان مطلع العام الماضي. وكان مهدى دخل في تسوية مع الحكومة السبودانية لسيداد الآموال بدفع أقساط شهرية لكنه فشل في الالتزام بعقد التسوية المبرم منَّعه بعد مضي أشبهر عُدَّةً، ما استدعى تحريك اجبراءات البلاغ المقتوح ضده مجدداً.

بقى غ أيام فقط

الأثك فحرص على أموالك وترغب بإمكانية الخصول على عائد مرتفع، نقدم لك

صندوق البنك العربي لضمان رأس المال (٢)

بالندولار الأمريكي.

صندوق البنك العربي لضمان رأس المال (٢) يوفر لك اليوم طريقة مختلفة للإستثمار دون الجازفة برأس مالك.

باشتراكك بهذا الصندوق لمدة سنتين يوفر لك البنك العربي إمكانية الحصول على عائد مرتفع مع ضمان إسترداد رأس مالك بانتهاء اللدة. فالصيندوق مرتبط مؤشر نيكاي الباباني ما بتيخ لك فرصة الإستفادة من عو هذا الوثنر على الدر

> لمزيد من المعلومات عن فرض الإستثمار في هذا الصندوق برجي الانصال على الارقام التالية؛

> > f1 - 141 - 710 Adop $t_1/Y \cdot x_1 = t_1 = t_2$ زوروج 111 - 1 - 14 AA 15

حادث السياح الالمان: قضية جديدة على المحكمة العسكرية المصرية سبيل الرشوة والاخلال بواحيات

من محمد صلاح:

🗷 في تطور جسييد لحسادث الهنجوم على باص سيباحي في وسط القامة يوم ١٨ ايلول (سبتمبر) الماضي ما اسفر عن مقتل ٩ سياح الَّان ومصري، اصدر المدعى العام العسكري قرارا باحبالةً ١٣ شيخيجيا على محكمة عسكرية لاتهامهم بتقديم طلب وتقاضى مبالغ سالية على

الوظيفة. وستبدأ المحكمة غدا التَّلَثَاء النَّظر في القحصية. والمعسروف أن دائرة عسسكرية اخرى بدأت الاستبوع الماض النظر في قضية الباص المتهم فيها أ اشخاص على راسهم الشقيقان صابر ومحمود ابو العلا فرحات اضافة الى سبعة اشخاص متهمين بامداد ألشقيقين بالاسلحة والنضائر والمتفجرات التي استندساها في تنفيد

لائحة الاتهام في القضية الجنيدة أضافة الى وكثيل وزارة الصحة المشسرف على المستستسفسيات العصبية والنفسية الدكتور سيد القطه والمدير الاسبق لمستشبقي الضانكة للأمراض النفسية الدكتور نسيم عبدالمك والطبيب في المُسْتَشْفَي أحمَد الحجاّر عَلَاوَة على تسعة اخبرين من موظفي

وجاء صابر فرحات على رأس

الخآنكة للأمراض العصبية بناء على تقرير اصدرته المستشفى عقب قيامة باطلاق النار في العام ١٩٩٣ على عسند من رواد فندق وسميراميس، ما اسفر عن مقتل شـــخــصين، وتبين انه غـــادر المستشفى مرات عدة كان اخرها قبل ثلاثة أيام من الهجوم الذي نفذه مع شقيقه ضد الباص



'طالبان" تشترط اطلاق قادتها لبدء التفاوض مع المعارضة

🖪 كمابول - رويتر - اعلنت حركة طالبان، أمس انها ما زالت تكهنات بان طالبان، التي تسيطر على كابول وغالبية الأراضي تحض على اطلاق قادتها البارزين الافطانسة لا تضع هذا الطلب النين تحتجزهم المعارضة شمال شرطاً مسبقاً للحوار. افتخانمستان شسرطأ لاجبراء مصانثات سلام بين الجانبين في موقفالعارضة ورفض التحالف المعارض

وقال وزير الإعلام في حكومة طالبان، امير خان متقى لوكالة ورويتسره ولا بد من إطلاق وفسد طُالْبَان الرفيع المستَّوْى المُحتجز لدى المعار ضبة وذلك قبيل المفاوضات، وكان منتقى يشير الى اعضاء وقد محادثات سالام تؤكسد مطالبسان، ان المعسارضسا

وكان بيان باكستاني رسمي أفاد ان رئيس حكومـة مطالَّــانُ، الملا محمد رباني عرض خلال لقآء مع رئيس الوزرآء الباكستاني نواز شـــريف في اســــلام اباد الاستبسوع الماضي، حسضسور مسحسانثات مع المعسارضية في العاصمة الباكستانية.

اتهام تعفيه اسآلام أباد وكان كثيرون من مسؤولي الحركة سقطوا في الأسر لدي المعارضة عندما طرثت وطالبان، من صدينة منزار الشسريف شنمال

الذي طريته وطالبان، من كابول

في آيلول (سبتمبر) ١٩٩٦، اقتراح

اجّراء مضاوضات في استلام ابادّ

على أسناس انهنا لينست أرضنا محايدة. وتتهم المعارضة الإفغانية

باكستان بدعم اطالبان، وهو

افَـعَانستَـان في أيار (مايو)

ولم بشب البيسان الي طلب مؤسسة تجارية كبرى ترغب في توظيف

١- بائع متخصص بالملابس الرجالية - خبرة لا تقل عن عشر سنوات، مع اجادة تامة للغة الانكليزية تحدثاً وكتابة. ٢- محاسب حاصل على بكالوريوس محاسبة، خيرة خمس سنوات. ٣- سائق منزل عائلي لا يقل عمره عن ٥٠ عاماً، مسلم.
 ٤- شغالة منزل - مسلمة.

الاتصال: ت ۲۹۱۶ ۲۹۲۲ - الدمام ص۷ ب ۸۹ – الدمام ۲۱٤۱۱ الملكة العربية السعودية أو: ت جدة ٢٩٢٦ / ٢٠ - الرياض ٢٩٢٦ ١/٤٠٤١٢٩٠

بسمه تعالى

الجامعة التكنولوجية العالية (لندن) **International Technological University**

الجامعة العالمية العلوم الاسلامية (لندن) I.C.I.S

الدراسة الجامعية عن طريق القناة الفضائية والانترنيت والـ C.D الاستاذ المحاضر أفضل بروفيسور في مجال اختصاصه. ترى الاستاذ وتسمع صوته وتناقش معه وأنت في غرفتك. • تحصل بعد إكمال الدراسة على الشهادة الجامعية بكالوريوس أوروبي صادر من قبل أربع جامعات أوروبية كبيرة

● جميع المواد الدراسية على المستوى الأوروبي الراقي يصادق عليها أحد كبار المتحنين العالميين ● تجرى الامتحانات النهائية في مولة الطالب وتحت إشراف الجامعة مدة الدراسة لمستوى بكالوريوس أربع سنوات. باللغة الانكليزية في الجامعة التكنولوجية وباللغة العربية في الجامعة الاسلامية

الفروع الدراسية في الجامعة التكنولوجيّة: الهندسة الالكترونية، هندسة الكومبيوتر، هندسة البيئة، الهندسة الكهريائية، الادارة الصناعية، الادارة العامة. الجامعة الاسلامية: الشريعة الإسلامية، أصول النين، اللغة العربية، الوعظ والة لمزيد من المعلومات راسلونا على العنوان التالي: ٢٥٣ Kilburn Lane, Unit 7, London W10 4BQ UK Tel: (+44) 181-960 6823 Fax: (+44) 181-960 1597 نرحب بالمؤسسات الراغبة في تمثيلنا في البلدان العربية



Now providing you with a wide range of travel and cargo services throughout Saudi Arabia

> 9662 - 660 4500 Jeddah: Riyadh: 9661 - 461 6008 Dhahran: 9663 - 899 7877 9666 - 532 5256 Hail: Taif: 9662 - 734 1100 9662 - 542 1371 Makkah: 9667 - 221 6262 Abha:

And opening soon in Madinah, Jubail, Dammam, Yanbu and Tabuk.

الصين: أحكام مخففة لسؤولين دينوا بالفساد

■ بكين - ا ف ب - افـــانت محصفة «رينمين فيا يوان باو،

الناطقة باسم المجاكم الشبعبييا أمس أن عسيداً من المسسؤولين المحليين في الحيرب الشيوعي الصيني في انصاء البلاد، دين بالفسسماد. وأوردت سلسلة من الاحكام ضد هولاء والتي بدت محققة. واشارت الصحيقة ألى ان المصاكم أرادت والعمل بروحية مؤتمر ألحزب الشيوعي الخامس عشر ومكافحة الفسياد، وعرضت حيثيات ثماني ادانات تطاول ١٣ مسوولاً محلياً رفيعي المستوى. ومن هؤلاء السكرتيس السبابق للحرَّب في مدينة مينَّغُوانغ، في اقليم أنه وي (شرق) والذي حكم بالسيون سبع سنوات بعدما دين بقبول رشوة قيمتها ١٠٢٪؟

المركسري ووزير الطيسران المدنى

وحسماكم اقليم شراة (غسسرب

المسسؤولين كسانوا ضمن وفد توجسه الى مسزار الشسريف

لاجسراء مسحسانتات مسع

التَـــحالف المعارض، وان اطالبان،

ترغب في اطلاقسهم قسبل اي

وتابع أن أطلاقهم سيكون

وابلغ روان فسسرهدي ممثل

الحكومة المُخلوعة التي لا تزال

تشغل مقعد افغانستان في الأمم

المتحدة الى هيئة الإذاعـة

البريطانية مساء اول من امس

انهم لا يحتب رون أولئك

وكأن الجانبان عقدا جولتين

على الأقل من المحادثات المسأشرة

قى باكستان، ولكن من دون إحرار

🖸 سکوبیا 🗝

من جميلٌ روفائيل:

البسوسنة أن جنودأ امسسركسيين

يستعدون لاعتقال رادوفان

ة حسن نية من جانب

يوانا (٥٢ ألفُ بولار). واضافت الصحيفة ان الاحكام الأخرى تراوح بين السبجن سنتين ورًا سنة، وبلغت أبنى رشــوة ١١٩٧٤،٥٠ يوانا أي ١٤٠٠ دولار. وتبيو هذه الاحكام مخففة سبياً في بلد يطبق غالباً حكم الاعدام بحق من يرتكب أي جناية. وكان رئيس الوزراء لي بينغ أقر الشبهر الماضي بعيد أنتهاء أعسال المؤتمر الشامس عشسر للحرب الشيوعي بأن الفساد لا يزال ظاهرة مقلقة في أنصاء عدة

صرب البوسنة يتوقعون

عملية اميركية لاعتقال كاراجيتش

كاراجيتش المتهم بجرائم حرب

ونقل تلفزيون بانبالوكا الذي

تديره حكومة صبرب البوسنة

امس عن مصادر استخسارات

صرب البوسنة أن حــوالى ٢٠٠

جندي من القوات الامسركسة

الخاصة نقلوا قبل فترة الى قاعدة

دولية في ضواحي سارابيفو، وان

مهمتهم تنحصر في اعتقال رئيس

الجمهورية الصربية السابق

المتهم بارتكاب جسرائم حسرب

و1 ضاف التلف ربون ان

المصادر الاستخباراتية اكدت ان

قسسماً من هؤلاء الجنود هم من

العاملين سابقاً في عداد قوات

حفظ السلام الدولية، بينما وصل

أخرون من قُواعَد حلفَ الاطلسي

وأشار التلفريون الى متكثيف

نشاط فرق الاستخبارات الاميركية

والبريطانية حول بلدة بالى حيث

رادوفان كاراجيتش.

في أوروبا الغربية،.

مقر كاراجيتشء.

غادرمعقله؟

وتوقع ان تنفذ عملية لاعتقال

كاراجيتش بصورة مباغتة،

ويرتدي منفذوها تبابأ مموهة،

تربك المليشيا التي تحمي الرئيس

يديره مؤيدو الرئيسة بيليانا

بلافيتش، ويعتقد مراقبون ان

التقرير أعد بحسب توجيهات

جهات دولية. وكانت وسائل اعلام

دولسة افيات أخسرا أن قبوات

خاصة تنتمي الى بول اعضاء في

حلف الاطلسي، تجبري مناوراتُ في البونان هدفها التدرب على

عنطيات خناصنة لاعتنقبال

كساراجسيستش. ونقل تلفريون

ساراييسفو عن مسسؤول دولي

الاسبوع الماضي دان القوات شبة

العسكرية التي تحمي كاراجيتش تنتهان اتفعاقات السبلام في

الدوسنة لأنها تتخذ مواقع لها في

مناطق نوريات حلف الأطلسي

الاتصاد الديموقراطي المسيحي

في البرلمانُ هَّايِنْزِ غَسِيسلْرِ عَنَّ ترحيب به باشسادة كول علنا

يوولفغانغ شوبل الذي يتوقع ان

يخلف الأخير. أكنه انتقد عزم كول

على التسمسيك بالسلطة لولاية

صحيفة سيلد ام ستونتاغ، ان

اليس مُعطقياً ان يعلن مسوول

اسم من سيخلفه إلا إذا كان هذا

الخسليف عسلسي وشسك تسولسي

المسؤولية، وانتقد مايكل غلوس،

وهو عَـضَـو بارز في الاتحـاد

الاجتماعي المسيحي في ولاية بافاريا كول، مشيراً الى ان شوبل

احتيار جيد لكن الوقت لم يحن

الشاقة أو اعدموا بوصفهم أعداء

لتورة الخمير الحمر قبل أن يهزم

الجيش الفيتنامي بول بوت أواثل

وعزل بول بوت قيادة الخمير

الحمر منتصف حزيران (يونيو)

الماضي بعد انشقاق دموي بين

كبار قادة الجماعة قتل خُلاله

سون سين المسؤول عن الدفاع

وحمل بول بوت مسوولية

عمليات القتل ثلك واعتقله رفاقه

السابقون الذي شكلوا جناحا

منشقاً بزعامة خيو سامغان

الزعيم السياسي للخَدير الحمر وتاموك القيائد العسسكري

وعشرات من أقاربه.

كي يتناول كول هذه القضية.ٰ

واعتبر غيسلر في صوار مع

اخرى تستمر خمس سنوات.

وينبغى ان تخليها».

يذكر ان تلفريون بانيالوكا

الصربي البوسنيّ السابق.

رئيس الكونغو السابق

🖪 كينشاسا – رويتر - أفايت مصابر أمنية في كينشاسا امس ان الرئيس الكونغولي المخلوع باسكال ليستوبا غاثر ألبلاد بعنما قضى بضعة أيام في مسقط رأسه في الجنوب

اثر سَقُوط العاصلمة برازافيل في أيدي خُصمة الرئيس الاسبق دنيس ساسو تغيسو. وأكد بدبلوماسيون غربيون هذا النبا الذي اذاعته أجهزة الأمن في كينشباسا لكن أيا من

المصادر لم يشمكن من معرفة اللي ابن توجه الرئيس الكونغولي الذي شوهد أخر مرة في معقله في دوليسي جنوب البلاد. من جُهةَ آخَرِي، أَعَانَتُ الْتَقَارِينِ الوارِيةِ مِن برازافيل أن القوات المنتصفرة المهالسة لساسونغيسو واصلت أعمال السرقة والنهب فِي المُدَيِّنَةُ آلتَي هَجِرها معظم شِكانَها فَي ظُلُ الحرب التي دارت مناك اخيراً.

أي وقت بلداً سموق راطي

ورتحاول فقط الايصاء بانها

بيموقراطية، وربط تحقيق نلك بحل المشكلة الكربية. ولم

يُستبعد أن يحاكم في تركيا بعد

واقتترح يشبار كنميال في أب

(أغسطس) الماضي تشجيع اللغة

والثقافة الكربيتين في للأنبا دكي

نتمكن من تطوير ثقافة تركسة

وعياد الكاتب في شبساط

(فبراير) الى تركياً بعد اقامة

لُشَلَاثَةُ اللَّهِ مَن السُويد اثارت اشاعات عن طلبه اللجوء

وكانت محكمة امن الدولة في

اسطنبول اصدرت العنام اللاضي

بسجنه سنة وثمانية اشهر بتهمة

ويأخذ عليه القضاء نشر مقال

في كستساب يتعنوان محسوية الرأي

وتركياء انتقد فيه سياسة البولة

دالتحريض على الحقدء.

واعتبرت وزيرة الخارجية الاميركية مانلين أوليرايت قضية قبرص بين الاولويات عندما تولت منصيماً في

كانون الثاني (يناير) الماضي. وتعتقد أولبرايت أن اليونان وتركيا يجب أن تضربا

المثل للدول في شرق أوروبا التي تطلب منها تسوية

وجوهر الخّلاف بين اليونان وتركيا الحّقوق في بحر

ايجة وقضية قبرص. واعترف مسؤولون اميركيون

بوجود مشاكل طويلة الأمد تعيق التقدم في المفاوضات

من أجل أعادة توحيد الجزيرة. وبين هذه ألشاكل عزم

الحكومة القبرصية اليونانية على استيراد صواريغ

ورأت تركيا إن هذه الخطة نهديد المنها ولوحت

وثمة مشكلة اخرى تتمثل في اقتراح الاتحاق

الاوروبي، الذي إعلن بعد ايام على أعلان مدريد، بَدَّ

محادثات مع قبرص وخمس دول في شرق اورويا العام

وكانت تأمل بأن يعزز هذا الاحتمال فرص تسوية

للمشكلة القبرصية، قال مسؤول ان «توقيت الإعلان الاوروبي كان سيتاً جداً لأنه اثار القضية علناً.

وجود احتمال لاجراء محابثات في شأن انضمام تركيا

الى الاتحاد الاوروبي قريباً. واكد القبارصة الاتراك ان

الحكومة القبرصية اليونانية لا يمكن ان تمثلهم في

مفاوضات الانضمام الى الاتحاد. ونكر مسؤولون

اميركيون انه رغم هذه النكسة فان الامور لا تدعو كلها للتشاؤم، وأن الجأنبين يجريان محادثات على الاقل.

واجتمع الرئيس القبرصي غلانكوس كليريديس

وكأنَّ ردَّ فعلَ القبارصة الاتراك عدائياً مع عدم

ورغم أن واشنطن تؤيد عضوية قبرص في الاتحاد

روسية مضادة للطائرات ونشرها بطول نهاية ١٩٩٨.

خلافاتها كشرط للانضمام لحلف الاطلسي

بضرب الصواريخ

القبل، لقبول عضوية هذه الدول.

السياسي هناك

جبيدة وثقافة كربية جبيبةء

تُصريحاته هذه في فرأنكفورت.

الشرطة تلمح إلى مسؤولية أوجلان

تركيا: قتيلان و١٩ جريحاً بانفجار سيارة مفخخة واعتبر أن تركيا لم تشبه أ

الالمانية للسيلام، على سيياسة

أوروبا ازاء القضية الكردية وبيع

وانتقد خلال المعرض الدولي

للكتَّابِ في فرانكفورتَ أولُ من

أمس، غياب أي ميادرة سلمية

عربية في التراع بين الأكراد

وأنقسرة. وقسال «كسان في امكان

العسالم الديموقسراطي وأوروبا

الديموقراطية أن يساعدانا على

وَاتهم كمالُ (٧٤ مُعْنة) المانعا

بترويد تركيا وأسلحة وتعاناته

ولاحظ أن ذلك يهدف الى «قدل

التركية حقوق الإنسان، في

تعساملها مع الأكسراد والمزارعين

الاتراك. ورأى أن الشعب التسركي

ويخضع للقمع، لدرجة أنه وبالكادُّ

يتنفس، ولفت الى ان الكتساب

الأتراك الذين لم يدخلوا السسجن

يوماً في السَّنواتُ الـ ٧٥ الماضيَّةُ

المناورات العسكرية في قيرص في ال

مساعى التهدنة بين تركيا والبوعان

ويعدون على أصابع اليده.

ودان كمال دانتهاك السلطات

وضع حد للحرب الكريبة،

الشيعب، الكردي.

المانيا تركيا اسلحة

فرانكفورت (المانيا) - رويتر، أف ب -- أكد مسؤول أمنى تركى أمس ار، سسارة مفخخة أنفجرت في جُنوب شُرقى تركيا ما اسْفر عنَّ مقتل شخصين وجرح ١٩ أخرين. وأضاف المصدر نفسه ان عدوة ناسفَّة انفجرت في سيارة متوقَّفَة بين مقر الشرطة ومكتب البريد الرئيسي في بلدة يوكسكوفا قرب الحدود التركية - الإيرانية. وتابع ان شخصين قتلا بالأنفجار الذي وقع مساء أول من أمس فيما نقلُ

١٩ جريحاً الى مستشفى. ولم تعرف الجهة المسؤولة عن الاعتداء، لكن الشرطة تشتَّعه في حزب العمال الكريستاني (بزعامة عبدالله أوجالان). معلوم أن أكثر من ٢٧ الف شــخص قــتلوا في الصراع المستمر منذ ١٣ سنة بينَ قوى الأمن وحزب العمال.

حقوق الإنسان الى ذلك، حـمل الكاتب التركي

الكردى الأصل يشبار كبمال يشبدة

تقدماً كبيراً قبل ثلاثة أشهر في تحسين العلاقات بين

اليونان وتركيا، العضوين في حلف الاطلسى. لكن هذا

التقدم انقلب الى محاولة لتحجيم الخسارة في الوقت

الذي تجري الدولتان مناورات صربية حول جزيرة

واعتبر مسؤولون اميركيون ان أخر مصاولات

واشنطن للتوصل الى نهاية لتقسيم قبرص يجب ان

تركز الآن على تهدئة أثينا وانقرة، أملا بمواصلة التقدم

ونزامن التوتر المتصاعد مع مناورات مشتركة بين

اليونانيين والقبارصة اليونانيين بين ١٠ و١٥ الشهر

الجارى في جنوب قبرص. ونفذت تركيا واليونان مناوراتً في الجال الجوي لبحر ايجه وفي اجواء

قبرص. وشاركت الطائرات القاتلة في عشرات من

المناورات. ودعت الخارجية الأميركية الدولتين الى اعادة

غرض حظر اعلنته في ايار (مايو) الماضي على طلعات

الطيران الحربي فوقّ قبرص، لكن هذه الدعوة قوبلت

بالتحدي في اثينًا وانقرة. في الوقت نفسه، اكدت تركيا

انها ستجري مناورات مع القبارصة الاتراك في،

واعترف مسؤولون في الخَّارجية الاميركية بأن

الوضع تدهور الى حد كبير منذ افنعوا اليونان وتركيا

في قمة لحلف الاطلسي في مدريد في تموز (يرايبو)

واتقق وزيرا خارجية اليونان وتركيا في مدريد على

نقاط بينها معدم القيام بأعمال من جانب واحد على

اساس الاحترام المتبادل وتفادي الصراعات الناجمة

ووصف مسفول اميركي العلاقة بين اليونانيين

والاتراك بنها حافلة بالعثرات، معتبراً أن ما حدث

مسؤولون في البحرية السري

لانكية أسس أن حوالي سئة على

الأقل من المتمردين التاميل واثنين

من عناصر القوآت البحرية قتلوًا

في معركة استمرت خمس ساعات

واكد بيان لوزارة الدفاع ان

سبعة من زوارق المقمردين

وسفينة للسحرية اغرقت في

معركة بدأت مساء أول بن امس،

بغدما تصدى اسطول من سفن

المصرية لثلاث مجموعات من

قبالة السواحل الشرقية للبلاد.

الاسبوع الأول من تشرين الثآني (نوفمبر) المقبل.

المَّاصَى بوضع سنة مبادئ لعلاقات حسن جوار.

هل بيصبح كول بسمارك القرن العشرين؟

قياديون فى حزبه ينتقدون تمسكه بالحكم

الانتخابات العام المقبل.

وقال كول (٦٧ سنة) في اعلان

ً وإذا بقي في منصبه حتى

■ بون - رويتــر - واجــه المستشار الالماني هلموت كول موحة انشقاق جديدة في صفوف حسربه، الاتحساد السيموقسراطي المسيحي، بعدما اكد أنه سيحكم المانياً حتى العام ٢٠٠٢ إذا فار في

الأسبوع المأضي، انه يعترم خوض الانتخابات للفوز بفترة خامسة، وبدد تكهنات عنَّ احتمال استقالته قبل انتهاء ولايته حين ذكر انه سيستمر في منصبه فترة كاملة. وتعد ولاية كول أطول ولاية لمستسشار الماني في القسرن العشرين، وهو ترعم الحكومة الائتسلافية التي تمثل السمين -الوسط مئذٌ العام ١٩٨٢ .

بسمارك في القرن التاسع عشر من دون ان يضطر لخ

٢٠٠٢ ستتعدى فترة ولايته ١٩ سنة، أي الفترة ذاتها التي حكم قبها «المُستشارُ الحديد، اوتوْ فون

اشترطوا محاكمة رئيس الحكومة لارتكابه 'جرائم'

الخمير الحمر مستعدون لتسليم بول بوت

كمبودي قُتلوا نتيجة المرض أو

للخمير الحمر صحافيا اميركيا حضر محاكمة بول بوت في مقر قيادة الخمير الحمر في اللونفج فينغ، في تموز (يوليو) أن ،جرائم هون سين، اسوا مليون مرة من جرائم بول بوت.

وتشسيت تشسوين هو اسم ستعار لتاموك الرجل العسكري

به دالجزار، بسبب وحشيته في تُنفيذ عُمُليّات التَظهير التي أمر بها بول بوت خالال حكمة بين عامي ۱۹۷۵ و ۱۹۷۹. مسطوم ان اكستسر من مليسون

وأبلغ أحبد القادة المسكريين

ونُقلُتُ اذاعة الخمس الحمر عن القائد العسكرى الذّي سمته تشيب تشوين قيوله: وإذا قيضت محكمة دولية على هون سسين وأصسدرت حكماً عليه أولأً أو حكمت عليهما معا حياند لن يكون تسليم بول بوت

القوي للخمير الحمر الذي اشتهر

تنظيم الخُمير الحمر في كمبودياً امس استحداده لتسليم زعيمه السابق بول بوت المتهم بمجازر جماعية الى محكمة دولية. لكنه اشترط ان يقدم رئيس الوزراء هون سين الى المصاكمة بسبب جرائم اتهم بارتكابها. الجسوع أو تحت وطأة الأشسغسال

والزعيم القبرصي - التركي رؤوف دنكمااش مرات في الاشهر الماضية، وكان آخر الاجتماعات في نيقوسيا في الاسبوع الماضي، جاء نتيجة تبايل الاستفرازات بين الدولتين. وفشلت الامم المتحدة وقوى غربية في اعادة ٢٦ ايلول (سيتمبر) الماضي ولم يتم خلاله احراز تقدم توحيد الجزيرة التي قسمت منذ الغزو التركي الشمالها عام ١٩٧٤، رداً على انقلاب عسكري لم يدم طويلا نفذه ومن القرر أن يجتمع رئيس الورراء التركي مسعود

القبارصة اليونانيون في نيقوسيا مطالبين بالوحدة مع يلماظ ونظيره اليوناني كوستاس سميتيس في جزيرة كريت في الثالث من تشرين الثاني (نوفمبر) القبل.

مقتل مئة من التاميل

التاميل هاجمت سفينة البحرية قرب قرية بولموداي. وأشار بيان الوزارة آلى أن انظمة التحكم في

السفينة اعطبت نتيجة اصابتها الدورية تمكنت من صد الهجوم. بنار المتمردين وغرقت السفينة بعسمنا اعتطدم بهنا زورقنان في . هجوم انتحاري. واشار البيان اليَّ انقاد خمسة من ١٤ يشكلون طاقم

كبيراً من مقاتلي جيبهة ونمور تحرير تاميل ايلام، الانفصالية. وصرح مسؤولون في البحرية بأن مجموعة زوارق المتمردين

السفينة. وقتل اثنان من عناصر البحرية في المعركة التي استعرت حتى الساعات الاولى من صباح

وأوضِح بيسان الوزارة أن ضابطا وجندين قتلوا عندسا هاجم المتمردون دورية في مقاطعة باليكالوا شيرق البيلاد، لكن وتقاتل جبهة النمور منذ العام ١٩٨٢ لاقامة دولة مستقلة لاظلية التاميل في شمال سبري لانكا

الدولار * ئي سوق لندن

ALHAYAT / BUSINESS

النفط فى سوق لندن P+ P+ (مزیج برنث)

في سوق لندن اقفال الجمعة \$ 472, 40 (دولار ، برمیل) السعرالسايق شطيم كانون الاول (بيسمبر) ٧٧ 441 4-

الذهب

الندوة الثانية لاستخدام الغازفي مجالات التنمية والبنية التحتية

النعيمي يحدد للمستثمرين الأجانب نشاطهم في قطاع الطاقة السعودي

اي، الإيطالية للنفط والغاز التي تشارك في رعاية هذه الندوة توقعت في مداخلة لها أول من امس أن تتمكن

المملكة من تصمير غازها إلى أوروبا. وأشار نائب

رئيس المجموعة ومدير شركة أسنام، التابعة لها

المتخصصة في صناعة الغاز في تصريحات الي

«الحياة، الي أنَّ حييثه أمام النَّبُوةَ عن دور مصري

وتركي في تصدير الغاز السعودي الى شمال افريقياً

والقارَّة الْأوروبية نابع من اهتماَّم مجموعته بسد

التغرات في الطلب الأوروبي للغاز بعد السنة ٢٠١٠.

وخاطب الندوة أمس الدكشور ابراهيم العسناف

وزير المال والاقتصاد الوطني السعودي الذي اشار

ألَّى أنه بعد الفراغ من مراجعة قانون الصَّرائب التي

تتم حسالياً داخل الوزارة، فيهو واثق مِن أنَ القَانونَّ

الضيريبي السعودي سيكون جذابا بالمقارنة مع

القوانين الضريبية التي تسنها بلدان أخرى. وقال ان

عملية ألمراجعة المشار أليها تتم وفقأ لتعليمات خادم

الحرمين الشريفين الملك فهد بن عبدالعزيز. وأشار الى

أن التعديلات شملت نظام الاستثمار لجعل المملكة

تبدو اشد جانبية للمستثمر الإجنبي. وأضاف أن

التعنيل شمل أيضنأ اجراءات الجمرة للتعجيل

بالإجــراءات والأرتقــاء بالأداء. ولفَّت الَّي أن المملكة

تضع في حسسبانها وهي تقوم بذلك الخطوط

العبريضَّة الارشْساديَّة التِّي يَصددُها البنك الدولي

تمويلات. وقسال الخسساف أن القطاع المصرفي

العالمُ (...) لكننا نؤمن بقطاع تمويلي أشد شمولًا

وتكاملاً، ويشمل ذلك القطاع المصرفيء. وزاد العساف

أن السعوديَّة تسعى حالياً آلى تحديُّد السَّبل الكفيلة

بتطوير أسواقها المالية. وتناول في كلمته الاتجاه

الى التخصيص، وقال ان المؤسستين العموميتين

اللَّذِينَ كَثِيرِأً بِأَ يِشَارِ اللِّهِمَا فِي هَذَا الشَّانَ هما

الخطوط الجوية العربية السعوبية والاتصالات

السلكية واللاسلكية. وأعرب عن أمله في أن تصدر

قريباً القرارات المتعلقة بتخصيص الاتصالات. واشار

الى البيانات الدقيقة المتعلقة بالآداء الاقتصادي

السعودي، وهي مهمة للغاية بالنسبة الى المستثمرين

الأجانب، فقال أن عجز الموازنة تم خفضه باكثر من

١١ في المئة من الناتج المحلَّى الاجمالي الى ثلاثة في

المُنَّةُ حَالِماً. وِأَصْافَ آنِه بِاملِّ بِأَنَّ «نَتَمَّكُنْ مِنْ خَفَضُهُ

أكثر من ذلك ألى أن نتوصل ألى موازنة لا خلل فيهاء.

الصناعات البتروكيماوية، وقال أن تلك الصناعات

حققت نمواً حُقيْقُياً نسبَّته خَمسة في المئة سنويا

خلال الأعوام الـ ١٥ الماضية. وتوقع أنَّ يزيد الطلب

الدولي على منتجات صناعة البتروكيماويات

السعودية بعد انضمام المملكة الى منظمة التحارة

العالمية (غات). وتحدث أمام حضور الندوة دانيال

فيلسون نائب الرئيس التنفيدي لتطوير الغاز

الطبيعي المسيل شركة موبيل، وقال أن الطلب على

الغاز الطّبيعي المسيل يشهد زيادة كبيرة ليس من

جيانب القُوىُ التيقليديَّة التي تستخدمها في

صناعاتها، مثل السابان وكوريا وتابوان التي

تستوعب نحو ٦٠ مليون طناً من الغاز سنوياً، بلَّ

حتى من جانب القوى التي لم تكن تستخدمه تقليديـ

كالهند وتركيا وباكستان ألتي قد تحتاج الى نحو ٢٠

مليون طن منه سنوياً بطول السنة ، ٢٠١٠

وأكد العساف أهمية الغاز الطبيعي في قطاع

ونكر ان استقطاب الاستثمارات بحتاج الى توفير

ومؤسسات التمويل الدولي ألأخرى.

■ قال على النعيمي وزير النفط والثروة المعدنية السعودي السُّ ان القُرص سخرَدهر بالنَّسية الَّي المستثمرين في مجال استضدام الغاز الطبيعي، خصوصا وآن المملكة العربية السعوبية تتوقع بنموأ كبيراً، في هذا القطاع، لكنَّ الوزير السَّعودي وضع خُطًّا فاصلًا بين المجالات التي ستحتاج المملكة قبها الم خدمات المستثمرين الأجانب وبين المجالات التي ستتولاها بنفسها في القطاع المذكور.

جاء ذلك في سياق الكلمة التي القاها النعيم أماء حضور النُّدوة الثانية لاستخدام الغاز في الطَّاقَةُ والبنية الأساسية والتنصية الصناعية التي ترعاها النبئة الملكية للجبيل وينبع.

وَاوضح أَنَّ المُعلِكَةَ لَا تَرَيد مِنَ الشَّرِكَاتِ الأَجِنْبِيةِ ن تَثَنَارِكَ فَي صِينَاعَةَ الْخَارُ السِعُودِيةُ عَلَى مِسْتُونَي الاَـــتَكَشَـافُ والتَنفيبِ والاَنتَاجِ، ﴿إِذْ انْنَا نَمِلُكُ تَحِتُ تصرفنا، من خلال شركة «أرامكو» السعودية، أقضُل الوسائل والخبرات لتطوير احتياطاتنا مز الغاز الطبيعي، وقال أن المجالات الأخرى في شذا القطاع كالبتروكيماويات والبنية الأساسية مغتوحة بكاملها أمام المستثمرين الدوليين.

وتشمل متاريع البنية الإساسية في قطاع الغاز الطبيعي حفر الأبار ومد خطوط الأنابيب لنقل الغاز واشار النعيمي في كلمته الى أن صديقاً له في مجال السناعيات البسروكسيمياوية ابلغه أن المفريات بالاستنتمار في حقل البشروكيماويات في الملكة المربسة السعودية شبيبه بالتهافت على الأهب في كاليَّفُورنيا قبلُ اكْثر من قرن وتابع: «اعتَّقد اليوم منتما كأن الوضع بالأسس - سشردهر الفرص أمام المستثمرين، خُصوَّعناً أنناً نتوقع نمواً خبيراً في هذا الغطاع، وأشار الى القرار الخاص بزيادة سعر الغاز س ٥٠ إلى ٧٥ سنتاً اصبركياً لكل مليون وحدة مرارية بربطانية اعتباراً من أولَ كَانُونَ الثَّاتَى (يِنَايِر) ١٩٩٧. وقَال أَنْ تَمِهُ صَاحِةَ آلَى هَذَّهُ الزِّيادُةُ لُتُغَطِّي كَلْفَةً أُرْسِادات مستقبلاً، وأضاف أنه من دون تلك الزيادة يستحيل تنفيذ البرناسج الطنوح للتوسع في انتاج الْغَارُ الْطَبِيعِي فِي السَّعُونِيةِ. وأَوضَحِ أَنَّهُ حُتَى اذَا استمر نمو الطلب على اسدادات الغاز داخل المملكة بعد ادنى تسبيته تمانية في المئة، «فسنكون يومياً بحاجبة الى نحو سبعة بلايين قدم مكعب من الغاز

وقال النعيمي أن خطة التوسع في أنتاج الغاز الطبيعي السعودي تستهدف زيادة احتياطات الغاز في المُملَّكة سنوياً بواقع خمسة ألاف بليون مشر مُكِّف مِن الغَازُ القُالِ للاستخراج، وأشبار الى أنه بالنسية الى زياية استعار الغاز الطبيعي، فهو يبقي المحال الأشيد اغراء للشيركات ورجال الأعمال وأعلن وزير النقط والثروة المعدنية السعودي أنه اليست لنبنا خطط في المستقبل القريب لتصدير الغاز إذا سُتَمَر الطلُّبِ في الارتفاع واستمرينًا في خطُّط التنمية الداخلية. وقي الوقت نفسه سنُحدث أضافات كافيةً لاحتياطاتناً من الغاز من خلال التنقيب حتى نستبعد تمامأ الحاجة الى أي واردات معهد

يرص تعرقل

كها واليونان

وذكر الوزير المسعودي أن أهـتـيـاطات الملكة العربية السعودية من الغاز الطبيعي تصل حالياً الي ٢٠٤ تريليـون (الف بليـون) قَـدُم مَّكعب، مذهـًا ٧٠ تريليون قدم مكعب ليست مرتبطة باحتياطات النفط في بأطن التراب السعودي. وكانت مجموعة داي. ان،

من دانيال الصاهر:

🗷 يخرج اليوم المؤتمر السابع لرجال الأعمال والمستشمرين العسرب المنعشد في بيسروت بتسوصليات تحث على تعريز الاستنشمار العربي في المنطقة العسربيسة ونقل رؤوس الامسوال الموظفة اليها، خصوصاً وأن حجم الاستنتمارات وصل في العنام ١٩٩٦ إلى نصو ٧٥٠ بليون دولار في العبالم فسيما بلغت الأموال الموظفة في المنطقة العربية نحو

بليوني دولآر فقط وركر المؤتمرون على ضرورة رفع القبود عن صركبة انتشال الأشتخاص ورؤوس الأمدوال والبضائع بين الدول العربية مما سيسهم في تعزيز قطاعي التجارة البعنية والاستنسار انبيني، وشكل سبعالاً إلى قبام السوق العربية المستركة التي كانت مطلباً محبوريا في جلسية الافتياح بعتبار أن أنضمام الدول العربية الي «الغات، عبر هذه السوق يمنحها استيازات افضل من

ألانضمام فرادي. والحياة، التقت على هامش أعسمال المؤتمر وزير التجسارة السعودي اسامة جعفر فقيه الذي

اعتبر أن وانعقاد المؤتمر انسابع لرجنال الأعمنال والمستشمرين العرب يشكل مناسسة مهمة وتظاهرة اقتصابية، واختبرت بيروت السنة الجارية لانعقاده، وتهنيء لبنان بهنده الشقة الذي كان بمثل نقطة استعطات للنشاطات والمبادرات العربية،

وإذ كسان هذا المؤتمر يشكل بديلاً عن مؤتمر الدوحة، قال فقيه دهدًا المؤتمر هو السابع، مما يعني أنه واحسد في سلسلة من الاحتماعات. والعملُ العربي بدا منذ أعوام طويلة قبل أن يتحدث البعض عَنْ مؤتَّمراتُ اخْرَى تحت عناوين مختلفة».

وعن نتائج المؤتمر وانعكاسها على الأستثمار العربي، اوضح دانه صؤتمر لرجال الأعمال الذين يمكنهم أن يقدموا الكثيس من ا التوصيات وأن يعقبوا الكثير من الصفقات. لكنهم يحتاجون الي انن من الحكوسات العسرييسة، واعتقد أن لديهم من المعرفة. والحبرة والثقة في انفسهم وفي بعضهم البعض ما يمكنهم من التوصل الى خطوات أيجابية تصب في مسيرة التعاون العربي المشترك وتدفع في اتجاد اقامةً منطقة التجارة العربية الحرة.

وبخصسوص مستقبل

عوامل كثيرة مثل سهولة الإنتقال بين الدول العربية والتسمويلات وغيرها من التسهيلات للتحرك وهى تقتضى عمالاً كبيراً والمؤسسات العربية المعنية تعمل على هذا الأساس، وعن القرار السيياسي الذي يحكم هُذه القَضَّايا، قَالَ «لنَّ يَحَاُّ القرآر السياسى هذه القضايا على

رغم أهمستيه كمظلة، ولكن الأهم منه الضأ ترجمة هذا القرار بجمع الفندين، والمساكل موجودة ولا تحل بسهولة،. وعن الموقف من مؤتمر الدوحة

مؤتمررجال الأعمال في بيروت يختتم اليوم

فقيه لـ "الحياة"؛ لا ينبغي التخلف عن ركب الدول المطورة لاقتصاداتها

المهاجرٌ منها الى الدول العربية.

ولكن هذا الأمر يحتباج الى عمل

كَبِيرٍ، من هنا أهمية هذا المؤتمر

لْمُنْاقَتُنَّةُ القَصَابَا السَّاحُنَّةِ، وأشَّالُ

الى أن ممناخ الإستشمار بتناول

الاستثمارات العربية، قال سجب أن نستمر في جهودنا في البناء والاعمار والنَّفاع عن حقوقنا، ولا ينبغي أن نتخلف عن ركب الدول الساعية الى بناء اقتصاداتها وتحقيق مصالحها الوطنية.. وتحدثت والحساة، أنضباً الع المدير العام للمؤسسة العربية لضمان الاستثمار مأمون ابراهيم حسن الذي قال ان دالهدف العام تعنزيز الاستشمارات في الوطن العربي وانتقال الحجم الكسر

سياسته وديبلوماسيته، واعتبر ان دمؤتمر الدوحة انقسمت حوله الدول العربية واي انقسام يسبب

ومنؤتمر بينروت يتوجية الم المستشمرين العرب وأقر موعده قبل عامين، والوقت الذي اختاره لبنان لانعقاده يناسبه وصودف انه أنعقد قبل مؤثمر الدوحة والموقف منه شهان خهاص لكل معنى. لكن مؤتمرناً اليوم ينعقد منذ أمَّا عسامساً، ونحنَّ أقَسْدَم من الدوحسة، وشساركت كل الدول العبربيسة في حين لن يشسارك في مؤتمر النوحة سوى عند منها فهذان مؤتمران مختلفان ولكل منه

وقنال رئيس الوفد القطري الى المؤتمر عببدالهبادي تريحسب الشبهواني لـ «الحياة، رداً على با أعلن أمسَّ من مواقف حول مؤتمر الدوحية أن دهدًا الكلام معتروف ندينا كقطريين لأن سورية ولبنان يقاطعان المؤتمر وقد قاطعا مُـؤتمراتُ سـأبقـة أنعـقـدت في الرباط والأردن، لكن ما حصل أنّ الموضسوع طرح باسلوب مسعين وأكبد دائنا نقيدر الدور السبوري والدور اللبناني، فاراضيهما محتلة ولهما مشاكل مباشرة مع استرائيل، وتواجهان تعنتاً لا

اخلاقياً من رئيس وزراء اسرائيل بنيامين نتانياهوه. وأضاف الكن لا بد من احترام أراء الأخرين، فالجامعة العربية لم تتخذ قرآرأ بالأجساع لمقاطعة المؤتمر، بل تركت لكل بلد عسربي الصرية في الشاركة أو عدمها ونحن نحترم رأيهم فليحترموا رابناء. واكبد الشبهبواني تكنقطاع خُـاص نحن أقرب التي الشيارع العبربى والحبقبوق العبربيسة ونتحامل تحت غطاء حكوماتنا آلتى لديها سياسة دولية ونحن مقتنعون بها والعالم اليوم أصبح بمثبابة قسرية وللنول الحق أن تتماشى مع هذه السياسة وتراعى مصالحَها القومية. ونحن كقطاعُ خساص لنا الحق في الانتكساء العسربي ومسعسايشسة الوضع السياسي، وسيكون لنا دور فاعل تتحجيم المشاركة الاسرائيلية في شكل ظاهر، وسسبسقت الى نلكُ المصريون النين حجموا المشاركة الإسرائيلية في مؤتمرهم، وحبذا لو أن سسورية ولبنان بحضران

وأكد أن «الاستثمار في لبنان بات واردأ لدى رجسال الأعسسال

والانظمة لتنفيذ خطط وعمليات

المؤتمر ويقوسان بدور المواجبهة

مع اسرائيل وتحجيمها وجهأ

وسام الرئيس الايطالي للوليد بن طلال

🗆 الرياض – والحياة»:

■ قلدت اللحنة العلمية لمركز السحسوت العالمي الابطالي (بيسو مانزو) أول من امس وسام رئيس الجسم هورية الإيطالية لرجل الأعمال السعودي الامير الوليد بن طلال بن عبد العزير تقديراً من دولة ايطاليا للنجاح الكبير الذى حنققه الأميير والحنسة الاقتصادي المتميز وفطنته

التجارية، وكسان الوسسام مننح العسام الماضي لشخصيات عالمية مثل الرئيس الأميركي السابق جورج

وقسدم الوسسام الذي ينحسمل توقييع رئيس اللجنة العلميسة الرئيس السوفياتي السابق ميخائيل غورباتشوف الى الأمير الوليد بن طلال خــلال احـــــفــال رسمي في مركز البحوث العالمى في بلدة ريميني الإيطاليــة، ونلك في أطار فعالدات المؤتمر العالمي الد ۲۳ لـ وبدو مانزو، المنعقد تحت شبعبار والروح الصارسية

🗆 أبو ظبي - والحياة:

الماء والكهرباء في امارة أبو طبي في بيان اصحرته امس انها انتَّهت من عملية فرز وتحديد الشركات التي ستتناقس على بناء محطة الطويلة (A 2) وهي أول مشروع انتاج مستقل لانتاج الكهرباء ينفذه المستشمرون الاجانب في امارة ابو ظبي، ولم ينكر البيانَ قيمة المشروع، ولكن اللجنة أكدت أنه سيوفر لتحكومة أبو طبي ١١ بليون ترهم في شكل

مشبيرة الى ان كل شبركة من هذه

🗷 أعلن في أبو ظبى امس عن فتح الباب امآم مستثمرين أجانب للمساهمة بنسبة ٤٠ في المئة من راس مال مشروع الطويلة (A2) على أن تملك الحكومية النسيبة المتبقية وقدرها ١٠ في المئة. واكبت لحنة تخصيص قطاع

استثمارات جديدة في محطات

الماء والكهرباء. وقالت محصادر اللجنة ان ثماني شركات تاهلت للخول المُناقسَّصة من أصل ٢١ شسركية

اسعار الكهرباء والماء، حيث يقوم وتم اختيار الشبركات الثماني

أبوظبي تسمح للمستثمرين الاجانب

بتملك 2 في المئة من رأس مال مشروع محطة الطويلة

من قبل فريق فني ومالي وقانوني الإستشبارة القانونية اعطيت لـ موايت انتكيس، والفنية له مقشنر، والمالية لـ «كربيت سويس فيرست

وأكنت اللجنة في بيانها ان امارة أبو ظبى سنتحقق وفرأ اقتصادياً من جراء مشاريع تخصص قطاع الكهرباء والمآء يصل الى ٢٥ بليون درهم (نحو ٥,٦ بليـون دولار) بحلول سنة

وقالت ان برنامج التخصيص ستعمل على تخفيض تكاليف انتباج الماء والكهرباء وتحسين الخدمات المقدمة للمستهلكين من حيث خفض المدة الزمنية اللازمة لتوصيل الماء والكهرباء وتطوير اسألنب التحصيل التجاري واتاحة الفرصة امام استثمارات أضافية تعمل على أعداد وتأهيل المواطنين في هذا المجال. كما أكدت اللجنة أن الحكومة

حالياً فريق من الخبراء باجراء الصنباغية القانونيية لهيكل الاستعسار. وتتسولي لجنة التخصيص برئاسة الشيخ ذياب بن زايد أل نهيان تطبيق برنامج تخبصيص قطاع الماء والكهرباء في امسارة أبو طبي عن طريق تقسيمه الى انشطة رئيسية هي الانتاج والنقل والتوزيع

وحدد الشيخ خليقة بن زايد آل نهيان ولي عهد ابو ظبي في مرسوم أصدر في شهر ايار (مايو) وضع ألاسس الاولية لمشاركة القطآع الخاص في الاستثمار وفي انشاء أو اعادة شيكلة انة ادارة أو هيئة حكومية أو غيرها للاشراف على خسمسات الانتساج والنقل والتوزيع في قطاع الماء والكهرباء واغراض تخصيص هذا القطاع وعرضها على ولي عهد أبو ظبي. كما حدد المرسوم اختصناص اللجنة باقتراح التشريعات

التخصيص ودرس متطلبات التوسعاتُ المُستَقْبِلُيةَ في نَشْباط انتأج الماء والكهرباء والأراجها في شكل مشاريع تجارية وتحديد أسس التعاقد مع شركات القطاع الشاص اضافة الى وضع الخطط اللازمة والسياسات الكفيلة بتشجيع القطاع الخباص المحلى والعالمي على الاستثمار في انتاج وتوزيع الماء والكهرباء في امارة ابو طبى. وتؤكد سصادر في أبو ظبي ان لَجِنَة التخصيص بدات في تشكيل نوأة الهديكل الاداري نسلطة الكهسبرياء والماء الت ستتولى الاشراف على هذا القطاع بعد انمام تخصيصه. وقالت انّ اللجنة بصدد توظيف كسفاءات ادارية عليا تكون مهمتها اعداد صبيص هذا القطاع واعداد دفاتر المناقصات العالمية

والآلتزام بزيادة طاقته الأنتاحية

بمعندل ١٠ في المشة ستوياً عبس

أضافة المزيد من المعدات ومحطات

أ التوليد المتطورة.

على احد الأرقام التالية أو بوكيل الأوائل العظم لتتعرف على كيقية الحيوك على عروضا الخامة ولتعاشيل فعيطا

المملكة العربية المنطودية: ٨٠٠٨ ١٤٤ ما (رقيعطات) - الطالبان ٢٩٨١ ١٣٤٧ ١٨٠٢

المسلكة العربية السعودية: جدة: الغاصل: ٦٦١٣٧٦ السواق على الهواد: ١٦١٤٣٦٦ السعودية للتوزيع الرقمي: ٨٠٠٢٤٤٠٨٠٨ أبطا: الغاصل: ٢٣٢٢٦٦ الريالات العالمية: ٢٣٢٢٢٦ الريالات العالمية: ٢٣٢٦٦٧٦ الريالات العالمية: ٢٣٢٦٢٦ الريالات العالمية: ٢٣٢٦٦٨ المنافع: ١٥٠٠٢٤٢٨ العامل ١٥٠٠٠٢٤٢٨ العامل ١٥٠٠٠٢٤٢٨ العامل ١٥٠٠٠٢٢٢ العامل ١٥٠٠٠٢٤٢٨ العامل ١٥٠٠٠٢٢٨ العامل ١٥٠٠٠٢٢٨ العامل ١٥٠٠٠٢٢٨ العامل ١٥٠٠٠٢٢٨ العامل ١٥٠٠٠٢٢٨ العامل ١٥٠٠٠٢٨ العامل الازيالات العالمية: ٨٩٨٤٨٠٠ الإمارات العربية المتحدة: بديا فيجن؛ ١٩٤٥عـ على ستالايت: ٨٩٨٥٨٠٠ عمان للاصالات: ١٩٧٠٩٠٠ عال الاوريع: ٢٠٢٠٦٠٠ عال: ٩٩٠٤٩٠ عال: ٩٩٠٤٩٠٠ عال: ٩٩٠٤٩٠ عال: ٩٩٠٤٩٠ عال دايركت: ١٩٨٥٨٠ عيان. مصطفى وجواد: ٢٩٢٥٩٨٠ عمان للاصالات: ٨٩٨٤٨٠٠ الكويت: ٨٩٨٤٨٠٠ على ١٩٧٥٩٠ عمان للاصالات: ٨٩٨٤٨٠٠ عالى ١٩٠٤٩٠ عمان الاصالات: ٨٩٨٤٨٠٠ عالى ١٩٠٤٩٠ عمان الاصالات: ١٩٠٤٩٠ عالى دايركت: ١٩٠١١٠ عالى دايركت: ١٩٠١٩٠ عالى دايركت: ١٩٠٤٩٠ عالى دايركت دا الأولان: درويش الخليل: ١٩٦٩،٩٥ اليعن عبد ١٠٠٥٩، ١٠٩٢٩٠٥ أوربتك: ٧٩١٩٢٦ أوربتك: ٢٠٧٥٩ العقيل للتجارة العامة: ٢٧٩١٤٦ العقيل للتجارة: ٢٠٧٥٩٠ جنرال اليكنريك: ٨٦٤٨٦٢ تو اكس ١٠٠٥٩٨ تو اكس ١٠٠٥٩٠٥ اليعن غمضان للتجارة العامة: ٢٧٩١٤٦ العقيل للتجارة: ٢٠٧٥٩٠ جنرال اليكنريك: ١٠٠٥٩٨ فلسطين: اي سي تي في (ACTV): ۲۸۰ ٤۷۷ ملحس وشركاه: ٥٠٢٩٧٦٧٠ دبليو اس بال: ٨٥٩٠٠٨ ساوند - الايت: ٧٤٧٣٧١

الدا

लिता मित्र ना

يبحث في مشاريع تفوق قيمتها ٥٠ بليون دولار

مؤتمردولي في النيبال عن الموارد المائية

يعقد تحت اسم «المؤتمر الدولي للمشساريع الواسعة النطاق الضاصية بتطوير الموارد

المآئية في الدول النامسية: أبعساد جسيدة

المحانات والشاكل، على البحث في النزاع الدائر بين الرؤية المحلية والنظرة الدولية

لمشاريع التطوير وتاثير التقويم البيئي على

ويبحث المجتمعون في مسائل نوعية المياه

والانظمة الرياضية والتقنيات الستخسة

لمسح وتحسيد الموارد المائية السطحسة

والجوفية وحركتها والابغاد الاجتماعية

والقانونية والدستورية والمالية لمساريع

التطوير والاستخدام العادل للموارد المائية

وكنفية تنميتها وسيل ادارة والقل التكنولوجيا

وبين الأوراق المقدمة للبحث والشغييرات في

الموارد المائية نتيجة ظاهرة الصوبة وتأثيرها

على هندسة انتاج الطاقة المائية والمصاصيل

الزراعية، ووالعلاَّقة بين المياه والغَّذاء والفقَّر

والتسمدين العبالميء ودالمعاييس واجبراءات

المعالجة في دراساتُ التّقويم الْبيئي، و هنّدسة

بناء شبكة ذات عائد اقصى لضبط انسياب

وتحرك مياه الأمطار المتجمعة، و«اقامة شراكة

في عالم ادارة الموارد المائية، ووالشراكة بن

التاص والعام في مشاريع التنمية التجارية

غولدات الطاقة الكهرومائيَّة، ووالْمُشاركة فَي

ادارة اسلوب الري و اقامة بنية تحتية للرى

قائلة للاستمرارية، وداستخدام فيضانات المياه

في منشباريع أعبادة تنضرين منصطنعية في

الأراضي الجافة في ايران، وتتناول الأوراق التي تقارب ٧٠ بحثاً علمياً حالات متنوعة

لبلدان عدة منها سريلانكا والدول التي يعبر

بها نهر الدانوب والتحرية الأميركية ونيبال

وبنغلاديش واليابان والدنمارك واسترالنا

وبوتسوانا والهند والمكسيك وايران وتايلندا

ل والصميعينة الدولينة للمنوارد المائينة،

ل «الحياة» ان لهذا المؤتمر أهمية اقليمية

ودولية، مشيراً إلى أن العالم يواجبه عادة

مشكلتين اما زيادة الموارد المائية وفيضانها

وقال البروفسور أشيم العضو التنفيذي

والتطبيقات الرياضية لهذه التقنيات

برامج التنمية.

من بون السيطرة عليها واما نقصانها وشمها عدا عن المشاكل الأخسري التي ترافق ادارة

الموارد المائية وتتعلق بالتلوث وتنظيم النمه

وراى ان الطابع الدولي المهم في المؤتم

هو انه يضع وجها لوجه، وللمرة الأولى لي

سياق من هذا القبيل، مسؤولين من القطاع

الهندسي وفي مجال أدارة المياه ومدافعين عن

النبئة ومستولين عن تنفيذ المساريع ورجال

سياسة للبحث في المشاكل التي يواجهها

ويتولى دالمعهد الننماركي، ودالجمعية

ويتوى : - - السيوي الموارد المائية، ودالمعهد الأسيوي

تنظيم المؤتمر بمشاركة من شركة ددي. أند أي

ه قسال كسيسران باتاري مستير «دي. ان اي

ل والحياة، أن العالم يشبهد اهتماماً متزايراً

بالتاثير البيثي للمشاريع المائية الواسعة

والموارد الزراعية والصناعية. واضاف إن

الاهتمام الأساسي هو بالجدوى المباشرة لهزر

المشاريع وامكان أستمرارها على المدى النعس

تنمية الموارد المائية في العالم ضاعف الحاجة

الى خلق معايير ومفأهيم متعددة لاستخداد

هذه الموارد، ستيما وأن تقاسم المياه علم

الصعيد النولى والاقليمي زاد الاتجاه نحو

النازعات المناشرة وجعله أكثر وضوحاني

وقت يسود فيه نقص كبير على صعيدً النظريات التحليلية الخاصة بتطبيق وابتكار

رؤى جديدة تعطى نفعة أكبر لمشاريع التنسية

وأكد أن المؤتمر سيسمع للُخبراء من ختلف انصاء العسالم بالتطرق الى هنم

المسائل، مشيراً الى ان استضافة النيبال لهذا

الحيث لم تكن مصادفة منبها إلى انها تعتبر

ثاني بلد في العالم قاس على انتاج الطاقة مر

المساقط المائية، إلا أنها عاجزة عن ذلك لاسبال

الاقتصادية وتضمن لها الاستمرارية.

وأشارٌ الى أن تعدد الغايات من مشاريم

النطاق التي ترمي الى تحقيق نمو اقتصادي يتطلب استهلاكاً متزايداً للمياه والطاقة

للتكنولوجياء ووزارة الموارد المائية النسالة

تطوير وادارة استخدام الموارد الماثية

الإستشارية النسالية.

متفقون على تصنيف ثلثي السلع البالغة اكثر من 1200

□ أبو ظبي --من شَفيق الأسدى:

🗷 قبال منجمين خلفتان بن خرباش وزير الدولة لشؤون ألمال والصناعية في دولة الإمبارات لـ والحداة، بعد مشاركته في اجتماع لجنة التعاون المالي والأقتصادي لدول مجلس التعاون الخليجي الذي عسقسد في الدوّحسة اولّ منَّ امسُّ ان اللجنةُ الوزّارية بحَــثتَ موضوع التعرفة الجمركية المؤحدة واستكمال الاجراءات الخّاصة بّالاتحاد الجمركي بين دول المجلس. وأكسد أن اللجنة الوزارية وافسقت على تصنيف أغلّب السلّع، لكنها رأت أن يستّمر التشاور بالنسبة للسلع المتبقية.

السلع الفترض تصنيفها تضم أكتسر من ١٢٠٠ سلعية، وانه تم الموافقة على تصنيف ثلثيها. وقال أن الثلث المتبقى سيتم مراجعته من قبل الجهات المعنية في الدول الأعضاء التي ستقوم بِأَبِلاغ رايها الى الأمانة العاصة للمجلس. وأضاف أنه تم الإتفاق على تشكيل لجنة من وزارات المال وادارات الجسمسارك في الدول الأعتضاء لدراسة الموضوعات المتعلقة بالاتحاد الجمركي بين

مع التكتلات الإقتصادية الإقليمية والعالمية. ومن جهة أحرى اعتبر خسرياش أن مسشسروع الربط الكهـــربائي بين دول مــــجلس التعاون الخليجي حقق تقدما معد أن تم تشكيل لجنّة تأسيسسية للمشروع. وأوضيح أول من أمس، ان اللجنة اطلعت على الاجراءات التى اتخذتها اللجنة التاسيسية في شان مشروع الربط الكهربائى بالتنسيق مع موسسة الخليج للاستشسار، وقال وزير الدولة الشؤون المال والصناعة الإماراتي ان اللجنة التأسيسية ستعقد اجتماعاً في نسيان (ابريل) المقبل لمتناسعية الخطوات الخياصية

بمشسروع الربط الكهسربائي

دول المجلس. واكسسد الوزير الإساراتي على اهمية توحيد التعرفة الجمركية واقامة الاتحاد الجمركي بين دول مجلس التعاون الخُليجِيُّ مَنَّ أَجِلَ تَمكِينَ التَّفَاوِض واستكمال أعمالها. السعودية: "الفنادق" تسوق ٧٢ في المئة

■ اعتبر الأمير سلمان بن عبدالعزيز أمير منطقة الرياض ورئيس الهيئة العلسا لتطوير مدينة الرياض مشروع «بيوت المستقبل، الذي نفذته والشركة السعدوبية للفنادق والمناطق السحاجية، بكلفة بلغت ٣٠٠ مليسون ريال (۸۰ مليسون بولار) انجازاً مُبشّراً للقطاع الخاص في اركاته في الشيروعاتُ الاستثمارية داخلٌ حي السفارات

وأعلن عبدالعزيز العنبر المدير العبآم لشركة «الْقَنَادق، نجاح شركته في تسويق ٧٧ في المثة منّ وحدات مشروع ببيوت الستقبل، البالغة ٢٠٠ وحدة مختلفة والتي تم تصلما من قلبل ودار الدراسات العمرانية، ونفذتها

،شركة المباني المحدودة». واضاف أن الشبركية تخطط لإقامة مرحلة ثانية من المسروع

من مشروع عقاري كلفته ٣٠٠ مليون ريال

الحسيد رئيس محلس الادارة للشركة عن خططها المستقبلية المتضمنة البدء في مشروع قرية الخليج (شرقى السّعودية) الذي أنهت الشسركسة إعسداد الدنسسة الأسباسية له يكلفة ٥٣ مليون ربال، شبقلت انشباء السحيثرة الصناعية وتحسين وإعداد

وحول امكان تملك المستأجرين في مشروع «بيوت المستقبل» أوضح الحميد أنّ موضوع تملّك الوحدات غيير وارد الى أن تبت الهسشة العليا لتطوير مدينة الرياض في قرآر السماح بالتملك في حي السفارات الذي تدرسه لجُّنة خَّاصة بالأستثمار منذ فترة

لمجموعة من المطورين بالاستثمار

في مواقع من الحي الديبلوماسي في الرياض من بينهم «شـركــة حال الأنتهاء من تسويق المسروع ومن جبهته كشف سليميان

الحي وهو الموضوع الذي يتوقع أن يبت فيه قريباً.

ومعلوم ان الهيشة العلسا لتطوير مدينة الرياض سمحت

القنادق، ودالشسركية العبقبارية السعودية، ولم تسمح الهيئة الي الآن للأفراد والشركات بالتملك في

ويشسار الى أن دالشسركسة السبعبودية للقنادق والمناطق السياحية، يبلغ راسمالها ٥٠٠ مليون ريال (١٣٣,٣ مليون دولار) ويصل اجمالي أصولها الآن الي اكثر من بليون ريال (٢٧٠ مليون

وتعتبر الشركة من أوائل الشركات السياحية في السعودية التي تبنت مسفهوم تنويع استَّتْمُاراتها التي شَملَتُ وقَريةً النخيل السياحية، في حدّة، و قرية الخليج السياحية، في الَّضِيرَ، وتدير الشركة ثلاثة فنادة، من الفَّنَّة ٱلمَّمِتازَة تضم فندقي «ماریوت» و«صنحاری المطار» فی الرياض، و،فندق اجساد، في مكة

شكل خاص على برامج تنمية تشهدها قارة أعمال الانشاءات شركة «ميتسوي للهندسة وبناء السفن المصدودة، أسيا بكلفة تفوق ٥٠ بليون دولار. وقال المسؤول الاقليمي للمعهد الدنماركي للدراسات الهَيدروليكية (عُونا بوديال) وقبالت اصبوداء انها صيدرت ل والحياة، أن هذا المؤتمر هو الأول من نوعه في العالم لأنه يركـر في صبورة خـاصـة على

🗆 كاتمندو (النيبال) --

■ تبدأ صباح اليوم في العاصمة النيبالية

فاعليات أول مؤتمر تولي من نوعه في العالم

يتعلق بتنفيذ المساريع العصلاقة الخاصة بادارة الموارد المائية وسبل التحكم في

منستوبها وأوجه استخدامها في البلدان

النامية ويناقش المجتمعون، النين يغوق

عيدهم ٢٠٠ مشارك يمثلون ٥٥ دولة، العوائق

والمشباكل التي تخص مشباريع وخطط تطوير

قطاع الموارد المائسة في بلدان عدة مركزين في

المشماريع واستعبة النطاق الخناصبة بتطوير

وادارة الموارد المائية والتي تشكل مفتاح النمو الاقتصادي في أغلب البلدان النامية.

في الكثير من الدولُ النامية يبقى خَارِج نطاق

الأستخدام في الوقت الراهن، مشيراً الى ان

فكرة عـقـد المؤتمر الدي يشبارك مـعـهـده في

تنظيمه يعود الى ادراك العاملين في هذاً

القطاع مدى التباطؤ الذى بدأت تشهده البلدان

الناميَّة في الآونة الأخيرة على صبعيد تبني

خطط وبرامج مشاريع عملاقة تخص التحكم

في بمورود بعلي والدريها في مس بيب بي وذكر أن المؤتمر سيسمح باستعراض العناصر الرئيسية التي تقف وراء هذا التباطؤ وبينها العنصر الإقتصادي والاجتماعي

في الموارد المائية وادارتها في شكل ايجابي.

والبيئي والسياسي، والي هد ما السياسي.

ويفتتح الموتمر صباح اليوم وزير الموارد

المائيية النيبالي باشوباتي رانا في حين يلقي

كلمة الترحيب آلاولى البروفسور غلين ستاوت

رئيس «الجمُّعية الدولية للموارد المائية، التي

وتنسّرك ر الداولات في شكل خاص وعلى

مدى الأيام الثلاثة التي يستغرقها المؤتمر الذي

تضم في عضويتها أكثر من ١٠٠ بلد.

وأضافَ أنَّ جِزَّءًا كَبِيرًا مِن الموارد الماثية

من ابراهيم خياط:

خسسه ألاف طن من منتجات حبيبات الصودا الى الاسواق الدولية في حين تم تسويق الفي طن في الأسواق المحلية وشعلت الكصيبة المصدرة دولأ عدة مثل استراليا ونيوزيلاندا وسنغافوره والهند وايران. وأظهرت الدراسات التسويقية للمشروع توقعات بأن تغطى الأسواق المُحليَّة ٢٠ في المئلة من انتباج الشبركية في حين سيستم تصبير الـ ٨٠ في المئلة الباقية الى الأسواق الاقليمية

صودا تبدأ الانتاج والتصدير

الى الأسواق الدولية

■ بدأت أخيراً الشركة العربية

للقلومات (صودا) عمليات تشغيل

مصنعها الجديد في مدينة الجبيل

الصناعية فانتجت حتى الأن

سبعة ألاف طن من حسيسات

الصودا الكاوية الجافة، ومن

المقرر أن يبلغ انتاج المصنع ٥٠

الف طن متري سنوياً. واستثمر في بناء المصنع نحو

١١١ مليون ريال (٣٠ مليون دولار)

وصنمم بواسطة شركية وتبرتراه

المتحدة، المسويسرية، ونفذت

□ الجبيل -من سعد الغامدي:

وتشكل الصودا الكاوية التي تنتجها الشركة السعوبة لليتروكيماويات «صدف» احدى شركنات الشبركية السيعبودية للصناعات الأساسحة «سانك»، المواد الأولسة والأساسسة لانتاج حبيبات الصودا الكاوية الحافة. وتتم عملية التصنيع وفق تقنية هندسية عالية يجري بموجبها تحويل الصودا الكاوية السائلة ألى حبيبات الصودا الكاوية

وتدخل حبيبات الصودا الكاوية في تصنيع عدد كبير من المركبات الصناعية الكيماوية، وفي صناعة الورق ولب الورق، خستلف انواع الصسابون والمنظفات الكيسمساوية ومستحضرات التجميل وتستخدم أيضاً في معالجة المياه وحفر الأبار النفطية ومحامل التكرير، وانتاج الالومنسوم والنسيِّج، أضافة ألى بخُولُ مادّةً ثانوية في العديد من صناعات الأغنية وتكرير الزيوت النباتية

الفلسطينيون يشككون في فواتيرهوا تفهم □ رام الله -

> من نعيم ناصر: 🖪 ذكر النائب في المجلس لتسسريعي الفلسطيني وزير الاتصالاتُ عَماد الفالُوجِيُّ انَّهُ ليس هناك اي ارتفاع في أستعار فواتير الهواتف، موضَّحاً أن كل مواطن يستطيع مراجعة الوزارة،

وجاءت أقوال الفالوجي، ردأ على اســـتــــــــواب النــــائـــّـــ أحمد البطش، في جلسنة المجلنس التنش الفأسط بني الأربعاء الماضي عقب شكاوى للمواطنين الفلسطينيين من ارتفاع أسعّار فواتيّر

وفتلندا وكوريا.

ولقت الفسسالوجي انه تم الاتفــاق مع الجــانـب الاسترائيلي الاستسوع الماهني على اعتماد تسعيرة بيزك، (شُركة خاصة مستؤولة عن اله واتف في اسرائيل)، المُحْفَضَة للمكالمات الدولية في

وأوضيح الفسالوجي ان هذا الاتفاق جاء بعد مباحثات مع 🚊 🚊 الشركة الاسرائيلية عقب الخفض الذي أجرته على أسبعار المكالمات النولية الى أوروبا وأسيركا، وأشسار التي ان الإقصسالات مع الدول العربية مستثناة من أريرات



بنك الخليج الدولي ش.م.ب. يفوز بجائزة التميز

«أفضل بنك في البحرين لعام ١٩٩٧»

وفق المسح الذي أعدته مجلة «يورومني»

يتقدم البنك بهذه المناسبة بخالص الشكر إلى المتعاملين معه من الحكومات والشركات ورجال الأعمال في دول مجلس التعاون لدول الخليج العربية على دعمهم وتقتهم ويؤكد إلتزامه بالتميز في خدمتهم.

يقدم بنك الخليج الدولي خدمات مصرفية تجارية بالجملة وتمتلكه بالكامل مؤسسة الخليج للإستثمار.



ص.ب.: ١٠١٧، المنامة، البحرين ماتف: ٥٣٤٠٠٠ (٩٧٣) – فاكس: ٢٣٦٣٥ (٩٧٣) بريد الكتروني: gibmktg@batelco.com.bh

19 0 ash ونش التجنية أمضمن والمن

هدير مسينهي

الإرماسة البر

الإنجبو فلي بنا جورة ومطالب ليتمسر فالثو a ji tiya ji ku ji عبرتير وشتبة i y . ratio المساد المستوج مسطياء بريء





ملحق استبوعى يعن بشؤون الثقافة والتراث

فيروز والقدس

■ جائزة القدس التي فازت بها المطربة فيروز قبل أيام ليست فقط جائزة السلطة الفلسطينية بل هي جائزة الشبعب الفاسطيني كلَّه، في الداخل والخَّارج على السواء فسالطرية الكبيسرة التي غنت القضية الفاسطينية لم تميَّز حينذآك بين الفلسطينيين الراضخين للحكم الإسرائيلي والفلسطينيين النفيين في العالم العربي والعالم أجمع وهي لن تميّز أيضاً بين الفلسطينيين الذين عادوا قبل فترة الى ما وتيسسره من الوطن والفلسطينيين النين وفضوا العودة وأعلنوا انتماهم الى منافيهم. وأغنياتها التي استوحت القُضية ستظل أغنيات العائدين والمنفيين مهما اختلفوا سياسياً، بل هي ستجمعهم مثلما جمعت اغنياتها كل اللبنانيين في حروبهم الاهلية طوال خمسة عشر عاماً وأكثر

وفيروز التي غنت القضية الفلسطينية بدءاً من الخمسينات حملت القضية الي مصاف القضايا الإنسانية الكبرى وحررتها من ثقلها السياسي لتجعل منها قضية النفيين أيأ كمانوا وقضية المضطهئين الى أية جهة انتموا. وقد نجح الرحبانيان في «شعرنة» الإلتزام وتعميق المعاناة السياسية وفي الإبتعاد عن الخطأبية التي أغرقت الكنير من النتاج النضائي الفلسطيني والعربي، وقاوماً النظم بالجمال والجور بالمسيقي والشعر، وناضلا على طريقتهما. وكان صوت فيروز سلاحاً أمضى من كل الأسلجة يل كان بعثابة الغابة الظليلة التي فاء إليها المقاتلون والمنفسون وكل الذين حلموا بالعودة. وما برحت تك الأغنيات نضرة وحيَّة على الرغم من صرور أعوام طويلة عليها، وعلى الرغم من عودة بعض النين عادوا الى الداخل. وستزداد تلك الأغنيات نضارة وحياة وسيحتاجها الكثيرون في الرحلة المقبلة لا ليستعينوا فقط ذاكرتهم الوجدانية وإنما ليقاوموا التعنت الإسرائيلي والظلم الإسرائيلي من الداخل

. والقدس التي غنتها فيروز هي بحق وزهرة المدائن، ومدينة العرب مسيّصين ومــسلمين قــبل ان تكون مسسينة الإسبرائيليين. وما زالت عيون العرب جميعاً ترحل إليها كل يوم لتعانق الكنائس القديمة ولتمسح الحرن عن للساجد كما أُبِنَقُولِ الأغنية. أما الجسر الذي غنته فيروز وسمته دجسر العودة، فسيظل يجمع بين الضننتين وسيظل عابروه يتذكرون اليوم المعادية الإسرائيلي على الحولجز

والمرحد الرحب انسان كيف يصوران عمامة الشعب الفلسطيني وكيف يلمسان الجرح الفلسطيني ليجعلا منه جرحاً عربياً وجرح الإنسانية جمعاء. وعوض ان ينزلا الى مدارك القضية الشعبية ارتقيا بها فنياً معتمدين أجمل الألصان والقصائد. وقد أضفى عليها صوت فيرون سحرأ وبهاء نادرين ووسمها بالحزن العميق والجوى وبتلك المسحة الطوياوية الكامنة في عمقه. ولم يكن من الصدفة أن يستهل أأرحبانيان وفيروز التجربة الفلسطينية بعمل موسيقي وغنائي رائع هو دراج منون، وكان في العام ١٩٥٧ فتحاليس في عالم الإلتزام السياسي والإنساني فحسب وإنما في عالم التاليف الموسيقي والغنائي العربي وحمل ذاك العمل بنية موسيقية وغنائية متدرجة ويدا أشبه بالصنيع السمفوني الذي ينساب بعذوية فانقة مغنيا الماناة الفلسطينية برقة وحنان ويهدو، بعيد كل البعد عن التحريض والحماسة.

وبعده أنهالت الأغنيات القصيرة والطويلة تغنى القدس وبيسان والأرض المسلوبة والمشقول والبسيدون والدروب الجميلة... واحتفى بعض الأغاني بالألم بيات والنفى والغرية وسواها أحتفاء غنائياً ووجدانياً صرفاً. وبدت أغنية مسترجع، تتويجاً للتجرية الغنائية الجديدة التي لم يعهدها الغناء العربي من قبل وتتويداً لمعنى العودة الى الأرض والبيت أياً كانت الأرض وحيد ما كان البيت وكان من المنتظر فعالاً أن تصبح هذه الأغنية أغنية كل المنفيين النين يحلمون بالعودة الى اوطانهم وييوتهم وعشباتهم... ولئن غنّت فيروز بعض الأغنيات الحماسية ومنها مثلأ قصيدة سعيد عقل مسيف فليشهر، فإنَّما لتثير الحنين والبطولة في روح الشعب العربي الذي كان يصقاح في تلك الأونة الى ما يزيده إيمانا وتشبثا بقضية القضاياء واللافت أن القطع الذي ربده الجمهور العربي الكبير كثيراً كان من تاليف سعيد عقل وليس الرحبانيين ومطلعه: والآن الآن

ومجلس التعاون

وليس غداً، أجراس العودة فلتقرع...، وجائزة «القدس» التي فارت بها فيروز وفوجئت بها مثلما فوجئ بها جمهورها الكبير مي تقريج للمطربة الكبيرة ومشاعرة الصبوت، أولأء وتتويج للتجرية الرحبانية العظيمة ثانياً، وللقضية الفلسطينية ثالثاً كما عَنتها فيروز وكما أبدعها الرحبانيان... إنها جائزة للجمهور العربي أيضاً الذي سيظل يحب تلك الاغنيات ويدمع لها ويتاثر بها حالما بالقس مدينة لأسلام الحقيقي لا المزيف ومدينة للاديان السماوية وليس فحط الهيمنة الإسرائيلية.

عبده وازن

على هامش ندوة «انطون سعادة مفكراً» في العاصمة الأردنية

عادل صادر

■ ليس بالأمر المستغرب أن تقوم الجمعية الفلسفية الأربنية، بالتعاون مع الجمعية الفلسفية العربية، بعقد ندوة حولٌ فكر أنطون ستعادة لّإبراز أهمية هذا المُفكّر، على رغم اننا لم نعتد سوى على عكس ذلك. فندن في الماضي لم نشهد سوى المحاولة تلو المحاولة للتعتيم على فكر سعادة من جهات عدة، فكرية وغير فكرية. ولكن الجهة التي كان لها الفضل في اقامة هذه الندوة هي من غيّر طينة الجهات التيّ دابت على التعتيم على فكر هذا الرجل. فإن ما يجمع المرتبطين بها هو الروح الفلسفي، قرين الأنفتاح العقلي والتحرر من الأفكار المسبقة والحرص على انصاف من يستحق الإنصاف، وإن لم يجمعهم تفكير سياسي واجتماعي موحد. وان كان ثمة حاجة الى دليل على أهمية القلسفة في تنوير البشر وفتح عقولهم وغرس روح التسامخ فيها ازاء الفكر المضالف، فإن قيام الجمعية الفلسفية الأربدية، متعباوية مع الحمعية الفلسفية العربية، بعقد الندوة المنكورة، لهو هذا الدليل. قبلا دافع سياسياً أو ايديولوجياً وراء حــرصــهم على عــقــد هذه الندوة، بل الدافع الأسساسي هو دافع علمي مسحض، الا وهوّ انصباف أنطون سيعبادة المقكر واعطاؤه المكانة التي يستحقها بين أعلام النهضَّة في منطقتنا. وكيف يمكن ان يكون دافعهم غير هذاً، ما دامت أكثرية المرتبطين بالجهة الداعية لعقد هذه الندوة لا تربطها بسعادة اي قرابة فكرية أو

هذه البادرة الطيبة للجمعية الفلسفية الأربنية هي، بحسب ما أعلم، اول بادرة تصدّر عن جبَّهة غُلِيرٌ حزبية للبحث في أفكار انطونٌ سعادة وتقويمها على نصو جدى، انطلاقاً من الاعتراف بأهمية هذا الرجل الفكرية ومن تثمين دوره ومكانتسه في سسيساق فكرنا القسومي والنه ضوي. وقد جمعت هذه الندوة، وربماً للمسرة الأولَّى، باحستين من الأربن وفلسطين وسنورية ولبنان والعراق لاغرض لهم سنوى عرض وتحليل ومناقشة مختلف جوانب فكر سعادة. واشتملت المواضيع التي عولجت في هذه الندوة على: المدرحية، ومُقومَّات الأمَّة لديَّ سعادة، ومفهوم سعادة للتطور الاجتماعي، وعلمانية سعادة، ونظرته الى الدين، وفلسفّة وسعادة والقلسفة، ومكونات الشخصية القومية

في فكر سعادة. في الواقع، الجانب الوحيد المهم لفكر سعادة الذي لَّم ينَّاقَشْ هُو الْجَانِبِ ٱلمَتَعَلَّقُ بِنَظِّرتِهِ الْي التجديد الأدبي. لم استغرب عياب البحث في هذا الجانب، علَّى رغم الأثر العميق الذي تركته آراؤه حول التحديد الأنبي في رواد الحركة الشُّعرية الَّحديثة في بلاد الشَّبام، وأخص بالنكر أبونيسٌ وخليلٌ حاوّي. فسعادُة لَا يتخطى في انهانُ الدارسين كونه مفكراً قومياً معنياً فيَّ الدرجسة الأولى بعلم الاجستسمساع السسيساسي وبالتاريخ والانثربولوجيا الاجتماعية من ضمن

🗷 بلاحظ المتشبع للاصندارات الروائية

أن صوت الراوي البطل يوميء في جانب من

العربية، وعلى وجه الخصوص الصادرة في

العقَّدُ الإخْيِر، تُصْنُر صِوت الراوي البطل فيَّ

استخدامه الى اتساع مساحة حرية الكاتب في

الإيماء الى ذاتَّه وتجارَّيه الشخصية، وفي جانبُّ

آخر الى الرغبة العارمة في استُخدام العمل

الروائي لكتابة السيرة الشَّخصية؛ حتى ان

الكُثّير مَّن الروايات لا يُتحرّج كتّابها وكاتباتها

من الايماء الصسريح الى عناصسر سسيسرهم

الشَّـــَةُ صِيبِـة في تُنايا الرواية، ويعض هذه

الروايات لا تعدو كوَّنها تُسجِيلًا صريَّحاً للسيرة

الذاتبية للكاتب من دون ان تكلُّف الأشسارة الَّي

تُعبُر من ناتحية اخرى عن رغبة الكاتب في

تسجيل حضوره الشخصي في الزمن الجمعي

المتسرب من أيدي الافراد، بعد أن أستلبسة

عه امل القوة الخارجية واستولت عليه لتحقيق

مصالحها العليا: انظمة، احرَّاب، قوى عالمية...

الخ حيث يتقرَّم باضطراد دور الفرد، وخِصوصاً

الفّرد المتميّز الذي انفق زمانه مؤمناً بإمكانٍ

التغيير بالانتماء الى الأطر السياسية ومراهنأ

على السُّتُقبل من خلال الصراع الديموقراطي او

العسكري أو السياسي. ان تفضيل صيغة الراوي البطل يعبر انن عن

انحذاب الكاتب نحو عناصر السيرة الذانية

والرغسة في تضمين العمل الروائي السيارة

الشخصية ألتي يتزايد ضغطها على الكاتب في

ظل مرحلة انتهت الى انهبارات سياسيا

واجتماعية واسعة وصارت تتطلب الشهادة

الشخصية، شبهانة الفرد المكابد والمبدع في

الوقت نفسه، الذي لم يعد يجد اطاراً أو وسيلةً

التعبير عن موققه وحضوره وبوره من خلال

والإيمانات؛ السابقة التي انحلَت واضبحلَت

تحت ضغط المتغيرات والتحولات الدرامية

العنيفة في العقود الثلاثة الأخيرة من تاريخنا

من ناحية احرى لم يعد معظم الكتَّاب يجدون

في «التكوينات البنائية، المسوعة والمتكلفة

مُحَالاً للتَّمْيَرُ والتَّفَرُد، نلك ان ضَغَطَ الرغبة في

الاقصاح عنَّ الْخطاب الشخصي/ الجمعي يدف

باتداه تعضيل البني السربية البسيطة التي

تفسيح المجال واستعبأ لحضور الموضوعي

والتَّأْرِيضِي: فَالْأُولُويَةِ فِي الرَّوْآيَةِ الْعَرِينِيَّةُ

الحديثة اليوم هو لسرد تجربة البطل وتضمين

إن إلصاح السيرة الشخصية على الكاتب

أغلبيتها الساحقة.

اهتمامه بإحداث نهضة قومية في الهلال الخصيب لا تتجاوز الجوانب السياسية والاقتصابية والاجتماعية. ولذلك ظل أهتمامه بَّ الأشكال العليا للثقافة مهملاً، حتى داخل حربه. لا يجوز التسرع في الاستنتاج هنا بان غياب البحثُ في نظرة سُعادة الى التَجديد في الأنبُ يشكل انتقاصاً من قيصة هذه الندوة. فهذه الندوة على رغم قصر مدتها، تضمنت تحليلات ومناقشات مهمة لمعظم القضايا التي تمحور حولها فكر سعادة وتمخضت عن قراءات مختلفة له، ان دلت على شيء فإنما تدل على غنى هذا الفكر وعمقه. ولكن، مع تنويهي بجهود منظمي الندوة وحرصهم الكبيّر على أنجاحها، فإنه لا يسعني سوى أن أشير ألى مسالة تتعلق بعدم عنايتهم عناية كافية، على المستوى التنظيمي، بتأمين ما يضمن حسن سير المناقشات التي جرت في ختام كل جلسة، ما أساء الى الطابع العلمى لَهذه النَّدوة. أنكر هنا، على سبيل المثالُّ لا الحصر، كيف قاد فتح باب النقاش واسعاً أمام جمهور الحاضرين الى تحويل المناقشات عن مسارها الصحيح والى أثارة قضايا لا تمت بصلة للأوراق التي قدمت. واستوا منا شتهندته هو ردود فتعل بعض

المستمعين من أتباع سعادة في الأردن، بخاصة، على الأوراق التي قدّمت ومداخّلاتهم التي نمت، في مجملها، عن نزعة غريبة لديهم للْاستَّحْقاف بأي قراءة لفكر سعادة تختلف عن القراءة والرَّسمية، (الحَّزبية) التي تشريوها. وأكثر من هذا انهم جعلوا احسانا تسخص المساضر ونواناه، لا تاويله لفكر سعادة، هدفاً لهجومهم. فعلى سبي المثال، عندما تناول باحث من سورية فلسفة التآريخ لدي سعادة وحاول أن يكشف عن بعض جوانبها التي هي، في رأي هذا الباحث مشتركة بينها وبين الماركسية، ثارت ثائرة بعض الحاضرين من أتباع سعادة فأساعوا الى هذا الباحث في مداخلاتهم متهمينه بالحقد على أنطون سنعادة وبمحاولة النيل منه. ردود فعل كهذه تكررت من قبل هؤلاء، وقد كان علي التدخل أكثر من مرة لقطع الطريق عليهم بإسباغ المديح على الورقة التي كنت أرجح انها ستثير ربود فعل عنيفة لديهم، لعل تدخلي، أنا الذي صُرت ثقة في فكر سعادة، في نظرهم، يجعلِهم يتربدون في القِّيام بمداخلاتهم الغريبة جداً عن الأجواء

العلمية لندوة كهذه. اهم ما في هذه الندوة انها خطوة، ولو . في اتحاه رد الإعتبار الي مق نهضوي مهم كأنطون سعادة. يأتي في الدرجة الثانية من الأهمية أن هذه الندوة، وأن أظهرت انه ما زال هناك سوء فهم لبعض جوانب فكر سعادة، كسوء الفهم الذي يتعلق بالدور الذي ععطيه سعادة للعواملُ الحَقْرَ أَفِيةٌ، إلَّا أَنْهَا كَانْتُ خَاليَّة من التخرصات التي عهدنا صدورها ِ في السابق من خصوم سعادة الفكريين، كالقول انة مـتـاثر بالنازية او انه عنصــري او انه عــدو للعروبة أو أنه مثالي (بالمعنى القلسفي) أو أنه ينفي وجود الفرد وغَير نلك مما لا يمَّتْ لفّكره

ان الأوراق التي قدمت، من دون استثناء،

كانت بمشابة دراسات ستروية وجادة لفكر سعادة، ولم تكن أوراق خصومه الفكريين أقل انصافاً له من أوراق المتعاطفين معه فكرياً. الاختلاف بين ورقّة واخرى لم يكمن في مدّى جبية الطرح أو مدى متوضوعينة الشجليل وإنصافه لهذا المفكر، بل كان كافياً في مدى تعمق الباحث في قراعته لكتابات سعادة، ومدى اجتهاده وتحرره من التحليل النصى الضيق، ومدى اصاطته بمضتلف جوانب فكره وتبينه

الخيط الرفيع الذي يربط بينها. من الأمور التي كأنت بأرزة خلال هذه الندوة ان الذين تعاملوا مع فكر سيعسادة من غيير الحربيين وغير الأتباع انما تعاملوا معه بصفته جزءاً مُهماً من تراث امتنا الفكري وليس، كما نبه رئيس شعبة الفلسفة في جامعة دمشق، ملكاً للقوميين الاجتماعيين وحدهم أن التعامل مع فكر سعادة من هذا المنظور، بالأضافة الى كونة يمهد الطريق لوضع حند للإهمال الذي لقيبه لفترة طويلة ولرد الاعتبار اليه، فإنه أيضاً يشكل بداية الخروج من فهمه على النصو المتمدهب الذي شباع في فترة فرض العزلة والتعتيم عليه وفتيّح الطّريقَ أمام قراءات متعددة له.

المسالة الأخيـرة حد مهـمـة ولكن، للأسف

الشديد، لم يظهر القوميون الاجتماعيون الذين شاركوا في هذه النبوة، باستثناء قلة ستنورة منهم، انهم واعون لإمكانية وجود اكثر من قراءة لفكره. والأغرب من هذا أن بعضهم ينظر الي القول بإمكان وجود اكثر من قراءة له على انه يشكل انتقاصاً منه، بينما ما يعرفه أي دارس لتاريخ الفكر انه لا فكر جبيدأ وعميقاً يمكن تقريمه في قمقم قراءة واحدة، فكم بالحري اذا كان هذا الفكر بغنى وشمولية فكر سعادة. أضّف الى نلك ان ثمة سمة تميز آثار سعادة تجعل تعدد القراءات الفكرية امرأ شببه مختوم. فباستثناء «نشوء الأمّم، و«الصراع الفكري فَي الأنب السوري، ودالاسلام في رسالتيه،، لا يوجدُ أى اثر من أثأر سبعبادة بعبالج فيصه يحسورة نظَّامية أي قضية واحدة بعينها. فجل أثاره هو بمثابة مقّالات وأسئلة متنوعة، منها ما هو فكري عام أو فلسفي، ومنها ما هو نو طابع تنظيري - اينيولوجي، ومنها ما هو سياسي ويتعلقَ بالأحداث الْجِــارية، ومنهــا مــا هوّ تنظيمي (يتعلق بالشؤون الادارية لحزيه) ومنها ما هو توجيهي. ولنك يجد الباحث نفسه إزاء مهمةٌ صُعْبَةٌ جُداً، (لا وهي كيف يستخلص من ل هذا الكم الهائل من ك الأربعية عشر منجلداً التي تجمع كلُ أثاره) الفحوى الأساسي لفكره ويتبين الخيط الرفيع الذي توجد الإفكار المتفرقة الواردة فيها، علم بأن سعادة باستثناء رسائل الحب التي وجهها ألى أنفيك جبريديني، لم يكتب أو يصاَّضُس في شيَّء الآوهو ذو عَلَّاقة مُباشِرةً بالقضّيةً الأساسية التي شغلته، قضية تحقيق نهضة قومية اجتماعية شاملة.

لتوضيح ما نقول، لناخذ، مثلاً، علمانية سعادةً. تَظَهَّرُ فَكرة الْعَلْمَانِيةَ لَنِيهِ عَلَى نَحُو بِأَرْزَ أول ما تظهر في ثلاثة من المبادئ الاصلاحية

كتاباته ومحاضراته ورسائله شنتي القضايا التي لها علاقة مباشرة او غير مباشرة بهذه الفكّرة. فَفَي رسائله الى عَسان تويني، مشلاً، التي ظهرت في مشروح في العقيدة، أثار موضوع نسبية القيم وفي «المحاضرات العشر» وقبل ذلك في المقالات التي نشرها . في دالَّزوبِّعـُـة، في الأرجنتين وجبـمع بعُكْمْتِهُا فَيِمَا بَعَد في كَتَابِ وَسَمَّ ب دا لاسلام في رسالتيه، خاصٌ في مسائل تتعلق بطبيعة الدين وطبيعة الالوهة مركزا على ما يشكل المكونات الجنوهرية للمناهية العقدية لندن سماوي كالإسلام أو المسيحية وعلى ما يشكل الموضوع الأخيير للمعرفة الدينية. وفي عند من المقالات التي جسمعت في «المسالة اللبنانية» تعرض لمفهوم المعرفة العلمية

(،معرفة الزمنيات، بحسب تعبيره) ومفهوم المعرفة الدينية واللاهوتية، وهو أمير تعيرض له أيضياً في رسيائله الي غسان تويني مؤكدأ الميتافيزيقي للمعرفة الدينية الذي يخرجها من اطار المعرقية الحيقلينة

ويجُعلها من شؤون الايمان، فيما «معرفة الْزُمْنِيات؛ هي شأنْ عقلي محضْ. اذا أخننا كل هذا، أي ما قاله في طبيعة

القيم وطبيعة الدين وطبيعة الألوهة وطبيعة المعرفة العملية، مقارنة لها مع المعرفة الدينية أو المعرفة المستأفيزيقية، بعامة، فهل يمكننا ان نستخلص منه قراءة فلسفية لعلمانيته تذهب بنا الى أبعد بكثير من القول انه فصل الدين عن الدولة فقط كحل عملي للمشكلة الطائفية ولضمان الوحدة الاجتماعية؛ واذا كان الجواب بالإيجاب، وظني انه كنلك، اننّ كيفٌ عليناً أنْ نربط هنا بين موقفه العلماني، من جهة، وموقفه، من جهة ثانية، من طبيعة القيم وطبيعة الدين وطبيعة الآلوشة وطبيعة المعرفة العملية، بحيثُ يقُوننا هذا الربط الى قراءة موقيقية العلماني قراءة فلسفية متماسكة؟ سعادة نفسه لم يقل لنا كيف نربط بين الاثنين، مما يعنى انه متروك للباحث هنا أن يحاول الكشف عن رباط كهذاً، أن وجد، في ضوء قراعته للمنحى العام لفكر سعادة. ولكن مَن الواضح ان قراعته له قد لا تتفق مع قراءة سواه.

لنَّاخُذ، كمثال أخر، نظرته المرجعة. ما قاله في المدرحية على نصو مباشر قليل جداً لا بتُحاورُ فقرات معدودة. ولكن ثمة ما يرتبط بنظرته المدرحية على شحو غيس مباشس في وتشوء الأمم، لا يتبينه الباحث بسهولة، ناهيك باده عن المدلول المعياري ما قاله فيها خارج «نشوء الأممَّ». ففَّى الكتاب الأخير تتخذ المرحية مكانها بصفتها جزءاً من فلسفّة التاريخ لدى سعادة، ولنلك فإنها تندمج . في محاولة فهمه لطبيعة العلاقة بين القاعدة المَّادية - الاقتصادية للتطور الانساني وينائه النفُّسي. اما خارج «نشوء الأمم» فإنَّ كُلامه المباشير على المدرجية لايقف عند حد جعلها مبدءاً تفسيرياً للنطور الاجتماعي، بل يتجاوز ذلك الى اعطائها مضموناً معيارياً. هنا لا هو واضَّح للساحث تماماً كيَّف يفهم سَعادة، على وجه التحديد، طبيعة العلاقة بين القاعدة المانية والبناء النفسي بحبيث يؤدي هذا الفهم الى

اتخاذ موقف مدرحي لا مادي فقط، من طبيعة التطور الانسباني، ولا هو واضّح كيف يمكن ان تشكل المبرجية، بصفتها منتمجة في فلسفة التاريخ لدى سعادة، اساساً لمواقف معيارية من أي نوعً. فهل ثمة مهرب، انن، من تعدد القراءات

لنظرة سعادة المدرحية؛ وحتى عندما يعالج سعادة مسالة ما معالحة نسقية كمعالجته، مثلاً، لمفهوم الأمة في منشوء الأممَّ، فإنه لا يُمكن استبعاد وجود قراءات مختلفة لهذه المعالحة. ففى الفصل الأخير لهذا الكتاب الموسوم ب وألائم الكنعاني، تندمج الاعتبارات الواقعية بالاعتبارات المفهومية في معالجته لمقومات الأمة اندماجاً وثيقاً جداً، ويبقى متروكاً للباحث في فكره أن يتسبين الخطوط الفساصلة بين هنينً النوعين من الأعتبارات. السنؤال الأساسي الذي يطرح تفسية هنا أمنام الساحث هو السُّبةُ الَّ المتعلق باين تنتهي الاعتبارات الواقعية، من راوية نظره، وأبن تبدأ الاعتبارات المقهومية، وأين ينتهي تناوله للعوامل المسؤولة تأريخيا وواقعياً عن نشوء الأمم واين ببدا تناوله للمكونات الجوهرية لفهوم الأمة.

توجد مسالة اخرى لا بد من نكرها هنا تتعلق بضرورة اعادة قراءة فكر سعادة. فالفهم الذي منا زال راستشاً في انهان قنوميي الأردن وبعض رصفائهم خارج الأربن لفكر سعادة هو فهم الذين تشريوا القراءة الرسمية (الحزبية) فی محملها، علی ما کان معروفا من كتاباته في فترة ما قبل الستينات ولكن كل أثاره صيارت معروفة لدينا الأن، مما يستدعي قراءة فكره من جديد. ولا يجوز أن يكون التعامل مع أثاره التي أصبحت معروفة في فترة ما بعد الستينات مشروطاً بل وخاصَعاً خضوعاً تأماً للقراءة السبابقة لفكره. ولا أمل، في الواقع، في الوروقع، في الوصول الى فهم جديد لهذا الفكر الا بمقارنة أثاره من جديد مقاربة فينومينولوجية متحررة من كل الأفكار المسبقة التي كوناها عنه. بهذا وحده يمكننا أن ننصف انطون سعادة، ونعطيه مكانه اللائق في فكرنا النهضوي، ونرد اليه

محنة الراوي البطل في الرواية العربية الحديثة

بعدُون على أصابعُ البد الواحدة، يعمد كتَّاب الرواية العربية الى اطلاق اعمالهم الروائية في فضَّاء ابنيَّة بسيطة اتقليدية، ربما، حيث لآ بتعدى الأمر البدانة/ الذروة/ النَّهابة، تأركين والمونولوجَّات الداخلية، الامر الذي يصل بهم في النهاية الى بناء تجربة البطل الشَّيْخَصَيْا ستدعاة من ازمنة الاحداث الى زمن السرد.

غير ان كتَّاب الرواية يدركون حاجتها لتجنُّ الابنية التقليدية المستهلكة وبناء الحكاية الأَفْقَى، وهذه الحاجة ليست شكلية في جميع الاحوال، بل فنية في معظمها، ذلك أنْ تَثُويْرُ بنية الزمن في الرواية ضرورة لتحرير شخصية البطل من الأنساق التقليدية الجامدة لمسارات الأحداث وحضور الشخوص وانماط العلاقات...

باختراق الرمن المأضي واستعادته:

* أما من نقطة محدودة ومواصلته قدماً نحو

* واما بالتنقل غير التراتبي بين مستويات الزمن، حيث مستوى زمن المحتث الروائي، والْازمان المولَدة له، وزمن اندماج الحسنة الروائي باحداث مستويات الزمن المختلفة. ومشكلة الراوي في مثل هذه البنية السرسة تكمن في وضعه الراهن، في زمن السرد، وهو زمن الذروة في الغالب، مشتبكا بالضرورات الفنية المسررة والمصهدة لاستعسادة أرمنة

خطابه «الفيرد/ جـمعي، وشيهادته في زمــإن «الجِرْء/ كليَّ». وفي ما عداً كنَّاب قلائلٌ جِّداً لا السباحية واستعبة للتنفياصييل والجنوارات

والملاحظ ان الصيغة البنائية المفضلة لمعظم الروآيات العربية الصبيثة اصبيحت البدء من لحظة النروة الدرامية، او المحط الاخير لتجربة البطل، وذلك تفادياً لنسق السرد التقليدي. ثم ويعد تقديم كاف، قصير عموماً، يبدأ الكاتب

النروة، ثم النهاية التي تَقَفُّل دائرة السرد وحركة الزمن بالالتقاء بنقطة البدانة.

ً فتحرير البطل من الانساق التقليدية لعناصر الروانة السطحة والحكاية، ضرورة موضوعية لجعله وعاء مناسبا لاستيعاب عناصر السيرة لشخصية للكاتب سواء كانت سيرة حقيقية تماماً، أو سيرة ملتبسة بالشخصية الروائية، أو سيرة مفترضة مشتهاة.

ومستوياتُ التَّحيثُ الروائي. والبطل يكون في جميع الاحوال في حالة

الكاميرًا الى الإرمان الماصية بتنرج درامي، ويكونَ المشاهد قد نسي البطل الراوي حستي تَعُودَ الله الكاميرا في النهاية ليقفُّل دائرة

الدراسي او ما بعدِها. أي في النِهاية، حيث يستويُّ البِّطل رأوياً وهو قي خَضَمَ وضَع نفسي النفُّسية وتبلورها بل، وقبل نلك عن جملة طيلة زمن الحدث الروائي حتى استقرت على

النهائي ولا بتطور وضعه عبر مضاضات الزمن

الوقيائع والاحداث، بل باستحضيار الوقيائم النفسينة والعاطفية عبر واقع نفسي وعاطفي راهن بيعد مسافات رمنية مضلفة عن زمن السرد الروائي، وهي مسافات «فاعلة، محتدمة

كسييف يمكن الراوي البطل ان يكون موضوعياً، ونقيق التنكِّر كالة فينيو وهو ستُحضّر من الذاكرة حدثاً ما بعد سنوات مِن حدوثه؛ فنياً لا يمكن ذلك، فكيف وهو يستحضر حالة شعورية من دون أن تلتبس بالسشقر

كُلِّي العلم هي الاكثر ملائمة، حيث يقوم بصفته مَحْكُواتَيِـاً، مُعَاصِراً يَطَلُّ عَلَى الْأَحَـداتُ والشخوص، والنوات والعلاقات، بمهمة السرد الموضوعي دالأمينة، او السيرد الملتيس بموقفة المستقل من الاحداث والمجربات وكانه يرافقها

من بدایاتها وحتی مستقرها.

لإصواتهم الشخصية أن تتجلى، وسواء أومأت الرواية الى سيرهم الذاتية بوضوح وصراحة او

لكننا نجد معظم الكتاب والكاتبات ينتهون بأن يتخذوا هذه التُقنية كُمجّرد تلاعبٌ شكلي، أو تحريك شكلي لقالب الرواية. ببدأ الكاتب من النروة الدرامية ثم يعود الى مبتدا الاحداث فيسرنها حتى النَّهاية حيثُ يقَفَل الدائرة. أو يبدأ من منتصف الطريق الى النَّروة ويتنقلُ بينَ الازمان لينتهي الى الذروة فالنهاية. وحيث يمكن للقارئ في جميع الاحوال ان يعيد ترتيب الازمسان لتسبيدو الرواية (ومن خسلال الوضيع النفسى للبطل) رواية تقليدية قام راويها باعادة مونتاج احداثها وازمانها.

ان وضع البطل الراوي في ذروة الاحسداث يقتضى – بالضرورة – ان يُتَخَذ منهجاً كاملاً، او موشوراً تمر من خلاله جميع عناصر العمل الروائي. فما دام استدعاء الماضي (التذكر) هو التقنية الوجيدة لسرد الإحداث واستحضار الشخوص وما كان عليه وضع البطل (الإبطال) عبر مرور الزمن، فيجب بالضرورة أن تنتمي الذَّاكِرةُ الَّي الْمُتَذِّكُر، ويالتَّالِي انْ تَلْتَعْسُ المُادَةُ الوقائعية - الصابثة في الماضي - بتفاعلات اختمار التجرية.

فعلى سببيل المثال، ان يستوي البطل مجنوناً 🕝 لا يبرر (فنيأً) قدرته على تنكّر صابئة أو صوّار كَمَّا جُرَى فَي الْمَاضِي وَكَانِهَ فَيِلِم وِثَائِقِي تُمَّ تناوله من الرَّف.. وانْ تكون البطلة في نرُّوةُ اختمار باسها من مسيرة حياتها أو على مشارف مرحلة جنيدة كليا لايبرر تنكرها السليم من شوائب بأسها او اعادة تشكيل حياتها، لمجرياتٌ حياتها الماضيّ. ان هذا هو ما يقوم به الراوي العليم المجرد من تأثير مواقف البطل ورؤيته وعناصر اكمال تجرية حياته. •

ان اسالیب وبنی سردیة ولغه خطایسه مختلفة تمامأ وجديدة على الصعيد الفني يمكن أن تنتجها روايات تُسرد على لسان البطل ومن ضَّلال دَاكْرِتهُ ٱلْرَاهِنةِ في زَمَنَ السَّرِدِ. مَا لَمَ تَتَخَذَ الذاكرة منهجأ واسلوبا لاستعادة واستحضار الماضي فان بنية وضع الراوي في زمن السرد لن تعدو كونها تصريكا شكليا لقالب الرواية التقليدية ومسعى شكليا الى تُجنب كتابة روالة الراوى العليم، من اجل دفع خطاب السبيرة الشُّخْصَية للكاتب وخطابه الرؤيوي والفكري من خلال - وعلى لسان - الراوي البطل ا

* كاتب عرا**تية**.

التي وضعها لحَّرْبه. ولكنه أثار في العديد من

نارك الاعرجي *

شعورية ونفسية مستقرة على وضع يمثل --- حرب خلاصة المعاناة الكلبة الشاملة لأزمان آلحدث الروائي، وهو في الغالب وضع سلبي: «مهرُوم، مختل عقلياً، مريض، مجنون، غائب عن الوعي، على فــراش الموت... الـخ». وحـــتى من دون هذّه الحافات الحادة لأوضاع الإبطال الفيريقية والنفسية والفكرية فان السرد بأكمله يرتبط بصفور البطل الراوي والمتنكّر، اي بتقنية التذكر موضوعياً والتخييل فنياً.

غير ان الذي يحدث في معظم الاحيان يكاد لا يريد عَنْ الصيغَّةُ التقليديَّةُ الحكائية، أي حضور الْرَاُّويَ فِي رَمْنَ الحدثُ الْروائي مَمْوُها بَبِنائيـةً تفترضَ وَجوده خارج هذا الزمنَّ. فالكاتبُ بِتَخَّدُ من تُقنية العودة اليّ الازمان الماضية من خلال ذاكرة النطل وسنلة لأحماء تلك الازمان بوقائعتة تسجيلية. فالتنكُّر يحدثُ غالباً بصيغة التسجيل السيتمائي غير الملتبس بوضع الراوي النفسي والشَّعوريُّ، بِلَّ وحتى الفَيْزِيائي، كَمَتَّذَكُر وليسَّ

كعارض للوثيقة. ر___ فالروايات التي تُسرد على لسان بطل راو في رْمن النَّرْوَةَ، او مـًّا بـعـّد تبلُّور النروْة، هُـيُ فيَّ مُعْظمُهُما عُرض وثائقي للْأحداث في زمنْ حدوثها مستدعاة بعشوائية منظمة لتبدو وكانَّها متعلقة بازمان السَّرد من دون ان بأخذ الكاتف في الاعتبسار أن التداعي والتسذكر والتخييلٌ والحلم لا يمكن أن تستحضُّر حائثةٌ او حيالة شيعورية ولا كذلك الموقف والرؤية والانفعال، فما بالك بالحوارات، كما حدثت

بالفعل في الماضي. اذً لا بيد من اجِّل تبرير البنائية - وفي الإساس الإفادة من خصاً تصلها - من الراك ، وسعى ، وسعد . خصائص ألية حضور الماضي من خيلال عين/ فلتر/ موشور الحاضر الملتبسّ بالحالة الكليَّة للبطل السبارد وهو في موقع اكتصال تجربة ما ستصبح محور البنية السردية للرواية.

وقد لا يقلق الامر القارئ العادي الذي يسارع الى عزل وضع الراوي ليتفرغ لملاحقة الاحداث باعتبارها حكاية، سواء بسواء كما لو انه بشاهد فيلماً يظهر فيه البطل وهو على فراش الموت ويبدأ بتذكر مجريات وتعاصيل الاحداث

لتى تُوجِّب بنهايته التي استقر عليها، فتنتقل

الا أن القارئ النقدي سرعان ما يقع في التباس القراءة، منتشلاً في مليدعى «بالصدق الفني، فالكاتب يضع بطله في قسة الصدث ناتج، ليس فقط عن استقرار الإحداث والعوامل الإضطرابات والتفاعلات التي ظلت تتمخض

الوضع النهائي في زمن السرد. فكيف يمكن للبطل «فديـــــاً» ان يكون موضوَّعياً،، في استحضار الاحداث والأبطال في اشتياك علاقاتهم وفيضياء أفكارهم وصُّونولوجُاتهم الداخلية وحواراتهم، وكل ذلك بوضوح تسجيلي غير ملتبس، لا بوضعه

الروائي. ولا يتبعلق الاصر بالذاكرة فيقط اي تنكس ما المقائع بالرؤى والبصَّائر وألمواقف وأفعال الارادة.

النهائي له كراو وهو في موقع السرد. في هذه الحالة تبدو صيغة الراوي العليم، او



معرض كبير للوحة واحدة في «الناشونال غاليري»

... انطباعية تشكيلية اكثر انسانية

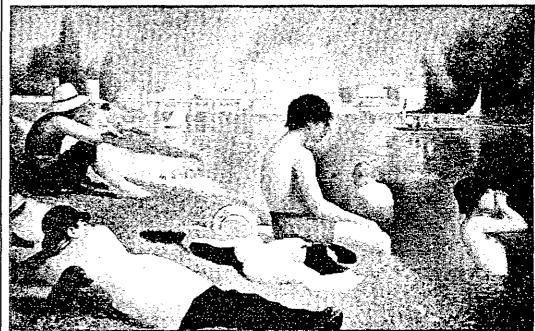
🗆 لندن - من يوسف الناصر:

🗖 «المستحمون»، لوحـة الفرنسي جورج سورا التي رسمها العام ١٨٨٤ عندما كان عمره خمسة وعشرين عامأ، واحدة من أهم لوحات القرن التاسع عشير، تعيرضُ الآن في «الناشبيونالُ غساليسري، في لندن، مع دراسساته وتخطيطاته والأعسمال المبكرة التي مهنت لها وصاحبتها، وعنوان المعرضّ ستورا والمستحمونء

فَى العرض خيَّمسون عمـلاً لسورا وثلاثون على صلة بلوحست لفنانين اخرین قدامی او معاصرین له، بینها لوحات لمونيه ومانيه وكيليبوت وفان

غوغ وبعض من اساتذة الماضي الأبعد مثل بوسين الذي تاثر سورا به كثيراً، وحمعت اللوحات من مناحف ومجاميع خاصة في أوروبا او اميركا. ومع أن سورا أحدث ثورة في عالم اللوحية إلا انه ليس هناك مياً يلقي الكثير من الضوء على شخصيتة الغامضة، وربما يعود جَزء من ذلك الي حياته القصيرة، حيث مات وهو في الثّانية والثّلاثين من عمره، وايضاً لطبييعته الانعرالية وانطوائه على

تأثيرات انغر، لكنه بدأ بين عامي ١٨٧٦



الألوان ونلك بتجميع نقاط لونية نقية مختلفة على القماشية تعطي الاحساس بالوان أخرى عند النظر اليها عن بعد وسميت تلك الطريقة بالتنقيطية. ولد سبورا العام ١٨٥٩ وتوفى العام ١٨٩١، وظهرت في أعسمساله المبكرة

فمن أجل رسم مساحة خضراء كانوا يرصفون القماشة بتقاط صفراء



وزرقاء، ومن أجل أخرى برتقالية و١٨٨٤ بتجريب إساليب اخرى وكان مهتمأ خصوصا ببيلاكروا وجماعة يضعون الأحصر الى جانب الأصفر بعد الباربيرون والانطباعيين وكورو. ان كانوا يمزجونها على الباليت وانصبرف في رحلة لاحتقبة لدراسية وينقلونها للوحية. وتلك بالطبع أمثلة مُنسطة، فلوحاتهم كانت اكثر تعقيداً النظريات القَــيــزياوية عن الإلوان ومحاولة تطبيق نتائجها في لوحاته. وفي العام ١٨٨٤ السترك سينياك من ذلك، وكان سوراً يسعى الى اقتناص اشراقية الأوان وسطوعها في الطبيعة. فَى العسام ١٨٨٣ شَسِرع سسورا في وهنري ادم وندكروس في تنفيذ بعض الاعداد لعمله الكبير الذي سيبؤسس الأعمال على ضوء أفكار سورا حول لمكانته الرفيعة بين فنأني القرن التاسع

اكتر من أي وقت مضى نتيجة لبلوغ العناصر الضرورية لحياته الأحترافية درجة مناسبة من الانسجام، وانجز اربع عشرة لوحة ممهدة صغيرة

وتسعة رسوم على مدى عام كامل. وبينما رسم اللوحات الصغيرة في الهوَّاءُ الطلقُ فإنه رسم التخطيطات فمَّ الاستوديو وهي اقتصرت على دراسات تفصيلية لعناصر اللوحة الكبيرة على عكس الأولى التي هي مناظر طبيعية في روايا مختلفة للموقع الذي احتاره للُّوحَيَّة. وإذا كانت على درجة واضحة من الحرية مقارنة باعماله السابقة، وفي الواسها الكثير من المفاصرة والثقة التي اكتسبها من تجاربه الانطباعية، فإنّ التخطيطات برست بمنهجية صَارِمَة تَعَوْد الى تَقَالِسُد براسَتُه الاكاسمية وكانه يختبر صلادة وصلاحية اشكائه كل على حدة ويقيس مدى مقاومتها ومرونتها للتحول الى عناصر أيجابية عنيما تجتمع في سئتها الحسدة الاكثر تحررا من حو

عشر بعد ان شعر بانه ملهيا لعمل كهذا

اجتمع في والمستحمون، استعمال سورا الحاذق للالوان وتقنيته المفرطة الحساسية بشكل مثير الى موضوعه المعاصر، وإن عرضِها مع كل الملحقات يلقى ضوءأ جديدأ لدراستها وفهمها ويضّع المساهد في صبورة تطور بناء لوحية محينة وانتقالات فنان كبيير وبحوثه باتجاه الشكل النهائي للوحته،

وفيما يخص سورا طريقته الفذة في التوفيق بين عناصر متضادة للوصول لنتبجة فنبة عظيمة

الألوان المضيئة في اللوحة وضربآت الفرشساة الحيلة تثير الاحسناس بالحرارة والجو الضبابي، لعصير يوم صييفي. ومع ان موضوع اللوحة شديد المعاصرة، لكن بناعها ونظام انشائها الكلاسيكيين يجعلانها تنتمي الى عالم أخر تمتد تقاليده الى فترة عَصر النهضّة. وجد بعض دارسي سورا، وبينهم

مقدم معرضه الحالي في «الناشيونال غاليري، سببأ إضافياً لتعزيز فكرة النقاء اللوحة مع تقاليد عصر النهضة - مع اقرارهم بشدة معاصرة موضوعها - وذَّلك في عزلة شبخو صبها وانصرافهم لانفسهم (المفروض انهم يؤبون مشهدا جماعياً) ووضعياتهم الوقورة والرزينة، مع كُونهم في نزهة، فهن يقومون بقعل واحد في مكان واحد وهو الاستحمام في النهر او الاستلقاء على حافته، لكنهم لا يقومون به كجماعة بل كل على طريقته، وكأنهم التقوا صدفة في ذلك المكان. وريما كأن الصال كذلك، لكن فتنة الشبهد لم تدفع أيأ منهم للتحرك باتجاه الأخر وهم يبدون منكسرين مستوحدين أكثر منهم

إذا كانت تلك الملاحظة صحية في حــدود دراســة الشكل، فـاننـى ارّى فيّ المنحى ذأته أن عزلة الأشخاص وسكون حركاتهم يكثفان احساس المشاهد بطعم عضرية الصيف الناعمة تلك وتجعله يشم رائحتها ويسمع أصواتها. فهو لا ينشغل بتتبع أبة حركة ولأ ينصرف نهنه الى حدس طبيعة حديث ما يجرى مِنْ اَشْخَاصِ اللوحةُ، فَكَلَ شَيَّءَ معد مِنْ أُجِّل تهيئة عين ونهن الشاهد للتركير على جماليات المكان واللوحة، وجلسات الأشخاص الساكنة وطييعتهم التأملية تُسرَب الى المشاهد الدساس بالانتقال

الى سيرها وتساعده في التمعن بالحمال المصبط به كواحد من هؤلاء الأشخاص وتجعله يحاول مثلهم ان يحصل على نصيبه من التمتع بجمال النهر والخصرة والسماء الصافية. هنا نتنبه الى الطبيعة الميكورية للوحة وكان سورا رسمها من أجل مشهد مسرحي عن نزهة على النهر، وهي من

لوحة أخرى: • أحصنة في الماء ه.

ومن ناحية أخرى لا تبدو تلك العزّلات استنتاجا توصل اليه الفنان بعد براساته الكثيرة لموضوعه قبل رسم لوحته النهائية، فهي تشمل معظم تلك الدراسات منذ بداية ألتفكير برسم اللوحية، وكيان سيورا الذي عُيرف بانعزاليته وانطوائيته (لم يعرف اهله بزواجه إلا قبل فترة قصيرة من موته) ما خطر بباله ان يضفي على شخوصه ما يجعلهم مختلفين عنه، ولم يشا تقسيم طريقة اخرى للمسراقيبة والاستمتاع غير طريقته.

بين أكبر اللوحات الإنطباعية (٣x٢

انها لوحة كلاستكية شفافة برداء حديث، فهل ان سورا نظمها حسب حدول تقنيق وهو الولوع بالدراسة، وتعرى قلة لوحاته الى الدراسات اللانهائية التي كان ينِجرُها لكل منها؟ إذا كان ذلك صحيحاً، فهو أمر يقلق أنطباعيتها ففيها تسع قبعات، وتعانى . مداخن، وسبعة أشخّاص مستلقن،ً وسنة أزواج من الأرجل، وخمس بقع من الظل، وأربع أباد، وثلاثة اشرعة،

وزورقان، وكلب واحد. كَــانَ سِـُورا يخبشي ان تقف انطباعيته عند حدود البصر وأن لا تتعدى المسائل الحسية والبحث في حمال الطبيعة وتقنياته وهي المتهمة أصلا باغفال قيمة الموضوع والأعراض عن حياة البشر الحقيقية، حياة الحب والعيمل والمرارة والسيعيادة والأمل والمشاكل اليومية. كان يخشى ان لا ينفذ الى عمق الحياة الانسانية، تلك

الخشية دفعته الى الاهتمام بالموضوع والشاكيد على بناء اللوحية وتراسية وحداتها بمنهجية واستخدام قدراته الإكابيمية لأقصبي حنوبها في خدمة تكوينها وتلوينها فانجز لوحة مختلفة عن لوحات الانطباعيين تتميز بالجمع بين احدث توصلات عصره في اللون والفضناء التشكيلي وكلاسيكية البناء واعتبار الموضوع. فبينما تبدو ضربات فرشاة مونيه ورينوار منسابة لننة وعفوية، فإن ضربات سورا مقصودة ومنهجية. وإذا كأن الأولان عملا على اقتناص اللحظة وتأثير الضوء، فإن شخوص سورا يبدون متجمدين في

ربما من هنا وجدها المشرفون على صالون العام ١٨٨٤ تقليداً شاحد الموضوع غير جليل مثلماً لم تحد فتها زملاؤه من الانطباعيين ما نراه فيها الآن باعتبارها تسجيلا تنكاريا رائعا لنزهة باريسية. ومن كان بصابحة الى لوحة كبيرة الحجم كهذه من شأب غير منعبروف بعثمنا تتبوافس لوجنات الموضوعات الاثيرة انذاك من قبل اشهر الفنَّانيِّ وباصحام معقولة؟ وهي حتى بعد عرضها في صالون الستقلين كتب النقاد عن شنونها ووصفوها بالغرابة

وهي حقاً كنلك حتى الأن: فِّي المعرض لوحيات أخرى صورت الموقع ذاته الذي مسوره سبورا، منها لوحة لمونيه يظهر فيها رجال يفرغون مركباً بَهْرِياً، ويمشون على لوح خشبي بسلال مليئة بالفحم على اكتافهم ولوحة أخرى لبول سينياك تظهر مقالع الفحم القريبة من المنطقة. ووجدً فنانون آخرون صثل اميل برنارد وفان غوغ فى سكة الحسنيد المرفوعية على دعــأمــاتّ حــسر عــالّ والتي تظهر في خلفيية لوحية سورا موقيعاً ملائماً للتصوير حسيث القطارات في الاعلى والنهر في الأسفل وسكان الضاحية بتجولون بين الحقول

A CAMPAGE SALES SA

ومنس مواشوا لتواالد والمتدوية فليا السطيدين بينكي 📆

فمسورة وسريع والمدار والمنابع فعلاج

مجافر سال المعدي الرائد المائد المائين المعاسمة المهاد المائين

The second secon

ِ ثلاثون عاماً على اغتيال غيفارا! (٢ من٢)

🗖 نشرنا في «أفاق» الاسبوع الماضي القسم الاول من دراسة مطولة أعدها الرَميل علاء طأهر حول محموعة من الكنب الصبادرة حديثاً عن الثائر العالمي تشى غيفارا، الذي تصابف الآن النكرى الثلاثور لإعتدامته غلى أيدى عناصس المضابرات المركزية الاميركية في بوليفياً بعد اعتقاله مع عند من رفاقه. وهنا القسم الثاني والاخير.

🖬 بعد نجاح الثورة الكوبية عين فيديل كاسترق غنفارا سفيرا للثورة وممثلا شخصنا له ينوب عنه في زيارته لكل بلدان العالم، وبعد ذلك سلمه منصب وزير الزراعة، ثم مدير البنك الوطني، ثم سلمه منصب وزير الصناعة الذي حقق فيه غيفارا اجتهاداً ناجّحاً عبر قناعته بالانفتاح على استيراد الخبرة التكنولوجية مُن الدولُ الغُسربيسةُ اضسافُسة الى الاتحساد المسوفياتي على رغم ارثونوكسيته ازاء موضوع التَّعاون مع البلدان الغريبيَّة، الا أن قناعته كانت تتركز في ضرورة بناء قاعدة صِناعية في كوبا مع الصفاط على خطها السياسي الماركسي.

مثالية خارجة عن العصر

تدينه الشوري كسان ايماناً لا ينشمى الى العصير الانتهازي الذي تعيشه، كان يُبدو سذاجة في عيون السياسيين المحترفين، لكن غيفارًا كانَّ يقتَّلُ المسافة التِّي تفصل بينَ الفكر والتطبِيق. الثورة بالنسبة الَّيه كانت مُعتقداً بُنْمَا، وكان تُنْيِنهُ الثوري جَعله وهو وزير يرفض امتيازات الوزير التي قدمها اليه كاسترو، فقد رفض السيارة الفأخرة المخصصة له كوزير مفضلاً سيارة صغيرة بسيطة اشتراها هو بالتقسيط لانه لم يكن معه تقود منوي مرتبة الصنيل. كما رفضٌ البيت الكيير المُصبص لكل وزير واستأجر شقة بسيطة في حي شعبي عمالي، وكان يدفع ايصار هذه الشُّقَّةُ كاي مُوظف عادي من موظفي الدولة.

متقشف الى حد القسسوة على نفسه

بسطاء في العاصمة الكوبية هافانا، مع ان رب الاسرة كان وزيراً. كانت في حياة غيفارا صورة طبق الاصل

للافكار التي يؤمن بها، وخلال هذه المرحلة زار الاتحاد السوفياتي والمبين مناقشاً قضاياً الثورة العالمية وضرورة استمرارها. كان امله كاملأ بأن الامبريالية الاميركية ستسقط امام الاصسرار الشوري وقوته. الا أن هذه الفكرة الرومانسية شرعت بالتفتت تدريجا عبر الاصطدام بواقع مستقر في انتهازيته العميقة المرتكزة على مؤسسات صلَّبة تتحكُّم بالعالم.

ايمان متطرف بضرورة الثورة

بدأ غيفارا يدرك هذه الحقيقة عملياً بعد بضبعة أشهر من تسلم فيديل كاسترو السلطة في كويا، إذ بعث به زائراً، كسفير للثورة، الي عَـد من البلدان في العسالم الشَّالثُ، بلدان تخوض تجربة التحرر والبناء الوطني بعد تحقيق استقلالها، وكان اول بلد زاره هو مصر ونلك في صريران (يونيـو) ١٩٥٩، واستقبله لرئيس جمال عبدالناصر بحفاوة وعومل غيفارا كرجل دولة ورجل ثقة حليف للتجربة الاستقلالية في مصر. دُعي من قبل الحكومة المصرية لزيارة بعض القلواعد العسكرية السسرية وتَناقش طويلاً مع السسيساسسيين المصريين حول التجربة المصرية في الاستقلال والتنفية وحول طبيعة التعاون مع المعسكر الاشتراكي، ثم زار الإراضي الفلسطينية غير المحتلة والقي كلمات سياسية هناك.

وبغد مصر زار السودان ثم الهند والتقي بجسواهر لال نهبرو وطلب منه مسساعيدات عسكرية، الا أن نهرو لم يلبُّ طلب وعامله بلا مسالاً ق، ويُهش غييفارا خيلال زيارته للهند بالتخلف الذي شاهده هناك وكان انطباعه حول الهند سلتبأ.

. . تعد الهند مُساشرة توجه الى يوغسلافيا وقابل جوزيف بروس تيتو وقال له عبر المقابلة: «أن كنوبا تواجبه الآن حبرياً من قبل الثورة المضادة التي تقودها الولايات المتحدة ضد النظام الكوبي، وطلب من تيتو سلاحاً إلا

ان تيتو اجابه: «ان ما نمتلكه من سلاح قليل بالكاد يلبى حاجة يوغسلافياء. وعندما غادر غُيفارا يُوغِّسلافُيا قُرا وهو فَي الطائرة خبراً في صحيفة انكليزية ان براغ عقدت صفقة ضَّحْمة لبيع سلاح يوغسلافي آلى احدى الدول

وبورما وباكستان وعاد من سفرته خائب الامل اذ كانت مهميه هي ايجاد اسواق لبيع منتوجات كوبا من السكّر، مقابل السلّاح، وهيّ مهمة صعبة، وكانت خلاصة فكرته حوّل هذَّم الرحلة هي أن أقسرب التسجسارب الوطنيسة الأستق لللية لكوبا هسأ تجربة الرئيس عبدالناصر في مصر والتجرية الأندونيسية فكلا البلدين يتعرض لحصار من الولايات المتحدة وقد نحجا بفك هذا الحصار وبناء تجربة وطنية مستقلة في الاصلاح الاقتصادي والزراعي واعسادة تسليح البلد ومنذ تلك الرحلة بنت الثورة لغيفارا معسكرا مضروبا ومُ خُنوفًا من قبل الولايات المتصدة، وان هذا المعسكر يواجه مشاكل واحدة والثورة عامل عضوى مشندرك بين شعوب العالم الثالث ولذلك ينبغى أن تكون عالمية، فقضايا التحرر الوطني فَّمُ القَّارَةَ الأَفْرِيقِيةَ هِي نَفْسَهَا فَي امْيِرِكاًّ اللَّاتَيِنِيةَ، ولذلكَ فَأَنِ التَّورة يِنبِغِي أَن تَتَخَذَ طابعاً عالمياً غير مجزَّء. ويتعيَّن أن تكون الماركسية - اللينينية الوقود الموجه لهذه الشورة بما أن الفكر الماركسي هو النقيض التام لسياسة الولايات المتحدة.

زار غيفارا بعد ذلك اندونيسيا وسيلان

أن هذه الجنبية في تفكير غيفارا الصياسي بدات تتكرس لديه وهو يتسسلم المناصب الحساسة في كوبا بحجم ثقة فيديل كاسترو به وباخلاصة وكفاعته. اذ تسلم منصب سفير الثورة ومعدل كاسترو، ثم المسؤول عن الاصسلاح الزراعي، ثم رئيس البنك الوطني الكوبي، ثم منصب وزير الصناعة...

ماركسيتان مختلفتان

في عام ١٩٦٠ قام غيفاراً بزيارة كل من الاتحاد السوفياتي والصين، والتُّقيُّ بكلُّ منَّ خروشوف وماوتسى تونغ، وكانت رَمارته هذه

السوفاتي بمساعدات عسكرية لكوباً، كما كان اتصاله المباشر مستمر بنائب رئيس الوزراء السوفياتي انستاس ميكويان الذي طلب منه غيفاراً أن يقوم الإتحاد السوفياتي بوضع نشاط الاستنخبارات الروسعة K.G.B لحماية الامن السياسي والعسكري في كبويا ضد المؤامرات التي تُقوم بها الولايات المنحدة ، ووكالة الاستخبارات المركزية C.I.Aå. وكان متكوبان موكلأ بالملف الكوبي وبتنمية التعاون الاقتصادي والعسكري مع حكومة كاسترو، وبذلك وعد الاتحاد السوفياتي بشراء ٢,٧٠٠ مليون طن من السكر الكوبي كَـتَـعُويض عن السوق الامبركية.

المرة موفقة اذ حصل على وعود من الاتصاد

بعد الاتحاد السوفياتي زار غيفارا الصين والتقى مرات مع ماوتسي تونغ لقاءات مطولة. ووعده ماوتسي تونغ بمساعدة كوبا عسكريأ وُكْنَلِكَ مساعدةً والتُورَةُ ضد الاستعمار في أي مكان في العالم، سواء في اميركا اللاتينية او في افريقيا. وأعلن ماوتسى تونغ امام غيفارا انه سوف يقدم مساعدة عسكرية الى باتريس لومومبا في الكونغو ضمن مشروعة أساعدة التورة التحررية في افريقيا. وعلق غيفارا امام اصدقاءه من الوقد الذي برافقة بعد زيارته للصين بأنه وجد أن الماركسية – اللينينية في الصين اكشر نقاء عما هي عليه في الانصاد السوفياتي.

استزا تيجية جديدة لحرب العصابات

علَمت تحرية السفرات الطويلة غيفارا ان ثوار حرب العنصابات معزولون عن اللعبة السياسية العالمية وان حربهم بنبغي ان تستمر بالأعتماد على جهدهم القتالي الخاص ومن هذا انطلقت زيارته الى افريقيا للعمل مع التوار الافارقة هناك والقتال معهم في الكونغو وبلدان افريقسة اخسري ضد المعوسات الاستعمارية. وكان تعلم خصوصية الطبيعة الجغرافية القاسية لهذه البلدان وظروف القَتال فيها.

ضُدُ النظام البوليفي.

احدى غابات بوليقيا

اسست تفاصيل حبرب العصابات التي

قادها غيفارا في بوليفيا معروفة من خلال

يوسيانه التي صدرت بعد قتله تحت عنوان

يرسيد «وميات بوليفيا»، ونلك باستثناء احداث

بعد قضاء بضعة أشهر في افريقيا عاد الي كوبا ثم استقال من منصبه كوزير للصناعة ليتوجه الى بوليفيا كمحطة أولى حسب تخطيطه لاعلان الثورة في كل قارة أصيركا اللاتنسية. كانت مرحلة الشحضير لصرب العصابات في بوليفيا استمرت حوالي العام، اذ كان يحضَّر لَهَا وهو ما زال في منصبة كوزير للصناعة، حيث كان على اتصال بحلقات المتطوعين النين بقومون بتدريباتهم العسكرية في كوبا، ثم تم ارسالهم الى بوليفيا بجوازات



سفر مرورة ليشكلوا النواة القشالية الاولى هناك، وكانت هذه النواة من المقاتلين تفتظر عجىء غيفارا ليقودها ويعلن حرب العصابات وسافر عُيْفَاراً من كويا ومر بموسكو ثم باريس، وبعد ثلك وصل الى مطار العاصمة البوليغية لاباز في ٣ تشرينَ الثاني (نوفسير) ١٩٦٦ بجواز سفر من اورغواي، وتُمَتُّ صفَّة استاذ جامعي يحمل اسم ادولفو مينا. وفي البوم الثاني من وصوله استقل مسارة جبب للالتحاق بالمجموعة القتالية التي اعتما في

واحبك ليس لأنك قد هيطت من النجوم بل

البوم الاخبر قبل الإعدام هذه الاحداث التي عايشها غيفارا ولم يكتبها كان غيفارا لأ يكف عن تسجيل الأحداث يوسأ بيوم وكان يقرأ باستمرار خصوصاً في الإيام التي لا تخوص فيها مجموعته القتالية ألمعارك وعندما القي القبض عليه، وقبل اعدامه وجد عنده الضابط الذي حقق معه كراسة خضراء كتب غيفارا فيها قصائد اختارها من اشتعبار الشباعير الشبيبلي بابلو نيرودا والشاعر الكوبي بيكولاس كيليم ونسخ في الكراس نفسته قصيدة للشباعر ليون فيليب

لأنك قد اوحيت لي بأن للانسيان بموعاً وأحران هي المفاتيح التي تفتح الابواب وتغلقها

الكتاب: «الزوبعة» (رواية). المؤلف: زياد قاسم. الناشر: أمانة عمان الكبري - عمان ١٩٩٧.

عمر شنأنة

منذ العام ١٩٩٤، موعد صدور الجزء الأول منها، يتأبع المهتمون بالرواية في الارين ما بحري في «الزوبعة» والى أين بريد الروائي أن يوصَّلها؟ ومع صندور الجسرء النسالث من هذه

الملحمة الروائية والروبعية، للروائي الأربني - الفلسطيني زياد قاسم، يغدو واضحا الاتجاه الى إعادة صباغة تاريخ المنطقة المعروفة بأسم سوريا الكبرى، من وجهة نظر تتبنى هذه التسمية من جهة، وتسترجع - بمنظور الروائي الاحداث والوقائع التي قانت الى التفتيت والتقسيم الذي الت اليه مسوريا الكبرىء من جهة ثانية. خَالُرُوائِةُ الَّتِي بِدَأْتُ مِنَ الْغُتَنَةُ الطَّائِفِيةَ فِي لَبِنَانَ، ثم

فلسطينُ (خُمسُ بِنَاتَ القَرنَ التَّاسِعِ عَشْرٍ)، على آيدي عسكر المُشمانيين، مضت في جزئها الثاني الى الْحَربُّ العالمية الأولى والشورة العربية التي أعلنها شريف مكة على الأتراك وما أسفرت عنه من انتصار الحلفاء، وبقاء الانكليز والفرنسيين واقتسام المنطقة بينهم ثم مضاولة الأمير فيصل اقامة «الملكة السورية» وانذار الفرنسيين، بقيادة الجنزال غورو، للاسيس وللتعرب، والمعركة الحاسيمة في ميسلون التي بخل الفرنسيون يعيها الي دمشتق، وتعبين وزارة برئاسة علاء التروبي الموالي

م. حرى نلك كله، في الجرعين الأول والثاني، ضمن قراءة روائية لا تفصل الحدث السياسي عن ابعاده الفكرية والاجتماعية والاقتصادية، بل تضعه في سياق هذه الإبعاد جُمِيعًا، بشيء من التفصيل حيناً، وبقير من الحماسة حيناً أَخْرٌ، وقَدر من الفَّكاهة في الموَّاقِفَ الَّذِي تَصَمَّمَلُ بَلْكُ، وفِّي بناء فني يراعي الموقف وطبيعة الشخصية والحيث والزمان والمكان في كل الأحوال.

في هذا الجرء من الرواية، يتابع المؤلف رسم اللوحة باظهار مشاعر النقمة العربية حيال ما جرى في ميسلون وحيال احتلال دمشق وأخضاعها بالقوة للانتداب الَّفَرنْسَي، وانتقال مركز الَّلقَّاومة الى حوران وعمَّان ووالقبة، (المكان الروائي المتخيل)، في صورة محرب عصابات، ضُد الفرنسيين، يكُون من نُتَاتُجُّها قَتْلُ رئيسٌ الوزراءُ البروبي والدملة الفرنسية الشرسة على أهالي حوران من أجلَّ أخضاعهم. وفي الوقت الذي يعمِلُ الانكليز، عبر مندوبهم على السطين هربرت صـمـوئيل على وقف القاومـة ضـد الفرنسيين ويبدون استعدادا لمنح شرق الأزين إدارة ذاتية وضمها للإدارة البريطانية وانقاداً لها من الفرنسيين، لأنه قد أصبح ضرورياً وفصل هذه المقاطعة (شرق الأردن) عن بمشق، (خطاب هيـربـرت صـمـوئِيل في الصلط)، في هذا الوقت، يعتقد الفرنسيون، خصوصاً بعد مقتل الدروبي، بان الانكليز يريدون تحويل الأنظار عن تهويد فلسطين بإثارة

المشاكل بين السوريين والقريسيين، ويرسلون عميـلاً لهم (صابر الْخَتَّام اللَّبِنَانَيُّ) حاملاً الأَمُوالُ الَّي عمان كي يقنعُ الناس هناك بأن ليس والافرنسيين صحابنا، بس الأنكلير ملاعين اكثر، وبأن «اخوانكم القوميين في الشام مستعدين يمولوكم منشبان تقفوا ضد الانكليز وتمنعوهم من تهويد

وبالمناسبة، فإن الحوارات في الرواية تلعب دوراً مهماً في رسم صور وصلامح الشخوص والمناخ العام أكثر مما يلُعب الوصف على أهمية دور السرد الوصَّفي أو التداعيات والفُلاشات (الاضاءات) السّريعة التّي يسلّطها المؤلف/ الراوي على زوايا معينة أحياناً. وغالباً ما تتم هذه الحوارات باللَّهجة المحلية، سواء كأن المتحدث بدوياً أم فلاصاً من فلسطين أم لبنانياً من الجيل، أم شركسياً، أ مدنياً من بمشق ... مع ملاحظة الفوارق بين هذه اللهجات. أما عناصر السرد الأخرى فتتم بلغة عربية فصيحة، ومن خلال استخدام وتوظيف لإمكاناتها المجازية والاستعارية (التشبيهات والْأَمثّال) والتُصويريّة الوصّفَية والتاملية ...

تيارات فكرية

عرضنا حتى الأن لجانب واحد من جوانب الرواية، هو الخاص بالبعد السياسي، النضالي والاستعماري والمساوم المتعلق بقضية تفتيت سورية الكبرى، وما بقي مَن هذا الْجانب، إلا أن نشير الَّي الموقِّفُ من أعَّلُان الجنرالُ غورو فصل لبنان عن سورية وقيام «بولة لبنان الكبير» هذا الموقف الذي يتعدى المشاعر الجماهيرية العامة الي موقف سيقوننا الى تيار فكري هو الوحيد في الرواية، وهو فكر القوميين السوريين منذ بدايات تشكل هذا الفكر كُما في الجَرْعِينَ السابِقَينَ - ممثلاً في شخصية المفكر القوميُّ السوري رؤوف كنُّعان وكذلكٌ في موقفٌ جبرانٌ الذي سياحد دوراً بارزاً في الجسزء الذي بين ايسيا (الشَّالَثُ)، وصولاً الى بدايات تبلُّوره في كتابات النكتور خليل سعسادة ونجله أنطون في البرأزيل عبر جريدة

. . . ويأستثناء هذا التيار الفكرى الذي يمثله في لبنان كل من جبران والنكتور صبحي المر الذي برز في هذا الجزء من الرواية، وفي صورة ثانوية مارجو وواصف كنعان ايضاً، لا نكاد نجد صوتاً فكرياً أخرٍ في الرواية. فهناك أفراد يمثلونِ الخائن والعميل والقوّاد، وهناك افراد يصملون افكاراً بعيدة أو قريبة، معارضة أو متفقة، لكن ليس هناك تيار يناهض التيبار القومي السوري فكرياً. هذه مسالة، اذا تُحاورُنَاها عَلَى مَضَضَّ لَمَا يعنيه ذلك من تجاورُ لخلل فني وتاريخي بتمثلُ في عدم استحضار الرواية لاسماء ورموزُّ تَبِارَاتُ أَخْرِي كِأَنْتَ فُاعِلَةَ انذاكَ أَنْ عَلَى صَعِيدَ ٱلْفَكْرَ القومي نفسه أو على صعيد تيارات فكرَّية اخرَّى، فانناً سنركز على مقولات للمفكر القومى السوري المعروف انطون سعادة الذَّى كأن ما يزال - كما يظهر في هذا الجزء من الرواية - في بداياته، وبضاصة مقولاته حول «البيئة الحضارية لسورياء والدولة السورية الفاضلة التي تظهر

«أقلاطون لبناني، فهو «عنده سوريا أصل الدنيا، ما في حضارة قامت إلا واخدت من سوريا، ما في حضارة استمرت إلا الحضارة السورية، وكنا لاحظنا في قراءتنا للجزءين الأول والثاني كثرة

الشخصيات الروائية وتعبد الأمكنة المقيقية والمتخيلة. وهذا ما يمكن ملاحظته هذا ايضاً. والى ذلك، علينا أن تلحظ غياب شخصيات وبخول آخرى أو نضوج وتحول في شخصيات غيرها. فمَّن شُخَصيات هذا النمَطَّ الاخير سُنْجِد جبرّان وفَرْحار، وسَيف النيّن تقدموا الى الصفّ الأول في صناعة الحدث. أما الشخصيات التي بخلت الرواية في جرئها الثالث فاهمها شخصيتان الدكتور صبحي المر في اطار الفكر القومي (لبنان) والشاعر الأربني جرير (ومالامح شخصيته في الرواية تحيل الى شاعر الأرين المعروف بعرار، مصطفى وهبى التل، وربما تتضح ملامحه أكثر مع الجزء الرابع من هذا الجيل الثاني بحسب تقسيم المؤلف). وفي ما يخص جرير هذا، فإنه شخصية معقدة، بأنعاد عدة، فهو شاعر الخمر والنساء، وبوهيمي ورفضوي وعدمي، وينطوي على حس قطري إلا أن لدية مَسْاعر قَوْمَــِة. كُلُّ شَيَّء مُمَكِّن في حياته. الْمُهُم ان يَجَدُّ خَمْرته ونساءه أولاً. وهو مناكف يثير غضب الجميع، لكنه: في جلسات الشِرابِ والنَّدامي بِتَحُولُ الى شَخْصُ هُرطيق أوُّ ثرثار. وحين يُعيِّن مدرساً ياحَدْ في هجاء المدير وإثارةً التَّلامُيِّذُ لُلسَّخْرِيةً منه. أما حَين يعيِّنُونَ للمدرسة مديراً لبنانياً فإنه تثور تائرته، فهناك واستاذان ارسيان في مثل كفاعته إن لم يكن (يكونا) أكثر كفاءة منه، فيتمرد ألَّى أن يدعوه أبو جبران، المدير الجديد الى بيته ويسقيه حتى يتم

خُصية المهمة التي سنتوقف عندها اخيراً هي دمال النبى، البهودي الذي كان قد انتقل من الشام الى ظمَّنطين اثناء الحرب العالمية، ونفاجا به هنا مالكاً للفندق الوحيد في عمان، لكن الفندق ليس سوى غطاء - كما يقول الراوي ُ لأهداف سبرية، فيهنو (صال النبيء) بيندا بالعبلاقية معّ المصري وابنه (شعبان وفريد) بالتعاون في ترويج الحشيش (وقد رايناه في الجّرَء الثاني، في فلسطّين، بحاول شيراء الإراضي، فيعقد صفقة مع صقر ويقرضه نْقُوداً من دون أنْ يكشف عن يهودينه، ويُرهن أرضٌ صفر مقابل الأموال). وهنا، ينخل ابنه عبداللطيف (اسم للتغطية على يهوديته) في علاقة مع مرزوق ابن فرحان، ويقول الابن «بابا، هدا مرزوقَ اللي قلتَ لك انه أبوه عنده أراضي أكبر من عمان، فيتكشّف لنّا سر وجود هذا اليهودي في عمان،

قبل أن يعقد أي صفقة أراض. ثمة في الرواية جوانب كثيرة وتفاصيل غزيرة يصعب الإلمام بها، وليس للقارئ سوى أن ينتظر الجزء التالي، ومن ثمُ اكتُمال واللَّحمة ، كلها ، حتى يستطيع ان يلمُ بخيوطها و أتجاهاتها ومراميها. وهو ما سنفعله بانتظار ما يأتي... هذا مع العلم أن الجزء الأول من الملحمة (صدر في مجلدين) عالج أحداث سبعين عاماً تقريباً (١٨٥٠ – ١٩٢٠)، بينما لم يعبالج الجبزءان الثباني والثباث سبوى أربع أو خسمس سنواتً. وعليه، فاننا لا تعرف الى اي سنة سـوّف تستمر المعالجة وكم جزءاً ستحتاج، وفي أي سنة سوف بنتهي

عدة واهمها باب الرواية. وعندما نتناول موضوعاً نقيباً

في والْأَرْضُ الْحَـرَامَةُ تُبْخَلْنَا الْكَاتِبِ اوْلِ مِـّا تُبْخَلْنَا الْي

تداعيات ما بين أرضُ الطفولة واحلامها والنظّرة النقسة

والموضُّوعية، التي توصلنا ألى هدف قراعتنا. وقد يتساعل

القارئ: لماذا لا يكون اسلوب النقد على هذا المنوال وقد

أثبتت جدبته وقوته بفعل اللذة التي نكتشفها اثناء

المطالعة. طبعاً لم يكن العبدالله يقصد، أو لا يقصد، من

خلال هذا الاسلوب سوى التمتع الشخصي بالكتابة النقدية

كـمــا ارادها، التـمـتع بربط الحكاية بالكلمـة اللاذعـة،

والاسطورة بالسرد المنطقي (الموضوعي). ولا يضفي على

القبارئ أن عمساد العبيدالله يصل دائمناً نصبه بالمفهو

السوسيولوجي للاشياء. فعلم المجتمع وفن النقد الروائي

لديه يصنعان جسدا واحداً في الرؤية الى العالم. فاقتصاد

الكتابة، الرواية، هو اقتصاد أحتماعي أولاً وأخراً وما من

حادثة تحصُّل او من فكرة تقال الا وبكون وراعها، يكون

حافزها الاهم، ذلك المجتمع. وكأن كل حركة يقوم بها فرد ما،

اي حركة بسيطة، مربوطة بأسباب اجتماعية عميقة لا

الذي اتى بحداًثة الرَّواية العربية. ثم كيفُ مستطيع انَّ

بعتقد بأن الشعر، وهو جد الفنون، الاحرى كيف يستطيع

ان يرى فَنا خارج مشروع الحداثة، حين يكون هنف الفنّ

قيل كل شيء الأبداع... وما الابداع سوى الاتيان برمن

الأمر العام ١٩٤١ بدخول قوات الحلفاء الى سورية. وعين

جديد نحو المستقبل، أو في اسوا الاحوال بزمن راهن؟

■ «نحن لا نتحرر إلا من خلال التذكر». جمئة دالة قرأتها منسوبة إلى الفيلسوف الألماني نيتشه، تبل على الدور الذي تقوم به الذاكرة في التحرر من القيود التي تظل عالقة بالنفس، مطمورةٌ في اللاوعي كالداء الذيُّ ينتظر الدواء، أو الأَرْمة التي تستُلزم المواجِّهة. لا أنكرّ هذه الجملة الدالة إلا وانكر معها تشبيه الداكرة ببئر عميق تغوص فيه كل جزئيات التجارب التي نعانيها، فتتقارب صورها أو تتباعد، بواسطة عمليات التفكيك والتركيب التي يقوم بها الخيال في العملية الإبداعية. ولذلك كان سنتيفن سبندر، الشاعر والناقد الأنكليري، يقول إن الخيال نفسه عمل من أعمال الذاكرة، وإنّ قدرتنا على التخيل ليست سوى قدرتنا على تذكر ما مررنا به من قبل وتطبيقه على موقف مختلف، فالخيال هو الوجه الأخر من الذاكرة، سواء في حفظ الصور وتنظيمها أو إعادة تركيبها وابتكارها. واحسب أن دلاكروا الرسام كان بشير إلى هذه الآليات عندما أكد أن الذاكرة لا تبقى إلا الشاعر التي تحركنا، يقصد إلى المشاعر المؤثرة ألتي هي صور لا تمكث في قرارة الذاكرة إلا لأنها تحمل معنى خَاصا أو دلالة مائزَة، وتظل باقية، سُاكنة، منتظرة الحافز المناسب كي تخرج من مكمنها الخفى، وتقتيُّحم لحظة الكتابة من نون أستئذان، كي تؤدي دورها الوظيمفي الذي يمنح فسعل الكتسابة المعنى

هذا الدور الوظيفي ينطوي على معاني الانعتاق التي قصد إليها نيتشه عندما قرن التحرر بالتَّذكر، مؤكَّدا مأَّ يه به الذاكرة في مواجهة الوعي لنفسه، سواء على مستوى فهم اللحظات الماضية في تحولاتها الحاسمة، أو اللحظات الحاضرة في حدية خطوطها الفاصلة. ويقترن نلك بما تؤديه الذّاكرة من دور معرفي يجتلي به الوعي وجوده، سواء على سبيل الراجعة لزمن من أزمنة الماضي، أو على سبيل الواجهة لحاضر متوتر في امتداد الذي يصل الذات بأصل قوتها في تاريخها الدي. هذا التاريخ الدي هو ما تعكسه الذاكرة على صفحتها كما تعكس المرأة الصور التي تقابلها، وذلك كي يتامل الوعي حضوره المتوتر فيمأ تعكسه صفحا الذاكرة، بشرُّوطها الخاصة وقوانينها المحايثة، بحثا عن المفاتيح التي تفتح للوعي مغاليق لحظة تأمله إسواء في التباسمًا الذِّي يسعى إلَّى التكشُّف، أو في حدِّيتها البتيُّ تِجمع بين الأضداد. ويظل الوعي متطلّعا إلى مرأة الذاكرة في هذه التجربة المعرفية، مستعيدا ترابطاتها، متأملا تشكلاتها، إلى أن يكتمل له إمراك المعلاقات التي تتجسد بها، ضمنا أو صراحة، الإجابة عن الاسئلة الصائرة لهذا الوعي في فعل تصرره الذي هو فعل

تنكرت نلك عندما فرغت من قراءة كتاب جمال الغيطاني «الخطوط الفاصلة»، أو «يوميات القلب المفتوح» الصادر عن الدار الصرية اللبنانية، متأملا ما فيه من أفق يكشف عن الأموار النوعية التي تقوم بها الذاكرة في لحظة من لحظات الأزمات الحادة. فَالْكِتَابِ يومِيات كتبها جمال في خمس عشرة شذرة، يستعيد بها وقائع رحلته العلاجية إلى مستشفى مدينة كليفلاند الشهور بسمعته العالمية في جراحة القلب بولاية أوهايو في الولايات المتحدة، حيث قام الجراح الشهير كوسيجروف بإجراء عملية القلب المفتوح في صدر الروائي الذي لم تنسه موهبته استعادة وقائع هذه التجرية الفاصلة، مسترجعا تفاصيلها الدالة، ومستعيدا بهذه التفاصيل كل ما بتجانس معها أو يتجاوب ومجراها الشعوري من صور الماضي التي تتداعى في نسيج الكتاب، ضاَّبطة إيقاعً تدفقه الذي تتارجح فيه الذاكرة كالبندول، وأصلة هذه النقطة أو تلك من الحاضر بهده النقطة أو تلك من الماضي. ولذلك فالحركة الأساسية في الكتاب هي تعاقب موجات الذاكرة التي لا تكرر العودة إلى النقطة نفسها إلا الأهميتها الخاصة في سياق التداعي، ولا تلتزم بالخط الأفقي المند التعاقب الزمني، في مَدَّهُ أن جَنْره، إلا بما يؤكد حركة بندول الذاكرة التي لا تكف عن التنبذب التصل ما بين بوائر الزَّمن، سواءً في تفتحها العفوى على ترابطات الموقف أو تنفقها بالإيقاعات الشاجية من مشاعر الذكريات.

ويمكن وصف كتاب جمال الغيطاني، من هذا المنظور، بنه تنكر لأفعال التنكر التي فرضتها اللحظة الحاسمة بخطوطها الفاصلة. فالراوي ألذي هو المؤلف لا يحكى في كتابه عما وقع في رحلته إلى مستشفى كليفلاند وخروجة منها بعد نجّاح العملية، وقت وقوع الأحداث نفسها، وإنما يسترجع ما وقع بعد انتهاء الآحداث بوقت اتاح له الاستعادة الهادئة، وذلك من منظور اللحظة التي انتهت بانتصار الحياة على الموت، والتي نفعته إلى استرجاع كُل مَا وَقَعَ كُمَّا لَوْ كَانَ عَائِدًا مِّن رَحَلَةً مُلوبِلَةً، شُـأَتَّةً، استغرقت عمرا، رأى خلالها ما رأى، وعانى ما عانى. وعندما عاد لم يقل لمعارفه وأهله إنه وافد بعد انقطاع، وإن كافة ما يراه مستحدث في وعيه الذي أصبح في مَاجة إلى التَعرف من جديد على العناصر، ومن ثم

إدراك ما كان واستيعاب ما جرى بواسطة التنكر. والتعرف هو الوجه الأخر من التحرر في هذا النوع من أفعال التذكر، خصوصا حين تؤدى الذاكرة أكثر من وظيفة على مستويات الاستعادة والاسترجاع أو التركيب والإنشاء. والهدف هو الفهم الذي ترى به عين العقل ما لم تكن تراه من قبل، وخبرة المعرفة التي يكتسبها الوعي من علاقات منشيلات الذاكرة، تلك العلاقات التي تتيح إمكان رؤية الوصل بين ما لم يكن موصولا من قبل، وإدراك المشابهة بين ما كان يبدو متخالفا متباعداً. ويلعب الاست بطان دوره الفازعي المتخسمن في آليات الدور الأساسي التذكر، مقارباً المدارات التي تنفتع وتتملل حيث تتضام الفراغات، وحيث توغل الذات داخل أقاليم الذاكرة أكثر فأكثر، فتتالف شوارد اللحظات من شتى مراجلً العمرّ. وتعيّر الخواطر المستبطنة محملة بالدلالة، فتلوح حسرات تفيض بأنغام الشبجن التى تميل إلى الازمان البعيدة. وما أكثر الصور التي تباغت الذاكرة حينند، أو تنبئق دالة من حيث لا يتوقع الوعي الذي يلتف

على علاقات اللحظة الفاصلة كي تنقضي بسلام. ويصل الاستنباط في تصاعده إلى مًا يشبهُ الكشف ويعس مستبع مي تصنعنه إلى ما يشبه التشف، حين يدرك الوعي المعنى الجنري للحظة الفاصلة التي تشبه البرزخ، أو الصراط، والتي يكتمل تعرفها في نروة الكتابة الاسترجاعية. وعندند، تتقارب اللحظتان، لحظة البرزخ الفاصلة والواصلة بين الموت والحياة، ولحظة الكتابة الفاصلة والواصلة بين الضرورة والحرية، في معنى الذروة التي هي نقيض العادي والمالوف، والتي تبعدنا عما نظن اثنا نعرفه لتزيدنا به معرفة، كانها تناى بنا عن الهدف لتقرينا منه اكثر فأكثر، إلى أن ندرك مغزى الأمثولة التي لم تعد مضمرة، والتي لم تعد تخص جمال الغيطاني الَّذِي اقترب من الموت، فأكتُشف معنى الحياة، وأشركُّنا معِّه في إعادة اكتشاف هذا المعنى بواسطة فعل الكتابة التي تنتزع الحرية من الضرورة، وتعفينا إلى أن ندرك، بفيّة، في نروة القراء، كم هي

جميلة ورائعة وقصيرة وتادرة ثلك الحياة. مكذاً، كانت الذَّاكرة في كتاب والخطوط الفاصلة، فعل تحرر ومعرفة، مرأة الخيال المشتهاة وسلاح الكتابة التي تواجه الموت. فالذاكرة في هذا الكتاب اتاحت للخيال سفرا إلى الحرية في اللحظة التي تجاور ما بين العدم والوجود، ورودت الوعى بكل وسائل المقاومة التي استلزمها عبور القلب المفتوح فوق الصراط الرهيف مأ بين الموت والحياة. وهي التي أفضت إلى ما خفف عن الوعى اثقال الزمن، وعبّر به، تخفيفا، فوق اقاليم الأوقات | وتحريره علاقته بنفسه وعلاقته بغيره.

الكاتب من كتابتها! هذا على لسان الدكتور صبحى المر الذي بصفه جبران بأنه العبداللم بين الأنا الناقدة والأنا الراوية الم، الذاكرة الذاتية، تجعل النص النقدي مشرعاً على ابواب

الكتاب: الأرض الحرام. المؤلف: عماد العبدالله. الناشر: رياض الريس للكتب والنشر – بيروت ١٩٩٧.

صباح الخراط زوين

تعتمد كتابة عماد العبدالله قبل كل شيء الطريق التي توصل الى «الإناء الناقسدة وأيضًا الى دالانا، الراوية. بمعنى أخسر الطريق التي تبدأ من العين الداتية وتربطها بعن الكاتب والقارئ العام معاً. الإنا هنا لا أريد بها سوى ذلك الثقب الجواني، الوجداني والعميق، ذلك ﴿الْفَـرِجِّ، الذي حلَّلَه هو فَيِّ احْسَدُ النَّصَـوْصَ الوارَدَة في الكتَابُ استناداً الي ما جاء في بعض التفسيرات القرانية والتاريخية... ووالفرج، لدي العبدالله بحسب قراعتي هو الناحية التفية التي كثيراً ما تغيب عن القارئ العام كما تستنطيع أن تغليب عن الكاتب ذاته، هذا الذي يكون العبدالله في صدده

لًا يقرأ أذًّا عماد العبدالله بعين عادية يعلوها التكلس او عمى التكرار، بل هو في هذه النصوص النقيية ينتقل الي عالم أخر، العالم المضَّاف الى ذاك التابع للقَّارَى والآخر

في هذا الثقب - الفرج بكتب العبدالله غارفاً تارة من الثقافة العامة وطوراً من المادة التي هو في صدد دراستها وشُرِحُها وتشريحُها. أذاً لا ينطلقُ العبدُ الله من المفهوم الكلاسيكي أو الإكانيمي للنقد، بل تتسع رؤيته الي ما لا نهاية، تتسَّع حتى يبدُّو نصبه ابداعاً أخْر مضافًّا الى

الأبداع الأول يَتَّبِني عماد العبدالله في «منهج» نقَده هذا سياقاً متغردأ في تناول النصوص الأبداعية وفي تقسمها مفصكة

ان المزج بين الحكاية والرواية، بين الحكاية والنقسد خصوصاً، جعل نص عماد العبدالله مميزاً، يتداخل فيه الجواب المِباشير على السؤال الصِعب، أو الجواب غير المُباشُر بواسطة سؤال يبقى سؤالاً. اما الاسطورة في هذا الكتاب فهي مادة ترغيب القارئ على القراءة غير المملة، هي

من خلال «تفكيك المقدس»، عبر تناول رواية ما وربطها مخلفداتها الأسطورية، وبمعانيها الباطنية. فيفجرها العبدالله كاشيفاً عن الإسرار الكامية وراء ثلك الرواية او الابعاد التي تحترنها، ومرجعها الاهم هو السياسة الواقفة بالمرصاد بتقنيتها وأسلوبها اللنين تنقلهما استبدادأ الى فن الرواية. الآ أن هذه العودة الدائمة إلى السرد الخاص،

للقارئ. وهذا السماق بعتمد اللحوء الدائم الى الذكريات الشخصية، الى «الآناء الراوية اذا أستطعت القول. فالنَّقد عنده لا يعنى التزام اللوضوعية، (والموضوعية مسالة ملتبسة، وأتساعل حول حقيقة وجود الموضوعية وحول ماهيتها ومعناها الحقيقيين)، بلُّ هُوْ عُوصٌ أَكيدُ وحميُّم في اعمِـاقُ الذات، في باطنُ العقل حيثُ تَكمُن الأَنا الْأُولِيَّ، تلك المتعلَّقة بما تبتَّقي من الماضي، تلك المتصلة وتدِّقاً بالطفولة. الا أن العبدالله لا يريد أطلاقاً اخضاع النص، أعني نصبه ونص الآخير، الى سيذاجية العيمير الأول، الى طهارته، بقدر ما يودُ العودة في كل مناسبة مؤاتية الى اسطورة ما، الا وهي اسطورة الحكاية - الرواية، وكانه بهذا (أي صباحب وألارض الصرام) يربط بين فن الراوي وفن الحكواتي. اذ أن ما نشعر به أزاء هذا الكتاب هو نوعً من الاستسلام الجميل للمؤلف حيث السرد يجذبنا وبجعلنا لا نتوقف عن القراءة الاعند نهاية الكتابة.

تراها العين المجردة انماً عين الناقد المرهف او اليقظ في حديث لعماد العبدالله حول «الارض الحرام، يقول ما صلح لدَّى العبدالله مِن نكريات طفولة وغير طفولة لأنَّ ان دالْحداثة جاءت مع الرواية، وأن دليس ثمة في الشعر مشاريع او تغيير او تثوير...، بين حداثة الكاتب العبدالله يكون مادة سرد، لأن يكون رواية داخل النقد او رواية على في تناوَّله الكتابة النقدية وبين خطورة هذا القول، فجوة كبِّيرة، لا بل كبيرة جداً. قد نقول بالاحرى للعبدالله ان الإسطورة التي اتانا بها المؤلف هي، من ناحية اخرى، ما حث الآخير علَّى فضحَ الاسطورة ٱلَّتِي تُوارِئنَّاها ونَّلك الرواية هي التي جاعت مع الحداثة والعكس ليس صحيحاً، و أنَّ الْحداثَّة هيَّ الْتي صنَّعت شعرناً ومُن جهتَه الشعر هو

التاريخ السوري المعاصر... من الانتداب الى الانقلابات

الكتاب: دُراسَة في تأريخ سورية العاصر (١٩٢٠ – ١٩٥٠). المؤلف: نزار الكيالي. الناشر: دار طلاس – دمشق ١٩٩٧.

يشكل كـتــاب «براســة في تاريخ ســورية العاصـر، لوناً أكانيمياً خاصاً في تناول الأحداث. فهو أعد أصلاً باللغة الأنكليزية العام ١٩٥١ لينال كاتبه شهادة الدكتوراه من جامعة كولومبيا في نيويورك، ويعتبر نشره اليوم عودة لقراءة مرحلة تاريخية حرجة ويرؤيا خاصعة لتلك الفترة. ويوضح الباحث في مقدمة كتابه أن الأهداف الرئيسية لتراستَه تتلخص في ثلاثة أمور: سيرد وقائع النضال الوَّطني ضد سلطة الانتداب وصولًا للرحلة الجلاء، وتحليل علاقات سورية الخارجية بالدول الكبرى في الفترة الممتدة ما بين ١٩٢٠ و ١٩٥٠، وأخيراً ابراز الانقلابات العسكرية

التي وقعت خلال المرحلة المدروسة والنتائج المترتبة عنها. يقيم الباحث قراءة للمتراحل التي مترت بها سورية ابتداء من موقعها الجغرافي والهجرات السكانية ألتي تعاقبت عليها، ثم يسرد أحداث الفتح الاسلامي وأشكالً الحكم التي سانت وصولاً الى الدخول العثماني لسورية. ويستعرض التبدلات الطارئة منذ القرن التأسع عشر وتأثيرها في نظرة المجتمع الى طبيعة الحكم العثماني، إذ بدأت بواس النهضة تفعل في اوساط المتنورين وعززتها جعلة من الأحداث مثل بخول قوات ابراهيم بأشا الى دمشق، والفتنة الطائفية الدامية بعد انسحابه وانت الي تدخل الدول الاجتبية بشكل مباشر في سورية، وكان لهذا الأمر تأثير مهم في نشوء الفكر القومي وبدأ المتقفون يند هون الى دور السلطة العشم انية في اثارة النزعة الطائفية. ومع بداية القرن العشرين ظهرت الجمعيات التي تحولت سرية من تصاعد الحركة الطورانية، وكانت تعبر عن ارهامينات ظهور مؤسسات تصاول رعاية المسالح العربية بشكل مستقل. وبعد الحرب العالمية الأولى ودخول العرب الى حيانب الحلفاء، استقلت سورية عن الدولة

لليهود بتسهيل اقامة دولة لهم في فلسطين.

يتناول القسم الأول من الكتاب تاريخ سورية في فترة ما بنن الصربين فيستعرض بخول قوات الطفاء الى سورية، فقي ١٩١٨/١٠/٨ بخل الأمير فيصل بمشق ورفع العلم العربي في سمائها، وبعد يومين أعلن بمباركة بريطانية تاسيس دولة عريية مستقلة تشمل سائر الأراضي السورية، وعينُ السيدُ رضا الركابي رئيساً لوزراء سورية وفي شُبَاطُ الَّعَامِ ١٩١٩ ناقشُ مُؤَّتُمْرُ الصلَّحُ في باريس قضدة المتلكات العثمانية السابقة، وتقرر فصل الولايات العربية عن تركيا وتطبيق نظام الانتداب عليها ما أدى الى توتر الأحبوال في البلاد. وفي ٧ أذار (صارس) من العام ١٩٢٠ انعقد المؤتمر السوري في دمشق وأعلن استقلال سيورية بحدودها الطبيعية، وكان هذا الحدث بداية الاحتيلال الفرنسي واعقبه في تمور من العام نفسه انذار غورو ومعركة ميسلون، ثم جرى فصل كيليكية عن سورية يموجب اتفاق احتفظت فيه فرنسا بسنجق اسكندرون وفق نظأم أداري خَاص. وانتلعت الشورات في سورية ضد الانتداب ومَّا رافقه من سياسة فرنسية قمعية، وسرعان ما انتشرت أعمالُ العنفُ في المناطقُ كافةً مع ثورةُ ١٩٢٥ التي

الفرنسي، ويشرح ملابسات الاتفاقية الموقعة بين سورية

وفرنسا ٱلعام ١٩٣٦ وانعكاساتها في لبنان وسورية. أثناء الحرب العالمية الثانية ومع احتلال القوات الالمانية لفرنسنا عاشت سورية حالة بلبلة ادارية، وتلك نتيجة الخلاف بين الديغوليين والفيشيين. وانتهى هذا

العثمانية، وعين الأمير فيصل ملكاً وعقد المؤتمر السوري الذي ضم ممثلين عن مسخستلف المناطق. لكن الأحسداث تسارعت وتم في مؤتمر فرساي وضع سورية ولبنان تحت الانتداب الفرنسي، بينما غداً العراق وسورية وفلسطين والارتن تحت السيطرة البريطانية وأعطى بلغور وعداً

بدأت في حبل العرب ثم عمت البلاد بأسرها. انت أحداث الثورة السورية الكبرى ألى تغيير الجيرال سيراي المفاوض السيامي وتعيين هنري دي جوفنيل الذي وصل الى دمشق في كانون الأول العام ١٩٢٥، وبدأ بتنفيذً منك الانتداب فوضع انظمة اساسية للبلاد وشدد في الوقت تقسيه الحملات العسكرية ضد الثوار. ويسرد الكتاب تفاصيل المفاوضات بين الزعماء الوطنيين والمفوض

الجنرال كاترو مندوبأ عامأ مطلق الصلاحيات لفرنسا الحرة في سورية ولبنان. ولم يلق الحكام المعينون من قبل الادارة الفُرنسية تأبيداً كبيراً في اوساطُ السُعْبِ على رغم اصدار كاترو بياناً يتضمن استقلال سورية. وفي العام ١٩٤٣ جَرِتُ ٱنْتُخَابَاتُ نيابِيةَ جِنينةَ بِعِد وَفَاْهَ الْسُيْخِ تَاجُ الدين الحسيني، واجتمع المجلس المنتخب وعين شُكري القَـوْتَلَى رئيـسَّأُ للْجَـمِهِ وريةٌ. فكانت هذه المُرحَلة بدايةً الاستَقلالُ. ويلخص الباحثُ نشاط الحكومة في تلك الفترّة

مثل المشاركة بتاسيس الجامعة العربية، ثم النخول الى هيئة الامم المتحدة، وتطوير موقع المسألة السورية داخل المصافل الأقليمية والدولية. وخاصت هذه الحكومة مفاوضات طويلة مع الحكومة الفرنسية من أجل انجاز استقلال، وتحملت أعباء الهجوم الفرنسي على المجلس النيابي وقصف بمشق في ايار (مايو) العآم ١٩٤٥. كما رفعت السالة الى مجلس الأمن وأنت الى تفاقم العلاقات لبريطانية – الفرنسية، وانتهت هذه الأزمة عملياً بجلاء القوات الفرنسية عن سورية في ١٧ نيسان العام ١٩٤٦. ويطرح الكاتب ثلاث قضايا أساسية واجهت الحكم

الوطئي وهي: سورية الكبرى التي قدمها الأمير عبدالله لتحقيق الوحدة مع سورية ولبنان، والثانية هي القضية الفلسطينية وحرب ١٩٤٨، وأخيراً علاقات سورية مع العالم. وينقل صورة عن الحركة السياسية السوريّة في القضايا السابقة وتطوراتها على مختلف الأصعدة المحلية والعربية والدولية.

القسم الأخير من الكتاب يتناول الانقلابات العسكرية فيعطى صورة عن انتضابات العام ١٩٤٧ التي بدا معها مشهد التوجهات السياسية يتبدل، ووصل ألى المجلس مجموعة نواب مختلفي الانتماءات الاحتماعية والسياسية كمًا أثرت صرب فلسطّين العِيام ١٩٤٨ في البنيـة الداخليـة للمجتمع وكانت سببأ مباشرأ للانقلاب الأول بقيادة حسنى الزعيم ويوضح الكتاب الحالة السياسية قبل الإنقالات ويعده، ثم يعرض اسباب فثيل الانقلاب. اما الانقلاب الثاني فكان بقيادة سامي الحناوي في العام ١٩٤٩، والانقالابّ الثالث بقيادة نبيب الشيشكلي ألذي استمر فترة طويلة حاول خلالها فرض أشكال حديدة على السياسة السورية.

الستعادة، حيث يختلط الذاتي بالوضوعي، أو يغنو الخاص دالا على العام، والجزئي سبيلا إلى الكلي. ولا غيرابة في أن تكون اللحظة الحيية للخطوط الفاصلة التي فجرت طاقة الذاكرة هي البدء والمعاد في حركات السرد التي تبدأ بها وتنتُّهي إليها كل صفحات كتاب الغيطاني، كانها النقطة التي تنبِثق عنها بوائر لا تمتد بعيداً عن الأصل إلا لتستثير إليه، حاملة معنى يضيف إلى غيره من معانى شنرات الكتاب الذي يصل بين أقسامه وصلا عنقوبيا، بسيطا وعفويا، وأحيانا سانجا، فتتابع شذرات الوصول والخروج والاختيار والانشطار والالم مع غيرها من الشندرات التي تنتهي في النهاية بالإياب، ولكن في نوع من رد العبجز على الصدر، أعني في نوع من تعاقب الصركة الدائرية للذاكرة حول نقاط الزمن المتباعدة التي لا تفارق إيقاعاتها المتباينة قرار اللحن المركزي للحظة الحدية التي هي مركز الكتّاب كله. والفارق بين شنرة النهاب الأولى وشنرة الإياب الأخيرة، في العلاقة بهذا للركز، مو قارق المعرفة التي أتاحتها الذَّأكرة، أو أتاحها الخيال الاسترجاعي الذي لم يكف عن استبطانه الحدسي لعلاقات الصور

المستعادة من منظور نقطة الأصل. ويبدو أن ذلك هو سبب ما يسهل ملاحظته من أن تتابع السرد، في الكتاب، لا يقارب اللحظة الحدية للخطوط الفاصلة، ولا يدخل إلى قدس أقداسها المعرفي، إلا بمفردات الخطاب الصوفي، ذلك لأن هذه اللحظة في الوعي الذي عاناها، السبه بحال من أموال الشهود الذي لا قبل له ولا بعد، لا ماض ولا آت، وإنما امتزاج لكآفة الأبعاد في الأفق الذي تتجمع فيه كلَّ المدارات، وتتقاطع الجوانب في توحد سرمدي، فلا يبقى سوى السفر في مقامات اللحظة، والغوص عميقًا إلى قرارة التجلي، حيث إمكان الظفر بالحرية من قبضة الضرورة المظلمة. والنتيجة في الوصول إلى النروة التي تمثل في الذاكرة إلى الأبد، كمانها خطوة كبرى لا تتلوها أخرى، وليس لها من بعد سوى الوجود الذي يرتد إلى غير الوجود، أو التاريخ الذي يستدير به الكائن إلى ما قبل وفادته إلى العالم، أي ما قبل وفادته إلى الجسد محدود الطاقة الذي يحوي ما لا يمكن للكائن إدراكه إلا في تجليات هذه النَّروة.

ولعلني استخدم مفرية والتجليات، عمداً في هذا السياق، ألشير بها إلى نوع كتابة «الخطوط الفاصلة» المحملة بالكثير من الدّلالات الصوفية، من حيث هي كتابة روائي عرف بالإفادة من الميراث الصوفي في أ كتاباته الروائية، وعلى رأسمها كتابه «التجليات» بأجرائه الشِلائة. هذا النوع من الكتابة يكشف عن الطبيعة التأويلية التي ينطوي عليها بناؤه، خصوصا في علاقة متناصاته بما تشير إليه من جهتي التضمن واللزوم، وعلاقة دواله بمدلولاته القريبة في وقائع العملية الجراحية الخطرة. اقصد إلى أن الوعي الذي يسمعي إلى تصرير نفسه من توتر اللحظة الصدية الواصلة بين الموت والحياة هو وعي يصنع مسكوكاته الصوفية على عينه، وحسب المنظور الذي يكتب منه. لا يستعيد الوقائع محايدة، باردة، أو يبقّي عليها كما هي، متَّجِرتُهُ أو متراكمة في تتابعُ يخلق من الدلالة، وأنما يستعيدها تأويليا محملة بالدلالات التي يكتشفها في العلاقات التي يقيمها بين الوقائع والذكريات، بين الحاضر والمأضي، بين استرجاع الماضى والتطلع إلى المستقبل من منظور الزمن ويعنَّى ذلك أن ذاكرة «الخطوط الفاصلة» ليست

محايدة فيما استرجعته من وقائع، أو لختارته من مشاهد، أو قامت بترتيبه من صور، انعكست على صفحتها للوعى الذي تأملها تأملا غير محايد، بدوره، في مدى حركة خيالة الاستبطاني الذي اعاد إنشاء كل شيء، من منظور الوعي الذي كمان ييدث عن معنى. المتوسطات التي إستعادت الذاكرة كل شيء من خلالها ويواسطتها: الايديولوجيا الشخصية للمُؤلف أو معتقداته الفكرية والإجتماعية والجمالية، ممارساته السياسية، خبراته مع مؤسسات الدولة واجهزتها، تجاريه الوظيفية والمهنية، علاقاته مع أصدقائه الحميمين، فضلا عن علاقته بأبويه وزوجه وولديه. وتلك متوسطات تنفي النظر المحايد للوعي في مرآة الذاكرة المنحازة ابتدآء، والفاعلة حسب قوآنينها التي لا تفارق رؤية عالم محددة، رؤية ينطقها المؤلف في صياعات السرد بأسالس متعبدة من الإشارة والتناص والمجاز، وذلك على نصو يصل علاقة الأب البيولوجي بعلاقة الآب السياسي من منظور التشابه والتضاد، كما يصل علاقة الأم بعلاقة الوطن، ولكن من منظور الرؤية الايديولوجية التي لا تفلت تجرية الاعتقال، وتستعيدها في موازاة تجارب مواجهة الفساد والانحراف في النظام الناصري الذي ورث عنه النظام الساداتي أقبح ما فيه: وتبدّو الصداقة واحة أمنة في هذا السياق، كثنها الامتداد العضوي حضور الأسرة التي تبدأ من الأب ولا تنتهي بالأولاد. وينتج عن ذلك تعدد مستويات الرؤية في كتابة والخطوط الفاصلة، التي يمكن مقاريتها بوصفها قرامة وجودية صوفية العدسأت لتجربة حاسمة يتعلق فيها المصيس الفردي بين الوجود والعدم، كما يمكن مقاربتُها مقارية سياسية لما يحتله الرعي السياسي للمؤلِّفُ من صدَّارة تهيمن على تداعيات الداكرة التيُّ تنفتح بوجه خاص على ما يكتب ماضي المفرد الذيُّ هو جَمَالُ الغيطاني بصيغة الجمع الذي هو جيلًّ الستينات، في مسارات المارسة السياسية عبر ثلاث مراحل متعاقبة من ثورة ١٩٥٢. ويمكن أن نضيف إلى نلك المستوى الاجتماعي الذي يحمل ملامح الواقعية النقدية في بعض الأبعأد التسجيلية للصور التي تسترجعها ۗ الذاكرة للمجتمع الذي تجافيه لتعرف. ولاّ يتعارض هذا المستوى الأخير مع غيره من المستويات في كتابة «الخطوط الفاصلة»، خصوصا في دلالتها على العام بواسطة الخاص، أو إشارتها إلَّى الكلي بواسطة الجزئي، ولكن في بناء لا يغفل فيه السرد الإشارة إلى نفسه، بل يلح على هذه الإشارة بوصفها

تنبيها إلى حضور تقنية مزَّدوجة من التُذكر. وتتوافق هذه التقنية، سرديا، والدور المعرفي الذي تقوم به الداكرة، بوصفها مراة يتقسم معها الوعي على نفسه فيغدُّو فأعلا للتأمل ومقعولا له. الأمر الذيُّ يترتب عليه ممايزة السرد بين المستويين المتوازيين اللنين لا تخلو علاقة الجاورة بينهما من تداخل. ولذلك تلفتنا كتابة واللحظات الفاصلة، إلى الحدث الذي تستعيده الذاكرة في الوعي، وتلفتنا إلى الوعي نفسه في فعل تأمله الصدف المستعاد، وإلى وعي الوغي بذأته في هذا الفعل، من حيث هو وعي يتباعد عن حضوره ليدرك معنى هذا الحضور، ويري نفسه من حيث هو ذات ومن حيث هو موضوع في الوقت نفسه. ومثال ذلك ما نقرأه على لسان آلؤاف الذي يتحدث عن الكيفية التي وصل بها «إلى درجة من الحال غريبة، كأن كافة ما يجري يخص شخصا غيري، حميما، وثبق الصلة بي، ملامحه ملامحي، تراته تراتي، لكنه معاير، بعيده. ونقرا كذلك عن وصفّه لنفسه بأنه المنبع والمصب، البداية والنهاية، بالقدر الذي نقرأ عن تحديقته الضاصة، التحديقة التي يستشعر بها ما يبدو من دواخله، خصوصا حين يطلُّ على ذاته بذاته، حتى في أوقات السفر مع المخبر، تلك الأوقات التي يصفها بكلماته التي تقول: «كنت أمضي محانيا ليُّ وغير منفصل عنيُّ ايضا، كاني اتاملُّ حالي بعيني ونظري، لكن من بعد قريب، هذا التأمل للحال بالعين والنظر دال أخبير يشير معلوله إلى الحضور الرمزي لمرأة الذاكرة التي تقود الوعي إلى تعرف نفسه في قعل تعرفه غيره، فتسهم في تُمرره



And the state of t

the same of the sa

The state of the s

Marie and the second of the se

Me or was a series of the seri

The same was and say

the state of the s

The same and the s

a service line or will be the first

The same where the same with t

The same was a second of the same of the s

What has be seen to be

the same of the same

المراجعين والمناورة

لعاجات كالدائد للمسر فسيد رشوطع

وووادان السال مستحصو

ا چې پېرې د د مسر سارو شرکي

الهليهان الماجد البلور عولكاتة

الع ياد مان الدين اراسيقان وليكان علم

when you suppose which

11-14-4

الحراس ويقفر من نافذة غرفة

التحقيق ويموت المفارقة في

المسرحسة تبدأ يسخرية لاذاعة

عندسا يعود المتهم متخفياً في

شخصية القاضي للتحقيق مع

لحنا فو الى الاسلوب نفسته

عدماً قامت تظاهرات في مدينة تورين ضد غلاء المعيشة فكتب

مسرحية «لا نستطيع ان ندفع ولن

ندفع، التي تحولت الى أشهر مسرحياته خارج ايطاليا. لأنها

تجمع بين الترقيه والالتزام

قدمها الى مجموعة من ألعمال

الذين شساركسوا في النظاهرات

لمخطط مستقدم. هناك فحوات

تحدث في مسيرتهم... هذاك دوائر

وانتكاسيات وتغيير في الاتجاه. داريو في و لا يختلف عن هؤلاء.

وعلى رغم انه إتجه نصو مسرح

والكفَّاح، الشَّعبي في بدَّايت لم

تكن لديه فلسفة سياسية معينة.

كان فو يدرك ان المسرح السياسي

يخيف الجمهور العادي، وقد

يعنى ابعدام الترفيه والتسلية.

فحاول أن ينهج طريقاً تجمع بين

الاثنين كما في «موت فوضوي بالصدفة، وولا نستطيع أن ندفع

ولن ندفع، الا أن المرحلة التي

حاءت بعد هذه الإعمال اتسمت

بهدوء خصوصاً في الثمانينات.

فسيسعب سنوات الفوضى

والتحدي ظهرت اعصال أقل

التزاماً. الآ انها كانت مدفوعة

باعتقاد أخر وهو أن المسرح

بطبيعته سياسي، وكل الفنون

سيساسنيمة. وتأتّي «الروجان

المتفتحان، لترصد هذا الاتجاه في

مسرحية عن صراع القوى بين

«الأغتصاب، التي قدمتها روجته

فرانكا في عرض شخصي عن

الإهانة التي تتعرض لها الضّحية

اثناء التحقيق والضغوط التى

بأنها تجلب الإغتصاب لنفسها

تواجهها من القضاء والدفاع

داريو فو في مرحلته الاخيرة

يتناول المسترح من جسوانبه

الشاملة. فالمواضيع سياسية

ليست لانها تهم طبقة معينة ولكن

بعض الفنانين لأيتطور طبقاً

قبل ان يعرض السرحية

الشرطة في حادث موته.

والحوار القصير.

للمناقشة وتبادل الأرآء.

ممر

and going me

معياض معمد الماد

ية المناطقة المناطقة

إستعرت وداله الم

Fr 67 22

No. S. Salarana

._. .__

...

.

_ _ _ _ _

, ...

.. -- --

بعد بسبعت

لمساند وسارد

يقر ياسد عصدان دانيسمارت

more a sum y head

24 24.

2. 1.

10

1005

2.4-55

بحضور الآلاف

■ مسرحيات داريو فو الفائز بجائزة نوبل للاداب هذأ العبام تتحرك وفقأ لعوامل ومؤثرات أعدة: الارتجال لديه خطة مدروسة لإيمسال النص الى الجسهون حسب نوعيته ومزاجه، تسمح له يذلك حركة النص، من حوار مفّكك وتقنية واشبارات يمكن الخروج عنها أو اللجوء اليها حسب الحاجة. ثم المنحب الكوميدي الذي يعلو فوق جمود الجمهور الى أن يندمج كلياً في الحست

مسرح داريو فو فكرة سريعة عامة، موجهة للتغيير والتنبيه بطرق يتجاوب معها الانسان العادي الذي نابراً منا ينهب الي المسرح، عروضه طبقات، يعصر الحبيث فيها الى آخير قطرة. والهذر فيبه سلاح موجبه دائمأ نُحوْ قَصَايًا المغلوبين والستغلين. ليس نقد بالمعنى السائد، انها جُلُعطُ مِن احداثُ و افكار مطروحة لِها منطق يغننيها من الواقع المعساش. ولا تصنع الاعتدمسا يتعلق الأمر بالخروج عن اللعبة السرحية، فكثيراً ما يظهر على الخشبة والإضواء مشتعلة في

حصيلة فو المسرحية التي تِمتِد الى أكثر من ٤٠ عَمَالاً تَأْخَذُ منحنى دائري التطور تقريباً: من أستكشات مهرج في البداية، الى نخسول المسرح التسجساري، والانغماس في مسرح الكفاح السياسي، ثم يخول فترة السرح الهادئ ألتي كشنت فنانأ أخر أكثر حماسيَّة وعالمية وجبية. انه يتجاوز حدود المهمات المسرحية في نجاح، فلا الكتابة تمنعه من مواجهة الجمهور، ولا التمثيل يجلعله ينغلمس أفي التلصيفيق والضحكات. اننه قريبة من لغَطُّ الشبارع، يعيب الى الجنسهور مسعسائي الاصسوات وليس مسا يسميعية. انه مقسر للحركات وشناهد عليها. يصف المنثل

■ اطلق الكاتب المسرحي والمخرج والممثل الفرنسي

جان – باتّیست بُوكلانّ (١٩٣٢-١٩٧٣)، المُعروف تحتّ

أسم مولياً، الكومينيا الكلاسيكية في منتصف القرن

السابع عَشْسَ في عَهْدُ الملك لويسُّ الرابِّع عشر الوهاجُ.

ومعه عاد الى خُشية المسرح صنف العمل المسرحي الضاحك. غير ان المسافة الَّتي تفصل بين تجريتًا

وْتجربة الإغريْقِي أَريستوفانَ ليسُّت بالبِسَيْطَةَ، حَيثُ ان

مُبرراتُها التاريخَية وحيثياتها المعرفية مختلفة اختلافاً

فالكوميديا الفرنسية التي اطلقها موليار ثم اصبحت

كلاسيكية هي صنف مسرحي ضاحك لا علاقة له بتاتاً

بافق الطَّقوسُ والاحتفَّالاتَّ الدينية الذي تاتي منه

الكومينيا الأثينية. وهذا الفارق للعرفي الاسباسيّ ترك

بُصُمَاتَهُ عَمَيْقًا فَيُ بَنِيةَ الكومِينِيا الْجِندِدة. نلَّكُ ان الكوروس، الذي كان يُلعبُ دوراً جوهرياً في الكوميديا

الإغْرِيقَيَّة القَنْيمة، غَابِ تماماً، الأمر الذي جعل البطل

الكوميدي الجديد غيير مكبل بهذآ الحيضور المأدي

المعنوي الكبير (٢٤ شخصاً يحاورونه ويقارعونه في كلُّ

كانت ترتديها الكوميديا الأريستوفانية، وكانت ترتبطّ

بالبنية المعرفية لالأرمنة الغابرة حيث كان الفرد مكبألأ

بكلْ مُعنى الْكلُّمة برَّأي الجمأعة. فالبطلُ الكوميدي

المولياري الجديد يتحرَّك على خشية المسرح مَن دونَّ

قبود، مُبِّدياً رأية ومتخذاً مواقفه الشخصية من دون أن

فالبطل الكوميدي الجديد، عند موليار، كاراكتير، اي

تُبخصِية نفسية - اجتماعية فَذَة، تضحك الجمهور

بمواقفها الشخصية ويطبآعها اكثر مما تضبحكها

بُمواقفها من هذا الموضوع، حتى لو جاء هذا الاضحاك

وقى هذه المسافة المنهجية والنهنية تكمن خصوصية

بطل الكوميديا الاريستوفانية، ديموس، كان يجسند

راى الشبعي الاتيني الشباكس والمعتد بتقليده

التيموقراطي المختلف تمام الاختلاف عن تقاليد الشعوب

البربرية المحيطة به. لذلك كان هذا البطل، وإن بشكل غير

مَدْرَكُ، بِطلاً مُناصَلاً، يحمل في جعبته موقفاً سياسِياً

واضحاً يتمثل في حرية التفكير والتعبير، بيدوس، أبن

البيبه لوحياً. فالبطل الكوميدي الأريستوفاني كان بطلاً

سياسياً، بالقوة والفعل، عن طريق التعبير الهزلي

والساحي، الا أنه لم يكن بطلاً ايديولوجياً بالعني

البريشتي للكلمة، أي أن التحيارة للشعب لم يكن نابعاً من

مَنْطَلَق مَدْنِي وعقائدي. بل أن صواقف البطل بيموس

تشبيس هنا الى ان هذا الموقف لم يكن مسوق ف

لضحة الاجتماعي الجديد الذي اطلق تقليده الفرنسي

تظللها مواقف الكوروس والجماعة.

مستوكاً في قالب هزلي وسأخر.

المسنة الإنسية البار

فد تحررت كوميديا موليار من ثقالات الغطاسين التي

شياردة وواردة).

الإيطالية الشعبية القديمة، لتصير منبعاً آخر للهذر اعماله قليلة من مسرحه لقّيت اهتماماً في اوروبا، الا انها تلخص المراحل الثالاث التي مر بها: من مجريدة يومية تاطَّقة، الى منصبور للعبلاقيات الزوجية الفاسيدة، ومن غيلاء

> تفسيراً للتناقضات في السرح الذي يتبجاهلها يمثل اتجاهه ريتشسارد براير، وجساك تاتى، وجون كليز. والنَّقادُ البريطانيونَّ كأنوا يترندون في الشعامل معه لأن طريقت خارج الصيبغة المتعارف عليها. في دراسته للرسم والهندسية ظل علَّى أتصال بالسرح، وعندما وقع في نكسة نفسية نصحه الطَّبِيبِّ أن يتعاطى نشَّاطاً يحبِه

المعيشة الى موضوع الاغتصاب

مواضيع أقبلت عليها لندن، مثلاً،

ويستمتع به، فصاً كان منه ألا أن اختيار المسرح، تاركاً دراسية الفن وراءه ليستفيد منها في ما بعد فًى تصميم الديكور. أسسٌ فو مع مجموعة من المثلين فرقة للمسرح الكوميدي قدمت أول اعسالها والاصسبع قي العين، ركسزت على اثارة الراوي لخيال المتفرج، كان

بين اعضباء الفرقة فرانكا رامي عن بطولة كريستوفر كولومبوس

فو الى الحزب الشيوعي بينما ظل هو براقب من بعيد متعاطفاً حسا ومُنتُقَدأُ حَبَّناُ أَخْرٍ . مَفْضِلاً أَن يتعاون مع اللجان الثقافية في الحرب ومن تصريحاته في تلكُّ المرحلة ان «البورجوازية قبلت انتَّقَادِهَ ۖ فَي كُلُّ شَيءَ حَبْتَى ولو كان عنيفاً، ما دام النقد يجب ان المرحلة بانها كائت فترة الوهم التي لم تغير شيئاً. ومن هذا جاء ايمأنه بأن التسغيبيس أنما يتم بالعمل على المستوى الشعبي في

اسلوب التبادل والحوار.



التي اصبحت زوجته في العام

المسرحية بدأت الفرقة تتجه الى القضايا الإيطالية والعالمية بمآ في ذلك وضحية الزنوج في اميركا، ووضعية المعارضة الايطالية، وقمع حقوق الانسان

طريقته في التاليف السرحي فقد قَــال ان تحــرىتــه تلك علمــتــه الاستفادة من السينما السريعة في عرض المشاهد بدّقسيمها الي اجَّزاء قصيرة. وقُدم اثر عودته الى ميلانو مسرحية واللصوص، التي اعيد تقييمها في الثمانينات ما يدل على ان اعماله الاولى كانت حادة من ناحية الموضوع والتنفيذ. وعلى رغم ان فو كأنَّ يعتبرها مجرد تدريب على كتابة النص تميز عمله في التلفزيون بتقبيم مسرحية وإزّابيلاء التي جمع فيها عناصر من طرافة موليير وطرق بريخت وشعبية

في هذه الفترة انضمت زوجة

في روسيا. بر. الفترة التي قضاها في روما

في كتبابة السيناريوهات غنت ٣٠٠ كلَّمــة ورئيس العـمل ١٠٠٠ كلمة، ولذلك فهو رئيس، استوحاها من إضرابٌ عَمَالَ واحتلالهم مصنعاً.

«لاكوميون، تحت شعار أن يجعلُّ المسرح في خدمة الشعب من دون الانتماء الِّي جهة معينة، كان اول اعمالها عرض عن نضال الشبعث الفلسطيني عقب «ايلول الاسود» كان له طعم والجريدة اليومية، التى تستجيب للاحداث الدولية في سرعة مقارنة اياها بما يجرى فيُّ ايطالِيا. وقال فو في المناسبة: دانَّ مسترحثًا هو مسترح القياء المخلفات، لا نصتفظ بشيء لكي بدخل التاريخ البورجوازي، لكنه

أو مناقتية أو عمل سياسيء. وسرعان ما تخلي فو عن هذُا النوع عندمسا وصف المسسرح التسجيلي بانه مسرح معلومات باردة، لا ينزل الى العلمق... هكذا قال عندما أطلق مسرحية موت فوضوى بالصيدفة، في العيام ١٩٧٥ بعد مرور عام على انفجار قنبلة في ميلانو أودت بحياة ١٧ شخصاً. وكتب المسرحية ردا على ما کان پسمی «استراتیجیة التبوتر ، فقد فحرت حماعات متطرفة وفاشية قنابل عدة في انطالتنا واستفاد فو من كتابً نشره صحافي عن حادث ميلانو وملابساته القأنونية والسياسية

اقتباسها واعادة تقديمها بالإيطالية ومن هؤلاء فرقة «نوفو

سينا، التي انضمت في ما بعد الى فرقة داريو فو في تعاونية فنيلة قلدمت أول اعلمالها والأستعراض الكبيرة منتقدة التسلط في جيميع اشكاله ومصورة شخصيات النظام تولد من دمي كبيرة هي الفاشية.

لكن هذه الشَّخصيات الكاريكاتورية تهرم امام النين الذي يرسير الى الشيعب. تركت المسرحية النهاية مفتوحة، فأتحة المصال لمناقشة الجنصهور في الفيصل الاخسيس. وعلى رغّم ان التعاونية انقسمت الى ثلاث فرق، كل منها بمثل اتجاهاً، فقد است فو يقدم أعماله بطريقته الخاصة كماً في مسرحية والعامل بعرف

أسس فُـو فـرقــة اخــرى هى

يظل مفيداً مثل مقال في الجريدة

مسرحيه ص ــرن روجين من الطبقة الوسطى. في - مالة حين تتحدث محسرحسي لكنه جبعل البطل عنامبلأ يلقى

البوليس القبض عليه بتهمة

فرق الشيبات فنصاول بعضتهم

بعد النجاح الذي لقبيته

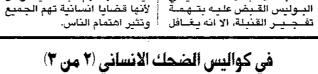
كومينيا دلارتي، وجعل حنيثها

وكنان لزيارة البريطاني بيتر بروك الى ايطاليا تأثيراً كُنترا عندمسا قسدم عسرض «الولايات المتحدة، وصور فيها حرب فيتنام،

معه رکزت احداث ۱۹٦۸ فی باریس انمان المثقفين الايطاليين على ما يجري في بلادهم عـوضاً عن الاهتمام بحرب الفيتنام أو الثورة الشقافية في الصين فانصار المثقفون الى آليسبار ومنهم من استقال من مهمات رسمية لتشكيل جمعيات للَّثقافة الشُّعنبة.

يكون بمقاييسها، ووصف فو

ولقيت المسرحية صدى حسناً لدى



ابناء المبيئة.

الذلك أتسمت الكوميديا الأريستوفانية بطابعها لنفسه طموحات حزبية محددةً.

ركُزت الكوميديّا الفرنسية من ناحيتها على زاوية اخرى. فالعنصير الضاحك فيها كان على الدوام شخصية

> عير السوية اذا ما قورنت المنطباء الاستان المنطباء تماماً مع المناخ الشقافي

كانت مواقف سياسية مباشرة لا يبغي من خلالها الكاتب المسرحي ايصال فريقه الحربي الى السلطة. انها كانت

فرنسا الملكية إذاك.

المسترح، كشمسا الكاتب السيرمي موليبار، كيانا يعيشان في عالم سياسي مستقر، يتمير بتقاليد سياسية ملكنة عمرها قـرون. في حين ان الاثيني الأتي الى مسسبرح اريستوفان، كما الكانف المسترجي إياه، كسانا يخوضان تجربة جديدة، اسيمسهما التسجسرية

مواقف مفكر البيني حريمارس حرية تفكيره وتعبيره جهّراً على خُشبة ألمسرح وفي مكان بلقى اجماع جميع

المين، النابع من تجربة انسانية، اجتماعية وسناستة ومعرفية، خَاصة جداً لم تتكرر بعدها بالشكل نفسه في تاريخ البشرية. حيث ان مسرح الكوميديا كإن مجالاً سياسياً من دون أن يكون منبراً الديولوجياً، والبطل الكوميدي كيان ناطقياً باسم الشيعب من دون ان يدعى

الديموقراطية، كانت قد

اجتماعية تتميّز عن هموم ____

بطباع الانسان العادي، ذي 😮 الحسُّ السليم. وقد انَّترَعَ مسوليار بذلك الفسيل السياسي من مسرحياته الكوميدية فجعلها غير جارحة وغير مثيرة من هذه الناحية. الامر الذي تطابق العام الذي كانت تعيشة فبالفيرنسي الآتي الى



لذلك تشبه تجربة أريستوفان الفكرية، ولو على أجنحة الضحك، تجربة ابناء الثورة الفرنسية النينُ كأنوا، همَ انضاً، قد انطلقوا على مَنْ تجربة جديدة لم يكونوا يعرفون بعد أين ستستقر بهم. مثل كولومبوس الداهب الى قارة جديدة من دون إن يعرف تماماً ما هي هذه القارة. وهذا ما يفسر - بالمناسبة - الاخفاقات التيُّ أصابت الكوميديا الأريستوفانية في ما يتعلق بنقدها للفلاسفة السفسطائيينُ والتّي – ولوّ بشكلُ غيرٌ مدرك – ساهت في هلاك احد ابرز فلاسفة العالم الحديث، وهو

يبنى عليها موليار مسترحساته كان يطرح مسشكلة اجتماعية موضوعنة وقائمة، ولكن من دون تسييسها ومن دون إقحامها في اتون الخيبارات السلطوية كان اريستوفان قد ابتعد عن التحيّز

الايىيولوجي لانه لم بعرف اساساً ما هو التحير الحزبي، لكونه مسغيمسورا في تجربة السموقراطية النَّاشِينَة والقوارة. فسنائخسراطه في التفكير السياسي إنما جاء، وقتذاك، من منطلق واجبه النيسوق فانتقاده الضاحك للمحلفين النين بداوا يتقاضون

له؛ تلك مسالة ستستعصى على داللويي، العربي دسائس مسلية الناكت في شرع لا يُؤتي من بأب الأميركي. قد تكون أغنية المُفتتح من معلاء الدين، هي مبعث الانتصار للإرث العربي من براثن الرسوم التصركة: في شباك الخير والليالي العربية، مثلها مثل النهارات العربية....

🖪 بعد «الغضيات» المتالية «للتفوذ» العربي المستور»

في الغرب، من تشويه صورة العرب في افلام الرسوم

المتَّحركة، جرت «اليقظة، اليونانية على مسالك الجيران

الضاً، فهب الفاضيون ينتصرون له معرقل، الاسطورة

قطعاً، يعرف واللوبي، العربي اليقظان، في سرادق

الجمعيات المناوئة للتميين العرقي داخل سياج الولايات

المتحدة، ان سهاماً منفلتة من القصص العربية أصابت

العرب، انفسهم، في السلسلة المستقاة من «الف ليلة

وليلة، وان سههام الرسامين في مملكة والت ديرني تجرف اللون في طريقها، فينكشف الشكل الانساني على

معتقد والنظرة الغربية، الى إرث اهل الشِبرق العربق. لكن، كيف تستطيع المخيلة الآمساك بالشرّ بلا تضخيم،

مسكوب من لهب الجحيم في العينين، ومبالغات القسوة في جوارح الوجه. عوبته، في الحلقة الثالثة من وعلاء

لنِّين، عودة الجابهة القصوي، والغلبة المباركة للخير

باسراف. السياف، في الحلقة الأولى، ضخامة في الأنف. سيافُ أنفُ، لا غير. اللِصوص، السراقة، الزَّعر

العسسُ، معقوف انوف، ضيقو جباه. لريما هم، في السطور المضخمة بحبر مطابع بولاق، اكثر قماءة،

شنيعون، رمم شكلية، هياكل شربلا حدود: فلماذا

غضب واللوبي، العربي، الأشد ضعفاً من ان يلحظه

الواقع الامبركي المفتوح لهبوب الاقوياء؟ علاء الدين عربي، في الفصول الثلاثة للحكاية الواحدة، عربي وسيم

جداً. أدعج العينين على سعة في البياض كعيني مهاة

الامدرة بأسمن عربية بقضها وقضيضها، هفهافة

الكيان، معسولة الوجود. وهما - علاء، وياسمين

يجيدان غناء لم يحلم به طنبور عربي، او حنجرة توقف

بُها خيال التاليف، حتى ايامنا هذه، عند حداء الجِمال،

والضرب بالبنصر عند قيان الأصفهاني، فلماذا غُضب

بغداد، في رسوم شركة ديزني، قيامة من القباب،

وترف من العمائر، نكاية - ريماً - بالحصار الغربي

لبغداد مجطَّمة، منهورة، منكوبة، مغدورة، مطحونة، على

. عظامها عُصابة من حنين «ألف ليلة وليلة» الى مدينة لم

تَنعم بلون الحكاية. إرث من القتل ينسبحب الى خيط شاحب من مؤامرات، ودسائس مسلية، مضحكة، تنقلب

على ورير شرير، لا غير. فلمأذا غضب اللوبي العربي

الحكاية، برمتها، نهب لصوغ شهوي في «الف ليلة وليلة»، حرفاً بحرف، ونفساً بنفس. سرد يتوسل الحيلة للوصول، بعد صعاب ووصاب، الي الهناء في المضدع.

حَيْلُ وَأَخَانِعِ لِنَاكِيدِ الْجِسَارِةِ الْلُّنِيَّةِ فِي حَجَابِ مِنْ الخَيرِ. «الف ليلة» لا يسمى كتاباً في الإباحة يجهد

النظام الاضلاقي الى تنقيتُه في قدستية تراث حكائي

يصير أبطاله معصومين عن تدنيس رسّامي الغرب، وصاغة حكاياته افلاماً رسوماً متحركة، أو صوراً بشراً

وينائه حمليات وعرف وسوية مستوله ، وتسوره بسرة متحركين. ولو سمي كتاباً في الإباحة المحتجبة، أو تورية انشائية على مقام النفس الباطنة، أو طاعة للخيال على التعويض عن المقيد، لتوجب تركه. لكن تأويل الإرث،

بنفس النظام الراهن للرقابة، بغلّب ظنُ التأليف الحكاني على ظنَ المعنى ورمزه، حتى ليمكن وتطهيره الكتاب، أي

كتاب، من مشوائب، العيب فيه، وإصداره الى الجموع

«معافى ما في المناويل في النظام الرقابي العربي

التراثي سيبيح لنفسه، على منوال الإحاطة بالمعرف

حصر نباهتها، الإباحة والمنع على مجريين في الكيل

الواحد: الفاظ الدلالة على الاتصال الجسدي بين الرجل

والمرأة، والمتليِّين من جنسهما، ينبغي اقتصارها على ما

وردت عليه في كتب التراث، من غير إيرادها امثالاً في وردك علي حب سر - رودا المقالات. ومنع الألفاط نفسها من التداول في انشاءات التدوين الراهنة. الإبقاء على الشعر الإباحي في

المصنفات الاكثر قدماً، وتخلّية الشعر الراهن منّ

كيف سيقُدر امرؤ على عرض دكتاب خلق الانسان،

لابي محمد بن أبي ثابت، وفيه الاعضاء، والجوارح، بسمانها، موتقة بشعر ولا يُدحض، هو السند اللغوي

الأوحد الستدلال العربي على اعضائه؟ والتدبيزني

تَحْوَلُ نفسها قراءة النَصُّ العّربي في «الف ليلة وليلةً،

على السند الطاهر من تأويلها هي لَّه. فأذا كان التأويل.،

في المذهبية المُحكمة، غير محمود قط، مذموماً، لا مجازاً

فلماذا يصار الى اخذ حلقات من «الإرث، بزمام لا تجويز

نذاك قد عرفت حدود وعيارات النقد السياسي

تعاطيها مع شعب لم يكنّ قَدّ استوعب بعد تماماً مغّازيّ

ومعانى التّجرية الديموقراطية الّحقة. فالنقد الضاحكُّ

الذي تسوقه الكومينيا الأجتماعية - السياسية وهن

بمستويات الوعي الديموقراطي الحقيقية السائدة عند

عمل في صفاء مناخ محافظ سياسياً واحتماعياً، علَّيْ

تأسيس تقليد الضّحك الاجتماعي الصرف. اي أن بطل

الكومينيا القرنسية الكلاسيكية لم يكن يدعى حمل لواء

قضانا تبموقر اطبة محددة، كما سلفه أريستوفان، بل كان

يكتفى بتشجيب الاطباع العامة من خلال طرح نقيضها

لم تعترض موليار هذه الشكلة، بل أن هذا الإخير

موجيات تنافي دالخياء».

«اللوبي» العربي، الذي لا يؤيه له؟

ضد هرقل والت نيزني ذي العضل المسبوك من اللون.

وفيها تخفيف من باب التاريخ، فالنهارات العربية برمتها مِثَلُ الليالَي العربية، أستلقاء على الأرآثُ أستماعاً إلى الفخر والضاري، لماض مكتف بداته، يقوم مقام الحاضر، والأتي، فرضاً بيناً ولا مراء فيه، فلماذا يغضب واللويي، العربي؟ قطعاً، ليست شركة " والت ديزني منزَّمة عن التجريع، الدعاوي بالصورة العربية، لكنها الصورة ذاتها الحبوكة بالقلم العربي للشرير العربي، في خطاب من الإرث يشترك في تأريخه اثنان: ابن سينا من وجه، وصدام حسين من وجه، ابن عربي من وجه ومعمر القذافي من وجه، الاصفهاني من وجه، والترابي من وجه، العنزلة من وجه، وجمَّاعات النبع الحِزأنري من وجه وكل ما تفعه والت ديزني، بنية لا ينقصها الخبد، انها تضع الوجهين على عملة اللون المتحرك في صورها المتحركة، فلماذا يغضب اللوبي العربي من خطاطة الرسم، ولا تفعل الأمر ذاته، على نصو أعلاني فاضَمُ عَن يَنزَلُق المَالُ ٱلعربِي الِي انتاج فَيلُم واحد بتلاثين مليون دولار لشخص والداوعة، بروك شيلدز؟ لماذا لا يدعو اللوبي الاخلاقي الى منع مقتبسات ته ريجية من استنباد، في تلفاز بعض الاقاليم العربية، تجعل أي اسفاف من والت ديزني تشريفاً

للعقل العربي؟ - مي اليونانيون ساقوا ظنونهم على وقع اظلاف ثور كريت الشهير في الاسطورة، «متاثرين» بنهضة اللربي العربي، كتاثرهم بعلوم مصر الفرعونية، وعقل بلاد الرافدين، بحسب «التُعصب» الجديد لصابر أرث الانسانية، في مقالات تكثر اليوم تحت باب التراث، حتى اننا نجّد الإغريق لا يتقنون الحساب الى العشرة، ولا يعرفون من الفلسفة الا ميوريكاه، لولا هنوب السرعة المعرفة من الفرات والنيل على الإكروبوليس! أنها «يوريكا» جنيدة، في وعي عثر على ذاته، أخيراً، بتعال يواريه شعور طاغ بالدونية حين

ينظر الى واقعه. لَّم تكنَّ حجَّة اهل اليونان اليوم كحجة اهل العرب اللوبي. فهم لم يتهموا ديزني بتشويه الشخصية في الرسم بنف معقوف مثلاً، أو الاستخفاف بـ «النقاء» المورود في مشهد الحال العربية، بل ذهبوا الى ان الشركة وتتلاعب بالتاريخ وتجتزئ منه واتعبده

ترتيبه في سياق ليس على هدى الأصل. لريما كانت والغصبة العربية أدسى الى واقع الماججة بالنظر، حين لا تستسيغ استعارات من الانشاء الحكائي العربي في فيلم «كازيم» (كاظم!)، أو

حوالد العروس ٢٠٠٠ لكن والغضبة، اليونانية تعضى الى ضحالة في انتصارها لعقل التاريخ، وستكون مَّذه سابقة جدِّيدةً في تساوي دولة أوروبية بالشرق والعشواني، بعد حال مطاراً أتها الطافية على زيد الفوضى، وحال فنادقها، ومطاعمها، وأسواقها السياحية التي تتشبث بشياب العابر كي يشتري. فما لم يَفطِن أليه أهل الدعوى اليونانية أن مهرقل، ليس تاريخاً يؤخذ على تمام التدوين، ورجاحة الشوشيق، مثله مثل «الف ليلة ولِيلةُهِ. والنصفُ القائم مقام الخُرافة إنشاء تجوز فيه اللقابسة المبتورة، وألتالاعب، والصوغ ثانية، لأنه تحصيل بناء الخيال «الدخاني» الذي يتقرق، في اعلى المدخنة الواحدة، صوب الجاهات شنى. فإذا التقى السيد «هيركوليس» بهوآلة ذي تسعة رؤوس، بدل كلب الجسميم ذي الرؤوس التسلانة، فليس في الامسر. استخفافُ بالتاريخ. وإذا اصابه زكام فليسُّ في ذلكُ وتعنيف، للتاريخ. وإذا كان جليق الشاريين فليس في ذلك «تزوير» للتّاريخ، تماماً بتماع، ومثله أن أسمّ ورفيقى، العربي نطقاً لا يضير العرب في شيء اذا أطلق على قرد حكيم في فيلم «الأسد اللك» الشهير (اريما فات اللوبي العربي ذلك، في حينه)، فكيف تأتّى الأهل اللّتين وتحصين، الخرافة الحكائية بد والقدس،

قد (قد) يكون الحرص على حوامل التاريخ، وهي وقائعه، من متوجبات الحصانة المفوحة لشخصية الجماعة. والتاريخ ليس متواليات متشابهة بين الأمم والأصقاع، لكن خصائص الخرافة تتشاكل، وتتماهى، في الحبيال المنشئ للاقبوام. والنظّارُ لهذا الجنس يبوبون اسس التشابه تبويبا حسابيا يكون حاصله (او يكاد) مناوبة جمعية في انتساب الخصائص الى مُصادرها، حتى ليمكن لباحث عربي نبيه، في التراث المشرق على الانسانية من الحوض الشرقي المتوسط ان يجد «هرقل» «ملطوشاً» من «عنترة» العبسى، ببعض شحمه وبعض لحمه، من ثيابه حتى لونه (!!).

رواتب رسمية في مكوميديا الزنابير، كان صابقاً ونابعاً من حسست الديموقسراطي المرهف الذي رأى في هذه الظَّاهِرِة بِداية لفسَّادِ القَّضَاَّءِ. فَكَانَت هِذَهُ أَوِل مِرَّة في التاريخ حصلت هذه الصابئة، امام ناظريه. وكانت هذه هي أول مسرة في تاريخ الالب والفن يعلُّق كساتك على مسالة فكرية كهذه قبل ان ينال منها الصدا مع مرور

فالضحك السيباسي الأريستوفاني ضحك نضر ومباشر، يعيش احداثا مستجدة ويشعر بأن من واجباته المنتية أن يشارك ديموقراطياً في صنع قرارها، من دون ادعاء، ولكن من دون تنازل عن مسوولياته ايضاً. ِ اما موليار فقد وضع نفسه خَارَج هذا الاطار تمامأ وبنى مسرحه الكوميدي كله على تشريح اطباع بشر تُميزُوا بخروجهم عن خط الحس العام السليم.

إن تحرر موليار من المتوجبات الملتزمة للضحك السياسي أطلق ينيه في تشبيبُ له للضحك الأجتماعي الذي برع في رسم اصنافه واشكاله المتعددة. فموليار استغل خير استغلال الصالات الكوميسية الاربع الكلاسيكية. إذ انه استفاد من كوسيدياً الحركات وكوميديا الكلمات وكوميديا المواقف اكثر مما استفاد منها اريستوفان كما انه أضاف اليها كوميديا الكاراكتيرات، المنسة على الاطماع الإنسانية اللافية والنَّافرة فَأَخْرِج عَلَى هذا الأساس لوحات احتماعية بالغة العمق الانساني والعبر.

تمكّن موليار من الارتقاء بالفن الكوميدي الى مستويات الشخصية الإنسانية الدائمة من خلال التركين على أطباع تشاطرها الشعوب كافة والازمنة كلها. فسألب خسيل والمدعى والمتوهم والمنطوي على ذاته

شخصيات نجدها من حولنا كما في كل مكان وزمان من هنا كلاسبكية مقاربته للفن الكوميدي. تخطى موليار زمانه ولم يشا الارتباط بلحظته السبياسية، متحاهلا حضورها بشكل متعمد، بغية التقرع للمقارية الاجتماعية العامة لسمات الحياة اليومية والعملية للأنسان ككل وهذه العمومية الإدبية نابعة من تقليد حديد توافق

على ارسائه جمع من الكتَّاب الاوروبيين رأوا في البشرية كتلة انسانية وأحدة ومتجانسة. وهذا التقليد الجديد، بعد قرن ونصف القرن، تمخُض عن بزوغ عصر جديد مع ظهور شبرعية حقوق الإنسيان على يد بناة الثورة الفرنسية. إذ اعاد الفرنسي فولتير النقد الأريستوفائي السَّاخُرُ الَّى التَّقَالِيدُ الكَّلَاسْبِكَيَّةً، فَتُولُد زَمَنْ جِنْبِهُ امترجت فيه تجربة الاغريق القدائي بتجربة الفرنسيين

وغدا الضحك الوسيط الناقل لهذه الحالة الاجتماعية السياسية التي وضعت أسس الكومينيا الحنيثة، المعروفة اليوم، حيثُ لا يخلو الكآراكتيّر آلاجتماعي من ارتباطات المُوقَف السياسيّ الذيّ، مهمّا التفعدا على الموضوع، يبقى في صعيم حياة البشر.



15 ALHAYAT STATE & ARAB STOCK MARKETS الحياة الاقتصادية

	مصر	Alaktii Parafi in	هنی سعر	افلون مناور	V 111	مبدر . الحدود	-
					cay≟18.	-	4,43
i	118 :1.47301 #4.	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·		STORES STORES	4276 444	Parameter Strategy	7. F. F. L. S. H. J.
· -	منك الالتمان الدولي . مصو	TVI	084,83	064,61	014,11	PYA,TT	TA, 51-
<u> </u>	البنك الأعلى سوستيه جنرال	1.TPA	AT,TO	۸۲,۰۰	۸۲,٦٢	۸۲,۲۱	٠,٤٢
	البنك الوطني التنمية	4,£70	70,00	71,	Y+,Y£	۲۰,۲۸	٠,١٤-
· · ·	البيك التجاري الدولي - مصر	£0.4Y-	۸٠,٠٠	٨٠,٥٠	۲۱, ۸۰	۸۰,۰۸	٠,٣٣
:	بتك مصر النولي	1,177	٥٧٩,٠٠	44,	947,70	۵۸۲,۸۷	1,07-
<u>:</u>	للبنك الوطني المصري	P. £7Y	07,00	50,++	05,70	20,-1	
	بنك الهنيس	1.YOT	Y4,	74,1.	79,00	۲۰,۱۰	1,17-
1	بتك فيصل الإسلامي الصري					Y98,	1,00-
	مطاحن شرق البلتا	77.210	۵۷,۰۰	σΥ, ٩ •	eV,11		<u>.</u>
بات :	مطلحن ومخابر شعال القاهرة	1,1**	130,01		1777	οV,•Y	•,11
	مصر للساة الغازية ، مصروب					17.,17	+,+0
	الاهرام للمشروبات	1.840	7.1,	-		74,47	
:	مطلحن مصر الوسطى	A.13+			7.E,4A		•,•١
-	مطاحن جنوب القاهرة والجيزة	٦٧٠	79,-1	£+,++	F1,A1	44,84	1,14
:	مطاحن وسط وغرب الدلتا	14.41	77,	17,14	77,40	٦٢,٠٢	1,97
-	المصرية لصناعة النشا والجلوكوز	100.	VT,TT		V£,Y7	٧٢,١٣	1,11
-	العامة للصوامع والتحزين	£14·	77,71	74,00	73,.3	77,44	•,•٧
:	عطاهن مصر العليا	۸,۸۲۰	47,	47,01	44,11	47,54	•,1*4-
:	مصر للزيوت والصابون مصر للزيوت		YY,4•	V£,	77,74	77,77	٠,٦٢
ياد ا	الزيوت للستخلصة ومنتجاتها	10,000	77,70	YV,Ye	77,70	۲۸,۰۰	٠,٢٥_ ا
	البويات والصناعات الكيماوية	170	71,.0	TY, 70	71,07	77,19	•,4٧-
	المصرية للصناعات النوائية	11.44	112,00	110,0.	110,22	110,17	٠,٢٨
<u>-</u>	فايزر مصر	1.7**	711,	7\$7,70		7££,0A	1,00
-	المستاعات الكيماوية للصرية . كيما	1.1	19,00	17,	17,	11,11	-,٣٠-
:	مصر لصناعة الكعماويات		14,-1	14,	19,00	Y+,++	1,••-
:	العربية للادوية	1, - Y1	10,10	10,31	10,20	11,41	•,31
	النبل للادوية	41A	σ Υ ,00	70,00	۵۹٫۸۰	04,0A	٠,٢٢
	الاسكندرية للايوية		07,10	08,40	۵۳,A۷ j	۵۲,۱۷ ۱۳	٠,٧٠
	معفيس للأدوية	7.7.7		•	•	۱۳۰,۰۸	
	القاهرة للإدوية		17,11	98,00	97,77	47,-1	1,11
:	كأر الربات للعبيدات والكيعاويات	1.470	34,	70,00	۵۹٫۸۵	10,01	٠,١٦-
1 2	الإسكندرية للغزل والنسيج	1	127,00	188,07	165,50	127,1.	1,50
	العربية والمتحدة للغزل والنسيج	0,00+	117,10	77,10	YF, 10	77,10	•,••
	النيل لحليج الإقطان	T.1**	79,	79,70	74,07	79,57	1,17
;	العربية لحليج الإقطان	0.	-7,70	71,**	04,70	04,70	1,11
-	النصر للعلابس وللنسوجات عابو	Y	97,70	40.07	٥٧,٠٠	٥٧,٠٠	*,**
<u></u>	العامة لمساعة للورق. راكتا	777	40,07	40,07	10,07	90,07	•,••
	الفرقية إيسترن كومباني	٥٠	۸۵,۰۰	17,-1	17,**	17,**	•,••
	الاسكندرية للحبيد والصلب	70		۸۰,۰۰	۸۹,۳۲	۸٦,۲۲	•,••
	الحنيد والصلب الصرية		177,10	177,1-	177,	177,	*,**
	المناعات فهنسية والعمارية. ليكون	Y. 17V	7,77	۷,۰۰	٦,٨٩	٧,٠٧	•,14-
	الكابلات الكهربائية المصرية	1,A £ Y		•		۷,٧١	
	العربية للرائيو والقرائزمتور . تليعصر		4,0-	1.8,		1-1,40	1,88
	المتحدة للإسكان والتعمير	1.14.	71,,,,	٤٠,١٥	74,47	٤٠,٢١	· ,Y£-
	القاهرة للإسكان والتعمير	£.7Y0	77,	77,	77,	۲۳,۰۰	*,**-
	للتعمير والمساكن الشعبية	1.447	Y1,AA	77,01	77,17	44,20	•, ٧٤~
	القنمس للإسكان والتعمير		79,70	79,90	74,88	٤٠,٠٠	-70,
 	مدينة نصر للإسكان والتعمير	4,4Y0 A,+3+	14,70	14,70	14,57	1,,,,,	٠,١٤-
	مصر الجديدة للإسكان والتعمير		424		71	72.,.1	•,•٨
	النيل للكبريت والمسلكن الجاهزة	£.£٣•	£ V 1,	£ V1 ,	٤٧٩,٠٠	£Y4,	*,**
	القومية للأسمنت	950	72,70	Y0,.0	Y£,40	72,71	۱ ۷۷ ا
	السويس للأسمنت		YV, 10	YA, ••	77,7.	Y4, 27	1,17-
	المعويض بارعتمين اسمنت بورتلاند حلوان	۸.۸۰۰	VY,VV	Y0,+1	Y£,0A	V£,77	٠,٠٨-
		Y1.4V•	٧١,٤٠	V1,44	Y1,00	٧١,٤٦	٠,٠٩
	استنت العامرية	14,74.	۸۵,۰۰	Y0,40	۸۰,٦١	۸۵,۲۰	٠,٤١
-	السننت طرة المصرية	-		•	-	۹۳,۲۰	-
·	الاسكندرية لاسمنت يورتلاند	470	٦٣,٤٩	٦٣,٥٠	٦٣,٤٩	75,71	·,AY-
	الشرق الأوسط لإستصلاح الأراضي				-	Y,4A	•
	القاهرة للدواجن				-	4.,0.	-
				-	_	٠,٩٠	_
	المصرية للدولين أبو قير للأسعدة والصناعات للكيملوية	Y.Y	۸۲٫۰۰	۸٤,۵۰	AT, 98	۸۳,۲۲	٠,٧٢

ا جاران سرراعت	ŧ	· —							
							عُمان	·	
الكويت				(6-7)	80898		9.516.2	<u> </u>	
للبنك الوطنى	البنوك	٠,٤٠٠-	15,70.	15,000	15,1	۱۳٫۸۰۰	γ,	الوطنية العمانية القابضة	بنوك
بنك الخليج	سبوب	1,101-	1.,20.	10,700	10,700	10,770	۲,۷۸۰	للبنك الوطني العماني	شركات
بنه سنجي البتك التجاري	1	. ٧٠٠-	14,7	17,4	14,000	17,4	£A,4A£	للحفظة الاهلية للاوراق المالية	لستثمار
البنك الاهلى		• , 77 • -	٧,٠٠٠	7,VA+	7,45.	7,YA:	A4.174	ظفار النولية للتنعية والاستثمار	<u> </u>
الكويت والشرق الاوي	[., ٢0	0,.4.	£,YA.	٤,٩٠٠	£, YA+	1777	بنك عمان الدولي	<u></u>
البنك العقارى	·	•,•••	٦,٠٠٠	1,000	٦,٠٠٠	٦,	2	عمان للاستثمارات والتمويل	
<u> منگ درقان</u>	 	٠,٢٥٠_	۸,۲۰۰	۸,۲۰۰	A,00+	۸,۱۷۰	17.701	العمانية العالمية للتنمية والإستثمار	<u></u>
بيت التمويل الكويتي		1,171-	٣,٤٤٠	٣,٤٢٠	٣,٤٤٠	٣,٤١٠	7.47	بنك عمان والكويث والبحرين	!
الكويت الاستثمارية		٠,٠٥٠_	٤,٢٥٠	٤,٢٠٠	٤,٣٠٠	£,Y**	77.774	عمان والامارات للاستثمار(ع) ٥٠٪	
النسهيلات النجارية	استثمار	٠,٠٥٠	٣,٨٠٠	٣,٨٥٠	٣,٨٥٠	٣,٨٠٠	10.00	عمان والامارات للاستثمار(١) ٥٠٪	Ì
الاستتمارات المالية	·	٠,١٠٠-	٥,٠٠٠	1,400	٥,٠٠٠	٤,٩٠٠	4,,,,	العمانية المتحدة للتامين	لتامين
الاستثمارات الوطنية		•,1••	1,700	£,£	٤,٤٠٠	£,70.	1,4++	فافار للتامين ٢٥,٢٥٪	
مشاريع الكويت		•,5•	۹,000	4,5	4,000	1,500	10,400	التامين الإهلية	
الأهلية لاستثمار		٠,٠٨٠-	£,7A.	٤,٦٠٠	٤,٨٥٠	٤,٥٥٠	1A.Y**	مسقط للتامين ٦٠٪	
الساحل للتنمية		.,.1.	١,٨٠٠	1,410	1,410	1,411	7,400	الكروم العمانية ٥٠٪	
مستثمر دولي	-	,.1.	7,30.	7,11.	۲,٦٦٠	٣,٦٥٠	0,.4	الغاز الوطنية	لصناعة
البيت أوراق مالية			1,000			-	-	مسقط للغازات الصناعية	
الاستثمارات الصناء	ļ		Y,4		_	-		الوطنية لمنتجات الإليان	
م. الأوراق المالية	 		۲,٦٠٠	· -				صناعة قرطاسية الكومييوتر	<u> </u>
النولية للمرابحة		-،١٦٠-	2,410	£,Y0.	0,011	٤,٦٧٠	£Y, Y11	اعلاف ظفار	
المركز المالي	التامين	•,10	1,4	£,Y0.	£,V0•	٤,٧٥٠	1,	- · · · · · · · · · · · · · · · · ·	
الكويت للتامين الخليج للتامين	رسيدين ا		£,Y0.				1	اللطاحن العمانية	
الأهلمة للتامين		_ 	٣,٥٠٠	-	-	•	• 1	ريسوت للاسمئت	
وربه للتامين وربه للتامين		1,111-	۳,۵۰۰	r,r4.	۳,۵۰۰	* ***		صناعة الكابلات العمانية	
عقارت الكويت	العقار		a,v	۵٫۷۰۰	0,700	۳,۳۹۰	0,810	ا اسمنت عمان	
العقارات المتحدة			7,70.			0,04.	1.1.70.	الانوار للاعمال الصناعية والتجارية	الخيفات
الوطنية العقارية		• ,		7,70.	T,T2+	۲,۲۰۰	Y. +0+	العمانية لخيمات الطيران	
الصالحية العقارية			7,10.	•	•			مؤسسة خدمات الموانيء	····
لؤلؤة الكويت العقار		.,	0,7	٥,٠٠٠	0,100	6,	Y,7	الكهرباء الوطنية العمانية	
التعدين العقارية			Y, 70.	7,17.	7,70+	Y,7Y•	1+.74+	الإسماك العمانية	
الدولية م . ا		.,.,.	Y,A0.	۲,۸٦٠	۲,۸٦٠	۲,۸۰۰	17.4	المتحدة للطاقة	
اجيال		1,191-	۲,۹۹۰	Υ, 1	Y,44•	۲,۹۰۰	17,774	النهضة للخدمات	السوق
الصناعات الوطنية	المساعة	• ,17•-	11,7	14,44	12,	17,0	72.0.2	المحفظة العمانية للأوراق المالية	للوازية
صناعة الانابيب المعر		•,•••	1.,10.	۱۰,۲۰۰	1.,70.	1.,	۸۱,۵۰۰	ويتك مصقط الإهلى العماني	
إسمئت الكويت			۲,۲۸۰	7,7	۲,۲۹۰	7,7**	01.5**	حساب اوريكس للاستثمار الشعرك	
صناعات التبريد		• , ٢٦٠–	۷,۹٦٠	٧,٧٠٠	v,v	Y,611	Y,1	الخليجية لخدمات الاستثمار	
الخليج للكابلات اصلاح السفن		*,*1	1,41.	1,4**	1,4**	1,4	1.1	صندوق مؤشر مسقط لحساب الاستثمار	
الخدمات البحرية		*,1**-	7,17+	۲,۰۷۰	۲,۱۰۰	Y,•3•	71.77	حساب مجان للاستثمار المسترك	
اسمنت بورتلاند		*,***-	1,700	1,71.	٤,٧٤٠	٤,٢٠٠	1.70.	عبر الخليج للاستثمار الصناعي	
الشعيبة للصناعات ا		•,•••-	Υ,οΥ-	۲,۰۰۰	۲,۵۰۰	۲,٥٠٠	1,700	العمانية لخنمات التعويل	· · · · ·
الكويت لتجميع المعا		*,\$**-	۸,۷۰۰	۸,۳۰۰	۸,٤٠٠	A,T++	1,101	الشلمان للاوراق المالية	·
سکپ . ك		•,•,٠	۲,۰۰۰	۲,٤۲۰	۲,٤٣٠	Y, YA.	711.757	بنك التضامن للاسكان	
خرسانة		.,	1,17.	1,74.	1,171.	1,177	10	صندوق مزون الاول	
ص. متحدة		-,.4.	1,44.	۲,۰۸۰	۲,۰۸۰	۲,٠٨٠	170.710	الدولية للاستثمارات المالية ٥٠٪	
السينما الكويتية	خدمات	•,•₹•-	£,774	1,41.	٤,٢٢٠	1,.0.	VA.179	بنك عمان التجاري	
المخارن العمومية		<u> </u>	۲,0	-			-	نسيج عمان	
مجمعات الإسواق		• , ۱۷٠-	۴,٦٧٠	۲,۵۰۰	۲,0۰۰	٣,٥٠٠	1,	الوطنية لمنتجات الالومنيوم	
الإتصالات المتنقلة		-	1,700		-			تعور عمان	٠.
الحاسبات الالكثرون		· ·	1,14.		<u> </u>			رجاج مجان	
الخدمات التعليمية		٠,٠٢٠_	۲,٦٠٠	Y,0A.	۲,۵۸۰	Y,07.	1.4.4	ر مطاحن صلالة عطاحن صلالة	
المجموعة البترولية			1,12.			- [- i	العمانية لصناعة للرشحات	
الوطنية للتنظيف		• .• ١٠-	1,41+	١,٩٠٠	1,400	1,4	7.7	الوطنية للصناعات الدوائية	
م.سلطان			1,011		-	•	-	للعمانية لصناعة الكيماويات	
نقل وتجارة المواشي	(لاغنية		1,0		- 1	-		الخليجية للصناعات التحويلية	
الاسماك الكويتية		1,171-	1,011	1,54.	١,٤٨٠	1,54.	1.***		<u>-</u> -
المتحدة للدواجن		7,	1,71•	1,710	1,810			الوطنية للارز	
الكويت للاغنية		1		-,,,,,	- 1	1,71.	T.Yot	الخليج النولية للكيماويات	<u>:</u>
بنك البحرين الوطني	شركات	-	1,71.		-			الخليجية انتجات البولي بروبلين	
شعاع	غير	1,.4.	1,400	٧,٠٤٠	7,121	1,44.	V.717	التعلية للصناعات التحويلية ٥٠٪	
اسمنت الشيارقة	كويتية	-	1,4			<u> </u>	- !	المزراع الحنيثة للدواجن	-
اسمنت الخليج]	<u> </u>	۲,۲۵۰					المعهد الوطني للضيافة ٥٠٪	
اسمنت ام القبوين]	<u> </u>	7,7					كلنة العلوم الإدارية	
اسمنت الفجيرة			1,10.	. 1	. 1			العمان قالمثيات الطبية	··

يعاشها والانتدار السارانسية

the majoring of majoring in

لقير العبائل معسيفيد وسنفرك برومة

بيدرك يطعونها المساحي صلح مال.

we saw were the same of the same

لالإميستسي والتغصر

mega de la companya de primario The second second second

The same of the same of the same

بعي معية الإمعادة بالبيعة من نعب

The same of the same of the The same of the sa

The second of th

The state of the s

The state of the s

Mary Mary Care Comments

Control of the same of the

المنافعة المستعمر الدي منها

العمانية للمشاريع الطبية

يعنى والمدعى والمسوعد والسيويات

		10 Jan	17/25		and the	*	44
						سعودية	11
۲-	T£A	Tin	70.	750	£17,777	بنك الرياض	البئوك
7~	77.	YIA	771	YIY	11.170	بنك الجزيرة	
į-	721	177	YET	TT	30.70	بعك الإستثمار	
	٧.,	<u> </u>	ļ	<u> </u>		البنك الهواندي	
۲-	777	174.	772	1711	£A.YoA	البنك الفرنسي البنك البريطاني	
Y	VF3	YTA	V£.	040	11.700	البنك العربي	
1- Y-	1·1 V/V	945 YF:	7.0	YYA	15.440	البنك الامريكي	
\ \frac{7}{7}	1100	15eY	1277	1200	1.489	شركة الراجعي	
4-	٤١٠	1.1	٤١٠	٤٠١	71,411	السعودي المتحد	
í-	194	£9£	£9A	£9£	A7.Y1Y	سابك	
10-	₹.64	٦٧٠	1.6	174	r1,rv1	الاسمدة	الصباعة
<u> </u>	77.	ļ	 - -	· •	•	للصافي العربية الخزف	
£-	994	447	-	997	1.4.4	صافولا	
¥	41	47	44	4.	YY.1YY	التصنيع الوطنية	
Y	Y•Y	Y-1	7.4	7.7	1010	للدوائية	
	30+	100	100	10.	£,W1	الفاز	
, -	110		-		-	الجبس	
1-	111	117	117	111	۷.۸.۷	الكليلات	
1	Ao Ao	47	AT	A£	1,7	الصناعات المتطورة	
	1.7	1.7	١٠٢	1.7	£1,A1Y	صدق	
	170	<u> </u>	-	-	-	الاحساء للتنمية	
10-	177	101	101	101	178	زجاج امیانتیت	
1	177	1875	170	177	1+,477	اللجين	
-	101	101	101	114	17.AAE	الإسعنت العربية	الإمسنت
.1.	77/4	۲۸۰	۲۸۲	774	A.YEY	اسمئت اليمامة	
٣	717	717	YIY	717	Yo./00	الإسمئت السعوبية اسمئت القصيم	
1	777	774	TAT	77.	1.17.	اسمنت الحنوبية	
Y-	YW	777	Y39	717	0,751	اسمنت ينبع	
۲	770	777	777	770	£,Y Y Y	اسمنت الشرقية	
	۱۳۸	174	174	177	1,777	اسعنت تبوك	-1 -1
\ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \	107	101	107	100	79.	الفنادق العقارية	الخيمات
1	7.4	74	y.	7.4	40.77E	النقل البحري	
	114	114	114	117	77,000	النقل الجماعي	
	ţo	20	٤٦	٤٥ .	YT.0A.	السيارات	
1	47	46	4.6	47	770.7	المواشيي المكيرش	
1	79 A1	AY AY	AY	٧٠	17.74.	تهامة للاعلان عسير	
1	٤٩	۵.	٥.	19	177,40+	طيبة للاستثمار	
	77.	77.	777	Y74	14 40	مكة للإنشاء	
į į	٧٤	٧٨	YA	Y2	740.410	مبرد	
1-	YA	۸۲	10+ AY	124 V4	71.177	العزيزية بنده البلحة	
<u> </u>	101			-	- 1	الصائرات	
Y	4٧	44	1	14	TEY. + V1	التعمير	
<u> </u>	۸٠			-		ا ثمار	
<u> </u>	11.	31.	111-	1.4	V£-	کهرباء الوسطی کهرباء الغربیة	للكهرباء
	11.	3.4	11.	11.	49+	كهرباء الشرقية	
	1.7	1.4	1.4	1.4	1177	كهرباء الجنوبية	-
•	112	112	115	111	577	نابك	الزراعة
ļ	77"	77	75	77	17,1-1	اللقصيم الزراعية	
1-	111	101	111	10	1.2.4	حاثل الزراعية تبوك الزراعية	
<u> </u>	7+1	1.1	1•1	1*1	1.5.4	الأسماك	
	Yo	70	Yo	70	1.700	الشرقية الزراعية	
	٧٧	77	YY	77	TO.1VY	الجوف الزراعية	
	٤١	£1	11	74	1.441	ا بیشة الزراعیة	
	٧٤	٧ŧ	YΦ	Υ£	Y.1.Y	جازان الزراعية	····
		rje ok	340	1200	Sand in		
400	(internal	1944			and the same	الكويت	
						- #J	
	į				ı		

-	٠,٦٨			<u>-</u>		السلفوكيماويات						
-,-1-	1,41	1,50	1,70	۱٫۳۰	Y.30.	للركز العربي / دوائي						
• , • Y-	1,47	١,٢٤	1,77	1,77	Y1.Y0.	فزيوت فنبأنية						
-,-1-	+,41	• 4•	٠,٩٠	٠,٩٠	70.	للوارد الصناعية						
.,	٠,٨٧	٠,٨٧	٠,۸٧	٠,٨٧	7,2	فكاسلات الحيسنة						
-	1,25	i .	-	-	i .	قزي لصناعة الألبسة .						
.,	1,14	1,14	1,14	1,14	1.70.	السجائر الدولية	 					
• , • 1-	1,11	1,17	1,17	1.17	٥.	إتحاد الزيوت	 					
		F			<u>. </u>	1	<u> </u>					
التعبر ا	A. 174	patr = u	د فيعل	8 7	•	ال جيين						
СИ .,	P.	ا التنابو	HARY Triff			البحرين						
•,•1•-	i	,01.	٠,٥٣٠			بنك البحرين الوطني	الدنداد					
•,••۲-		,717	*,Y7£			بنك البحرين والكويت	البنوك					
			· - · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	- 			- -					
-,\$-		,20.	•,££٦			البنك الأهلي التجاري						
•,••₹		, ۲۰۶	•,۲۰۸			بنك البحرين الإسلامي						
٠,٠٠٢–		,1/1	•,14			البنك البحريني السعودي						
٠,٠٥-		Y, Y0	17,7.	-	(\$	المؤسسة العربية المصرفية (ا	استثمار					
•,•••		, ۲۰۰	•,۲••			بنك الخليج المتحد						
•,••६–		, ۲۰۲	•,14٨			بنك البحرين النولي						
٠,٠٢-	1	۲,۳۸	۳,۳٦			بىڭ ئىقسىتكورب (\$)						
	<u> </u>	,199	٠,۲٠٠			بتك البحرين والشرق الأومد						
٠,٠١٢	•	.727	۸۹۲,۰			شركة البحرين للتسهيلات ال	<u> </u>					
*,***		,70.	٠,٦٥٠		الشركة الخليجية المتحدة للتصنيع							
٠,٠٠ ١,٣٨		1,74	ነ ,ፕለ		ينك طيب (\$) مصرف فيصل الإسلامي (\$)							
٠,٠٠	1	۲,۰۰	٧,٠٠		,							
•,•••	i ·	, ٣٤٢	٠,٣٤٢	Ī		التامين						
1,		,T11	۲٤٤,		لتامين							
• , . •		,70.	.,70.									
•,•••	 	74.,	۲۸۰,۱		شركة التامين الأهلية الشركة العربية الدولية للتامين							
•,•••		, • 47	•,•41	+	شركة اتحاد الخليج للتامين							
*,***		,٣٠٢	٠,٣٠٢		الشركة الوطنية للتأمين							
- 		,07.	٠,٥٣٠		بن و الهنيسة	شركة البحرين لتصليح السا	الخدات					
*,***		,700	٠,٦٥٠	 	- 1 35	شركة البحرين للسينما						
• ,• ١٠-		,۸۷۰	٠,٨٦٠	- 	التصيير	الشركة الوطنية للإستيراد و						
1,111		,777	٠,۲۲۳	- 		الشركة العامة للتجارة وصن						
······	;	,Y£.	,vt•			شركة البحرين للملاحة والت						
	\rightarrow $$,04-	,070			شركة البحرين للإتصالات (ب						
٠,٠٠٨		,13.	•,134	-		شركة البحرين لمواقف السيا						
,		,177	•,1٧٢			شركة البحرين لمطاحن الدقيا	المبناعة					
•,•••		,.v.	٠,٠٧٠			شركة البحرين للصناعات ال						
		,177	•,177			ا شركة بلون للدواجن شركة بلون للدواجن						
		,1V1 ,YTE	•, ٣٢٤			شركة فنابق البحرين	للفنادق					
-:,		,1	*,1**			شركة الفنادق الوطنية	61001					
	··· ·		, ۱۷۲	- !								
•,•••		,17.4	1,177	- 	151.	شركة البحرين السياحة						
.,	<u> </u>		5 (3)	(تانيي	الشركة البحرينية للترابيه ال						
(4)	March 1999	الالغا السلم	Jan's	200		الامارات						
. (.)::>	() () o	<u> </u>	11-14	(2) 343								
•	,	440	٧٢٥			بنك ابو ظبي الوطني	البنوك					
•		110	£10			بدك أبو ظبي التجاري						
•	1	16.	٨٤٠			بنك دبي الوطني						
	i	w	VY	1		بنك دبي التجاري						
 -		EV-	£V-	1	بنك الاتحاد الوطني							
•		14	١٣		بنك الشارقة الوطني							
·		YY	YY	-	بنك راس الخيمة الوطني							
	1	17.	۲٦٠			بنك الفجيرة الوطني						
·		100	700	- ļ		بنك أم القوين الوطني						
			1.1.		داک باشده							

الاللين ٢٠ تشريل الأول (الكتوير) ١٩٩٧ المواقق ١٩ جمادي الإحرة ١٨ ١٤٤٨ النعد ١٢٦٥٢

TT+, -- 779, --

1,41

7,00

1,44

۳,۷۸

T,et

1,1

٠,٨٨

1,41

۱,۸۲

٣,٨٠

•

1.1

۲۵, •

۲.٦

٠,٩٠

1,97

۰,۷۵

1,..

٣,٠٢

1,+7

1,£A

٤,٢٥

٧,٨٠

1,12

1,14

Y,0.

٠,٤٩

۲٥,٠

٠,٠٣

-

1,84

£, \$A

T. YA

Ψ,**•**Υ

1,10

• , , •

1,17

٧٨, ١

٣,٨٥

1,40

٠,٥٢

۲,٦٩

٠,٩٢

1.77

ه٧,٠

٣,٠٧

11,15 11,15 11,-7

1,-1

1,24

٤,٣٦

۲,۸۰

1,18

1,14

Y.0.

٠,٥٠

....

.,01

1,40 | 1,40

1,81

Υ... 1.1.

7.01

1.44

4,11 ٠,٧٦

٣٦.

4.04

1,17

1,41

4,40 . 47

Y . YO

7.30

1.11

۲,۱۰

1,41

٣,٨٠

٨,٤٠

T. . . 2,10

Y . 10

1.17

• , 47

• , = { ..07

0,17

٠,٩١

1,77

٣.٦٠ ٦,٠٠

11,00

1.10

1,.7

1.24

٦,٦٠

£,YT

٠٨,٢

1.17

Y, Y0

1,11

٠,٨٨

۰,۷۹

. ,۵٦

٤٥,٠

٠,٦٧

1,17

٧,٢٠

1.1.

r..

147

TY

170-

41.

٧.,

14.

171-

1Y0

(مكتب شروق للأسهم - ديم

1-1-

Ţ.,

۲۲.

1AY

77

۲.,

170.

۸٦٠

٧.,

14.

171·

110

1,174

٠,٠٤ ٣,٦٥

- (1,17

+,+7 7,+0

1,14

٠,١٨

٠,٠٤-

, I Y-

٠,٠٣-

.,..

٠,٠١

. . .

٠,٠١ • . • 1~

• , • 4

٠,٠١-

• , • 1--

.,18

٠,٠٠

-۳۰۰, ۰

٠,٠٦

.,..

٠,٠٠

1,00 Y,20

•,••

1,40

•

¥,90

1,44

T. VA

٣,00

1,7*

٠,٨٨

1,47

T, A.

٦,

٠,٥٢

4,74

٠,٩٢

1,43

T, 17

2.40

1,-1

1,\$4

1,17

1,12

1,11

٧,0٠

٠,٥٠

٠,٥٦

٠,٥٤

75-

14.70.

.

1,Y**

Y. 44Y

....

3,40.

17.

1.4*

172

14.7**

7..

47.Y.

1..

T. 70 .

YY

T. 20.

1.40+

1. . . . ££7,779

1.44.

Y - 1

٣,٠٠٠

40.

7.10.

1.4

ţo.

10.

۸٠٠

£.40+

· ·

۲. • • •

50.

الأردن

البنك العربي البنك الأهلي

ينك القاهرة عمان بنك الاربن

بنك قشرق الأوسط

بنك الإنماء المعناعي

البنك الأربني الكويتي

بنك الأربن والخليج بنك الاستثمار العربي

البنك الإسلامي الاردني

بنك المؤسسة العربية

بنك الإمكان

ينك الإتجاز الاربني للاستثمار

بتك أسلانلقيا

التامين

التامين الأرىنية

القنس للتامين

الإربئية القرنسية

الإراضي للقنسة

الكهرياء الأردنية

الحمة للعينية

الدولية للفنادق

الخطوط البحرية

الحفظة الوطنية

للركز الأربني

العستور

ظكوموبور

الدولية للتعليم الزرقاء للتعليم

النقل البري

التنقيب

الأسمئت

البناغة

الإنتاج

لفوسفات

البوتاس العربية مصفاة الأربن / جويترول

الصناعات الصوفية

الأجواخ الاربنية

العربية للأبوية الخرف الربنية

الإلبان الأرسية الإنابيب الاردنية

الورق والكرتون تعبينكو

شركة رائبا الصباعية دار کلواء

الإلومنيوم /ارال

للواشي والدولجن

الصناعات الوطنية

البتروكيماويات

للصوف الصخري العالمية الكيماوية

الوطنية للكوابل

12.

173.

440

97.

۲۲۰

41.

700

٧..

770

TIA

770

15.

172

17.

۸..

11.

٣٤٠

140

۲۲۰

70.

٠٧٠

۸۱۰

190

T..

110

٦٧٠

1A£

TY0

٤٤٥

۲۸۰

٧٧٠

100

77.

1. + 2 +

ož.

77.

٦٧.

110

۳.

1,27.

T1.

170

oy.

1,77•

YAG

TV0 .

170

۳۲۰

٦٧٠

100

17.

17.

Y+A

٨o

164

٤٠

۲-

1.

10-

0-

۲٠-

٧-

8—

۲٠

10-

70

٧.

۲.

1...

۲-

1--

١٠-

a_

1.-

10-

۲.

١.

1.-

۳

7-

۲-

۲–

بنك المشرق

البنك العربي للنحد

بنك الإستثمار

بتك نبى الاسلامي

بنك الإمارات الدولي

شركة الظفرة للتامين

شركة الإمارات للتأمين

اتصالات

أبو ظبى الوطنية للفنادق

شركة الجرافات الوطنية

شركة طيران ابو ظبي

ابو ظبي للمواد الغذائية

شركة العين الاهلية للثامين

77.

50.

T1.

440

٥٦.

44.

47.

700

Y..

T1A

٦٨٠

3**Y**Y

7...

۸1٠

240

75.

770

٦0.

٥Y٠

۸۲۰

٥..

790

110

70.

YYO

TA0

٧٩٠

11.

1.78. 1.78. 1.77.

٦£٠

1.12.

. 64

YIA

77.

iro

700

1.27.

۲..

a٧٠

1.14

YAO

770

۳۲۰

104

114

114

Y•3

17A 17A

TAP

77.

Yo. Yo.

240 240

T0. TY0

174 1.151

0..

71:

70.

TAP

07.

24.

44.

400

٧.,

718

٦٨٠

177

7..

۸۳۰

24.

72.

770

70.

ay.

۸۳۰

٠.٠

190

210

70.

440

440

٧٩.

140

TVe

1.-2-

11.

1.12-

27.

77.

11.

400

1.17*

710

٥٧.

1.74+

የለው

ቸለ።

YY •

۲۲۰

ነቀለ

114

114

1.1

220

147 147

££. ££.

\$10 Y10

77

440

01.

77.

41.

٣0٠

TIA

11

¥4.

٤٣٠

770

770

10.

۰۷۰

۸۲۰

110

70.

YVo

250

٧٧٠

11.

140

1.3..

90.

71.

240

400

1.11.

٣.,

1.11

YAO

۳۲۰

147

114

114

7.7

174

12.

1.70-.--

1.74....

040 ...

7.77

A. Y40, ...

٦٥,٠٠٠

1.44+.+++

7.77-.--

7.74....

7,100,000

0.,...

7. ...

10....

Y. 17

Υ.Α...

1.240. ...

100,000

19....

Y00, ...

£. 777.0 ...

٧٢٥....

12.

7. . 7

13-.--

£47,0..

a ay. . . .

77-...

250.000

15. ...

P. TA- ...

2.....

01....

at. ...

00. 5,000...

TYP ATT.

770 1.274,114

الشعبية للصناعات الورقية (٥٠٥،٥٠٠ ٥٠٠

770 0.11. ...

TTO T. ET

1,-2- 1,4-7.0-

0.40...

Y1A Y.4A+, ***

77. 0.A7....

177 1.17....

190 00,000

1.77....

740 7.11. ...

1AY £. £7+. + + +

TA. T.,...

Y .. Y ...

00. 1,2.0,...

T-0 A.TY-.--

الكويت والشرق الاوسط

الكويت لتجميع المعابن

صناعة الإنابيب المعدنية

تصنيع الورق

الصناعة

تطوير الإراضي التبغ والسجائر

عقاركو تلجيركو

كهرباء إربد الفنائق والسياحة

AUSTRALIA

14.7 10.5 28 10.4 15.6 13.1 17 24.1 9.48 3.74

26969 8: 4408 7 8455.59 5120.99 5550.01

RESORTS WORLD RHB CAPITAL ROTHMANS OF PALL MAL

UNIPHOENIX CORP. UNITED ENGINEERS (MA YTL CORP.

SIME DARBY

ليابان

نيويورك

ستغافورة

5056.72-47365.2 7778.59 13392.19 1116.64

1033.13 7216.38

3028.65 12109.05 18072 1489.36 1972.75 960.78 3178.89 1246.75 17082.47 33432.19 1362.41 1551.81 6902.86 2020.93 1539.65

1441.96 5632.87 3593.1 5317.27

1469.88 2745.22 6431.25 1449 42376.61 920.58 3078.16 923.78 17859.25 863.06 888.3 1731.34 1224.22 1591.56 16678.37 9047.98

6816.61 2677.84 1085.86 1386.21 2208.9 7063.2 989.41 3049 4775.95 4466.85 1674.92 4864.29

4984.99 2694.16 3985.51 1783.53

7261.8 7373.64 12274.25 1725.73

3460.86 9789.37

\$68.06 6063.64

4324.79 8597 78 3039.99

4387.8

1767 1530.95

6368-01 1468-04 2081-06 1151-42

35777.52 2807.55

1149.52

2271.45

1474 1406 978 5 633.5 605 276 5 719.5 345.5 639 778 527.5 333.5 140.5 763.5 201 2347 2252.5 958.5 452.5 1108.5

438.5 307 694 875 307.5 1058 774.5 287.5 515 530 457.5 664.5 330 545.5

1463.5 233.5 1569.75 538.5 219.5

456.5 647.5 265 806 369.5 1109 1176

1176 268.5 645 138 719 426.5 467 2042.5 766.5 431.5

625.5 975.5 901.5 480.5 799.5 1081.5

2017 5 719 453 464.5 62.5 294.5 1335 943 457.5 1258.5 374.5 187.5

1327.5
137.5
177.5
131
177.5
131
177.5
131
177.5
131
175.5
131
175.5
134.5
175.5
134.5
175.5
134.5
175.5
134.5
175.5
134.5
175.5
185.9
185.9
185.9
185.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186.5
186

663 172.5 379.5 529 123.5 191 463 290 446.5 169 450.5 469 450.5 449

459.5 335.5 671.5 220 507 199.5 568 226.5 882.5 887.5

250 842.5 577.89

565.5

e 1991 Store to the	`	٠		FE	7.1% V7	1101	AL	STOCK	MARKI	ZT	
giainin Siainin	ويعاف			 -							
	ويالعا ويندن				7	نيسيا	ةالز	م الدوليا	واق الاسه	نرات اس	مؤنأ
	<u> </u>	: . U									
		. ′	1444/			1-/1	16	1./10	1./13	1-/14	
		-	ادنی مستوی	ستوی 		<u> </u>			<u></u> _		_
			7741.4	7777		177-7	:	14771,77	144.4,54	14544,51	r .
			T12. T.	4754 V170		A-47		A. 07, 1A	VATA, AA	YAEY, . T	- 1
			7771, 5	££TA		£Y.Y,		£147,74	27AY,4.	۵۲۷۱٫۱۰	
T	A 3 1		TAVE, IE	W- 42		70		71,777	744Y,AV	£+71,0+	
	- A + 1		71.2.6.	۲۷۷۰	,17	777.	• £	77.7,79	TV+Y,4£	7777,40	
	* *		10.40,49	1777		ITATT		TTTAE, TE	17077,77	144-1,-1	
			1777,70	Y£47 YVV4		1474		1400,.7	14.5.75	1,477,74	
				, , , ,	,,,,,	,,,,		*104,4.	7707	**1£0,7·	:
			-								
			عم الشركة	ᆆ	نلاق	على ال	ا	- القدمة الد	STOREHOUSE		239
			. •		بمعة		_	السوقية سا	SUN LIFE & P	ROVINCIA	408.5 256
						ينة)		(مليون) , (ســ	TARMAC TATE & LYLE	i ',	125.5 476.5
			UNI	TEI) K	ING	DÓ	м I	TESCO THAMES WAT	ΓER	457 904.5
								111	THISTLE HOT	ELS	154 631.5
			ABBEY NATIONAL AIRTOURS		990.5 1220	990.5 1240	600.5 627-	13983.66 1737.28	TOMKINS UNIGATE		338.5 593.5
			ALLIANCE & LEICE ALLIED DOMECQ	STER	718 515.5	724.5 522.5	533 412.5	4178.76 - 5356.04	UNILEVER (U		478.5
			AMERSHAM INTL. AMVESCAP		2375 428.5	2375 430.5	1002.5 222.94	1410.75 2670.6	UNITED ASSU UNITED BISC	UITS	502.5 206.5
			ANGLIAN WATER ARGOS		818.5 671	837.5 798.5	531 547.5	2205.96 1922.41	UNITED UTIL	MEDIA	746 800_5
			ARIO WIGGINS API ASDA GROUP	L	193 154	207.5 166.5	151.5	1590_51	VENDOME LU VODAFONE G	P.	442 364
			ASSD BRIT FOODS ASSD BRIT PORTS		524.5 295.5	576.5	106.25 415.5	4646.18 4717 <u>-</u> 56	WASTE MAN. WESSEX WAT		258.5 518
-	. J		AVIS EUROPE BAA		161.5	318.5 164	247_5 124	1136.2 940.42	WHITBREAD		782.5 385
			BANK OF SCOTLAN	€D	590 522.5	607 542	474 272_5	6165.5 6275.22	WOOLWICH		532.5 321
் அக்கு கோக்க			BARCLAYS BASS		1675 837.5	- 1747 875	939.5 722.5	25443.25 7420,25	WPP GROUP YORKSHIRE E		276.5 927
LIY			BAT INDS. BBA GROUP		585 433.5	609 444	415 315	18170.09 1803.79	YORKSHIRE V ZENECA	VATER	486 2049
	: SLA		BERKELEY GROUP BG		687 276	734.24 276	573.31 128.57	847.76 12246.11			
			BICC BILLITON		200 221.5	299.5 249.5	144.5 219	839.4 4735.67		FF	(A)
	, <u></u>		BILLITON A/L 29/08 BLUE CTRCLE INDS		248 394	248 448.5	220 354.5	5270 2978.64	ACCOR		1092
· 👺			BOC GROUP BODYCOTE INTL.		1123.5 1095	1175.5 1097.5	836 649,42	5471.44 881.47	AGF-ASR.GL.I	DE FRN. S	235 963
-	كإنب معتسل ا		BOOTS BOWTHORPE		895.5 430.5	932 472.5	591 293	8166.95 839.04	ALCATEL ALS	MOHT	808 403.5
تنظر منبغ ۾ شهر			BPB -BRIT-AEROSPACE		349 1695	391.5 1792	297.5 1102.5	1795.95 7373.25	BANCAIRE (CI	E.)	797
And the second of the second o	- · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·		BRIT BORNEO PTL. BRIT PETROLEUM		494 931	502.79 956.5	198.41	1166.88	BNP		411.6 308.2
	the same same		BRIT SKY BCAST.		461.5	696.5	634 426	53355.6 7938.05	BON MARCHE BOUYGUES		1611 597
عنس صادة خطا	الأوالية والمدارسة الأدار		BRITANNIC ASR BRITISH AIRWAYS		999.5 629.5	1016.5 760	716 549.5	1936.03 6521.61	BULL CANAL ÷		70.6 1052
THE PARTY OF THE P			BRITISH ENERGY BRITISH LAND		416 667	436 708	217 458.5	2912 3169.99 .	CAP GEMINI CARREFOUR		446.3 3483
***	المركبين والمناطق المناطقة الم		BRITISH STEEL BRITISH TELECOM.		183.75 472.5	190.25 501.5	137.75 347	3572.75 30239.99	CASINO GUIPO	CHN.	355.5 367.8
Samuel grown of a con-			BTR BUNZL		235.5 265.5	284 273	182.5 188.5	9502.42 1195.81	CETELEM CGIP		654 1890
illandi. Madiana sana iliyan Si alam			BURMAH CASTROL BURTON GROUP	•	1114 133	1134 161.75	966.5 114	2361.68 1947.65	CHRISTIAN DI COFLEXIP	OR	730 668
and the second of the second o			CABLE & WIRELESS CABLE & WIRELESS		540 234	616 333	437.5 219	12144.59 3484.85	COMPT. MODE DANONE	ERNES	2615 922
And the second	رائين مانيورنسر ۾ اندا آهندا	-	CADBURY SCHWEP CARN ENERGY		630 481.5	63û 634.5	468_5 350_5	6350.39 816.87	DASSAULT AV		1230 189.8
* * * * * * * * * * * * * * * * * * *	ادر د ایک می عمل کام و دیک چوا دی از	. '	CAP SHOP CENTS.		450	450	319	1836	DASSAULT SY DEXIA FRANC	E	587
بر اسي محيد	ان الله الله الله الله الله الله الله ال		CARLTON COMMS		203 5 520 5	269 18 575	189.5 473	1084.63 3149.02	EAUX (GENER ELF AQUITAD	E	700 744
. مي جين آيو الله			CHARTER	•	90.5 · 862.5	95 25 862.5	56.25 717.5	4014.58 829.73	ESSILOR INTL		867 1539
# 1 A	ر المساور المس		CHERSFELD CHERS SECURITY		375.5 455. 5	396 455,3	258 309.5	894.06 1286.71	 EURÓ DISNEY FINAXA 	SCA	8 342
a year	المنطقي المنطقة المنطقة		CMG COATS VIYELLA		1492.5 126	1525 160.5	753 104.5	956.04 886.03	GAN HAVAS		132 404
at highware y et.	en e		COMMERCIAL UNIO	N	876 673.5		631.5 582.5	6009.36. 2210.43	HERMES INTL.	-	447 718
	i daya Taran ing kalangan panggalan		COCKSON GROUP COURTAGEDS		249 . 531	264.5	183 288.5	1712.62 1346.18	L'OREAL LAFARGE	·	2765 408
در خشاهی کند شد	رونون اورون کا مانداد کا مانداد کا ا	-	COWIE GROUP DAILY MAILA		360 1770	444	329.5 1270	806.76 - 1680.44	LAGARDERE (LEGRAND	ROUPE	185.8
	ال هي هم ال محدد. المحرد المساور على المساورة ا	B)	DANK I BUS SYS.		-05	787.5	425 .	1601,05	LOUIS VUITTO	N LIMITE	1178 2690
* * * * * * * * * * * * * * * * * * *	r gradient gewond in de gradient gewond in de gradient gewond in de gradient gewond in de gradient gewond in d De gradient gewond in de gradient gewond in de gradient gewond in de gradient gewond in de gradient gewond in d		DELARLE DIXONS GP.		46 0 679_5		324.5 465	911.88 2961.46	LVMH MICHELIN		1161 346.8
تنصير 🐞 🕻 📦			EAST MIDLANDS EL ELECTROCOMP.	.17.	670 501	501.5	486.5 387.5	1329.15 2137.77	MONTAIGNE MOULINEX		2650 154
	and the second second	-	FMAP EMIGROUP		899.5 695.5	697.02	696 526.5	1878.16 . 4807.27	NAVIGATION I PARIBAS 'A'		760 463.6
Apres Inge			ENERGY GROUP ENGICHINA CLAYS		643 282.5	558.5	466.5 167.5	3349.12 868.69	PECHINEY 'A' PECHINEY INT		288 141
	,		ENTERPRISE OIL		718.5 213	729.5	532 147	3570.94 1207.71	PERNOD-RICAL PEUGEOT SA	RD .	.289.5 757
manifestation of the second	ا جوم میں سے امال میں ایک اور	- 155 - 2012	FLEXTECH	• • . •	556 317.5	802.5	512.5 248.5	873.48 2190.75	PINAULT PRIN	TEMPS .	2779 508
and the second seco	- · · · · · · · · · · · · · · · · ·	,	GENERAL ACCIDEN	ī	1145 416	1157.5	688	5541.79	PROMODES RENAULT	5.7 4	2062 167.5
Ar ar			GENERAL FLEC.		410	7,0	331.5	11618.88	ALL WOLL		1073

GLANO WELLCOME GRANADA GROUP GRAND MET. GREENSLLS GP.

G1 80xYLAND EST

GT LANT STORES GUARDIAN RYLEX. GURNESS HALIFAX

HAMMEROON

IAC IMP CHM.INDS. IMPERIAL TOBACCO GP.

LAND SECURITIES

LAPORTE LASMO LEGAL & GENERAL

LISERTY INTL LLOYDS TSP GP. Lonrho Lucasyarity Mag Grouphing.)

MARKS & SPENCER

MERCURY ASSET MANA MERGER GP.

MISTS MORGAN CRUCIBLE

NATIVETM BANK NATIONAL GRID NATIONAL POWER

NORTHERN FOODS NORTHERN ROCK NORWICH UNION OCEAN GROUP

PEARSON
PENESON TO DE
PENESON TO DE
PENESON TO DE
PENESON TO DE
PROVIDENT FINE
PRUDENTIAL CORP
RAILTRACK GP.
RANK GROUP
RECETT & COLMAN
REDIAND

RENTORIL INITIAL. REUTERS HOLDINGS

FEXAM ROTINTO REGI

MIC GROLF ROLL-ROLLE

RUGBY GROUP RYLER OF SCIL

SAFFWAT SAINFEEP, (J)

SECURICOR SEMA GROUP

BOTH & SENALLIN.

SECTE NEWCASTLE SCOTTEN POWER

SEVERN TREAT
SHELL TRANSPORT & TR

SEAR SLOUGHESTATES SMITH & NEWHEN SMITH'S HARROUP SMITHS LOVE BHAL SMITHS PLOS

SULTH WEST WATER

SCUTHLES FLEC STAGE COLTHING STOCHARTERED

PE-RSON

REDLAND REFDINTL

نه على المنسي المجانب

そくこと 大学 優勝

MEDENA MERC

INCHCAPE JOHNSON MATTHEY KINGFISHER LADBROKE GROUP

ILARRESONS &CROS.

HATS HALLSDEWN HDG HSBC HOLDINGS

HSBC HOLDINGS (L)

	i	1 3	-J	
STOREHOUSE	-239	362.5	185.5	1007.15
SUN LIFE & PROVINCIA	408.5	421	237	3311.09
T&N ·	256	256	121	1364.22
TARMAC	125.5	133.5	85.5	1169.53
TATE & LYLE	476.5	485	401	2120.42
TESCO	457	486.5	320	9990.01
THAMES WATER	904.5	904.5	531.5	3437.1
THISTLE HOTELS	154	209	121	950.64
TI GROUP	631.5	690.5	456.5	3014.62
TOMKINS	338.5	349.5	241.5	4021.38
UNIGATE	593.5	593.5	409	1417.87
UNILEVER (UK)	478.5	481.5	318.37	15618.23
UNITED ASSURANCE GRO		\$45.5	424.5	1731.61
UNITED BISCUITS	206.5	253	196	1094.86
UNITED UTILITIES	746	780	553.5	4013.48
UTD.NEWS & MEDIA	800.5	804.5	646.5	3954.47
VENDOME LUXURY U	442	\$86.5	430.5	3088-87
VODAFONE GP.	364 ·	364	226.5	11189.36
WASTE MAN.INTL	258.5	285	223	969.37
WESSEX WATER	518	\$19.5	316	1093.5
WHITBREAD	782.5	862.5	710	3827.34
WILLIAMS	385	385.5	299	3004.92
WOLSELEY	532.5	\$34	424	3035.25
WOOLWICH	321	372.5	284.5	5136
WPP GROUP	276.5	290.5	215.5	2042.67
YORKSHIRE ELTY.	927	927.5	717.5	1474.86
YORKSHIRE WATER	486	491.5	291.06	1640.97
ZENECA	2049	2265	1572 5	19474 51

المؤشر

ف. ت (۱۰۰ سهم) داکس (۳۰ سهما)

يکاي داو <u>.او جوئز</u>

(٤٠) 건년 <u>س بی ای</u>

WPP GROUP	321	372.5	284.5	5136
YORKSHIRE ELTY.	276.5 927	290.5 927.5	215.5 717.5	2042.67 1474.86
YORKSHIRE WATER	486	491.5	291.06	1840.97
ZENECA	2049	2265	1572.5	19424.51
I F	RAN	ICE		
ACCOR	1092	1162	619	20760 25
AGF-ASR.GL.DE FRN. S	235	248.4	148	38758.35 32204.16
AIR LIQUIDE	963	1017	770	70449.19
ALCATEL ALSTHOM	808	874	404.9	131487.38
AXA-UAP	403_5	418	293	133210.19
BANCAIRE (CIE.) BIC	797 411.6	797 532	486.71 375	24972.4 22759.82
BNP	308.2	315.9	191.3	65721.81
BON MARCHE	1611	2010	981	15752.36
BOUYGUES	597	608	473.2	14911.86
BULL CANAL ÷	70.6	72	28	11[14.4]
CAP GEMINI	1052 446.3	1276 469	965 239	32970.73 27081.91
CARREFOUR	3483	4412	2805	133959.63
CASINO GUIPCHN.	355.5	361	230.5	22707.2
· CCF.	367.8	378.8	229.9	26514.68
CETELEM CGIP	654 1890	745 1911	545.5 1142	27838.16
CHRISTIAN DIOR	730	1911	622	13092.03 30760.74
COFLEXIP	668	755	218	10553.06
COMPT. MODERNES	2615	3172	2420	13587.54
DANONE	922	999	699	67148
DASSAULT AVIATION DASSAULT SYSTEMES	1230 189.8	1460 214 <i>.</i> 5	981 104.85	12454.98 21433.35
DEXIA FRANCE	587	620	433	21581.05
EAUX (GENERALE DES)	700	817	600	93839.19
ELF AQUITAINE	744	814	407.4	203087.31
ERIDANIA BEGHIN SAY	867	1000	788	22493.45
ESSILOR INTIL EURO DISNEY SCA	1539 8	1744	1310	14866.74
FINAXA	342	11.45 358	8 250	6132.28 19708.77
GAN	132	149.15	93.2	19631.43
HAVAS	404	466.7	323.6	32972.05
HERMES INTL	447	583	432.67	16413.84
IMETAL L'OREAL	718 2265	923 2584	718 1715	10713.28 153091.31
LAFARGE	408	452.7	301	38516.42
LAGARDERE GROUPE	185.8	194	140.3	22171.7
LEGRAND	1178	1290	861	25217.44
LOUIS VUITTON LIMITE	2690	2970	1602	65829.63
LVMH MICHELIN	1161 346.8	1638 399.3	1115 243	101696.56 47214.3
MONTAIGNE	2650	3500	720	16803.64
MOULINEX	154	167	89.75	5228.45
NAVIGATION MIXTE	760	985	725	12112.12
PARIBAS 'A'	463.6	470	327	57687.08
PECHINEY 'A' PECHINEY INTL	288 141	306 151.2	192 86.5	22556 73 12110.49
PERNOD-RICARD	289.5	333	267.7	16324.03
PEUGEOT SA	757 -	809	533	37934.02
PINAULT PRINTEMPS .	2779	2987	1882	62294.05
POLIET PROMODES	508 2062	515 2699	1365	13501.62 38883.13
RENAULT	167.5	184.9	104.1	40166.31
REXEL.	1634	1839	1431	18395.57
RHONE POULENC 'A'	268.5	274,2	141.3	89487 13
SAINT GOBAIN	894	940	684	79705.44
Sanofi Schneider	539 366.8	651 384.5	44 <u>2</u> 232.3	56976.59 53843.64
SEB	763	1154	763	11739 52
SIDEL	379.8	470.1	322	10554.25
SOCIETE GENERALE .	918	918	530	87692.81
SODEXHO ALLIANCE	2990	3170	2390	22481.81
SOLLAC LIMITED DATA SUEZ (CIE.)	90 14.35	90 17.3	54 10.55	17055.8 44638.74
SUEZ LYONNAISE DES E	623	704	451	78370.88
SYNTHELABO	683	795	473	32981.38
TECHNIP .	730	800	446.9	11967.62
THOMSON-CSF	175.8	198.3	150	21015.66
TOTAL TV.FSE.1 (TF1)	649 530	7 <u>02</u> 604	390.3 485.6	157551.19
UAP (CIE.)	161.1	170	102.2	54614.96

UAP (CIE.)	161.1	170	102.2	54614.96
USINOR VALEO	116 380.5	125 414.5	72.8 292	28213.28 26797.85
WORMS ET CIE R	500	504	254	28 t 22.5
CE	D 1 (AND		
GE.	RM	AIN	Y	ŀ
				10024.11
ADIDAS ALLIANZ HLDG.	238.9 430.8	247 . 49 3	122.5 269.3	10834.11 101140.94
ALLIANZ LEBENS.	1450	1700	1015	9135
ALTANA	130.5	192.55	118.1	5089.5
AMB AACH&MUNCH BET.R ASEA BROWN BOVERI	1300 620	1979 660	1070 600	7254 4062.24
AXA COLONIA KONZERN	165	203	111	4327.95
BANKGESELLSCHAFT BER	47.9	51.9	25.07	8673.63
BASF	60.1	73.55	47.31	37255.38
BAYER	65 35	79.12	57	47728.8
BAYER HYPBK. BAYERISCHE VBK.	78 103.9	85.3 113.36	43.7 55.32	20050.37 29515.91
BEIERSDORF	78.1	98.5	7l	6560.39
BERLINER KRAFT&LICHT	41.55	49	37,75	3130.08
BHF BANK	54.4	60.25	35.1	4778.66
BHW HOLDING	30.2 1383	34	28	5436 25459.64
BMW COMMERZBANK	63.7	1539 71,79	884 33.61	30614.53
CONTINENTAL	.46 .	50.5	24.72	5141.51
	133.5	159.3	87.43	69162.19
DEGUSSA	87.5	104.7	58.8	8055.25
DEPFA BANK DEUTSCHE BANK	103.2	115	6!	3715.2
DEUTSCHE TELEKOM	122.75 33	130.8 44.55	68.25 29.93 -	65219.01 90541.94
DRESDNER BANK	80.45	84.39	39.57	39554.84
FORD-WERKE	850	880	760	6192
FPB HOLDING	312	335	298	4680
FRESEN MEDICAL CARE FRESENIUS PREF.	133 322.5	168 409.05	121.05 295.36	9310
FRI.KRUPP-HOESCH KRU	362	400	229	7878.2
GEHE	89.1	125.5	88.4	6495.39
HEIDELB ZEMENT	154	162	99.18	6521.9
HENKEL	95	100.6	65.82	8226.9
HENKEL PREF.	105 476	108.6 500	66.8 380	6235.73 4369.68
HEW HOCHTLEF	81.9	93	57.95	5733
HOECHST	75.25	88	56.95	44243.52
KB DT.INDUSTRIEBANK	36	40.35	26.75	3168
ISAR AMPERWERKE	565	620	499	4248.8
KARSTADT	594	715	479	4989.6
LAHMEYER	92 58.4	105.5	53.25	8285.24 292
LEIFHEIT	1140	77 1430	56 910	9581.7
LINDE LUFTRANSA	32.02	37.85	19.75	12218 82
MAN	528.5	575	357	5828.29
MANNESMANN	795.5	917.2	582.5	29266.44
MERCK KGAA	70.25	77.4	54.42	3161.25
METALLGESELLSCHAFT	38.55	43.18	27.4	5172.79
METRO	80.2 557	99.6 695.5	50	17450.07 45729.67
MUNCH RUCK REGD.	557 	695.5 450	343.3 350	3713.6
NECKARWERKE STUTTGAR NESTLE DEUTSCHLAND	529.5	545	415	4437.73
PREUSSAG	499	577	340	7613.24
RIVE	85	91.25	61.6	28080.6
RWE PREF.	70.65	75.9	50.5	15215.81
RWE-DEA	431	440	396	.4173
SAP	484	499.3	189.7	29524
SCHERING	175	209.5		-11959.85
SCHWARZ PHARMA	128 258 .	150 280	107.9 !70.1	2885.12 5400.97
SGL CARBON	256 . 119.6	130	70.8	67200
SIEMENS	61.8	64.95	40.3	3893.4
SKW TROSTBERG SPRINGER (AXEL) R	1550	1695	875	5270
SUEDZUCKER	873	960	656	3577 55
THUEGA	488	525	425	2830 4
THYSSEN	407	447.3	263.7	13838
		329.5	121	2961
THYSSEN INDUSTRIE	315 96.4	112.6	80.77	47602_4

-							_
	VEW 'B'	574.5		449	78// 08		
ŀ	VIAG	853.5	605 857	\$55.5	7866 <u>.22</u> 22511.06	MITSUBISHI MOTORS MITSUBISHI TST & BKG	573 1750
ì	VICTORIA HDG. R	1815	1900	951	5989.5	MITSUI & COMPANY	980
	VICTORIA VERS.	1495	1500	910	2990	MITSUI FUDOSAN	1590
Ł	VOLKSWAGEN VOLKSWAGEN PREF.	1148.5 886	1485 1100	579.75 436	31869.72 7935.01	MITSUI MAR ÆFIRE INS MITSUI TST.BANKING	738 491
i	WUERTT.VERS.BET.	1712	1930	980	3682.51	MURATA MANUFACTURING	
ļ			****			MYCAL	1380
ł	CWIT	7D1) Y A	NΠ	I	NAGOYA RAILROAD	435
İ	SWIT	<u>133</u>	(LA	תאד		NEC NEW ATORS	1520
1						NGK INSULATORS NICHIDO FIRE&MARJINS	1130 781
	AARE-TESSIN R (ATEL)	865	910	826	2626.14	NICHIEI	1350
	ABB AG 'B'	2182	2427	1523.71	17652.38	NIKKO SECURITIES	505
ĺ	ABB AG R ADECCO 'B'	430 522	483	297.99	2322.43	NIKON	1710
١.	ALUSUISSE 'B'	1415	620 1500	324 915	8594.29 2864.08	NINTENDO NIPPON CREDIT BANK	1180 155
ł	ALUSUISSE R	1402	1527	922	5739.24	NIPPON EXPRESS	656
l	ARES-SERONO 'B'	2510	2900	1170	6639.67	NIPPON LSI CARD .	1800
!	BALOISE R BCV 181	2300 431.5	2430 440	1275.81 335	4698.89 1431.72	NIPPON MEAT PACKERS NIPPON OIL	1660 512
!	BK VISION B'	1298	1306	7 <u>21</u>	3426.72	NIPPON PAPER INDS.	683
;	CIBA SPECIALTY CHEMS	145.25	151.75	92	10036.77	NIPPON STEEL	252
1	CLARIANT	1172	1216	440,	8527.78	NIPPON TELLNETWORK	4590
Ė	CREDIT SUISSE R ELEKTROWATT 'B'	219.75 535	219.75 542	126.25 480	42881.34 4588.64		408 667
:	EMS-CHEMIE B	6940	7020	4770	3341.82		393
:	HELVETIA PATRIA R	1134	11 96	512	1869.97		2740
1	HOLDERBANK 'B' HOLDERBANK R	1367 287.5	1469	875	6958.23		2300
	JULIUS BAER 'B'	2350	294 2400	176 1320	2903.75 2195.49	NKK NOMURA SECURITIES	162 1580
	KUONI REISEN R	5600	6220	2780	1680	NPN.TELG. & TEL.	1120
i	LLBB	570	610	364	2166	NTT DATA	6190
ļ	MOTOR-COLUMBUS B' NESTLE R	2700 2109	2925 2130	2200	1366.2		678
	NOVARTIS B'	2244	2500	1365 1380.78	83143.06 15315.3		592 611
ļ	NOVARTIS R	2249	2489	1378.89	139509.94		2500
È	OERLIKON-BUEHRLE R PARGESA B	194.75 1790	197	123	2087.33		3790
	PHARMA VISION B	875	2020 984	1421 580	2623.26 5355		1850 6550
	PIRELLI INTL. 'B'	333	351	162.75	2344.75	ORIX	9580
	RICHEMONT B 'A' RIETER HOLDING R	1910 715	2340 729	1820 356	9970.2 1547.97		268
	ROCHE HOLDING 'B'	22500	23700	14900	36000		2470 7440
	ROCHE HOLDING GSH.	12530	14835	9520	88031.06	RICOH	1770
	SAIRGROUP R SAURER AG.ARBON R	1935 1109	1994 - 1194	963 518.1	4195.08 1 69 1.51		1410 550
	SCHINDLER R	0081	2120	1242	1373.52		4000
	SWH B	897 .	982	760	3246.47		1340
i	SMH R STILLHALTER VIS.	210.25 792	224.5 813	177.5 548.69	3160.06 3960		413 8720
	SULZER MEDICA	401.5	440	372.5	3894_55		3160
	SULZER R	1142	1350	710	4150.38		4550
	SURVEILLANCE TE SURVEILLANCE R	2890 555	3565 655	2480 465.5	3566.26 1776		877 1000
	SWISS BANK COR	390.5	419.89	237 29	30196.19		9330
i	SWISS LIFE B	975 2168	985	425	7635.22		1240
	SWISS RE R UNION BANK SWITZ, B	1724	2258 1742	1322 1137	31696.48 36599.26		1040 1880
	UNION BANK SWITZ, R	346.5	349	230.75	7649.69	SHIMANO	2710
	WINTERTHUR IN. R ZURICH IN. R	1604 596	1604	752	14944.46		543 3420
	EURICH IN. K	390	650	345	27954.18		3420 1830
	i 'T	4 TD 4	N.T			SHIZUOKA BANK	1280
	J.	APA	M	-		1	3900K
	<u> </u>						834 11900
	ACOM`	6490	6920	4290	951628.56		3500
	ADVANTEST	13100 9060	13600 9250	3836.37	1180702		12000
	AIFUL AISIN SEIKI	1520	1930	7800 1510	432633.06 428107.81		4340 865
	AJINOMOTO	1050	1300	940	681481.38	SUMITOMO BANK	1650
	ALL NIPPON AIRWAYS AMWAY JAPAN	584 3560	1000 4740	573 3040	842547.81 532664.94		437 1790
	ASAHI BANK	700	1230	662	1626176		841
	ASAHI BREWERIES	1870	1980	1100	890811.13		273
	ASAHI CHEMICAL IND.	525	748	485	757370		616
	ASAHI GLASS BANK OF FUKUOKA	859 499	1220 865	849 487	1009530.94 314430.81		980 1130
	BANK OF TOKYO-MITSUB	1880	2360	1700	8774407		1190
	BANK OF YOKOHAMA	531	860	'468	604272.63		401
	BANYU PHARMS. BRIDGESTONE	1830 3000	2210 3020	1430 1880	483101.5 2462399		3190 1230
	CANON -	3240 -	3780	2150	2805936		3730
	CANON SALES	2290	2810	2260	344324.38	такегил :	5410
	CENTRAL JAPAN RAILWA	385000	388000	383000	8 69 119.38		11500 382
	•						2310
						TOBU RAILWAY	46 l
	1				1		15500 1910
	-	==	=		. !		1910 842
	YOU			4 P	1	TOKIO MARÆFIRE INS.	1390
			7 E Si		1		2100 2190
		_ ~ '	_		•		360
				110	[TOKYO GAS	273
	rai		Br				511 9 69
			=	無毒 章			1640
	i in		10	V	.	TORAY INDS.	560
		= = =				TOSHIBA .	500

Courier, Cargo and Travel.

11.6 32.9 63 16.05 96.75 27.6 45.1 6.45.1 38.8 51.75 11.7 9.65 16.9 20.4 12.7 27.8 11.2 33.1 27.9 81.5 12.2 22.85 9.25 58.75 10.05

106 75.75 12.7 40.6 24.1

11.3 15.3 42.5 17.9

6.1 10.6 15.5 40 25.3 4.32 9.28 5.2 9 6.33

7.1 8.45 8.45 9.05 15.8 4.08 3.42 3.4 3.49 9.9 4.7

19.3 4.8 7.35

7.55 8.35 5.4 29.5 7.8 6.9 20.4 9.15

MALAYSIA

4.08 8.55

3.26 8.5 7.95 38 14.8 3.02 5 3.28 7.5 4.84 4.96 7 6.95

6.1 11.8 2.29 2.05 2.05 2.74 8.15 2.98

3.6 5.4 2.68 15.6 5.55 4.38 18 2.85 7.95 7.55 2.29

SINGAPORE

7.5 24.87 27.75 8.7 60.25 7.75 8.3 36.6 6.25 11.08 8.3 36.6 5 11.08 12.15 24.5 154.5 22.48 16.95 6.7 76 54.5 9.4 24.9 13.6

34361.8 19608.75 33776.25 174614.19 47338.37

97542.06 975-2.06 19677.28 43139.4 8575-4 22957.93 19915

54110.94 193525.56 56973.43 419026.19 257596.38

22383.1

203708.25

53623.89

3426,19 1800,56 3296,18 7228,71 2415,4 1710 1457,64 1823,86 4447,32

4488.98

1703.2 10516.87 10709.25

38581.3

37971.29

7021.96

5710.41

4483 04 18180.26

6150 3850 4525.84

4115 31

US BANCORP DEL.
US WEST MEDIA GP.
US WEST COMMUNICATIO
38.38
WACHOVIA CORP.
75.88
WAL MART STORES
WAL MART STORES
WALGREEN
40.69
WARNER LAMBERT
WASHINGTON MUTUAL
WASTE MAN.NEW
WORLD STARGO
200.13
WESTINGHOUSE ELEC
WORLD COMMINC.GA.
34.13
XEROX
43.88

24624.63 14477.75 18548.07

12105.09 78166.88 13260.84

38256.01 16208.23 13950.35 25505.76 18925.14 30781.87 27331.9

41 81 38.75 29.62 145 70.25 36.63 319.25 29.06 38.06 85.75

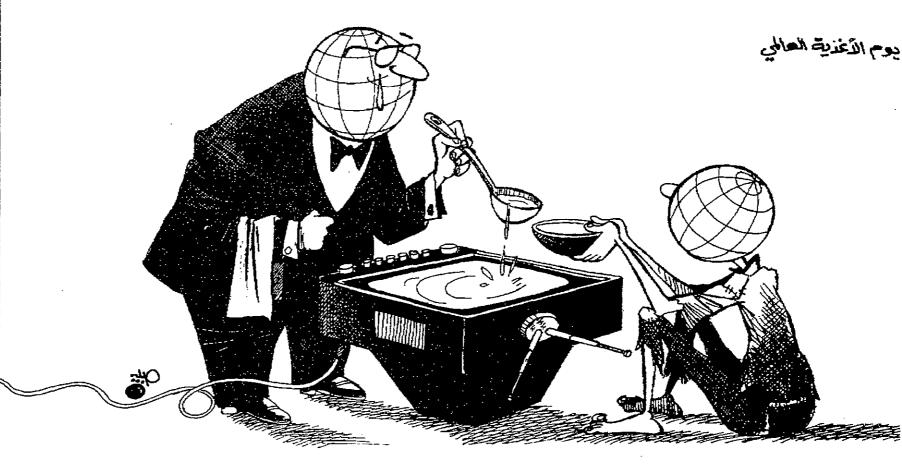
29.5 50.38 22.13 18.12 62.13 38.63 28.13 246 16.36 21.63 45.13

It's A Small World.

It's A	Smail	work	a.		YAMAZAKI BAKING YASUDA FIRE&MARJINS. YASUDA TST &BKG	701 339
CHIBA BANK	590 ·	868	542	458943.19	НОИ	١G
CHUBU ELECTOWER	2000	2370	1990	1493679	L	
CHUGOKU BANK	1790	1870	1500	364372 38	. MONETO THE C	
CHUGOKU ELEC.POWER	1870 3480	2330	1840	693863 577784 38	AMOY PROPERTIES	7.9
REDIT SAISON AI NIPPON PRINTING	2630	3640 2770	1965.22 1810	1997405	BANK OF EAST ASIA BELING ENTERPRISE	25.75 31.5
ALICHI KANGYO BK.	1130	1890	1030	3526389	CATHAY PACIFIC	9.85
VIEI	604	1030	533	431068.69	CHEUNG KONG HDG.	76
JICHI PHARM.	1790	2220	1640	502005.31	CHEUNG KONG INFR.	21
INIPPON INK&CHEMIC	447	529	348	35441281	CHINA LT & POWER	39.2
IWA BANK	475	685	341	765048.88	CHINA OS LAND & INV.	3.95
IWA HOUSE INDUSTRY	1120	1620	1090	586756.69	CHINA RES.ENTREP.	28,75
IWA SECURITIES	740	1280	663	994981.31	CITIC PACIFIC	40.2
93	505000	909000	505000	1095849	COSCO PACIFIC	11.2
NSO	2940	3270	2150	2599988	DAO HENG BANK GP.	28.45
ST JAPAN RAILWAY	574000	596000	474000	2295999	FIRST PACIFIC	6.6
ARA	1490	1790	1400	428568.56	HANG LUNG DEV.	13.55
SAI	2040	2630	1990	570587.94	HANG SENG BANK	89
MILYMART	5350	6120	3981.69	514760.94	HENDERSON INV.	7.45
NUC	5010	5540	3330	1199794	HENDERSON LD.DEV.	57.5
III BANK	1260	2130	1180	3650985	HK.& CHINA GAS	14.85
UI HEAVY INDS.	515	643	437	308227.44	HK.TELECOM.	16.55
JJI PHOTO FILM	5200	5250	3250	2676023	HONG KONG ELECTRIC	28.2
JI TELEVISION NETW	685000	730000	657000	732949.38	HSBC HDG.	233
UIKURA HISABIA BUADM	879 1080	1180 -	843	305962.25	HUTCHISON WHAMP.	66.5
JESAWA PHARM.	1510	1320	853 996	346733.88	HYSAN DEV.	21.75
JITSU JRUKAWA ELECTRIC	642	1760 800	465	2808116 421299.56	KA WAH BANK KERRY PROPERTIES	13.55 17.5
ITABA	5980	5990	4600	304680,94	NAT, MUTUAL ASIA	8.25
	1010	1070	897	518513.75	NEW WORLD DEV.	41
JNMA BANK ACHUUNI BANK	1180	1230	1010	677496.81	SINO LAND	6.85
ANKYU	603	636	541	517584.94	SUN HUNG KAI PROPS.	85 25
ROSE ELECTRIC	\$280	9810	6250	328219.19	SWIRE PACIFIC 'A'	55 75
ТАСНІ	1070	1360	1010	3571540	SWIRE PACIFIC TO	11
TACHI CABLE	842	1090	686	316945.56	WHARF HDG.	24,9
TACHI CREDIT	2660	2670	1680	317497.56	WHEELOCK & CO.	14,3
TACHI MAXELL	3100	3290	2240	323825.94	"ILLEGER & CO.	
KKAIDO ELEC.POWER	1890	2330	1890	+16347.88	i [
KURIKU ELEC.POWER	1880	2330	1850	414220.19	SIN	$G \Lambda$
NDA MOTOR	4450	4530	2670	4335768	2111	VZ
DYA	4070	6360	3630	472608.38		
DUSTRIAL BK.JAPAN	1370	2380	1090	3479219	CEREBOS PACIFIC	4.8
HIKAWAJIMA-HARIMA	273	545	238	354487.69	CITY DEVELOPMENTS	8.65
ZU MOTORS	288	613	288	296853:06	CREATIVE TECHNOLOGY	38 5
YOKADO	6500	7050	5030	2700489	CYCLE & CARRIAGE	7.7
XCHU	410	708	380	584389 38	DBS LAND	3.26
AN AIRLINES	425	710	401	756048.81	DEV.BANK OF SING.	10.4
PAN ASSDIFTNANCE	6200	9800	5030	298089.75	FRASER & NEAVE	8.1
PAN TELECOM	2010000		1570000	824099.44	GOODWOOD PARK HOTEL	38
PAN TOBACCO	992000	10000000		1983999	GREAT EASTERN LIFE	15
O BANK	598	772	514	529056.5	KEPPEL BANK OF SING.	3.06
500	2690	4430	2310	870080.13	KEPPEL CORPORATION	5.85
ЛМА	532	1030	486	511416.81	KEPPEL LAND	3.3B
NSAI ELECTRIC PWR.	2050	2410	2010	2006191	OVERSEAS CHINESE BKG	8.35
0	1769	1810	1190	1067193	OVERSEAS UNION BANK	5.5
WASAKI HEAVY IND.	342	545	342	475581.69	PARKWAY HOLDINGS	5.35
WASAKI STEEL	200	389	189	650309.63	SINGAPORE AIRLINE 20	8.2
D D	6080	10400	5150	390761.56	SINGAPORE AIRLINES	8.35
IO TEITO ELEC. RAI	500	635	481	331129.94	SINGAPORE LAND	6.1
YENCE	19700	19700	11818.18	743714.31	SINGAPORE PRESS HDG.	15.8
NDEN	1540	1710	1260	409716.81	SINGAPORE TECH INDL.	2.5
NKI NIPPON RAILWAY	675	765	660	1093843	SINGAPORE TELECOM	2.53
RIN BREWERY	1000	1230	952	1052479 .	SINGAPORE TELECOM 10	2.49
BE STEEL	133	282	133	377111.88	TAT LEE BANK	2.78
KUYO	2900	3160	2400	379145.94	UNITED OVERSEAS BANK	8.65
MATSU	703	984	600	698732.38	WING TAI HOLDINGS	3
		664	383	593462.56		
BUIA	421			366806.56	1	~
			9/0		MA.	
RARAY	1070	1170	976 6510	1442403		1 4
Raray Ocera	1070 7590	1170 10200	6510		1 1/1/2	1.
/RARAY /OCERA /USHU ELEC.POWER	1070 7590 1909	1170 10200 2420	6510 1900	1442403 900941.69	IVIA	1.
RARAY OCERA USHU ELEC.POWER NG-TERM CR.BK.OF J	1070 7590 1909 498	1170 10200 2420 777	6510 1900 324	1442403 900941. 69 1191664	<u> </u>	
RARAY 'OCERA 'USHU ELEC.POWER NG-TERM CR.BK.OF J ABUCHI MOTOR	1070 7590 1909 498 7490	1170 10200 2420 777 7650	6510 1900 324 5600	1442403 900941.69 1191664 351955.06	BERJAYA SPORTS TOTO	10.5
RARAY OCERA USHU ELEC.POWER NG-TERM CR.BK.OF J BUCHI MOTOR RUBENI	1070 7590 1909 498 7490 365	1170 10200 2420 777 7650 548	6510 1900 324 5600 323	1442403 900941.69 1191664 351955.06 545317.25	BERJAYA SPORTS TOTO GENTING	10.5 10
RARAY OCERA USHU ELEC.POWER NG-TERM CR.BK.OF J NBUCHJ MOTOR NRUBENI ARUJE	1070 7590 1909 498 7490 365 2170	1170 10200 2420 777 7650 548 2340	6510 1900 324 5600 , 323 1590	1442403 900941.69 1191664 351955.06 545317.25 799405.5	BERJAYA SPORTS TOTO GENTING GOLDEN HOPE PLTN.	10.5 10 4.64
RARAY (OCERA (USHU ELEC POWER NIG-TERM CR.BK.OF J ABUCHI MOTOR ARUBENI ARUI ATSUSH.KOTOBUKI ELT	1070 7590 1909 498 7490 365 2170 4240	1170 10290 2420 777 7650 548 2340 4540	6510 1900 324 5600 323 1590 2580	1442403 900941.69 1191664 351955.06 545317.25 799405.5 670513.5	BERJAYA SPORTS TOTO GENTING GOLDEN HOPE PLTN, HICOM HOLDINGS	10.5 10 4.64 3.8
JRARAY JOCERA FUSHU ELEC.POWER ING-TERM CR.BK.OF J ABUCHI MOTOR ARUBENI ARUI ARUI ATSUSHI.KOTOBUKI ELT ATSUSHITA COMMS. IN	1070 7590 1900 498 7490 365 2170 4240 4250	1170 10200 2420 777 7650 548 2340 4540 5050	6510 1900 324 5600 323 1590 2580 2800	1442403 900941.69 1191664 351955.06 545317.25 799405.5 670513.5 799594.88	BERJAYA SPORTS TOTO GENTING GOLDEN HOPE PLTN. HICOM HOLDINGS KUALA LUMPUR KEPONG	10.5 10 4.64 3.8
RARAY (OCERA (USHU ELEC. POWER ONG-TERM CR. BK. OF J ABUCHI MOTOR ARUBENI ARUI ATSUSHI, KOTOBUKI ELT ATSUSHITA COMMS. IN ATSUSHITA ELEC. INDL	1070 7590 1900 498 7490 365 2170 4240 4250 2270	1170 10200 2420 777 7650 548 2340 4540 5050 2470	6510 1990 324 5600 373 1590 2580 2800 1690	1442403 900941.69 1191664 351955.06 545317.25 799405.5 670513.5 799594.88 4794761	BERJAYA SPORTS TOTO GENTING GOLDEN HOPE PLIN. HICOM HOLDINGS KUALA LUMPUR KEPONG MAGNUM CORPORATION	10.5 10 4.64 3.8 8 2.99
RARAY (OCERA (USHU ELEC. POWER ONG-TERM CR. BK. OF J ABUCHI MOTOR ARUBENI ARUI ATSUSHI, KOTOBUKI ELT ATSUSHITA COMMS. IN ATSUSHITA ELEC. INDL	1070 7590 1900 498 7490 365 2170 4240 4250 2270	1170 10290 2420 777 7650 548 2340 4540 5050 2470 1490	6510 1900 324 5600 323 1590 2580 2580 1690 960	1442403 900941.69 1191664 351955.06 545317.25 799405.5 670513.5 799594.88 4794761 917675.69	BERJAYA SPORTS TOTO GENTING GOLDEN HOPE PLTN. HICOM HOLDINGS KUALA LUMPUR KEPONG MAGNUM CORPORATION MALAYAN BANKING	10.5 10 4.64 3.8 8 2.99 15.9
JRARAY YOCERA YUSHU ELEC POWER ONG-TERM CR.BK.OF J ABUCHI MOTOR ARUBENI ARUJ ATSUSH.KOTOBUKI ELT ATSUSHITA COMMS. IN ATSUSHITA ELEC.INDL ATSUSHITA ELEC.INDL ATSUSHITA ELEC.WKS.	1070 7590 1900 498 7490 365 2170 4240 4250 2270	1170 10200 2420 777 7650 548 2340 4540 5050 2470	6510 1900 324 5600 373 1590 2580 2580 1690 960 305	1442403 900941.69 1191664 351955.06 545317.25 799405.5 670513.5 799594.88 4794761 917675.69 481574.31	BERJAYA SPORTS TOTO GENTING GOLDEN HOPE PLTN. HICOM HOLDINGS KUALA LUMPUR KEPONG MAGNUM CORPORATION MALAYAN BANKING MALAYSIA RNIL SHIPPI	10.5 10 4.64 3.8 8 2.99 15.9 6.15
JARAY JOCERA JUSHU ELEC.POWER NIG-TERM CR.BK.OF J ABUCHI MOTOR ARUBENI ARUI ATSUSH.KOTOBUKI ELT ATSUSHITA COMMS. IN ATSUSHITA ELEC.INDL ATSUSHITA ELEC.WKS. AZDA MOTOR	1070 7590 1900 498 7490 365 2170 4240 4250 2270	1170 10290 2420 777 7650 548 2340 4540 5050 2470 1490	6510 1900 324 5600 323 1590 2580 2580 1690 960	1442403 900941.69 1191664 351955.06 545317.25 799405.5 670513.5 799594.88 4794761 917675.69	BERJAYA SPORTS TOTO GENTING GOLDEN HOPE PLTN. HICOM HOLDINGS KUALA LUMPUR KEPONG MAGNUM CORPORATION MALAYAN BANKING	10.5 10 4.64 3.8 8 2.99 15.9
JRARAY FOCERA FUSHU ELEC POWER ONG-TERM CR.BK.OF J ABUCHI MOTOR ARUBENI ARUI ATSUSHI, KOTOBUKI ELT ATSUSHITA COMMS. IN ATSUSHITA ELEC INDL ATSUSHITA ELEC WKS. AZDA MOTOR INEBEA	1070 7590 1900 498 7490 365 2170 4240 4250 2270 1200 394	1170 10200 2420 777 7650 548 2340 4540 5050 2470 1490 529	6510 1900 324 5600 373 1590 2580 2580 1690 960 305	1442403 900941.69 1191664 351955.06 545317.25 799405.5 670513.5 799594.88 4794761 917675.69 481574.31	BERJAYA SPORTS TOTO GENTING GOLDEN HOPE PLTN. HICOM HOLDINGS KUALA LUMPUR KEPONG MAGNUM CORPORATION MALAYAN BANKING MALAYSIA RNIL SHIPPI	10.5 10 4.64 3.8 8 2.99 15.9 6.15
RARAY (OCERA (USHU ELEC POWER ONG-TERM CR.BK.OF J ABUCHI MOTOR ARUBENI ARSUSHI, KOTOBUKI ELT ATSUSHITA COMMS. IN ATSUSHITA ELEC INDL ATSUSHITA ELE	1070 7590 1909 498 7490 365 2170 4240 4250 2270 1200 394 1260	1170 10200 2420 777 7650 548 2340 4540 5050 2470 1490 529 1410 1440	6510 1900 324 5600 323 1590 2580 2580 2600 1690 960 305 888	1442403 900941.69 1191664 351955.06 545317.25 799405.5 670513.5 799594.88 4794761 917675.69 481574.31 496805 25	BERJAYA SPORTS TOTO GENTING GOLDEN HOPE PLTN. HICOM HOLDINGS KUALA LUMPUR KEPONG MAGNUM CORPORATION MALAYAN BANKING MALAYAIA RITL SHIPPI MALAYSIAN AIRLINE SY	10.5 10 4.64 3.8 8 2.99 45.9 6.15 5
RARAY OCERA TUSHU ELEC POWER ING-TERM CR.BK.OF J ABUCHI MOTOR ARUBENI ARUI ATSUSHIKOTOBUKI ELT ATSUSHITA COMMS. IN ATSUSHITA ELEC.INDL ATSUSHITA ELEC.WKS. AZDA MOTOR NEBEA TSUBISHI CHEMICAL	1070 7590 1900 498 7490 365 2170 4240 4250 2270 1200 394 1260 1150	1170 10290 2420 777 7650 548 2340 4540 5050 2470 1490 529 1410 1440 479	6510 1900 324 5600 323 1590 2580 2580 960 305 888 1010	1442403 900941.69 1191664 351955.06 545317.25 799405.5 670513.5 799594.88 4794761 917675.69 481574.31 496805 25 1802245	BERJAYA SPORTS TOTO GENTING GOLDEN HOPE PLIN, HICOM HOLDINGS KUALA LUMPUR KEPONG MAGNUM CORPORATION MALAYAN BANKING MALAYSIA NTL SHIPPI MALAYSIAN AIRLINE SY NESTLE (MALAYSIA)	10.5 10 4.64 3.8 8 2.99 15.9 6.15 5
RARAY (OCERA (USHU ELEC. POWER ONG-TERM CR. BK. OF J ABUCHI MOTOR ARUBENI ARUI ATSUSHIKOTOBUKI ELT ATSUSHITA COMMS. IN ATSUSHITA ELEC. INDL ATSUSHITA ELEC. WKS. AZDA MOTOR INEBEA TSUBISHI TSUBISHI CHEMICAL TSUBISHI ELECTRIC	1070 7590 1909 498 7490 365 2170 4240 4250 2270 1200 394 1260 1150 265 458	1170 10290 2420 777 7650 548 2340 4540 5050 2470 1490 529 1410 1440 479 750	6510 1990 324 5600 333 1590 2580 2580 1690 960 305 888 1010 250	1412403 900941.69 1191664 351955.06 545317.25 799405.5 670513.5 799594.88 4794761 917675.69 481574.31 496805 25 1802245 580583.13	BERUAYA SPORTS TOTO GENTING GOLDEN HOPE PLTN. HICOM HOLDINGS KUALA LUMPUR KEPONG MAGNUM CORPORATION MALAYAN BANKING MALAYSIA INTL SHIPPI MALAYSIAN AIRLINE SY MESTLE (MALAYSIA) OMEGA HOLDINGS	10.5 10 4.64 3.8 8 2.99 45.9 6.15 5 19.3 9.15
UBOTA URARAY YOCERA YUSHU ELEC.POWER ONG-TERM CR.BK.OF J ABUCHI MOTOR ARUBENI ARUI ATSUSH.KOTOBUKI ELT ATSUSHITA COMMS. IN ATSUSHITA ELEC.NIOL ATSUSHITA ELEC.WKS. AZDA MOTOR INSEBEA ITSUBISH! ITSUBISH! ELECTRIC	1070 7590 1909 498 7490 365 2170 4240 4250 2270 1200 394 1260 1150 265 458	1170 10290 2420 777 7650 548 2340 4540 5050 2470 1490 529 1410 1440 479	6510 1900 324 5600 373 1590 2580 2580 960 305 888 881 1010 250 421	1412403 900941.69 1191664 351955.06 545317.25 799405.5 670513.5 799594.88 4794761 917675.69 481574.31 496805.25 1802245 580583.13 983362.38	BERJAYA SPORTS TOTO GENTING GOLDEN HOPE PLTN. HICOM HOLDINGS KUALA LUMPUR KEPONG MAGNUM CORPORATION MALAYAN BANKING MALAYSIA RITL SHIPPI MALAYSIAN AIRLINE SY NESTLE (MALAYSIA) OMEGA HOLDINGS PETRONAS GAS	10.5 10 4.64 3.8 8 2.99 45.9 6.15 5 19.3 9.15 9.85

MITSUBISHI MOTORS MITSUBISHI TST & BKG	573 1750	960 1900	548 1030	528185,56 2279024
MITSUI & COMPANY	980	1130	850	1551937
MITSUI FUDOSAN	1590 738	1650 845	1000 577	1291938 536016.69
MITSUI MAR ÆFIRE INS MITSUI TST.BANKING	491	1150	476	588360.31
MURATA MANUFACTURINO	5 5800 1380	5800 1790	3596 1130	1388229 424239.56
MYCAL NAGOYA RAILROAD	435	473	430	356695.56
NEC	1520	1720	1220	2427302
NGK INSULATORS NICHIDO FIRE&MARJINS	1130 781	1320 840	1040 600	419591.56 351012.56
NICHIEI	13500	14000	7500	756539. 69
NIKKO SECURITIES	505	0411	477 1240	742046.38 632563.13
NIKON NINTENDO	1710 11800	2560 12000	7200	1671587
NIPPON CREDIT BANK	155	362	148	387737.06
NIPPON EXPRESS NIPPON LSI CARD	656 180000	980 295000	615 180000	704734.13 6445799
NIPPON MEAT PACKERS	1660	1700	1180	378247.56
NIPPON OIL NIPPON PAPER INDS.	512 683	6 77 703	463 505	629724.06 647873.19
NIPPON STEEL	252	387	243	1736254
NIPPON TELLNETWÖRK NIPPON YUSEN KK	45900	49400 594	319 00 390	582011.94 481223.69
NISSAN MOTOR	408 667	889	623	1676177
NISSHO IWAI	393	523	370	343650.88
NISSIN FOOD PRDS. NITTO DENKO	2740 2300	3000 2440	2170 1550	364858.31 351209.94
NKK	162	295	157	570619.69
NOMURA SECURITIES NPN.TELG. & TEL.	1580 1120000	1970 1220000	1120 777000	3101491 17821424
NTT DATA	6190000	6440000	3040000	1566069
OBAYASHI ODAKYU ELECTRIC RY.	678 592	939 729	590 571	505225.13 433989.19
OJI PAPER CO.	611	861	532	629942.13
OMRON ONO PHARM.	2500 3790	2860 4360	1740 3030	655249.94 465828.81
ONWARD KASHIYAMA	1850	2010	1300	318736.31
ORIENTAL LAND ORIX	6550 9580	8800 9810	6350 4200	655802,5 621454,56
OSAKA GAS	268	369	265	677546.81
PIONEER ELECTRONIC PROMISE	2470 7 44 0	3120 7570	1810 4545,45	443537.69 806287.44
RICOH	1770	1870	1120	1185103
ROHM SAKURA BANK	14100 550	14800 1110	6470 490	1643213 1683287
SANKYO (IST)	4000	4370	2800	1832919
SANWA BANK SANYO ELECTRIC	1340 413	2030 5 69	1150 361	3888155 805816.19
SECOM	8720	9000	6350	1013351
SEGA ENTERPRISES SEIBU RAILWAY	3160 4550	4830 6310	2800 3500	<i>317990.75</i> 1971514
SEKISUI CHEMICAL SEKISUI HOUSE	877 1000	1310 1260	795 981	484068.88 713959.63
SEVEN-ELEVEN JAPAN	9330	9410	6540	3665384
SEVENTY SEVEN BANK SHARP	1240 1040	1290 1830	880 1010	474981.81 1171538
SHIKOKU ELECTRIC POW	1880	2330	1830	526644.19
SHIMANO SHIMIZU	2710 543	2910 1090	1770 499	380456.88 428160 81
HIN-ETSU CHEMICAL	3420	3550	1940	1297616
SHISEIDO SHIZUOKA BANK	1830 1280	2220 1370	1310 985	762688.25 1031077.88
SHOHKOH FUND & CO.	39000	39000	21900	431729.94
HOWA SHELL SEKIYU MC	834 11900	1150	800 7270	314292.75 767668.38
OFTBANK	3500	8923.04	3500	358466.44
SONY SONY MUSIC ENTMT.(JA	12000 4340	12206 5650	6760 3700	4728959 469457,75
OMOTIMUS	865	1150	791	920748.63
SUMITOMO BANK SUMITOMO CHEMICAL	1650 437	2030 535	1190 398	5182746 708678.06
SUMITOMO ELECTRIC IN	1790	2000	1500	1303406
TUMITOMO MAR &FIRE I SUMITOMO METAL INDS.	841 273	950 335	658 243	567658.13 858734.56
SUMITOMO METAL MININ	616	928	615	352210 19
SUMITOMO REAL&DEV. SUMITOMO TRUST & BAN	980 1130	1040 1310	685 844	398673.69 1405956
UZUKI MOTOR	1190	1510	1040	534250.31
'AISEI 'AISHO PHARM.	401 3190	719 3340	397 2250	408939,75 1099114
AKASHIMAYA	1230	1680	1080	375199.13
AKEDA CHEMICAL INDS AKEFUII	3730 5410	3830 6946.15	1950 4470	3274044 796865,31
DK	11500	11600	6620	1531569
TELUIN TERUMO	382 2310	551 2470	380 1450	372278.06 452690.44
OBU RAILWAY	461	659	459	395846.81
OHO OHOKU ELECTRIC PWR.	15500 1910	17272.66 2360	13181.76 1860	292407,44 960500,19
OKAI BANK	842	1360	820	1708459
OKIO MARÆFIRE INS. OKYO BROADCASTING S	1390 2100	1530 2350 -	995	2154068 367226.75
OKYO ELECTRIC POWER	2190	2620	2100	2962763
OKYO ELECTRON OKYO GAS	8360 273	8670 365	2663.63 261	1434241 767126.38
OKYU	511	784	494	561251.69
ONEN OPPAN PRINTING	969 1640	1570 1910	969 1270	594810.88 114 6 933
ORAY INDS.	660		657	924976.38
OSHIBA OSTEM CORPORATION	600 1800	770 3350	569 1760	1931392 394127,94
010	1130	1550	1030	419975.75
OYO SEIKAN OYO TRUST & BANKING	1910 965	3454.54 1020	1860 619	423813.69 758441.56
OYODA AUTOLOOM WKS	2510	2810	2000	713617.56
OYOTA MOTOR NICHARM	3930 4230		2690 2710	14966367 306928.75
NY	2070	2520	1710	391830.06
ICTOR CO. OF JAPAN VEST JAPAN RAILWAY	1410 406000		998 368000	358464.13 811999.5
AMAGUCHI BANK	1700	1780	1430	339999.94
'AMAHA' 'AMAICHI SECURITIES	1630 239	2560 660	1560 207	33 6627.56 288867.31
AMANOUCHI PHARMS.	3160	3260	2190	1056039
AMATO TRANSPORT AMAZAKI BAKING	1520 1600	1550 2080	1110 1570	602497 56 352447,94
ASUDA FIRE&MARLINS.	701	782	510	622642 19
'ASUDA TST &BKG	339	571	245	374079 69
IION	C 17	ONT.	\overline{C}	7
HON	ИV	VIV.	U	

В					
3	AMCOR	7,96	8.93	7.51	5099,71
5	AUS & NZ BANKING GRO	11.19	11.45	7.16	16880.F1
3	BORAL BRAMBLES INDS.	4.16 25.92	4 46 30.05	3.1 19.88	4789.07 5772.04
6 5	BROKEN HILL PTY. CMWLBK.OF AUS.	15.08 16.79	19.85 17.5	15.08 11.48	30444,33 15620,54
9	COCA-CÓLA AMATIL	12.3	17.8	11.15	10378.61
	COLES MYER COMMONWEALTH IRS	6.88 12.35	7.12 13.05	4,46 7,32	7872.99 4083.09
,	CSR	5.1	5.9	4	5159 26
S	FOSTERS BREWING GP. LEND LEASE CORP.	2.77 29.6	2.99 34	2.23 20.6	5433.25 7429.41
	NAT.AUS BANK NAT.MUT.HOLDINGS	20 7 2.42	22.4 2.46	13.39 1. 69	30975 4163.92
,	NEWS CORP.	6.75	7.37	5.67	13169 17
	NEWS CORP. PREF.ORD. PBL.AND BCAST.	6.09 8.31	6.21 9.19	4.67 5.5	5665.47 4200.6
	PIONEER INTL.	4.27	5.26	3,29	3792.58
3	RIO TINTO SANTOS	19.61 6.97	23.23 7.43	18.22 4.4	12598 18 4217.25
3	ST.GEORGE BANK WESTPAC BANK	8.3 8.66	9.05 9.04	7.3 6.55	3719.14 15414.53
	WMC	5.78	8.74	5.71	6526.93
1	WOODSIDE PTL. WOOLWORTHS	12.72 4.5	13.35 4.57	S.33 2.86	8479.33 5036.01
5					
	NE NE	W٦	(OR	K	
				24.20	
	3COM ABBOTT LABS.	49.75 63.88	80.13 68.5	26.38 4 9 .75	17210.96 49148,39
	AETNA AIRTOUCH COMMUNICATI	74.81 36.69	117 38.31	60.13 22.38	11218.28 18479.96
,	ALLIED SIGNAL	41.25	46.84	31,31	23346.26
,	ALLSTATE CORP. ALUMINUM CO.OF AM.	81.19 79.31	83.38 88.75	53.63 58	35213.2 13794.57
i L	AMER.EXPRESS AMER.GENERAL	81.75 53.81	86.38 55.56	45.75 36.5	38324.48 13089.07
	AMER HOME PRDS.	71.5 107.75	84.88 110.81	57.25 69.42	46359.43 75559.06
. !	AMERINTL.GP. AMERITECH	66.25	71.38	54.75	36430.87
,	AMGEN AMOCO	47.5 94.75	68.38 98.38	46.69 74	12593.96 47018.8
.	ANHEUSER-BUSCH APPLIED MATS.	42.25 41.56	47.88 54	37.88 1 12.94	20778.38 15152.43
	ARCHER-DANLS,-MIDL	23.31	24.19	16.43	12383.5
8	AT&T CORP. ATLANTIC RICH.	45.19 80. 4 4	46.5 86 69	30.75 62.5	73404.06 25804.02
	AUTOMATIC DATA PROC. BANC ONE	50.38 55.19	51.5 59.81	39.88 39.5	14727,28 32164.48
	BANK OF NEW YORK	49.31	51.68	30.25	18713.7
	BANKAMERICA BANKBOSTON	76.5 86.19	80.63 91.69	43.56 61.38	53423.1 12556.66
	BANKERS TST.NY. BARNETT BANKS	120,63 71 94	127.38 76.25	75 37.75	11767.33 13716.18
ĺ	BAXTER INTL.	54	60.06	40.13	15092.5
۱ ۱	BELL ATLANTIC BELLSOUTH	81 47.25	84.63 49.44	57.63 37.5	62848.45 46843.37
i	BERKSHIRE HATHAWAY	44700	48600	32300	53639.98
	BOEING BOSTON SCIENTIFIC	51.88 58.5	60 77	45.75 41.63	51940.23 11358 18
١	BRISTOL MYERS SQUIDB BURLINGTON NTHN SANT	85.25 98.38	89 98.69	51 56 70.88	84974,06 15302,52
- [CAMPBELL SOUP	52.88	54.5	39.88	24319.55
ļ	CARNIVAL CORP.A CATERPILLAR	46.88 58.38	49 60.94	29.63 34.31	11352.75 21973 75
	CHASE MANHATTAN CHEVRON	121 69 84	126.38 88 69	82.25 61 25	51532.43 54994.45
	CHRYSLER	37.5	37.88	28.63	25292.66
į	CHUBB CIGNA	69.25 168.13	76 199.5	45.5 125	11943.33 12443.6
-	CISCO SYSTEMS	80	83.13	46.38	53769.5
.	CITICORP COCA COLA	139.75 58 5	144.06 71.88	95.5 47.88	64018.18 145100
	COCA COLA ENTS. COLGATE-PALM.	29.88 73.13	31.06 77.13	14.08 44.56	11527 02 21641,7
1	COLUMBIA/HCA HEALTHC	29.44	44.88	27	18633.58
1	COMPAQ COMPUTERS: COMPUTER ASSOCS.INTL	69.5 73.69	78 <u>.25</u> 77.38	26.5 38	51921.84 26817.15
	CONAGRA CORESTATES FINL.	32.63 74.94	36 76.81	24.44 47	15398.41 15167.79
- {	CPC INTL.	100.81	103.25	75 25	14475.96
-	CSX CUC INTL.	57.94 29.0 6	61.75 31.75	41.75 20	12621.16 11935.35
	DAYTON-HUDSON DEERE & CO.	58.38 56. 41	65.5 59.88	32.75 39.63	12729 42 14228 5
1	DELL COMPUTER	94.63	102.88	19.03	31302.64
	DISNEY (WALT) DOW CHEMICALS	82.63 .90	86.88 95.38	65.38 77.13	55782.93 20517.56
	DU PONT E I DE NEMOU DUKE ENERGY	57.56 48.88	64 51.13	45.38 42.13	64985.29 17587 77
ſ	EASTMAN KODAK	62.94	94 25	56.38	20505,47
	ELECTRONIC DATA SYST EMC CORP.MASS.	36 56.56	61.88 65	32.5 24.63	176+4.28 13954.64
İ	EMERSON ELECTRIC ENRON CORP	55.38 41.13	59.61 47.5	44.12 35.63	24556.38 12316.85
[EXXON	63.63	66.81	43.62	157431.44
ĺ	FANNIE MAE FEDJIMLN,MGE	47.38 36.25	49.25 37.44	36.13 23.94	50264.84 25174.9
	FIRST CHICAGO NBD FIRST DATA	74.5 37.06	78.56 45.44	49.13 31.75	22026.07 16444.4
-	FIRST UNION	49.88	52.88	34,81	28327.45
ļ	FLEET FINL.GP FORD MOTOR	65.25 47.44 .	70.75 49.88	47.5 30.5	16311.84 53296.95
	FRANKIRES GANNETT	97 56 53.94	100.19 56.44	43.98 35.56	12298.92 15288.69
	GAP	50.19	53 13	27.63	13455.96
ij	GEN.ELEC. GEN.RE	69.38 200,56	74 208.5	47.5 142.75	226584 S¥ 15967 38
į	GENERAL MOTORS	69.5	71.44	53	\$0053.89
1	GILLETTE GTE	87.69 46 0 6	104_5 52_25	6\$.88 40.5	49086.3 44044.08 -
!	HALLIBURTON HEINZ HJ	55.38 49.38	59.13 49.38	27.31 35.25	14488.59 18129.65
İ	HEWLETT-PACKARD	64.5	71.56	43.13	67393
ļ	HOME DEPOT HOUSEHOLD INTL	55.06 111,44	56 129.5	32 79 <u>.25</u>	40197 05 11902.41
į	ILLINOIS TOOL WKS. INTEL	50.69 83	54.13 100.5	35.13 52.19	12641 86 135538.94
į	INTL BUS MACH INTL PAPER	95.44 57.25	108	62.81	93744,44
i	JOHNSON & JOHNSON	58.31	59.94 66 38	39 47.25	.17313 48 77697.75
į	KELLOGG KEYCORP	43.13 64.38	50.09 67	31.56 44.75	17797.51 13983.79
-	KIMBERLY-CLARK LILLY ELI	49 62,75	56.25 65.81	43.81 34.06	27277.95 69 8 08.56
1	LOCKHEED MARTIN CORP	105	112	79.25	20371.56
	LOEW'S LUCENT TECHNOLOGIES	111.88 85	115 89	80.75 45.25	12865.62 54544.38
j	MARSH & MCLENNAN MAY DEPT.STORES	73.75 53.13	79.75 56.94	50.25 44	12426.35 12287.32
-	MBNA CORP.	27.69	30.12	16.06	13876.61
1	MCDONALDS MCI COMMS.	46.25 37.69	54.69 43.06	-43.25 24.75	31820.78 20948.67
į	MEDTRONIC MELLON BANK	48.56 51.88	50.5 58.25	29.19 31 4 4	22776.63 13051.69
Ì	MERCK MERRILL LYNCH	94.75 72.88	106.75 77.81	72.88 33.75	114446,13
;	MGST.DN.WITTER DSY.	54.88	58.75	33.75 28.69	24149.62 32210.68
!	MICROSOFT MINNESOTA MNG.& MNFG	132 25 94.38	149.5 103.5	66.25 71.25	160362.66 39210.35
1	MOBIL	72.69	77.44	56.94	57124.78
	MORGAN (JP) MOTOROLA	119.13 68.75	121.81 89.94	44.75	21312.64 40928 8
-	NAT.CITY NATIONSBANK	60.69 62.06	65.81 71.19	41.63	13059.88
1	NORFOLK SOUTHERN	32.75	37.87	28.33	12345 3
1	NORWEST NYNEX DEAD - MERGER	31.94 58	33.94 59.25	43.25	25564.26
i	ORACLE CORP. PENNEY (J.C.)	34.19 55.38	41 13 63.63	22.75 . 45.25	33520.プロ 13782.ボデ
	PEPSICO PFIZER	37 94 65 19	39.5 67.88	26 41 39.5	58064 59 `
į	PHARMACIA UPJOHN	33.94	41	. 28 63	84262 44 17230.34
;	PHILIP MORRIS PHILLIPS PTL.	40.63 49.06	47.5 51.75	30.5 37.5	98433.15 12925 12
ļ	PNC BANK PROCTER & GAMBLE	49.94 70.44	52 13 76.75	35.13	15674.12
ĺ	RAYTHEON	\$4,94	60.56	47 42.75	95423.63 12983.71
i	REPUBLIC INDS. RHONE POULENC RORER	31 96.56	42.75 96.88	20.31 67	11935 65
į	ROCKWELL INTLINEW	54.75	61 58	44.52	13267.78 11 6 65.69
i	SAFEWAY SARA LEE CORP.	57.25 51.5	57.59 53.5	38.38 35.5	13442.3 24757.33
:	SBC COMMUNICATIONS	64.06	65.88	+8	58549 7
j	SCHERING-PLOUGH SCHLUMBERGER	55 75 85,38	58.5 89 19	31.44 47.94	40845.19 42264.38
!	SEARS ROEBUCK SOUTHERN	46,75 23,44	64.69 23.56	44.38	18307.67
i	SPRINT	56.56	56.56	20 38	16064.88 19468.51
1	SUN MICROSYSTEMS SUNTRUST BANKS	38,38 68,88	53.31 71	25.69 44.13	14363.54
-	TEXACO	60.25	63.13	47.25	14624,84 31824,59
1	TEXAS INSTS. TIME WARNER	126 56 .56	141 57.25	48 36.5	24154.2 29176.8
;	TRAVELERS GP. TYCO INTLINEW	72 88 82.19	75 44 86.44	39.19	46721,23
:	UNION PACIFIC	60,81	72.44	39,99 55,25	21893.9 <u>2</u> 15025.43
į	UNITED TECHNOLOGIES US BANCORP DEL.	79.38 100.56	87.25 103	61.75 64.38	18686 8c
ĺ	US WEST MEDIA GP.	23.88	24.94	04.38 15.63	24624,63



■ يدور لغط في الاوساط السياسية ساعد على

اظهساره - ولو بصورة خـجلة - منّ بعض الدولّ

العربية وغير العربية يدعو الى فتح كوة للحوار

والتطبيع مع النظام وتطور نلك الى حديث صريح

ومكشوف، لعله يراد منه اللعب على توجهات المعادلة

الدولية، والتي تبدو اليوم - وعلى الأقل - الموافقة

على إيقاء نظام صدام بهذه الحالة مهيض الجناح،

تليل الوجود، مشوه السمعة، مسحوق الكرامة، من

احل مصالحها الخاصة الذاتية، وأطماعها

الاصبريالية في منطقة الخليج، والرضا بإرهاب

مؤسساته الحاكمة بهذا السرطان السلطوي الخطير

على مصلَّحَة السَّعَبِ العراقي، والنين لم نجدهم يوماً

ادركوا - أو بالأحرى لم يحاولوا أن يدركوا - الواقع

المر الذي يعيشه شعبنا المظلوم منذ سنوات عديدة،

في حين لم تخف ماسيها على كل انسان يملك من

العقل ذرة واحدة، وقد عرفوا اساليب الديكتاتور

صدام وممارساته القمعية مع المواطنين، واعتداءاته

الوحشية مع نول الجنوار، وملاحقاته الدمنوية

المهجرين والمهاجرين العراقيين ومحاولته المتكررة

أن هذه الطبقة من المؤمنين بالديموقر أطية - كما

يدعون – والراكضين وراء سراب ديكتاتورية ماحقة،

يدورون حول «الجيفة»!! ولا يجراون بمطالبة حاكم

العبراق أن يعبين حبسباباته ولو لحظة وأحبدة،

ويستعرض ما وصلت اليه الأمة، ووطنها الغالي في

عهده الأسود من دمار وانهيار، وتخلف وقهر أرجعً

العراق بلداً وشعباً قروناً الى الوراء، فإذا اطمانوا

الى اجوبتهم حينها فليطلبوا من المواطنين

الديموقراطية، وهي تدعو الى الحرية في التعبير عن

الرأى وأحترام الرأى الأخر، وليس بألضرورة ان

ينتهي الى تفاهم وتوحيد رأي، ولكن المهم هو ان

يَاخَذْ أَلْحُوار مَجِراهُ الطبيعي فِي عُرضَ الْأَفْكَارُ مَنْ دون تشنج وانفعال ينتهي الى تصفية او الى سجن

استعداد للحوّار في سبيلٌ مصلّحة الوطن اذا كان المحاور دطرفاً، أو نظاماً، يؤمن بالقيم الانسانية،

ويطمح صندقنا الى رائع الكابوس المرشق المقروض على كاهل الشعب، والعمل على تاهيله لما فيه

والتساؤل هنا هل ان النظام الصاكم في بغداد

بمتلك هذه «الخاصة» والتي تؤهله لهذه ألمهمة

الخطيرة؛ فالمؤشرات تدل كلها بانه لم ولن يصل

بحال مَّنَ الإحوال الِي حالة تهياه للحوار، فهو ليس

بصند الوطن ولا الشعب بقدر ما يهمه الاحتفاظ

صدام الذي يرفض الديموقسراطيسة، والتسعسدية

السياسية، وتداول السلطة سلمياً، والانتخابات

الحسرة، بل على العكس يحسمل مسمسه كل المفسردات

المناقضة لتلكم المفردات الإساسية الشرعية، بحيث

اصبحت من السمات المميزة لهذا الحكم، وهو غياب

الدستور، وأحتكار الصلاحيات الادارية والعسكرية،

وتكوين اخطبوط من اجهزة القمع لقهر المواطنين

وانتهاك حقوق الانسان وغيرها، وفي ضوء كل نلك

كيف بتم الحديث عن حوار فضلاً عن تطبيع مع مثل

كوة حوّار مع النظام هم انفسهم مقتنعون من عدم

جنوى هذا الطلب لانعدام مصداقية الحاكم الفاشي

لهذا الامر، واني على قناعة بانهم لا يثقون به، ولكن

الضغوط النابعة من النظام نفسه، كما التصورات

الخارجية المنبثقة من المصالح الخاصة سواء على

المستوى الاقليمي او النولي ساعنت هذه الشرائح

البعيينة عن مصلّحة الشعب والوطن على الانتفاع

الموجه لتحسين وجه النظام الملطخ بدماء اساء

انَّ الحُــُـلاف مع نظام صسدام قــائم على أسس

سيئيلة لإيمكن التنازل عنهاء وتجارب عملية طويلة

لا يمكن تجـــاوزها، وهي تـخص وبـصــورة اوليـــة

الشبعب العراقي، ولا يمكن الانقراد بمثل هذا القرار

الخطير الذي يمس مصير امة، ومستقبل وطن، ومن

هذه السلطة يعنّي اضفاء الشرعيبة عليه، وكأنه

اصبح حقيقة ثأبتة لا يجوز تخطيها، في حين ان

الواقّعَ خيلافَ ذلك، وفي تصوري فيلا المعارضَة ترى

مجَّالاً للصوار مع نظامً يفتقد القيم الأساسية، ولا

صدام يرى نفسة مؤهلاً للتنازل عن مبادئ حكمة

السكتاتوري القائم على القمع والأرهاب والبطش

الى آخر ما هنالك من اساليب الأعتداء الوحشي على

الأخرين. ومن هذا فالقضية سالبة بانتفاء الموضوع

وإذا كان هذا شان الحوار، فكيف الحال مع

لا شك أن التطبيع افظع مشكلة من الحوار، لأن

بالإضافة الى كل نلك فان قبول مبدأ الحوار مع

الخيانة التغافل عن هذه الحقيقة الهامة.

وانى على قناعة بأن هؤلاء النين يطالبون بفتح

لذلك فيان الحسيث عن الحوار مع نظام كنظام

الصَّلاح والإصلاح لَّلَامة والوطن.

بالسلطة، وحصد المواطنين من أجلها.

هذا النظام الفئوي السلطوي الدموي؟

الوطن الشرفاء

- كما يقول المناطقة -.

في تصبورنا أن أي فيرد من المعيارضية على

والصوارع مفرية جبيرة بالاهتمام لأنها لغة

المتضررين التفكر في حوار او تطبيع مع النظام.

في تصفياتهم الجسدية في الدَّاحُلُّ والخَّارج.

والغريب أن يتظاهر هؤلاء بالتعاطف والحرص

كلوفيس مقصود *

📕 يحتفل اليوم في القاهرة باعلان جمعية اصنفاء أحمد بهاء الدين – وما اكشرهم - ويشارك في هذا الاحتفال اصدقاء من كل ارجاء الوطن العربي الكبير. بها ،، يحكى عنه في جــمــيع المحــالات السياسية والثقافية والغنية. كان الجامع لختلف التيارات المتصارعة على الساحة العربية يغريلها ثم يحول دون تحول التباين في ما بينها الى صراعات ثم ييلور باناقته المعهودة الثوابت التي تحملها ويغلبها على مظاهر الاختلاف. كان ينطلق في هذه المهمة من موقع المفكر الملتزم، مؤكداً أن دور المثقف الحقيقي هو التجميع بالاضافة الى التنوير. و التجميع لم يعن مطلقاً الغاء المواربل اثراء له. فالجمع كان لتجذير الوحدة الوطنية والقومية من جهة والنقاش المرحول الخيارات المتوفرة كان يجعل القرار الوطني والقومي حاسماً وفاعلاً.

في هذا المضعار حاول بهاء التوجه في كتاباته الى الاقناع بدلاً من المجابهة. الا انه لم يستبعد المجابهة كخيار اخير كونه اعتقد ان المجابهات في توقيت خاطئ تتحول الى مغامرات هادرة بدلاً من تصورات هادئة. وعندما نقول «هادئة» نستحضر البرزة السبائدة لشخصية بهاء ولاسلوبه الحضاري. كان بهاء موضوعياً في ألبه السنياسي لكن الموضوعية لم تكن موقفاً وسطياً بين الحق والباطل بل التصاقأ بالمق... وبالحقيقة.

ولإحياء ذكرى بهاء، على اصدقائه وعائلته العربية الشاملة تفعيل الثروة التي تركبها لنا وللاجيال القبلة. وهذا يتم من خلال استحضار بوره الرائد في سيادة الشعور بوحدة المصير العربي، وفي اتباعه المنهج العلمي والدقيق في معالجة قضايا الامة، في تعاطفه مع الام شعويها وتفاعله مع مشروعية طموحاتها. كذلك علينا ان نعيد استكشاف الدور الميز الذي قام به في تعريف المثقفين العرب ببعضهم بعضا وتغليبه الانفتاح العريى على التقوقعات القطرية. كانت العروية بالنسبة اليه انتماء الى مجال حيوي ارحب وعندما صار الخلط ببن مقومات التعيئة القومية وتعليق الحريات عمل على ربط مصارك تصرير الوطن بضرورة تأمين حرية المواطن ومتطلباتها.

كانت مصر بهاء هي المصر التي نريد – تعرّف افريقيا العربية الى آسيا العربية، ومن بعد التعارف التفاعل والتداخل... مصر بهاء كانت بالنسية اليه ساحة التلاقح التي يتم فيها اكتشاف مناضلي افريقيا العربية ووطنييها لعرويتهم من خلال الاسسلام، ويكتشف النصساري العسرب الاسلام من خلال عرويتهم. هذا هو معنى الاساسي. وهذا التوفييق الحضاري السننير جعل القومية العربية تحعل في ثناياها احتمالات وعناصر نهضة جدير بنا في هذه الايام أن نسترجعها لتكون وسيلة تأجعة لعودة الروح الى كرامة الامة والاومان المكونة لها.

ان غياب بهاء يبقى ترقأ لقلمه ولفكره ولترجيهه في هذه الايام المزسمة بأرضاع متربية وتمزق داخل العديد من الاوطان يجعلنا مرة اخرى نؤكد على احياء ذكراه والاحتفال للبتهج بعطاءاته السخية.

كنا جميع مريديه ومحبيه، والذين عرفوه شخصياً من خلال كتاباته ينادونه ب «بهامه... وكانوا ينادونه بمحبة واحترام... فتواضعه كان فيضاً من راحة ضميره. وكانت بساطته تعبيراً عن اصالة جذوره

كان احمد يهاء الدين – مدرسة. وكان بهاء استاذا كبيراً.

* كاتب ومفكر عربي.

محمد بحر العلوم *

الحوار يمكن ان يتحقق او لا يتحقق لأنه لا يخرج عن دائرة التعامل النظري، لكن التطبيع اصر عملي، وقرص الخطر قبه اكبر من جانب صدام على المفاوضين فضلاً عن واقع الشعب، لأنه لم يبرهن ولو لمرة واحدة على حسن النوايا في التعامل حتى مع اقرب الناس له، فكيف اذا كأن الأمر ينعلق بكيانً

لاصرارها على عملية التغيير.

ولا نستطيع نكران اننا حين نستعرض الاوضاع المأسوية في داخل الوطن نجد:

انى مقتنع بأن المطالبين بفتح حوار مع النظام هم انفسهم مقتنعون بعدم جدوى هذا الطلب لانعدام صدقية النظام نفسه، كذلك التصورات الخارجية المنبثقة من المصالح الخاصة ساعدت هذه على الاندفاع الى تحسين وجه النظام الملطخ بدماء ابناء الوط الشرفاء.

أولاً - إن الاهتمام بموضوع حقوق الانسان في العراق منعدم للغاية، إن المنظمات المختصة بهذا الشبان لم تفعل شبيشاً من اجل ضمانها، على رغم قناعتها بانعدامها الى درجة الصفر، وانها لم تقف حائلا دون استمرار هذه الظاهرة الخطيرة، والمطبقة على الشعب العراقي من دون رحـمـة او رافــة، وان مهمة مقرر لجنة حقوق الإنسان المنبثقة من الأمم المتحدة (المستر فان دير شتويل) مجمدة تقريبا ولن يتمكن من وقف نزيف الدم والجرائم القاسية التي يمارسها النظام كل يوم وبدون انقطاع ضد الانسان العراقي، والمنظمة العالمية لم ترفع مستوى هذه اللجنة ألى مستوى مهمة لجنة مراقبة التسلح رغم مطالبتنا المستصرة بذلك، انن لا يستغرب اذا قلَّنا ان وضع حقوق الانسبان في العراق لا مثيل له، وحتى فُّفي عهد وحشية المغولُّ، وبربرية محاكم التفتيش في القرون الوسطى ربما كانت افضل من الوضع الماسوي في عراقنا اليوم.

بدرجة يصعب وصفها، وهذا ما لحظته الأمم المتحدة فَكَأَنْتَ الْنَتَبِجَةَ مشروعَ والنَفط مقابِل الغَدَاءَ، ضَمَن القرار ٩٨٦ وهو مشروع مغيد للعراقيين لو تم تطبيقه تطبيقاً صحيحاً، ولكنَّ ويا للأسف بقى هذا القرار معزولاً عن سياسة واضحة تفصل بين النظام والشعب، لذلك لن ينقذ هذا القرار الشعب العراقي من محنته، بل استمار النظام يستغل الثغرات بين سلسلة القرارات لكي يبقى على حساب الشعب. ولنَّا أن نتساءل هل حقاً لّا يستطيع المجتمع الدولي جعل هذا القرار لمنفعة الشعب العراقي، وتوزيعه بصورة يفيد الشبعب اكثر مما يقيد النظام؟!

تُللثاً - ان سياسة الدول الكبرى تجاه صحنة العراقيين وقضيتهم المأسوية ليست بمستوى الحدث الخطير الذي لازم الشعب المسكين اكثر من ربع قرن، وابتلائهم بهذه المحنة التي لا مقر منها الا الخّلاص من هذا الكابوس الجاثم على صدر الشعب العراقي. وعلى رغم ما تؤكده الادارة الامدركية بأنها لم

القد تذاكر بعض العراقيين المعارضين للحكم الصدامي - قبل فترة وجيزة - مع جهات رسمية غربية بشان محاولات أتباع النظام الحاكم للتقرب منّ المعارضة العراقية وتسريب فكرة الصوار والتطبيع، وكان المساركون جميعاً متفقين في هذا المحـور، بان النظام الحـاكم في بغـداد لم ولنّ يكن راغباً فَي مَشَاركة المعارضة في آي حوار بناء، وإنما هو يناور كعانته، وبحذر تلبية لطلب بعض الدول الغربية، وغيرها، التي ترغب وتعمل في رد الاعتبار البه من اجل مصالحها الاقتصابية، وما هذه المصاولات الا تثبيت للصاكم في موقعه، وتقوية للديكتاتورية في طغيانها، واضعاف للقوى السياسية في نضَّالها من اجل الخلاص، وتهميش



الحاكم الفاشي لهذا الحوار... ولكن ضغوط الشرائح البعيدة عن مصلحة الشعب والوطن

ثانياً - تردي الوضع الاقتصادي في العراق

تغير من سياستها السلبية من صدام ما لم ينفذ كل قرارات الأمم المتحدة، ولكن في الحقيقة أن صدام مستَّفيد من هٰذا التعويم السياسي الذي يجابه به.

فالسياسة الاميركية تجاه الغراق تبدو فعالة في مساحة معينة، اي ان هناك موقف صارم ضد صدام حسين، وقد توضح هذا الموقف في مجلس الأمن من اجل استـمرار الحـصـار، ومنع النظام من تطوير اسلحته لكنها في مقابل ذلك غير فعالة في مساحات اخرىء وذلك

ً - هناك اهمال لمسالة حقوق الإنسان العراقي اهمالاً شجع صدام من التمادي في غيه وطغيانه، وعبثه واستهتاره بأرواح المواطنينُّ الابْرياءُ، وتُدَّمير

٢ - ان رأياً سسائداً لدى العسراقسيين في الداخل والضارج بأن اميركا غير معنية بأن ترى صدام حسين خَارج الحكم، بل تحافظ على الوضع الراهن لصدام ضعيفًا في الخارج قوياً في الداخل، أو سيفاً مسلطاً على العراقيين في كل مكان، وعنصر ارهاب وتخويف لدول المنطقة.

٣ - لا تمانع اميركا ان يكون العراق مستباحاً لتركيا من الشمال ولغيرها من جانب أخر، في حين لو كبحت جماح تركيا من التدخل في الشم انتهكت الأرض العراقية، ويبست كرامته، فسياسة حما يجوز لتركيا لا يجوز لغيرها، سياسة خاطئة وغلط واضَّح، بل تشجيع على التَّدخل والاختراق لأي دولة شاعت، كما يحدث في هذه الأيام.

٤ – انها وعدت المعارضَة العراقيةُ بمساعدتها في محاكمة صدام وزمرته كمجرمي حرب وغزاة على الاصدقاء والأُسْتَعَاء والشَّعْبُ العَرَاقيّ، ولم تف بِالوعد، وتتفَّق المعارضة العراقية بكَّافةٌ فَصَّائلها ً على شدهار «محاكمة صدام وزمرته المجرمة، وان الاعتصامات المستمرة في كثير من عواصم العالم وخساصية في لندن، وطيلةً شيهيور ميضيت ولا زالت مُستَمرة من بعد ظهر كل سبت، وَفَى ساحة الطرف الأغر، تؤكد كلها على مطالبتها الْمجتمع الدولي بتحقيق محاكمة صدام ورمرته، كما ان مؤسس تولية رسمية وغير رسمية أينت هذا الطلب الشروع. وهل يعقل ان محاكمة صدام عمل مستحيل من قَمَلُ الأسرة الدولية، وإن دولة كبرى لها نفونها الضارب في العالم كأميركا لا تتمكن من الضغط على المجتمع الدولي من اجل تحقيق هذا الامر، في حين تمكنت من فرضَّه في مكان آخر، وفرضت ما هو أشد

رابعاً - هذا التعويم السياسي من قبل الدول الكبسري يؤدي بالنهاية ألى تقوية صدام، بصورة متدرجة، ومتصاعدة في الداخل، وأن الشعب العراقي يشعر بخذَّلان هذه القوَّى الخارجية في انهاء محنته وانها السبب في استمرارها، وإبقاء نظام صدام في

الخاص، وهذه القوى كلها مهمتها المحافظة على صدام وسلطته من السقوط

فجميع فصائل المعارضة هي في القضية العراقية

ولا شك أن طول المحنة أثار قلقاً كبيراً، وأدى الى حالة احباط واسع في نفوس العراقيين، بسبب شعورهم بأن القوى الدولية والاقليمية غير مهتمة بشان الشعب العراقي، وتسرب هذا الجمود على واقع القضية العراقية، ولكن لا بد من كسر هذا الحمود، ودفع عجلة التابعة مع اي جهة يمكن ان تقف الى جانب القضية العراقية، ولربما يحرك الجو الإعلامي العام ضد صدام، وكشف ممارساته القمعية القاسية مع الشعب الإعزل.

على المعارضة بكل فصائلها في الضارج «أن لا تستعنب سكن المنافي، وتبقى تردح بالبيانات والخطابات والاجتماعات فيما بينها، أنما عليها ان تؤكد للعالم، وللمجتمع الدولي ومنظماته أنها ترفض الحوار والتطبيع، ولن يقر لها قرار حتى سقوط صدام وزمرته، مقروناً بالعمل المتواصل وبذل الجهد، والتحرك السريع وطرق الأبواب الدولية دات الشَّان بِالْقَصْدِة العراقَيَّة وإفَّهَامِهَا بأن الوَّضْع في العراق لا يتحمل التماهل والتغاضي عن مساندة المعارضة في تصميماتها يسهل عليها مهمتها المقدسة في تَفضيل عملها الميداني للشخلص من هذا النظام الشَّاذ، وإقامة حكم بستوريَّ مكانه تتوفَّر فيه عزة الشعب وازدهار وطنه، وبعد نلك لكل حالث

* سياسي عراقي معارض.

كلماحضرروس!

على هامش مؤتمر الدوحة

الاقتصادي في الدوحة ورفضهما له، مع علمهما بأنه سينعقد وإن دولاً عربية ستشارك فيه، وإن الولايات المتحدة تتبناه مع علمها بننه مجرد تظاهرة للا شيء، أو بالأحرى لإثبات

انها قادرة بالضغط والترهيب على تنفيذ مشيئتها.

تحديد سياسته كما في تنفيذها.

بينهما وبين الولايات المتحدة واسرائيل وليست بينهما وبين دولة قطر. فالمؤتمر اميركي في الأساس وليس قطرياً. لكن البلد الذي يستض

■ أقل مــا يمكن أن يتــوقع من لبنان وســورية هــو أن يعــريا عن الضــيق من للؤتمر

ولا يلام لبنان وسورية على موقفهما، الذي لا شك انه يتطلب من اشقائهما العرب أكثر من مجرد «التفهم». فهذان البلدان العربيان يتلقيان من كل انواع الضرر التي يسببها جمود عملية السلام، وهما مؤهلان أكثر من أي أطراف اخرى لتحديد ما إذا كان مثل هذا المؤتمر الاقتصادي يساهم فعلاً في وإحياء، عملية السلام - كما يقول موظفو التسويق للمؤتمر - أم أنه علَّى العكس يشكل مكافأة، لاسرائيل التي قتلت كل مبادرة سلمية. انهما مؤهَّالنَّ لذلكُ لانهما يعانيان مباشرة ويستشعران سلبياتُ انعقاد المؤتمر في مواجهة هي

المنافق الميزوعي في المساس ويس معود النبي الميني يستنديك و المنافق المؤتمر الميزوعي في المساس ويس معود المؤتمر من أجواء المنفق المؤتمر من أجواء المرافق المنافقة من أجواء المرافقة المنافقة من أجواء المنافقة المنافقة المنافقة عام ٩٦ انكمش الاسرائيليون وشاركوا كدوا عادية مستعيج ان مؤتمر الدوحة سيكون الثاني في عهد سبيغ النكر بنيامين المنافقة المن

نتانياهو، إلَّا لن الظروف تغيرت كلياً واصبح من الواضح أنَّ هذا المخلوق الارهابي يمكن ان يوصف بأي شي م، إلا أنه بكل تأكيد ليس اشريك سلام، حتى لو أراد الاميركيون تسويقه كذلك. لقد بذل تتانياهو جهوداً جبارة لإقهام العرب أنه ليس مشريك السلام، الذي يظنونه. فهل يصلح شريكاً في الاقتصاد؟ لو كان يعبا بذلك لوضع عقله محل غرائزه في

حتى الولايات المتحدة لم تستطع في مؤتمر القاهرة، العام الماضي، ان تتخطى القواعد والحدود التي وضعها للصريون للمؤتمر ولغزاه السياسي أو الاقتصادي. ولم يتصرف الصريون في أي لحظة كأن المؤتمر قضية وطنية، أو كأنه استحقاق قومي يتعلق بكرامة البلد وكبريائه. وقبيل افتتاح المؤتمر، وغداة إسدال الستار عليه، دافعت القاهرة عن مبدأ مشروع من نقطتين: الأولى أن التعاون الاقتصادي الاقليمي يبقى وهماً في غياب سالام حقيقي. والثانية أن أي تعاون اقتصادي اقليمي يستلزم قيام تعاون اقتصادي عربي قوي وناشط ولا يزال هذا البدا صحيحاً بمعزل عن كل الجدل الدائر حول المؤتمر الاقتصادي «الشرق أوسطي». ولعل مؤتمرات مثل هذا الذي شهدته بيروت خطوات لا بد منها، ولو أنهاً

ليس مهماً ما سيسفر عنه مؤتمر الدوحة الا إن ثمة نتيجة مضمونة هي انه سيؤكد للاميركيين قبل سواهم أن مثل هذه التظاهرات لرجال الاعمال لا يمكن أن يكون بديلاً من مبادرة اميركية لاعادةٍ حكومةٍ اسرائيل الى رشدها والزامها بالعودة الى عملية السلام. كما أنه سيؤكد، مجدداً، أن الفصل بين الاقتصاد وتطورات السلام غير مجد على الاطلاق. يبقى أن الاميركيين النين ميكافئهم، القطريون باستضافة هذا المؤتمر، منعوون لاحترام قواعد الضيافة، وأولها الا يتبرعوا بـ «هدايا» مسمومة للدوحة تستهدف إنسِاد علاقاتها مع العرب. وفي هذا السياق كان الناطق باسم الخارجية الاميركية متعمداً الخبث وقلة الديبلوماسية غندما ظن أنه يستطيع أن يمون على السعودية ومصر بإعلان موقفيهما من حضور مؤتمر الدوحة. في مثل هُذَّه الحالات يستحسن أن تعلن الدُّوحة إن هذا الموظف الاميركي لا شأن أو صفة له للخوض في الموضوع. فالمضيف مدعو ايضاً للحرص على

متلخرة ويطيئه، من أجل إنعاش التعاون العربي وإطلاقه من قيوده وعثراته.

الأصول في التعامل مع من دعاهم الى صبافته.

■ وجد مبعوث الرئيس بيل كلينتون الخاص الى الشرق الأوسط السفير دنيس روس نفسه في مناسبات عدة قبيل شروع في جولات على للنطقة بنية دفع عملية السلام الى امام، في مواجهة تطورات خطرة تعقد مهمته وتعيق انجازها. وبدا توقيت تلك التطورات السلبية كل مرة متعمداً أو شبه متعمد. ولم تعد التفاصيل مهمة كثيراً، أذ صار النمط العام معروفاً منكرراً: حكومة اسرائيلية تماطل في الانسحاب من الأراضي الفلسطينية، وتمعن في اظهار ازبرائها وانتهاكاتها لحقوق الشعب الفاسطيني بسرقة أراضيه وبناء مستوطنات عليها واعتقال الآلاف من ابنائه والتنكر للالتزامات بموجب انفاقات السلام والسمي الحثيث الى تهويد القدس، ومحاصرة الأراضي الفلسطينية ومنع تحرك سكانها بين مجزّر، أراضيهم التي تتخللها الستوطنات وجنود الأحتلال.

ازاء هذه الأفعال المتكررة على الأرض يومياً يكون من الخارق للعادة والمخالف للطبيعة الانسانية ان لا يصاب الفلسطينيون، على اختلاف مشاريهم السياسية، بالاحباط والغضب، ويحدث تفجير انتحاري تعقبه على الفور مصادرات أسرائيلية جديدة للاراضي الفلسطينية وتجديد للحصار عليهآ.

وضل روس امس، ولكن قبل ساعات من وصوله صدرت تصريحات وقرارات اسرأئيلية، كأنما حسب توقيت مبرمج، تصب كلها في الخانة نفسها: حكومة نتانياهو لن توقف الاستيطان، اي انها لا تريد تسوية مع الشعب ألفلسطيني تعيد اليه بموجبها بعضا

في حديث الى الاذاعة الاسرائيلية السبت قال نتانياهو ان حكومته لا تتوى تجميد أعمالً البناء في مستوطنة هار حوماً في القبس الشرقية «ولا أحد يطرح هذا الأمر غير ولكي لا يكون هناك أي لبس عمد ديفيد بأر إيلان كبير مستشاري نتانياهو أمس، اليوم

الذي وصلى فيه روس، الى الادلاء بتصريح قال فيه: «أن يكون هناك وقف للبناء الحالي، للمستوطنات، مضيفاً أن اسرائيل تريد العمل مع روس من لجل «تعريف ما الذي تعنيه الادارة الاميركية بتعبير الوقف القصير، للنشاط الأستيماني أبن يجد الفلسطينيون، والعرب جميعاً، «العزاء» أذا كان هذا هو ما يبحثون عنه في هذا الوضّع الشديد الخطورة؟ هل يجدونه في كون الرئيس كلينتون «شديد القلق، على عملية السلام، كما قال وزير الخارجية الاميركي السابق وارن كريستوفر؟ أم في ما نشرته

صحيفة «هارتس» الاسرائيلية امس عن توقع الرئيس الاسرائيلي عزرا وأيزم حكومة نتانياهو في غضون أشهر؟ من للؤكد أن ألطلوب ليس البحث عن «عزاء»، فهذه غاية العاجزين المركنين الي ما قد يحدث من دون جسهد ذاتي منهم. ان البديل معروف... انه المقاومة بكل اصنافسها ومستوياتها: التنسيق العربي لخدمة الاهداف القومية العربية وصد الابواب في وجوه الدول والقوى المناونة للمصالح العربية وابقاء جبهات المقاومة، على الأقل من جنوب لبنان

ماهر عثمان

عبدالوهاب بدرخان



أسستها كامل مروة عام ١٩٤٦ رئيس التحرير: جهاد بسام الضانن

■ المكتب الرئيسي (لندن): KENSINGTON CENTRE, 66 HAMMERSMITH ROAD, LONDON, W14 8YT - التمرير: الهاتف: ١٨٨٩٣٠٦ - ١٧١ - الفاكس: ١١٦٥ / ١٧١٠ ١٧١٠ - ١٧١ التلكس: ١٤٢٥٢٢ - ١٧١ - الادارة العامة: الهاتف: ١٠٢٨ - ٢٠٢١، التلكس: ٩٥٧٥١ الفاكس: ٦٠٢٤٩٦٢ - ١٧١، - الترزيع: الهاتف: ٢٠٥٢٦٤ - ١٧١ ، الفاكس: ٢٠٢٤٠١ - ١٧١ -

AL HAYAT 1185 National Press Building, Washington DC.

20045 USA Tel: (202) 783 5544, Fax: (202) 783 5525 AL HAYAT Press Room C-321. United Nations Bldg. New York ■ مكتب نيويورك 10017. USA. Tel/Fax: (212) 486 0576. (212) 963 7619 ■ مكتب بعروت: الصراء، شارع السادات، بناية شائيلا، العليقة الرابعة.

■ محدب واستطن:

الهاتف/ الفاكس: ٥/٢/٢/٢/٢ (١٠) 🗷 مكتب موسكو: Rubleovskoe Shosse, House 26, Bldg.1, Flat 18, Moscow CIS Tel: 415 4253 Fax 415 4254

162 Rue du Faubourg Saint Honore 75008 - PARIS -Tel: 42 25 9204 Fax: 42 25 9217 ■ مكتب الرياض: جرير بلازا - الدور الرابع - شارع العليا العام صب. ١٨٩٨٠، الرياض ١١٥٢٧، الهاتف: ٥٧٥٥١٥ / ٢٨١٥٢٦ / ٢-١٥٢٢٤، الفلكس: ٥٣١٥٢٠ 🗷 مكتب جدة: شارع صاري، غرب طريق المدينة. ص.ب. ٢٢٥٦٨، جدة ٢١٤٢٦، الهاتف: ٦٢٩٢٢٩١

■ مكتب الكويت: شارع فهد السالم - مركز للشاري والخترش - الميزانين، مكتب رقم (٦) الهاتف: ٢٤٦٢٥٩٧ الفاكس: ٢٤٦٢٥٩٦ ■ مكتب القاهرة: ١ شارع اميركا اللاتينية، «جارين سيتي»، امام للسفارة البريطانية، دور ٢ - شفة ٩ الهاتف: ٢٥٤٦٦٤٦، الفاكس: ٢٢٠٨٠٤٢

■ مكتب المحرين: التحرير: ٥١٠ بناية سيتي سنتر شارع الحكومة، للنامة مسب. ٢٦٢٨ الهائف: ۲۱۲۸۱۱، الفاكس: ۲۱۲۸۱۱ - الاداري شقة ٨، بيت ١١١٤، طريق ٢٢٥ (الجفير)، مجمع ٣٤٢، للنامة

قهاتف: ۸۲۷۸۲۷ – ۷۷۳، قفاکس: ۹۶۰۸۲۷ – ۷۲۴ ■ مكتب الرباط: ملتقى زنقة مولاي رشيد وشارع شالة، اقامة شالة، شفة ١٤، الدون الرابع الهاتف ■ مكتب صفعاه: صنعاء - شارع القيادة - بناية مركز سبا المفروشات رقم (١) الدور الثالث.

للهائف: ٦-٢٢٤٩ (الفاكس) ٢٢٢٣٦٢ – الص ب ١٩٧٣١ . ■ عكتب دهشعق: مزة - فيلات غربية - برج متاك-، الدور التاسع، مكتب رتم ٢و٤. الهاتف: ١/١٠٠٠٠ ، الفاكس: ١٦١٥٠٠٠ – من. ب. بمشق ٣١٧٢٥ ■ مكتب السودان؛ الخرطرم - عمارة برج النيل - الدور الرابع - شارع القصر شرق سينما كلزيوم الهاتف: ٢٧٢٦٠٠ ، ١٠٤٤٠ ، ١٠٢٩٨٠ (الفاكس): ٧٧٦٦٠٠ – من، ب. ١٠٤٤٠ .

- الإعلانات: تهامة للاعلان والعلاقات العامة والتسويق للركز الرئيسي: جدة - الُحَمراء، شارع الإندلس، مُبِنَّى تهامة، للملكة العربية السعودية. الهاتفد 2521 112 (٣٠ خطأ) - القاكس: ٦٥٣٠٨١٦

تصدر عن شركة الحياة الدولية للنشر

تطبع في مطابع مؤسسة الايام للصحافة والنشر - البحرين Published by AL HAYAT Publishing Co, Ltd. UK Printed in the UK by NEWSFAX Int. Ltd., UK Printed in Germany by Ter Druckerei GmbH, Germany Published by AL HAYAT NEWSPAPER INC. USA Printed by LINCO PRINTING INC, New York

Registered as a newspaper at the Post Office

منه على النظام العرّاقي؟! السلطة، وفرض العقوبات الظالمة عليه.

ونتيجة لكل ذلك فان الاستقرار في العراق مفقود، والامن مسيب، وجوانث القتل والاختطاف والسرقة وما شابه أَخَدَهُ بِالْارِتْفَاعِ وَالْتَرْايِدُ، وَقَبِضَهُ صَدَام ليست قوية الا بمقدار ما يوجهها للقمع، وذلك به اسطة الحرس الخاص، والجمهوري، والأمن

ولا بد للمعارضة العراقية في الضارج من اجل تحسقسيق املهسا الكبسيسر - وهو الخسلاص من الديكتاتورية - من الاتفاق على القيضايا التي لا يختلف عليها الجميع، كالعمل على اسقاط النظَّام، وإقامة حكم نستوري، وإعطاء الشعب الحرية في أختيار نوعية الحكم الذي يريده، وتضمين نلك في خطاب سياسي من دون «فيتو» على اي جهة كانت،

على صعيد واحد في المحنة.

وداخل فلسطين، ملتهبة ما دامت اسرائيل تحتل الأراضى العربية.

فاتنة امن شاك

صبارة تزهر... وقارئة من عرعر

نبتة صبّار صغيرة تبتتني أما منذ أسابيع قليلة، ارتحت لها، فالصمار

عادة لا يحتاج إلى رعاية دقيقة. الكثير من الضوء والقليل من الماء، ولكن يبدو

أن هذه الصبارة عنيدة لا تكنفي بالقليل، وجنتني ارعاها أكثر، أغير موقعها

من الضوء، أتحسس تربتها، انقلها معي في أماكن تولجدي سواء وقت القرابة

التكوين الرائع، ورقتان خرجتاً برقة من احشاء الصبارة. تشكلتا وكانهما

فراشة نادرة ألنوع واللون تقف بسكون على صبارتي.

عرفتها، وكل روح هناك تناصل من أجل قبس من الحقيقة.

أخنتني إلى أعماق بعيدة من النفس البشرية.

والتفكير لديك وثوقفك للتأمل.

ونشد الراحة بعيداً عن أضوائها.

صموداً، وتخلق بالروح بعداً جديداً.

عبق عشب بري شمالي.

اليوم صباحاً لفت انتباهي أنها أزهرت ابتسمت، صحكت. تأملت هذا

تأملت، وشعرتُ بالفرح بتسرب إلى روحي، يوتَّظ خلاياها النائمة، على

وفي تأمليلاحت صورة الانسان في أجمل حالاته على الاطلاق. صورة

الانسان الناضل مع نفسه ومع الحياة من أجل مجرد الاحساس بأنه جنير

بهذه الحياة التي شَرَفه الخالق بها، سرح فكري صوب كل روح مناضلة

وأشعر كم أنا محظوظة في هذه الحياة، فقد ريطتني بصور من النضال

النفسي، الذي يحيي الامل، ويعمق قوة البصيرة في الوجدان، واكتشف ان الأمل المتجدد دوماً في نفسي ما كان ليوجد لولا هذه الروابط الانسانية، والتي

وأعود إلى تأملي الفراشة البنفسجية توك زهرة من احشاء صبارة!

وتلوح لي صورة جديدة من صور النضال الانساني. نضال سلاحه الثقة

في النفس وألحس. ولا أدرى كيف ابدأ القصة. إنها ليست مجرد قصة، أنها

رسالة ما من تلك الرسائل الكوتية التي تأتي بطريقك فتأخذ بكل مكامن الحس

منذ أربعة أشهر، وصلتني هذه الرسالة الكونية داخل رسالة في مظروف

كبير يحمل كتاب اليتيم «نبت الأرض»، وكراسة جمعت بعض مقالات من زاوية

حوار. كان المظروف بكل ما فيه باعثاً على الدهشة، فالكتاب قديم، والزاوية

تأملت محتويات المظروف بخوف من لا يريد فتح نافذة كان قد أغلقها

حملت الكتاب وكأنه إبن كان! وتخليت عنه، فجاء هو باحثاً عنى ليواجهني

تحية شمالية محملة باريج الحياة والحب من قارئة ترجو الله

أن تصلك رسالتها بالوقت المناسب والتي تاخرت كثيراً لانها عرفتك

منذ اكثر من أربعة عشر عاماً. وأحبتُك من خلال محوار، ومنت

الأرض،... رغم أنَّ الكثيرات يقلن لي لا تصنقي كل ما تقرئيه قلت إلا

قرأتُ، وانهمرت الدموع هي أيضاً حين تتساءل: لمُ الآن؟ وكيف تستمر ثقة

أجبت نفسي: إن وصول الرسالة اليوم ليس مجرد صدفة؟ احتويت

فكرت كثيراً في مطروف المحبة والخير وأنا في طريقي إلى حقل المحبة

ومرت الأشهر الأربعة، وأخيراً سمعت صوت صاحبة المظروف على

احساساً ماسراً بداخلي. لقد كان ذلك اليوم هو يوم احتفاء ووداع. احتفاء

والود. شعرت أن فيه رسالة ما تحاول أضاءة طريق البداية في مرحلة حياتي

الهاتف. ثم حديث مشبع بالعاطفة الانسانية عبر الفاكس، خلوت بنفسى أتأمل.

اننى لا أتعرف اليوم على مجرد قارئة لكلمات قديمة، ولكن الحياة تكرمني مرة

أخرى بالتعرف على صورة من صور النضال الانساني، التي تثري النفس

وفي تأملي، اكتشف اجابة للسؤال الذي حيرني كثيراً حول ماهية الكتابة

أنا التي وجب عليها الشكر ولست أنت، فَتَقُتَكُ في الكلمة

وصبرك قد حرَّكا في الحذين إلى الحياة من خُلالها. وانا، لسَّت أنت،

وجب عليها التسأول، هل يحق لها أن تحظى بكل هذه الثقة وأن

تهنأ بالفرح الآن! حقيقة، تضونني العبارات عندما تكون العاطفة

من أجلك، وأجلى، وأجل كل صحب للكلمة، أدعو الله أن يرعاها

وجدوًّاها. هلُّ للنَّقة - في الكلمة - الَّتِي ظلَّت تعمر قلب هذه القارئة لمدة أربعة

عشر عاماً دور في إحياءً الثقة في نفسي بالكلمة وأثرها؟

جسراً لتواصل انسآني مدرك، واع، مضيء.

السياسة الفلسطينية أن تكون

الاستقالة هي سبيل الاحتجاج

على سوء الأداء، خصوصاً إنّ

تعلق الامر بمدى التوافق الداخلي

بين المؤسستين التشريعية (حدلاً)

و التنفيدية، فالإستقالة تعني ان

الحلول الديموقراطية من دأخل

الحقل السياسي استنفيت، وإنه

ليس امسام بعشاة الاصسلام الا

الخروج من السياسة الى الشارع

فيا صنيقتي الشمالية العزيزة: حصة عبدالرحمن اللحم...

كليتي (الأداب) وقسمي (الاجتماع) بي ووداعي للمكان وليس للانسان.

بالسؤال المرير: لماذا؟ لماذا هجرتني؟ جاء الكتاب محملاً بتعليقات وإسئلة من قارنة هي مرسلة المظروف.

قاومت الدمع وانا أفتح مظروفاً أخر وردياً، يحمل رسالة خطية تقول:

وضاع المتوسط في التقرير السنوي لجموعة الدراسات والبحوث حول البحر

ومحاصرة بؤر التوتر.

الخ غيير أنَّ الاتَّحَادِ الأوروِّينِ ما

زال مشريداً في عبلاقاته مع شيرق

التسوسط وجنوبه، منا بين روح

دبرشلونة، واتفاقات ،شنخن،

بين الحمائية الفلاحية والتبادل

الحر الصناعي، ما بين الوعود

المدهشية والضُّغوط المُستَمرة. كما وقع المغرب اتفاقاً جديداً

للشسركية مع الاتحساد الأوروبي

□ الرياط – دالحياة::

🗷 أصحرت دمحها الدراسات والبحوث حول البحر المتسوسطه في الرباط، تقسريرها السنوي لعسام ١٩٩٦ – ١٩٩٧، وجاء هذه المرة منتنوعنأ وغنبأ بالدراسات والتحاليل التي تتذَّذ من الاحداث التي شبهدها حوض البحر الأبيض التوسط موضوعا لها. توزعت صواد الشقرير الي حُمسة أبواب: أحداث، دراسات، وثائق، مراجع بيبلوغرافية ثم يوميات احصائية. ونجد داخل باب الدراسات بحوثأ ومساهمات متنوعة في شكل مقاربات لقضايا

بلاحظ رئيس مجموعة الدراسيات الصبيب المالكي في تقديمه للتقرير أن سنة ١٩٩٦ لم تلترم بالبشائر الكبري التي اعلنت عنها سنة ١٩٩٥ في حوض المتسوسط، سبيمها وان «مهؤتمر برشلونة، كان فتح أفاقاً محفرة على «الشسراكسة» بين الاتحساد الأوروبي وبلدان شبرق المتوسط وجُنُوبَةً، كَسمسا لوحت اوفساق أتضاقيات اوسلو بكون عيمليية السلام اتذذت مساراً مشجعا لانهاء أجواء الحرب والتوتر في الشبرق الأوسط كبذلك اتفاة مدايتون، الذي حاول اخماد لهيب الاقتتال على الأرض البوسنية غير ان الاطمئنان لم يكن في محله على ما بيدو .

سعندة، بَالنسبة للسلام في الشيرق الأوسط اذحاء انتخبات بنيامين نتانياهو ليدمر كل ما النجر، في مؤتمر مدريد وما اتفق له بين الفلسطينيين والاسرائيليين من اعلان مسادي، وما وقع في واشتطن والقاهرة، وما نظم من مؤتمرات اقتصادية في الدار البيضياء وعسان والقساهرة. حساء نتسانساهو لاستئناف الاستيطان في غزة والضفة الغربية ولتهويد القبس، ورقع اللاءات الخمس المثيه ورة، لا لمبادلة الأرض بالسلام، لا للدولة الفلسطينية، لا للتفاوض في شَنان القيس، لا لإعادة الحولان لسورية. ولا للانسحاب من جنوب

في مقابل ذلك تمكن واتفاق دايتـون، من اخـماد الحـرب في البسوسنة والهسرسك، ولو انَّ مجرمي الحرب العرقية مأ زالوا أحراراً. وبدأت الصبأة العادية ترجع الى مدينة ساراييفو من خُــلال إعـادة البناء ورجــوع وعات كبيرة من المهاجرين الى منازلهم لم ينتسه كل شيء، فالتطرف الصربي سأرال يهند

هذه الصبيغ الهشبة التي قامت علميها. والظاهر أن المجسسمة الدولي حسريص على تالافي اخطائه السابقة للحفاظ على الأمن وتطبيق الاتفاقات امنا العنملينة التي أطلقهنا امسؤتمر برشلونة، في المتوسط فإنها تمشي ببطء. أذ انعقدت اجتماعات داورومتوسطية، كثيرة، حول مواضيع مُختلفة، مثل الثقافة، الطاقة، الصناعة، السياسية والأمن، الانتقال الاقــــــــــــــــادي، العلوم والتكنولوجيا، النقلَّ، تبيير شوون الصيد البحري الماء، المجسوب الماء، والاجتماعية، التعاون الصناعي وقضايا اخرى مبرمجة لسنة ١٩٩٧ مسئل الإسستسلسارات، الجنساعيات المجلسة، الشعبَّاون ى الاقتصادي، البيئة، السماحة...

وشسارك جسورج قسرم في باب

حسدالوهاب المعلمي عن

ربر اسبات، بسحث عن رميخياطر السلام في الشيرق الأوسطة وميغل هيرنانيو لاراميندي عن السياسة المتوسطية لحكومة ازنار، استمرارية غير متوقعة،، والأصولية في امتحان السلطة بتركيا، من الإيدولوجيا الى الواقعية السياسية، ومحمد محطان عن «انبوب الغاز مغارب -أوروبا والرهانات الطاقسية في التوسطم ومصطفى التراب وأبو بكر الجامعي عن «العملية الأورو - متوسطية وعسلية القسّة وشمال افريقياً: تمفصلات وأنماط

هناك بعض المؤشرات ذات السعد للاقطار المغاربية إلا بتغيير منطق بينية، لأن اندماج الاقتصادات المغساربيسة في مسجسالهسا مضى، بأعادة بناء «الاختسار

احتثرام الحد الأبنى منها بسبب المشاكل الخصوصية لكل جهة، سنواء في شبرق المتوسط بسبب التسعنت الإسسرائيلي والحلف التركي - الاسسرائيلي الجسديد، ومشكلة قبرص، او في المنطقة المغاربية بسبب صراعاتها الداخلية والضغوط الخارجية المسارسة عليها، أو في الضَّبقَة الشيمالية جرآء المشتاكل الداخلية التى تعتمل فيها وصعوبة الرهانات الإندماحيية المقييلة عليها. معنى نلك ان «الميشاق المتوسطي، في حاجة الى اعادةً تنشيط ولا يمكن نلك، في نظر سحسرري الشقرير، الا بشخطيم الحواجيز، واقتامية جنسور التعساون بين انفسافسات واقتصادات ومجتمعات وحضارات المتوسط

المغاربي. لم تخسرج بلدان الب الأبيض المتوسط من عوائقها، حسب التقرير، بل ان البشائر التي لأحــقتُ سُنْة ١٩٩٥ لم يتمّ

> واتفاقأ حول الصبيد البحري سنة ١٩٩٦ وأجساره البسرامان الأوروبي، لكن المفاو ضات مع صصر والأردن ولبنان ما زالت يرى التقرير ان الأمر يرجع الى مسواجسهة أوروبا مستساكل داخلية كبرى، مثل البطالة التي تشل حركتها، والوجدة النقسة التى تقلقها، وبلدان أوروبا الشرِّقية التي تضايقها... الخ الي درجسة تبسدو قساطرة الاتحساد الأوروبي متعية. فالنمو الأوروبي يعـــرف حـالـة منّ التضعف لا تسمح له بمحاصرة حتركية البسطالة. آلى كونه غيير قادر على ادمساج بلدان الجسوار، كما أن معايير التقارب بين بلدان الاتحاد الأوروبي تغسدي الانكسساش وتؤجِّيج من القلقُّ

الإجست ماعي في وقت ما زالت ندوة الحكومات الأوروبية بأحسرة عن اعسادة النظر في المؤسسات الأوروبية، ومتربدةً في تكييفها لأستقبال اعضاء مشاكل جمة تعرفها بلدان جنوب المتوسط، نلك أن والاختيار المغاربي، معطل بسبب الخلافات على الصحصراء بين المغسرب والجيزائر، والحظر على لي والحرب الجارية في الجرائر. كان أملاً - ولا يزال - اشعوب المنطقة لتعاون،

رفع التحدي الذي تفرضه الضفة الشمالية من المتوسط، ومع ذلك الابجابي، منها الانتهاء من بناء أنبوب الغاز الآتي من الجزائر، اذ يعبر الأراضي المغربية ليصل الى اسبانيا عن طريق مضيق جبل طارق. ويبدو أن المغرب العربي أصبح، اكثر من أي وقت مضي، ضرورة حيوية قياساً الى التحديات الذي يقرضها دالميشاق المتوسطي، المُنْبِثقُ عن برشلُونةٌ، والتحولات التجارية والاقتصادية الجارية في ظل العولمة، لا بديل شىمال/ جنوب بخلق ىينامىكية الأورومتوسطي، وفي الاقتصاد العسالمي يمرُ أكُّ شرُّ من أي وقت

الموضوعاتية متنوعة استهلها رُكي العيدي ببحث عن «العولمة» (أو الكوكنية)، وجناء فترانسوا داغوران عن دالسلم والأمن بالبحر الأنبض المتبوسط أجبونة مؤسسية أم مقارية تجريبية؟، ودراسسة لم دروشي لواري، عن •الماء في البحير المتوسط تقطة انطلاق لاستراتيجية سياسية جديدة، وبراسات اخرى عن حرب المياه والانفيار الديموغيرافي وحركة السكان، والتبادل الحر والآفاق الاقتصادية في المنطقة، ودينامية البناء الأوروبي والآفاق

المتوسط، وصراع الهويات، ثم دراسة لفرانستوا بورغاعن

«الحركات الاسلامية بين التمثلات الشعبية واستراتيجيات الدولء واشتملت مقاربات التقرير على بحث لبول بالطاعن «البعد الشقافي للعسلاقات الأورو -متوسطتة في إعلان برشلونة، والوردوسينيقال، انحو فضاء فسلاحي أورو - مستسوسطي، ومصطفى خروفي عن «ديناميكيّة المجالات والحدود في المغرب العربىء ثم مروان سىعود دنحو سَبَّةٌ تُحتيبُة للأعلام في البحر

GERM - PUBLISUD

ر اشتمل التقرير على مجموعة كبيرة من الوثائق التي تهم مُحْتَلِفَة تهم المنطقة المتوسطية، وانتهى بجداول احصائية عن



ساعت الدراسب الأورو - متوسطية وتحديات ے بلدان جنوب

المنطقة الصيادرة في سنة ١٩٩٦

السكان والدخل القبومي لكل قطر والانتساج الداخلي الخسيا والتحارة الخارجيَّة، ونسبة مسادلات الاتحساد الأوروبي مع العطدان المتسبوسطي ويروتوكسولات التسمسويل، والاستثمارات والديون ومؤشرات النمو... الخ. يقدم تقرير محجموعة

الدراسات والبحوث حول البحر المتسوسط لهذه السنة - ويمثل العبدُ الثاني للمجموعـة -برامسات ومتعطيسات في غساية الأهمية والإفادة. وتمكن أصحابه من إشراك نخية متخصصة في شؤون المتوسط من مستوى عال، ومراعاة تعدد الاختصاصات الأمر الذى يمنح للتقرير طابعا مرجعيا

النبرين الأول أكتوبر ١٨١٨

The same of the same of

Marie Pierre

الله الدولة العربية يدما قلص لحلفاء مساحته

The state of the s المتحاد المعيد أفضاه ببيدعج تحوي

تجدد ، خريف، العلاقات البرلمانية المصرية - الاسرائيلية .

🗖 القاهرة – من حازم محمد:

■ حددت قضيبة الجاسوس الاسرائيلي عزام عنزام الذي يقضي عقوبة السجن في مصر بعد ادانته بالتضاير لمصلحة جهاز موساده المواجهات البرلمانية بين البلدين. وقرر ثلاثة نواب معارضين في مجلس الشعب (السرلمان) تقديم اسئلة الى رئيس الحكومة المصرية كمال الجنزوري حول ما اعلن عن اطلاق أسسرائيليين واعبادتهم الى بلادهم على رغم اتهامهم في قضايا عدة تتصل بالامن المُصري. وكان الرئيس حسني مبارك نكر في مؤتمر صحافي عقده مع الرئيس الاسرائيلي عازار وايزمان، أثناء زيارة الأخير الى القاهرةُ الشهر الماضي، إن مصر اطلقت ٣١ اسرائيليا خلالٌ ٱلسنواتُ الآخيرةَ واعانتهم الى بلانهم بعد اتهامهم في قضايا مختلفة.

وقبال الفائب الناصري سنامح عناشبور ل والحياة، انه سيقدم سؤاله الى رئيس الحكومة قور بدء الدورة البرلمانية الجديدة في منتصف الشبهر المقبل، وسنظلب قيه أعلانً اسماء الاسرائيليين الذين اعيدوا الى بلادهم والاتهامات الموجهة اليهم وتواريخ توقيفهم واطلاقهم، واسباب عدم محاكمتهم في مصر طبقا للقوانين المحلية.

عبت معواديل المسؤال الثاني، الذي ارسله رئيس الهيشة البرلمانية لحزب الوقد ياسين سراج الدين الى رئيس الحكومــة ايضـــا، المطالب نفسها التي اكد نائب حرب والتجمع اليسارى البدري فرغلي بدوره انه سيطرحها، اضافة الى ذلكُ سوَّالُ عَنْ الْمُقَائِلِ الذِّي عَادِ عَلَى مَصِير من اطلاق المتهمين الإسرائيليين.

يذكس أن البسرالمان المصسري في أجسارته السنَّهُ به منذَّ نهايَّة شبهير حيزيرانَّ (يونيـو) الماضي وتستمر حتى الخميس الثاني من شهر تُشْرِين الثاني (نوفمبر) المقبل، ويُجوز خلال هذه الفترة للنواب تقبيم اسئلة للوزراء يتم الرد عليها كتابة، غير أن عاشور قرر تقديم سؤاله قبل افتتاح الدورة مباشرة سعيا الى مناقشت، في جلسات البرَّلان.

وتتسم العلاقات البرلمانية المصرية -الاسترائبلية بالتوتر المستمر حتى ان معلقين وصفوها بـ والخريف، الدائم فعلَى مدار ١٨ عَّامًا مِّن السَّلَامِ الرَّسْمِيِّ، لَبِي مَجِلْسَ الشَّعِبِ المصرى دعوة وحيدة لزيارة تل ابيب وكان نلك في العَّام ١٩٨١، في حينَ تعست زيَّارات وفود الكنسسات الي القناهرة. ولا تقتيمس حسلة الانتقادات ضد اسرائيل داخل البرلمان المصري على ممثلي المعارضة، اذ يشن نواب الصرب الوطنى الحاكم في بعض الاحيان هجوما على



حملة قانونية وبرلمانية على قضايا التجسس والمخدرات

المتهم عزام عزام.

غير أن نواب المعارضة في مجلس الشعب حدول أعمال البرلمان.

وسبعت المسارضية في الدورة الإضبيرة القضية الاولى، وجرى التعاطى مع الموضوع



الدولة العبرية خصوصا في اوقات الازمات بين البلدين، ولعل ابرزها الاتهامات الشديدة التى وجهها زعيم الغالبية البرنانية ضد حكومة اسرائيل أبان عدوانها على قانا في لبنان في نيسان (ابريل) من العام المَاضي، ثمَّ صدور قرار جماعي بتعليق قرار تلبية تعوة زيارة الكنيسست وألى حين الكفُّ عن اتباع السياسات العدائية والعدوانية ضد العرب، وهو القرار الذي تم تجديده بعد تولى بنيامين تتانياهو حكومة بلاده وتصاعد آلازمة مع

يسعونُ دائماً، وخصوصا في الأونة الاخيرة، الى استثمار الفرص المتاحة لمناقشة مشاكل العلاقات المصرية - الاسرائيلية عبر الاسئلة وطلبات الإصاطة الى الوزراء المعنيين، لأن قلة عدد هؤلاء النواب (١٤ نائبا من بين ٢٩٦ نائبا) لا يمكنهم اضافية مثل هذه المواضيع على

للبريان المصري ألى اثارةً اخطّر قصيتين ساهمتا في توثر العلاقات مع اسرائيل، وهما قضية قتل أسرى مصريين في حرب السويس العام ١٩٥٦ وحزيران العام ١٩٩٧، التي اثارها نائب «التنجيمع اليسساري» البينري فيرغلي، وهجرة العمالة المصرية الى اسرائيل وما اثير عن تجنيدهم في جهاز (موساد) وطرحها رئيس الهيئة الوفدية ياسين سراج الدين. غير ان الظروف السياسية حالت بون مناقشة

الثناني عبس اجابات مكتوبة اكدت خلالها الحكومة انها بصند وضع ضوابط صارمة تحقق حماية الأمن المصري وتمنع اي محاولات اسرائيلية لآختراقه.

ولا تقتصر برودة العلاقات على المستوى الثنائي، وإنما تمتد الى الساحات الدولية أذ رفض ممثلو البرلمان المصري على مدار عامين عقد لقاءات ثنائية مع نظرائهم الاسرائيليين في مؤتمر الاتحاد البرلماني الدولي، الذي اعتاد اعضاؤه سنويا متابعة الحملات التي يشنها النواب المصريون ضد سياسات اسرائيل المتعارضة مع مباديء عملية السلام في الشرق والمؤكد ان الإسئلة الجديدة في شان تسليم

الموقدوفين الاسسرائيليين الى سلطات بلادهم تضيف هموما جبيدة على العبلاقيات البرلمانية بين البلدين، أذ ينوي اصحابها تركيز هجومهم على الحكومة الاسرائيلية لأنها ترسل عمالاء للتجسس على مصر او تخريب اقتصادها الوطنى وتهريب مخدرات واغراق السوق بعملات اجتبية مزيفة. ويأتي ذلك في الوقت الذي يصبر البركان المصري على رفض اقامة علاقات مع الكنيست.

وكان رئيس مجلس الشعب المصرى الدكتور فتسحى سرور اعلن من قبيل أن والزيارات البرلمانية تهدف الى تقوية العلاقات بين الإطراف المختلفة، والسساسات الإسرائيلية لا تسمح بتحقيق هذا الهدف، وزاد أن «تلبية دعوة الكنيست لزيارة اسرائيل لن تتم الا بعد ازالة الاسباب التي ادت الى صدور قرار تجميد

غييران المواجهات بلغت نروتها في الاسابيع الاخيرة التي شهدت تحولا في موقف البرلمان المصري في أتجاه توجيه انتَّفاداته، للمرة الاولى، الى الكنيست بدل الاستنفاء بمهاجمة مواقف الحكومة الإسرائيلية. اذ تلقى مؤتمر الإتحاد البرلماني النولى الذِّيِّ انعقد فيّ القاهرة الشبهر الماضي منكرة مصرية تتبهم الكنيست ب متوفير مسائدة قوية لسياسات حكومة الليكود المناهضة للسلام بالموافقة على المخمصات المالية لعملية الاستيطان في الاراضى المحتلة واصدار قوانين تشكل حاجزا اماًم استنفاف مسيرة المفاوضات في الشرق الاوسطه واعتسرت المنكرة ان مسواقف الكنيست تشكل خرقا لاهداف الأتصاد البرثاني الداعم للسبلام التعبالي والداعي الي احبَّدرامُّ الشرعية النولية وقراراتها،، وهم العتبره مراقبون بداية حملة مصرية تستهدف تضبيق الحصار على اسرائيل في المؤسسات الدولية

ذات الصفة الشعيية.

محمد خالد الازعر×

■ لا تنتمي استقالة حيدر عبدالشبافي (رفض المجلس الوطني الفلسطيني قبولها الاشفين الماضي) الى دائرة الاستقالات المظهرية والحرد السياسي، التي باتت واحدة من المعالم التقليدية في الحياة العامة القلسطينية، فهذا الشبيخ المعروف بجديته وصرامته واستقامته الوطنية، بما أهله للحصول على اعلَى الأصبوات في انتخبابات المؤسسة التشربعية للسلطة الفلسطينية، ورفعه لمرتبة الرموز الوطنية، لا يطمح على وجه الدقة في ترضية شخصية، لا بد انه يئس من إمكان اصلاح اداء هذه ألمؤسسة لجهة علاقتها بالسلطة

ولأن الرجسال التسمسانيين لا يغضبون بسهولة، ولا يياسون الأمور عبارضة، فمن الضّروري لاولئك الذين يعنيهم مستقبل اداء السلطة القلسطييينة على الصعيدين الداخلي لاسيما علاقة المؤسستين التشريعية بالتنفيذية، والضارجي خصوصا في شان التوقف عند خطوة عبدالشباقي، والتامل مليا في صيتياتها

ما رشح عن عبدالشاقي من حيثيات هو ان استقالته تاتي في سياق الإستنجاج على: إهمال السلطة التنفيذية ليعض قرارات المجلس، تجساهل ثورة المجلس المنتخب ضد استشراء القساد الحكومي، تحسول المُجلس الي حرب يضنّفي شرعية على حكومة فاسدة، العودة للتفاوض قبل تحــغَــيق المطالب التي الت الي

في وقت لإحق، ســوف تشكل الاسباب الكاملة للاستقالة وثبقة تفسيرية لهذه العناوين، كما ان الشروح المنتظرة من الرجل

استقالة «المخضرمر» حيدر عبدالشافي من المجلس الفلسطيني:

غضبة على أداء السلطة الوطنية

ستساعد كثيرا في تقييم مسيرة السياسة الفلسطينية منذ اوسلو داخليا وخارجياً. غير ان العناوين المذكسورة تكفي لاستضّلاص مؤشرات سلبية فيّ المتصور أن عبدالشافي على

درانة واستعبة بطنيسعية الإداء

التَّفَاوِضِي الفلسطيني. وكان هو نفست اثناء رئاست للوفيد المفساوض في واشنطن تشسرين الاول (اكــــــــوبر) ۱۹۹۱ - آب (اغسطس) ۱۹۹۳، احد ضحمانا هذا الإداء. لكنه في صا بيدو كان يعول كثيرا على أصلاح السياسة التنفاوضية من مدخل اصلاح السياسة الداخلية، باعتبار أنّ المجلس المنتخب بوسعه أن يكون ظهيرا للمفاوض ومراقيا لمسيرة التفاوض، مثلما يجري في النظم الديموقراطية المحترمة، والذي يفهم من حيثيات الاستقالة، أنَّ الرجل قد أسقط في يده، وما عاد يامل في هذا الشبهد، فاثر الترجل. كثيرون غير عبدالشافي يدهشون من استمرار المفاوضات، ليس فقط قيبل الاستتجابة لما توافقت عليه جموع الفلسطينيين

من ضمرورة وقف الاستسطان وتنفيذ الإستحقاقات المتبقية من أوسلو وتوابعه وهي كثيرة، ولكن اساسا، من عودة نجوم التفاوض الفلسطيني النصقليصية الي الواجهة، ولا سيت المطعون رسميا وتثمريعيا في امشهم المالية، الموسومين بالقساد، ويتسادل مؤلاء كيف يستقيم والنطق أر تأمن القضية الوطئية خَنَ عَدَا نَفَاوَضَينَ هَذَهُ هُويِتُهُمْ

الاضرعية داخلياة من المؤكسسد أن المجلس الفلسطيني اصدر في دوراته التي تقسرب من الشلاثين عشرات القرارات التي اهملت، بما ينتقص بن قيمة صاحبها على صعيداً الاداء التشريعي المعروف المراقية والمحاسبة ومنح الثقة وحجيها والمساطة علاوة على التشريع، فيم اذأ يصل الامر الى استقالة عبدالشافي هذه المرة؟. التعليل



الفساد. فقبل ايام من الاستقالة، وكوسيط مقبول بين فرقاء عقد اعضاء المحلس من وفيتح، السيباسية الفلسطينية، يحظى احتماعا لبحث قضية التعديل بتقدير عام ينطوى خروج عبدالسافي من المؤسسيا الحكومي، وكان موعد هذا الاستنجقاق وفق إرادة المجلس التشريعية، على دلالت سلبية المعلنة السهور خلَّت قد حل، من لمستار الحسوار الوطني بهتاف دون ظهور بوابر للاستحابة له، تخليق مساحة للاحماع على رغم ويبسدو أن التسوافق الداخلي في اختسلاف المواقع، كان هذا الرجل «فتح» وهي تستحوذ على ٥٧ فيَّ واحدا ممن ارادوا تقديم نعوذج المئلة من عسف وية المجلس (٨٨٠ للعمل من داخل مخرجات أوسلق نائبا)، بوسعه ان يجد مخرجا على رغم امتعاضه منها، خروجه نشريعياً من الازمة، وذلك في ما الأن يعنى وجود صعوبة حقيقية في تحقيق هذا الإجماع الطلوب يبدو أيضا، مصدر الثقة الزائدة للاعضاء التنفينيين من فتح وهو وإن استحسن غيره ممن بشاركون ذاته مصدر قلق عبدالشافي في المصيبرة على أمل الأصلاح وأخسرين من الأقق المأمسول التدريجي لشروطها واداثها ص المسدود - لإمكان است نصال الداخل هذا الإسلوب، فقد ينتهي الامر يتصفية للعناصر المشابهة طبعا، لا يسعد الغيورون على

لعبدالشاقي، ويقتصرحا السياسة الفلسطيني في رحاب السلطة على فريق واحد خالرب اصوات مغايرة (معارضة) وليس بهذا الفريق وحده - مع القناعة بوجود انقداء شخصيا ووطنيا فيه - يتملح حال القضية الوطنية داخليا أو تفاوضيا

+ كاتب فلسطيئي مسقيع في

الأبعض ما يفعله الغرب

شدوق بوز تدس 🗷 النساؤمور عدر بعدي مرسيس من المخافية

تجربة لافتة في العمل المدنى المغربي

محمد نور الدين أفاية ×

🗷 مفارقة عجيبة تلك التي تعرفها الدولة الوطنية في العالم العسربي، تخسخست سعيد الاستقلاَّلات، بشكل مهول، على حساب المجتمع، وانتفحت اجهزة المراقعة لديها بكيضمة شلت المسابرات المستقلة والحسرة، وقدمت نفسها وكأنها الضامنة الحقوق والمصانع العاملة والمدافعة عن كراصة والمواطن، -يون الاقترار القنعلي له بصنفة المُواطنة – والصاصيَّة لصحته وأولاده ومستقبله، والمصارية للعدو الذي احتل أرضه.. الخ، الا انه منذ أواسط الشمانينات، الي الأن، اضطرت هذه الدولية التي المراجعة القسرية ليعض التراماتها بلك أنه مع ثقل المتنونية الداخلية والخارجية، وفشَّلُ النَّمَاذَجِ التَّنْصُوبَةِ السَّابِقَّةِ، وسقوط الشعآرات التعبوية، التي تمكنت من الإست مرار بعض الوقت، وعرقلة أي جهد توحيدي او حتى تعاوني عربي - عربي... النم تطالب الدولة الآن مواطنيها ان لا يعولوا عليها في كل شيء.

الشخصي والجماعي. تطالب المواطن بدفع كل ضرائبة، لكن ان يتكفل، هو، بمسحسته، بنقله، يسكنه، بتعليم ابنائه، يتشغيلهم، بحمايتهم الخ، كل ذلك تحت تبريرات ضغط «التوازنات المالية» ونقص الموارد، وتضمخم القطاع العام وانعدام مردوبيته...

ولأن هذه الدولة تضخمت على تساب المجتمع، فإنها عملت طوال أكثر من ثلاثة عقود على التشويش على أشكال التنظيم المحليسة، وأنماط التسضامن والتعاضد، والصيغ التعاونية الكختلفة التي عرفتها المجتمعات عبر تاریخیها، خوفاً من نموها وتحولها الی سلط قد تفرز بؤر اعــــتـــراض أو تململ ممكن، ساصـــــرت، بمـوازاة نلك، التنظيمات السياسية ومنعتها أو بجنتها، وحبت من أنتشبارهاً لتحتل، هي، كل المجال العمومي، وتفسرض ألراي الوحسيد وأفكأر الزعيم الوصيد والابديولوجيسا الوحب دة... الخ، هذا في الوقت التَّى لا تكف عنَّ التَـــبِّـــجِح بالنيموقراطية وسلطة الشعب وبالتعديدية وحسرية الراي

تجربة أصسيلة في المفسرب تجرى في بعض المناطق المهمشة

جو الاحتقان والرقابة دفع بعناصر من النذيبة السياسية اسم «الهجرة والتنمية»، أسسها والتقافية الى اطلاق ميابرات دات عامل صهاجر مغربي، اشتغل في أهداف محنية، وذلك بتأسيس جنوب فرنسا في معامل الألنيوم، جمعيات ومنظمات وهيئات تنشط وبعد تسريحه، مع عدد كبير من فى الجالات الاجتماعية والثقافية العصال، تسجل في قسم علم وآلانسانية التي اسقطتها الدولة الاجتماع في الجامعة، وأسس من حساباتها أو كان تحتاط منها. جعية «الهجرة والتنمية، بعد فانفلاق المجتمع السياسي التخرج، وأصدر مجلس بالعنوان على نفسه، حكومات وأحزاباً - انَّ وجدت - شسجع هؤلاء الناشطين حيميال لحيسين هو اسم هذا عُلَى الدفع ببعض فَنَات المجتمع الرجل، التقى بعليّ أمهان (وهو

خسريج المدرس العليا للعلوم

الالتدبير شؤون المدينة، مما ولد

لدى سكان القرى حالة من الشعور

بالظلم، وهو ظلم قائم على جميع

الاحتــماعـــة في باريس، بحقها في أخذ الكلمة والعمل على تنظيم شؤونها في استقلال نسبي ومتخصص في الفنون الشعبية) لبطلقا عملية واسعة لتأسيس عن تدخل اجهزة الدولة. المنسيسر في هذه الظاهرة ان جمعيات محلية في المناطق الخطاب عن المجتمع المدني، في القروية النائيسة والدخسول في مغامرة من اكثرها طرافة وثراء بعض الأقطار العسريية، أعداً متضخمأ قياسأ الى حجم النشاط ومردودية على صنعيد العمل الأهلي. تمثلت في تحقيز السكان المدني ومسردودينسه، وتحسول الحسنيث عنه الى مسوضسوع على ألَّقيام بما عُجزت الدولة عن للصرايدات والمساوسات ونريعة القيام به، من كهربة القرى، بناء المدارس، والمستوصفات، والطرق، وبناء قنوات لنقل الماء الصالح للاستقطابات السياسية. لكنَّ هل يمكن للعمل المدنى تحقيق نتائج ملموسية بون تجليل لألسات للشسرب... الخ. فسالدولة اهملت اشتغال المجتمع وفهم مكوناته البادية على كُل حال، ولم توجد

الى التعبير عن نفسها، والمطالبة

الأصعدة، فكيف يعقل ان تستفيد ساكنة المدن بمجموعة من الخسدمسات الأوليسة مسثل الماء والكهرباء والمرسة والمستشفي والطريق المعبد، وتنسى القربة بشبکل کامل؟ بل انك چين تبتيعيد عن أي متركيز حنضيري منفتريي بعشرة كيلومترات تجد نفسك في قُلبِ البادية. يجد السكان انفسهم ازاء هذه الوضعية، امام خيارين، امًا الهجرة أو الصبر والإكتفاء بالشروط «البدائية» للعيش.

ماً يقرب من مليوني مغربي

هاجسر الى أوروبا الغسربيسة، وبسبب الهجرة الداخلية أصبح عبدد سكان المنن يتسجساور سكان القرى. ومن قرر البقاء في البادية، واغلبهم من الفقراء ومتوسطى الحال، فإنه يقرر مواجه الخصصاص اليسومي وقسساوة الطبيعة، سيماً في المناطق الجبلية. غير ان بعض المهاجرين الى أوروبا النين وفسروا بعض شروط الرجوع الى قراهم الأصلية والراغبين في العيش فيها، لا يجدون أي مقوم من مقومات الحسيساة التي تعبودوا عليسها، نسبياً، في بلاد المهجر. من هنا جاءت فكرة جمعية «الهجرة والتنمية، لها مقار في بعض

المدن الأوروبية وتنظيمات في المدن والقرى المغربية، تتكلف بعض الفنروع بجنمع الأسوال اللازمة، وتعنى العناصر الداخلية بالعبلاقيات مع السلطة المحليبة والسكان وقسد تمكنت هنه الجمعية منذ ١٩٩٠، من كهربة سبعين قرية، ونفنت ما ينوف على ستة وثلاثين مشروعاً في مجال الماء، من بناء سدود ثلية، واعادة تنظيم بعض مشابع الماء الى

برنامج خاص لتكوين السكان . المحلمين اكثر من الف شخص استفاد من نظام التكوين، سواء في الداخل أو في الضارج، كسا نظمت أوراش للشباب، كثيراً ما يتمخض عنها انجار مشروع من قُسل اقامة خزائة أو ترميم قَنُوات المياه أو بناء طريق... الخ. تتمثل قاعدة العمل في إشراك السكان وانخراطهم في المُسروع من دون تعليمات فوقيّة، سيماً وأنهم يضعون ثقتهم في شباب المنطقة. والمطلوب منهم تناسسيس جمعية تمثيلية محلية (وفي

ترويد القسرى بالماء الصسالح

للشترب، هذا اضافة الى بناءً

اقسام مدرسية ومستشفيات

صغيرة وتجهيزها، ووضع

بعض المناطق هناك تقساليسد

جمعوية تسمى به الجماعة ...)، وأن يساهموا به ٤٠ في المئة من المشسروع، حسسب امكانات كل واحد، وأن يستفيد كل سكان القرية من دون استثناء، الأمر الذي يستنهض نوعاً من الحس التضَّامني، لدرجة أن الجمعية تمكنت من تاسيس ٥٠ فرعاً يضم

أكثر من ٤٠ الف منخرط هل يتبعلق الأمسر بوعى جبديد بجسدوى العبمل المنتى أم بكفس حقيقي بادعاءات الدولة؛ المهم ان الناس في القرى، بعدمًا وضُغُواً تُقتهم في الدولة طوال الستينات والسبقينات، واعتبروا ان الدرسة وسيلة للرقى الاجتماعي، اكتشفوا أن هذه النولة توجه كلُّ مجهوداتها نصو المنن وتركت القرى تواجه مصيرها لوحدها. اما اليوم فالكل يريد بأن الدولة لا يمكن ان تقوم بكل شيء. يمكن ان تُستَثْمَرَ في الْمُسارِيعِ ٱلْكَبِرِي - انْ كانت لديبها تطلعات من هذا الحسجم - ولكن على المواطن ان يتحمل مسؤوليته، وان يتعبأ لمواجهة شروط الحياة اليومية. والغسريب أن الدولة لا ترجم بخصوص تسديد الضرائب، ولا تُخْـجِلُ، في الوقَّت نفسسه، من

مطالبة الناس بأداء ثمن الخدمات

الإحتماعية. تجربة الهجرة والتنمية، في العمل لا يعني غيباب مقاومات وحواجر تنبعث من هنا وهناك من السلطة أو من السكان انفسهم لكن صدقيتها تأتى س نتائجها العينية وليس من الحديث والإبديولوجي، عن أهلية المجتمع او متنبته قياساً الى المجتمع السياسي. وقد أوحت

هذه التجرية لباحثتين مغربيتين بكتابين، الأول لفاطمة المرتبسي تُحتُ عُنوانُ مساكس وأل الشطار بالإطلس الصغير، (الدار البيضاء ١٩٩٧)، والثباني لرُكسية داوود مسغبارية الضيفيين، (باريس ١٩٩٧)، يُتحدثان فيهماً، وبإعجاب لافت، عن الإنماط المستندة ال والنضال، الإجتماعي لحل الشباكل اليومية لبعض المناطق النائبة عن المراكز الحضرية، وعن الكفاءات الشعبية الهائلة التي أهدرت – وتهدر – بسبب استبعاد السكان المحليين من سيرورة اتضاد القرار، واستقطاب نخبهم الى المدينة، وتجمعيد طاقباتها والزج بها في أتون الألسات البيروقراطية الخّانقة.

* كاتب وجامعي مغربي.

۲۰ تشرين الأول (أكتوبر) ١٩١٨ إعلان الدولة العربية بعدما قلص الحلفاء مساحتها

■ في الاول من تشرين الاول (أكتوبر) ١٩١٨ بخلت القوات العربية المتحالفة مع الانكليز، يمثلهم، بين اخرين، لورانس، الى مدينة دمشق. وبدا لعرب الشرق الادنى أن حلماً قديماً من احلامهم تحقق وهو حلم اقامة الدولة العربية الواحدة. وفي العشرين من ذلك الشهر، مع الاعلان الرسمي عن قيام تلك الدولة من قبل الامير فيصل، كان حزء كبير من العلم تبخر، وتقلصت جغرافية تلك النولة بعد أن وقف الفرنسيون ومعهم الانكليز وقفة عنيدة ضد أبخال لننان غيها، كما عارضوا ضم مناطق الساحل السوري الشمالي اليها، فضلاً عن إن الانكليز لم يوافقوا ابدأ على أن يكون العراق جزءاً منها. فإذا أضفنا الى هذا أن ما يسمى ب دوعد بلفور، ابقى أوضاع فلسطين معلقة في انتظار ب السوف يتمخض عنه الصراع الصهيوني - العربي، يمكننا أن نفهم كيف أن أعللن قيام الثولة يوم تُشرين الأول، لم يجابه بالفرحة الشعبية العارمة التي

والحال ان الفرنسيين والانكليز معاً، بعد ان تركوا الامير فيصل وجماعته يستمتعون بالنصر طوال اسبوع وتيف بدأوا يتحركون ويقوة، منذ التاسع من الشهر نفسه. وكان اول من غرس الانكليز الذين راوا



اقامة الحكم العربي فيها، رأوا في ذلك خروجاً من فيصل عن الحد المرسوم، خيصوصياً وإن فيصل قد مل الايوبي من دون أن يستشير الجنرال اللنبي في ذلك

وهكذا في الوقت الذي اصدر فيه هذا الاخير امراً ا بتنصيب العقيد الفرنسي بيباب حاكماً عسكرياً للمنطقة الفربية، ارسل قوات انكليزية وصلت عن طريق البرالي

النَّصُف الثاني منَّ الستيِّنات. شَـُعرتَ بالنَّهولُ والوَّجِلَّ

كنت، بالطبع، اسال صاحبي عن اشياء كثيرة. فسالته

عن عشرات الشُّعبان والرجالَ الذين احتلُوا المدرجات

الأولى القريبة من الملعب وكانوا بصخبهم وهنافاتهم

بشكلون مجموعة متمايزة ضمت الجمهور النجماوي،

فَأَجَابِنَى بِأَنَهُمْ مَجْمَاعَةً (منطقة) النَّبِعَةُ وَبْرِج حَمُودٌ.

كنت أنظر اليهم متخيلاً قدومهم من شرق بيروت، ثم

الساهم عددما أمعن النظر في المباراة، في هؤلاء النجوم

النين كنا نحفظ اسساعهم عن ظهر قلب ونروي عنهم

ونتباهى بالحديث عن لقطة او صورة لهذا اللاعب او

ذَاك. ها هم أسامي أراهم بأمَّ عيني. حبيب كصُّونة، قلب

بفاع النحمة ولاعب المتخب الوطني، وهو استاذ رياصة

كان الإكثر استقطابا لعواطف الجمهور النجماوي

والأحترام، إذ يندر ان يفقد رصانته ولا تبدر عنه أدنى

حركة من الخشونة أو من تلك الحركات الزائدة. وكان ثمةً

من يماظره لدى فسريق الراسسينة، في المكانة والموقع

والأداء، وهو الياس جورج الذي كان أيضاً قلب دفاع

وضمن تشكيلة المنتخب الوطني. كلما نجح حبيب كمونة

فِّي انقَّادُ مرَّمي النَّجِمَّةِ أَوْ فيَّ تهديد مرمَّى الخُصِم في

الجارية على أرض الملعد.

بيروت كما ارسل قطعاً من الاسطول الانكليزي الى مرفأ المدينة. وفور وصول القوات الى بيروت طلب قائدها من شكري الايوبي ان ينزل العلم العربي ويغادر المدينة فورأ لكن الآيوبي رفض قائلاً أنه لا يتلقى اوامره الا من الامير

وعلى ذلك النحو اندلع اول صراع بين العرب وحلفائهم الانكليز، وأدرك العرب أن الحلفاء أنما استخدم وهم لمحاربة الاتراك لا اكتر. ولكن هل كان في وسع العرب

المعتمدين في كل شيء تقريباً على حلفائهم، أن يفعلوا اكثر

منطقة «الهلال الخصِيب، بين الانكليز والفرنسيين، غير

أخذة في الاعتبار اياً من التطلعات القومية العربية. فيصل

طوال الأسبوعين التاليين جرت لعبة سياسية يبلوماسية في غاية الدقة، كانت غاية الانكليز والفرنسيين خُلْلُهَا تَطْبِيقَ مَخْططات سايكس - بيكو التّي كانت قد وضعت بشكل سري قبل ذلك بسنوات وتتلخص في تقسيم

ادرك هذا الامر متأخراً، لكنه حاول المقاومة، فهو اذ قبل بأن يتخلى عن لبنان للحلفاء اشترط لكى يأمر شكري الايوبي بالانسحاب شرطين اولهما الحصول على تأكيد من القائد العام لقوات الحلفاء في المنطقة تفيد بأن الترتيبات التي تجري الآن في المناطق الساحلية، هي ذات طابع عسكري بحت ولن تزَّثر في التسوية النهائية. وثانيهما ، توافق حكومتي باريس ولنس على تاكيد القائد

وبالفعل اعطى اللنبي فيصل التأكيد الذي كان يطلبه وفيه: «انه مهماً تكنُّ الاجراءات التي يمكن اتخاذها خلال فترة الادارة العسكرية، فإنها سُتكون لجراءات موققة ولن يسمح لها أن تؤثر في التسبوية النهائية التي سيجريها موتمر السلم، وهو المؤتمر الذي لا شك

وحين قبل فيصل تلك البادرة التي استجابت لشرطه، فوجئ ببرقية من اللنبي تطلب منه، اصافة الى المناطق الساحلية، تسليم الحلفاء اقضية بعلبك وراشيا والبقاع وحاصبيا.

ومن جديد رضخ فيصل بعد وعود اضافية. وهكذا ما أن حل يوم العشرين من ذلك الشهر حتى كانت الملكة العربية الموعودة قد تقلصت لتقتصر على سورية الداخلية، ولكن حتى هذا الامر لم يدم أذ لم يلبث فيصل نفسه أن هزم وأبعد من دمشق، في الوقت الذي سيطر فيه الفرنسيون على كامل الاراضي السورية بما فيها لبنان، بينما سيطر الانكليز على العراق وفلسطين وشسرقى الأردن .. ولم ينفع دون ذلك بالطبع صسراخ فيصل أو أبيه الحسين الذي كتب الى المعتمد البريطاني في جدة يقول له: «أنه لم يكن يخطر في بال أن يُحدثُّ الرَّايَةُ العربيةَ ما حدث. يُجِب أَنْ نَمَنْعَ فَنَامَنَا المُعْنُوي في عيون الشُعِب. كل أم النا تحطمت بعد المعاملة المهينة لعلمنا الذي اعتبر علماً حليقاً، خصوصاً وإن أهل البلاد انفسهم رفّعوه. أن أهلِ البلاد لم يكن بمقدورهم تقديم برمان اكتر وضوحاً من رفع العلم بمحض ارادتهم الحرة، ويهذا اظهروا مشاعرهم الطبيعية،.

اتفاقات الحلفاء التي لم يكن فيها مكان للحلم العربي.

ابراهيم العريس

هذا بعض ما يفعله الغرب

صدوق نورالدين 🛪

🗷 يتحدد وجود الغرب بوجود من يسهر على إدارةٍ لْتِنَاتُه. قد يكون الأَضْير دولة بكاملها، او مؤسسة، او فردا أُونَ الْأَقْرَادُ. فَالْغَرِبِ فَي ضَوْءَ هذا يَتَجْسُدُ في السابِقَ، وكل تجسد بمثابة رسم لصورة وفق الذي أريد لها. حسب تجارب دول العالم الثالث في عَلاقتها بالغرب يُجَيِّتِارِ الْأَحْدِرِ الْأَقْرَادِ وَيَقُومَ فَدِهِم، إَنْ لَمَ أَقَلَ يَضْعُهُم

وَيُكُونُوا طيعين يديرون شُؤون بلدانهم، فيما الأصل انهم وسياسة. وسياسة. ِلْكَي تَكُونَ الصورة بليسَّغة، فَإِن مِن يضع يجسر ان و المسوره بنيست، حي سي سي من المسورة بنيست، حي سي سي من المسورة بنيسة من المسورة والقبول هنا يتجلى في قرض قبضة من المسورة والاقتصاد... وبيد على المواطن، الأرض، السياسة والاقتصاد... وُحْيَى تدار الأمور بفعالية قوية، ينتقي الفرد جماعته وَقِعِمَلَ مِنْ خَلالَهَا على أَن يَكُونَ فَي وَجَوِدَه وَغَيابِه. الفَّرِدِ يَجِتَهِد دونَ أَن يَفَقَد الْخَيطِ الذي يربطه والغرب، والجِسْاعَة تمارسٌ وهي تعود في اجتَّهاْداتها للفرد، خَاصَة حين يتعلّق بالأمرّ بما هو اقْتصادي. على أن صناعة الديكتاتور (الفرد سابقاً)، لا تختلف

بحن سقوطه ونهايته. والأغرب ان ديكتانوريي العالم الثالث ينتهون خَارج دولهم التي حكموها، بل أن جثتهم "ترفض من طرف الذين صنعوا من جعيد لينوبوا عنهم، وَ ثِلْكَ فِي نَطَاقَ أَسَالَيْكِ جِدِيدَةً مِنْ التَّجَايِلُ وَالتَّعَامِلُ، ﴿ وَلَعَلَ امْهُرِهَا لَدَاءَاتُ الدَّيْمُوقُورَاطَيَّةً وَحَقُّوقُ الانسيان. خَإِلَى اليوم لا وجود لدولة من دول العالم الثالث طبقت السيموقر اطية كما يجب، علماً بأن مثل هذا التطبيق دعوة الوقوف ضد العرب ومتطلباته التي لا تحد.

سب سود توغوا يحمى الغرب الديكتاتور حماية تاصة، واذا رأى أن الضرورة تلزم التغيير، سارع الى الإعلام (بمختلف تَاصِنافُهُ) قَصِدُ تَكِينِفُهُ لِقَاوِمِهُ الْوَضِعُ. أَنْئَذَ يِتُمُ الحد مِن القاعلية السلطة، ويقع الاستبدال، وبالتالي إمهال لحظة الخروج، علماً بأن لا بلد بإمكانه استضافة الديكتاتور مُطَلِّطِيدٌ، إن لم يصنر الغرب أمراً بالاستقبال، واللافت -"فيما عداً القلة - ال جميع من انتهوا الى خارج اوطانهم، تُفقيوا الحياة وانطفاوا بالوت.

ك في مقابل الحماية، يضع الديكتاتور المصنوع القتصانيات بلده رهن اشارة الغرب، فحس المواطنة بكون بعسبياً. وهذا السلوك يفتح الباب للجماعة كيما تنحق ُ إِذَاتَ المسارِ، ذلك انها تَرى ما يسوء، وتريد لذاتها ذات الصال. لهذا انعدم الإحساس بالوطنية لدى أغلبية الم رُوُاسِعة من أفراد العالم الثالث، اللهم تلك التي هضمت تاريخها، واستوعيت جنور الوطنية فيه. أقول أن إِ الاغلبية الواسعة الشار اليها، بل منها، من استعا ض العن الوطن بالمال، وبالتالي فهو قادر على ارتكاب أبشع السلوكيات ضداً على مصلحة الوطن.

مُّ إِنَّ الْغَرِبِ وهو يصنع بيكتَّاتُوريه، فابدا يصنع استُمراره، وبالتَّاليُّ يكثيفٌ وجها من وجوه الاستعمار "الجبيد، وفي طل النظام الجبيد ومسارات العولمة.

* كاتب وباقد مغربي.

حسن الشامي ≈ ■ عندما سالت صاحبنا يوسف، الاستاذ الجامعي اللبناني القادم الي باريس للزيارة، أين أصبحت قضيةً والصراع، على الاسم المزمع اطلاقه على المدينة الرياضية بعد ترميمها وتأميلها، اجابني بأن الأمر معلق. همست في سرّي: سيكون على إذا أن أعلق بدوري وجها من وجوه مسيرتي الفردية والشخصية. والحق أن ما هو مطلوب مني تعليقه يطول اسم المكان (والزمان كذلك) الذي لأبس قُصلاً من قصول حياة موزّعة ومبعثرة. ولا طاقية لي على تدازل مثل هذا، أي على جعل الغفلية والكفيافُ يلقِّبان الفيصل المشيار البيه، ناهيك عن عدم اقتناعي مطلقاً بمبررات هذه الغفلية. ذلك أن الشهد كان مهيبأ عندما وجدت نفسي للمرة الاولى أمام المدرجات المكتظة والمصبطة بملعب كرة القدم حيث كانت تدور مساراة القمة في الدوري السنوي في تلكُ الأيام، أي في

وأنا انظر، بعيني أبن الثانية عشرة أو الثالثة عشرة من العمر، الى الجمهور المحتشد والمرصوص والموزع على مدرجات متلاصقة يفصل بينها حاجز مرتفع كان عبارة عن شبكة من الاسلاك المعدنية. كانت المباراة بين النجمة والراسينغ وهما، الى جانب الهومنتمن، الفريقان الأشد تُنَافُساً بَضَرَاوة وَالأَكثر حَظَا في تَصدَر الدوري. جلسنا، أنا وصاحبي الذي بكبرني سنا وخبرة وانتماء الى الأحياء المدينية، على مدرج مرتفع، وبين «النجماويين، بطبيعة الحال، فالقدوم الى مدينة كميل شمعون الرياضية، وهذا اسمها، كان بالنسبة اليّ نوعاً من «التسليك» ومن التحقيق العملي لطقوسية الولاء الهُ وَمَنتَـمَنَ فَالْإَصَابَةَ لِيسَتَ هَدَفًا بِلَ ٱلْهِدَفَ كُلَّهُ، أَمْ والَّانتَصارِ لَفَرِيقٌ الَّنجِمةِ. بِقُيَّت اتَلَفَتَّ حِيناً ۖ الى صَفُوف الجمهور النجماوي والى جمهور الراسينغ الذي بدا أكثر انتظامًا في ايقاع هتافاته، وحيناً أخر الى المباراة

اقترار مَّن شَنَانَهُ أعطاء القييمية إلى المعينان المهني . الرياضي ومستلزماته.

كان وصولي الى مدينة كميل شمعون الرياضية، وهذا اسمها، يقرب كثيراً من مواصفات العصبيات المتراخية بحسب ما نكرت. وكان بذلك يختلف بعض الشيء عن حوافز مجموعات أخرى للافصاح عن التأييد

عسكري لطُّلبة الثانويات، وساعرَّف انه «انشقَّ، عن فريق النجـمـّـة وأخــذ في تاســيس فــريق في مــحلة الطريق الجديدة سيكون له شان كبير في ما بعد: الأنصار. بقيت انظر ألى اللَّاعْبِين وانا اقول في سري هذا هو فلأن إذ بدون ذلك ستكون روايتي عن المباراة ناقصة وغيير

كانت الفرق الرياضية ومناصروها يتوزعون على الطوائف والمناطق اللبنانية. وكان فريق النجمة الإكثر تُبعيبية إذ غلب عليه طابع التمثيل العام للمسلمين من السنة والشيعة، وبات يستقطب جمهوراً عريضاً يشمل بيروت الغربية والضواحى الشرقية ذات الطابع الشيعى ناهيك عن ضاحبية بيروت الجنوبية. وكأن فريقٌ الراسينغ للمسيحيين على وجه العموم، والهومنتمن والهومنَّمن للأرمن (الطاشناق والهانشاق)، ثم انشا الدرورُ فريقاً لهم هو «الصفاء»، واختلط الانتماء المحلى والمناطقي بالولاء الطائفي العبريض. على ان الولاء هذا كان أنذاكُ سوسيولوجياً أكثر مما هو تماهياً ناجزاً وكلياً ومذهبياً. وكان ثمة حير لتوسيط حلقات تخفف من غلواء الولاء والانتصار، وتصرص الفرق العامة على تطعيم تشكيلتها بلاعبين من أصول مختلفة بحيث تستطيع الزعم بالاقرار بدرجة وبطابع من الاختلاط وهو

.. ولكن اسمها مدينة كميل شمعون الرياضية رميات الركنية كان الجمهور يهزج له: •حبُو، حـــ لفريق بعينه. وحكاية وصولي هذا سلكت مسالك تتسم بالاختلاط وبتوفر حلقات وسيطة. فالطالب القادم مثلم حبيث إمّو،. وأرجح انني كنت أعرف الأهزوجة هذه قبل حضوري المباراة. هَذا هو إذا حبيب كمُونةٌ، ومعه كوكنةً من منطقة الباشورة والخندق الغميق للدراسة في ثانويةً لاعبى النجمة الذين كانوا اشبه بابطال الاساطير في عُرفَناً نَحَنَ الصَّبِيَّةِ: سَمَيْرِ الْحَسْيِثَيِّ وَسَمِيرِ الْغُدُوِّ وسَمِيرِ نَصَارِ وَعَبِدالرحَمَنِ شَبَارِقِ (حَارِسَ الْمُمَى) والمهاجم الخطير على قصر قامته «أبو طالب» (محمود البرجاوي). ولست متاكداً ما إذا كان عدنان الشرقي قد اشترك في هذه المناراة، هو الذي ساعرفه لاحقاً كمدّرت

رمية ركنية الى داخل منطقةٌ جزاء الراسينغ، فتلقفها ابراهيم اورفلي بقدمه اليمنى وسنددها مباشرة في مرمى الْخُصَّمْ مُحْرِّزاً اصابة النَّجَسَة الأولى والأخيَّرة. قدَّ تصدَّقوني لو قلت لكم أن أهازيج وهتافات النجماويين ورمي الاشتياء نصو الأعلى بلغت حداً مذهلاً لن بنساء الْصَـَّبَى الذَّي كنت. لكنكم لنُ تصيدقوني لو قلت بأنني رأيت سنراويلَ تتطاير في الهواء الى جنانب القمصبانَ والجاكبيتات والكنزات. لم أصبيق أنا عيني. على هذا النحو تحققت بالملموس من الأهمية الفاثقة للأحاسث التي تسبق صياراة مثل هذه. فالاصبابة التي سجّلها ابرآميم اورفلي لم تكن هدفأ عادياً يستحل في مساراة. يمكن أن يكون الأصر على هذا النحو عندما يتقابل النجمة مع فرق أخرى أقل شائناً. أما مع الراسينغ أو

السر والاحسان (في الطريق الجديدة) سوف بلشقي بالضرورة بطلبة وبشر من مناطق وطوائف ومحلات أُخرى، وُسوف يعقد معهم صلات قد تتفاوت مقاسر قوتها وأوجه قيمتها في تربيته وفي اقتصاد مشاعره و انفعالاته. ولئن كان البيت العائلي يعيداً بعض الثييء، بمقاييس تلك الفترة، فقد كنت غالباً اشترى عند فرصة الظهر سندويشاً من دكان صغير قريب جداً من بوابة الثانوية. وكان صاحب الدكان الصغير، وهو من عائلة ماضي من بلدة شبعاً، شديد التعاطف معنا فكان يكثر من اللَّبنة والزيت حين يضعهما على الرغيف الذي سيكونَ لنا طعام الغداءً. وكنت بعد نلك أذهب الى محلُّ صغير قريب من منزل ابراهيم قليلات ويحمل اسمأ يزعم بأنه مقر ناد رياضي. كان اسمه «نادي ابو نبيل»، على ما أذكر، وفيه طاولة مبيبي فوت، وأخرى لكرة الطأولة وواجِّهةٌ رَجَّاجِيةٌ صَغَيْرَةً لَبِّيعِ ٱلمُرطِّبَاتِ وَالْحَلُوبِاتِ. كَنْتَ مولعاً بكرة الطاولة وكان ابو نبيل الرواس يحب الطلبة بالرغم من قسوة ملأمحه ومعرفته بقيضايات المطأة، وُكَانُ ابنَهُ نبيلٌ معنا في الثانوية. صَار رواد «النادي، يعرفوننى خصوصا بعد مباراة كرة الطاولة التي خَضَيتَهَا ضَّيد يَبِيلَ الخَطْيِبِ الذِّي كَانَ مُرشِحاً لَيطُولُةٌ لبنان للفُتيان. في هذا النَّادي، حيث نتلقف أخباراً رباضية وغير رياضية، اقترب منى شاب بيروتي نسبت رية سبة مهنته (إذ لم يكن طالباً) مبدياً رغبته في التعرف عليَ سبب الاسم العائلي. اسمه محمود الشَّامي. عندمنًّا أخبرته بأنني أتلهف لحضور مباراة لفريق النجمة قال لي ان الأحد القادم ستدور مَبأراة القمَّة بين النجمة وألراسينغ وطلب منى ان الاسيه على صدخل المدينة الرياضية وأنه يعرف طريقة للتخول أمجاناء بعد بدء المَبَّارَاةَ بَقَلَيْلَ. بِٱلْفَعَلَ التَّقَينَا هَنَاكُ وَاحْنَنَى بِعَيداً عَنَ المدخل الرئيسي حيث يقف رجال الدرك ثم تسلقنا حداراً

كان يسعني في اليوم التالي أن أروي وقائع المباراة لصاحبي المسيحي أبن المزرعة، ميشال مجدّلاني، أو لصاحبي الأحر الدرزي شوقي ابو الحسن الذي كان يقيم مع عائلته في بناية قريبة من مبنى الثانوية. وكان في وسع النجم أويين كذلك أن يتحدثوا باعجاب عن لاعبين في فريق الراسينغ قادمين من «مناطقنا، وبدون اتهامهم بالخيانة او التنكر لهويات ومواقع اصلية. محمد حاطوم مثلاً، ابن الصاحية الجنوبية، وبوسف الغول وسميح شاتيلاً، وكلهم انضموا في ما بعد الي النحمة. وقد يكون انتقال هؤلاء مؤشراً الى وجود ضغط اجتماعي ونفسي ناتج عن تزايد في مشباعب الولاء الطائفي او المحلي.

فيه فتحة كبيرة مغطاة بشبكة مثبتة من الخبوط

المعدنية، كانت الشبكة هذه ملوية بعض الشيء بعد خلع

جزء من أطرافها بحيث يمكن التسلل منهياً. وهذا ما

فعلناه. وكان هو يقود تنقلاننا بحس خشية من لقاء

مفاجئ مع رجال الدرك. ثم وجدنا أنفسنا على مدرج فارغ

ومشتينا بهدوء نصو المدرجات المكتظة وجلسنا مع

كان الاختلاط على التباساته وتجانباته الصريحة اه المضمرة، التربة الروحية أو الحميرة التي ستنهض منها وفيها وعليها الحياة القادمة لي ولامثالي الكثيرين. وها أنا اليوم اغمض عيني عندما اسمع التوصيفات اللبنانية الشائعة التي تربد لكل عنزة أن تكون وتظل معاقلة بكرعوب مرعاها الأصلي والأول. اغمض عيني وانهب الى مياه الاختلاط التي بأتت أسنة. أغسل روحيٌّ في هذه المتاه بطقوسية تبدو خافتة أمام صخب الهويات التَّلْقَائِيةَ الْنَاجِيرَةِ، أو الرَّاعِمةِ ذلك، وقرقعة شعائرها وعباراتها العالية النبرة.

كان الاختلاط وما يزال تعبيراً عن الشوق الى ثقافة مسركسيسة والى وعي ليتاني متركّب بأت اليّوم بمثابة الراسمال الرمزي لصعاليك الطوائف والمناطق. ومدينة كميل شمعونُ الريّاضية، كأنت علامة منّ علاماتٌ سيرورة تشكل فيها هذا الرأسمال. قد نختلف على دلالات وتوظيفات هذه السيرورة مع بعض النين شاركوا في توليدها، وكميل شمعون واحد منهم. بعبارة اخرى، أنا لا احد كميل شمعون، بل أميل الى تصديق الروايات التاريخية التي تصفه بأنه كان أننأ صاغية للهمس البريطاني (نكايةً بالفرنسيين)، ومن ثم للهمس الأميركي، واميل كذلك الى تصديق الروايات القائلة بانه كان يغلب منطق الهمس هذا على منطق الاعتدال والحكمية، وبأنه ساهم أكثر من غيره ربما في تأجيج الحرب الأهلية. لكن هذه الأصور كلها لا تضرجتُه، ولا تُجييز أخراجَه، من تَارِيخْية مُشْتَرْكة وجامعة مع سَائر اللَّبْنَانِينَ، بما في ذلك خصومه. ومن يسعى الى نزع اسم كميل شمعونً عن المدينة الرياضية، انما يسعى الى الاستيلاء الصريح على الرأسمال الرسزي المنكور وعلى جملة دلالاته، على طريقة مات الملك، عاش الملك، أعادة الاعمار والقيام بالترميم والتاهيل لاتعنى انشاء البلد من عدم وإلآلا كان تُمةً مُعنى أصلاً للعبارة نفسها، بالضبط كما قال فيلسوف الوجودية (سارتر) ذات يوم بان من يشتم رجلاً أخر واصفا أياه بانه كلب عليه أن يعترف ويقر بانه انسان قبل اي شيء وإلا لما كان للشتيمة أي معنى. ومن تستعفه اهواؤه في طرد السلف التاريضي علي هذا النحو عليه أن يتوقّع عونتهم الليلية بضرّاوة. وهذه كلها علامات على مدى التجويف الذي بلغته الحياة اللِّنانية، سياسة وثقافة واجتماعاً، وليس الاكثار من الزينة ومن الرقص حول الذات هما ما يجعلان التجويفُ استبلاء، بل هما ما هما: تزيين للتجبويف وللبؤس

سائِّل أروي حكاية مشاهنتي، في الثالثة عشرة من العمر، مباراة النجمة والراسينغ في مبينة كميل شمعون الرياضِيةُ، الرئيسُ الذي لا أحبَّةً. ولَّن أضع أيَّ اسم أخَرَ، وسنامتنع عن استخدام عبارة من نوع ممنينة كميل شمعون الرياضية سابقاً، وليس في الأمر أية معاندة أو نكانة. بل الأمر كلَّه جواب عن سؤال تاريخي يستوي فيه الشَّأَن الكبير والشأن الصغير: أين ومتى وكيف تحققت من «نجه الويتي، المشفوعة بالشوق الى الاضتلاط والسباحة في ميّاهه؟

كاتب لبنائي مقيم في فرنسا.



وموسطاعية

مستان يوفوندن

عن معقبة في المعالم

المدريدي سرومها

سد حد شد الاستوالا

لعب ساني ويلكم

the way

سستف عس مريق لا

عديق وشعد

الصوائد فعابرة عالم

بودو. نتبه ت

er House F

Comment and a

بينه ترويهديان

and send you

إيري المحكم

هڪ بھي *هن*

جين عولسي هني

والمتفتي المراكز تلمي

ين يسعير شبه

وينك في م

فللفه سراسيه

AND THE OWNER OF

المتحسول

Feb. 3.344

پينه 🛴 👯

E Stanford

_ ____

إيطاعية المحاثة

.

نعطونته وسا Fred Street طصق يحتفل بزيارة ديغول الى الجزائر العام ١٩٥٨.

سياحة الغرب الغرائبية في الشرق الخاضع للاستعمار

🔣 الملصقات الاستشراقية التي عمل على تجميعها عبدالرحمن السلاوي في السنوات الاخسرة صدرت في كتاب انيق، باللغة الفرنسية، عن دار نشر ﴿مَالَكَةُۥ في

ومجموعة السلاوي التي تضم اكتر من ٣٠٠ ملصق أعلاني عن الشَّرِق الادني، من نهاية القُرنُ التناسع عشن وحنتي منتصف القرن العشرين، تعتبر من افضل المجموعات بل هي المجموعة العربية الوحيدة الأكثر شمولية عن هذا الموضوع. وكان جَزء من تلك الملصقات

(٨٠ مَلْصَفَأٌ) عَرَضَ فِي ﴿صِعَهِد

العسالم العسربي، في بأريس منذ سنة تقريباً، وهو ركَّز فقط على بعض ملصقات شمال افريقياً. ومع هذا الكتاب نكتشف المواضيع المختلفة التي غطتها تلك الملصقات الدعائية من المغرب الي لبنان وسورية مروراً بمصر وهي: ملصقات الشركات البحرية، وملصقات شركات سكك الحديد، وملصقات الملاحلة الحبوبة، وملصقات الاتصادات النقابية السياحية، وملصقات المعارض والاحتفالات التنكارية، والملصقات يكتب السلاوي في مقدمته:

«بداية البحث من اجل تاسبس محموعة من اللصقات كانت بالنسبة اليّ قفزة في المجهول. الاعمال الاولَّى كانت صَعبة: كان بجب تجميع المراجع الكاملة والتعرف على البائعين المختصين والتعرف على المجموعات... في باريس والمدن القرنسيية الاضرى وفي العواصم الاوروبية اضافة الى كندا والولايات المتحدة. عالم كامسل وجديد بدأ ينفستح

ومن جهسته بوضح عنزيز غوري، الذي عمل على تنسيق الكتّـات واعـّداد الهــوامش، دور الملصق الدعــائي الاستــشــراقي كالتبالي: والملصق الإعلاني الذي الذي هو اختراع حديث كان، مع نلك، الوسطة الرئيسية للتبايل التَّجارِي في القَّرن الْمَاضِي بِفُضِل تطور الطباعة المجرية بالألوان. وعسرفت هذه الطبساعسة أوج ازدهارها في فرنسسا في نهاية القرن التاسع عشر وبخلّت باكراً جدأ منطقة المغرب العربى التي استفايت بكثرة من هذه اللغامرة. وفي الواقع، لقد تطور اساس الأستشراقي انطلاقاً من فرنساً ومن وجودهًا في المغرب، وركَّز

والمشبرق العربي وتركيا، ولكن

الانتساج حسول المغسرب وتونس والجسر أنر، وتبعقى ملصقات القساهرة وبيت لحم وبيسروت وبعليك وحسر القاضي (عاليه) وصنين وتدمر نادرة امأم طنصة والرباط ومكناس وفاس وتونس وقيروان وتلمسان... وتعبود الملصيقات الاولى الى بداية التسعينات من القين ألتأسع عشير حاملة الأواضيع السيامية بعد ان عززت شبكة باريس - ليــون - المتــوسط، (PLM) مصالحها في المُغرب وتونس والجزائر من خلال توسع شُركاتُ الملاحلة. وعمل فتأنونُ كبار على وضعها، من بينهم هوغو داليري الذي رسم ملصيقات عن الجزائر في ١٨٩١ و١٨٩٢، كما وضع محترف داليزي الملصق الوحيد الذي نعرفه عن فلسطين ومع توسع شسبكة السكة الحبديد، ازداد عبد الملصيقيات الدعاثية بشكل ملفت. وكانت

الشركات البحرية الفرنسية تقدم رحلاّت مشتركة، بحراً وبراً، الى شبميال افتريقييا، والى سيورية ولبنان حيث الوجود الفرنسي أصبح طاغباً مع الانتداب في مطلع العــشــرينات من القــرن الحالي. ومن الملصقات الحميلة حداً، بالوانها وتصميمها، تلك التي وضَعها جوليانَ لاكاز عن مرفأ بيروت العام ١٩٢٥ وأخرى عن أثار بعلبك رسمها اندريه فريمون العام ١٩٢٢. وبالتسرافق مع التظاهرات التذكارية الكبرى التي طغى فيها

صوضتوع الأستشتراق، ظهرت الملصقات المتنوعة التي حملت هي ايضا تأثيرا استششراقيا وأضحا وقسطا وافرا من الاغراق في الغرائبسية: فنفي «المعرض العَسالميَّ، لُسَنة ١٩٠٠، عسرض الجناح الاسباني مثللاً ملصقات من تصميم ورسيم فنانين شهيرين هما جول شيري وايتيان ديني اللذان احتفلا ب والاندلس في زمن الموريسكيين، على طريقتهما فصوراً القصور الرائعة والراقصيات الحميلات. ووضع بيني ايضساً ملصة، والمعرض الاستعماري، الذي اقيم في مرسيليا العام ١٩٠٦، في حين صمم الفنان ليون كوفي ملصق مئوية الجزائر في العام وخلال الحرب العالمية الاولى

التى طلبت فيها فرنسنا مشباركة فعلية من شمال افريقيا، ظهرت الملصقات ذات المواضيع المحددة الى «السلاح» او طلب قروض من حـــرير، او من أجل

الاستشر اقبة ازدهارأ كبدرأ يفضل تطور شبكات الاتصال والسياحة.

السكك الحديد والخطوط الجوية والبرية على تشجيع هذا الازدهار، داعتسة آلى التسعرب من دون لنا مشاهدة مجموعات من الإهالي يمشون مع خيولهم وجمالهم وبغالهم هؤلاء الناس يتحركون

بسهولة ولا يخافون من المسافات

ولم تفقدوا، مثلثاً، عادة السير

على الاقدام... في بلاد المغرب وكانهم في عالم آخر ولكن من دون المرحلة الاولى محمّلة بالبحث عن

والدار السيد الابتسعساد ونلك بزيارة شسمسأل استمرار تواجد بعض الغرائبية، الا ان الملصقات اظهرت إجمالاً افريقيا. وكانت الكراسات السياحية في الثلاثينات تركز روعة المناظر الطبيعية. ىشىدَّة، وغَالبًّا بسندَّاجِـة، عَلَى وكانت النقانات بدات تلعب دوراً رئيسياً في ما يخص ألامسور النتي تفسرق بول شسمسال الأعلانات منذ عشسرينات ألقرن افريقيا الثَّلاث عن فرنسا، كما يتضح في هذه العبارة مثلاً: ر... الحالى، وأصبحت مسؤولة عن انتاج معظم الملصقات حول شمال أولاً، المساكن نادرة والحقول وأسعة ولاتوجد حواجز تقسم افريقيا. ويفضل وحودها على الارض وصعمرفتها بالبلد، الارض الى قطع كـمـا هـى الحـال عندنا... المنزل المتداعي المصنوع استعانت تلك النقامات بالفنانين من الطين الاحسمسير أو البنيَّ المحليين امشال مكّى ويحيى في تونس او بفنانين قسرنسيين يتعارض مع مزارع المستوطنين مقيمين مخلياً امتال ليون كوفي ومع المساكن الحجرية الموجودة في الجرائر وجاك ماجوريل في عندنا. على طول الطريق، يروق المضرب. وانتج هؤلاء ملصقات

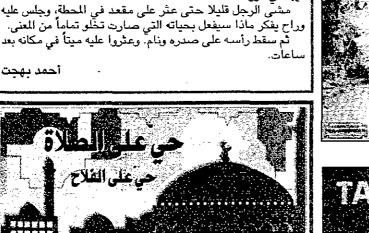
وظهرت الصور ميسطة، مشدّدة على الألوان الساطعة والمبتهجة وعلى جمال المكان... وفي النه أاية، لا يمكن إلا

اتحادات نقابية محلية ونقابات

للسياحة في الجزائر وتونس







له عنَّد الله عُسُدُ ان يُدخَلُهُ الْجَنَّةِ ، و منْ لم يأتُ بِهِنْ فَلِيسَ له عند

الله عمدُ أنْ يدخلهُ الجِنةَ، إنْ شَاءً عدُّبهُ ۖ وإن شَاءً أدخَلُهُ الجِنةَ.										
يواد الامام الحد المام المام الحد المام الما										
العشاء	العصر المغرب الع		الظهر	الشروق	الُقْحِرِ ،	المدينة				
: 14,7#	ΥΥ . 0 0	10,37	17, 17	7.15	٥,٠٠	مكة الكرمة				
15.77	ty.et	10.15	17. ¥	7,17	ا دەرە	المنعنة المنورة				
14.45	14.1	15.77	33.78	a .£Y	£.Y-	القنس للحتلة				
14.45-	14,00	10.77	17. Y	1,17	0.01	ابو ظبي				
14.11	W.A	11.11	11.75	0.70	£,1A '	المنامة				
14.74	MA A	10.51	17.77	٦,00	0.4.	الجزائر				
14.17	14.14	12.07	11.70	0.74	£.YA	الخرطوم				
14.77	17.14	12.00	11.70	0.25	3.71	الكويت				
14.+Y	17.01	10.75	17.17	7.71	0,19	الرباط				
11.00	1¥,7#.	12,07	11 74	0.29	\$.17	الرياض				
14.10	W £	18.77	11.70	0.50	2.10	النوحة				
W.21	14.44	11.0L	11.51	0,07	£.T•	القاهرة				
14.14	14,47	12.70	11.72	0.43	1.11	بيروت نفدار				
M. ££,	-1¥.73	12.94	11.14	7,00	2.11					
11.00	W.E.	10.11	14.00	7,77	۵,۰۰	تونس				
14,41	17.59	10,10	11.02	0.05	1,11	جيبوتي				
-14.10	11.4	15.71	11.70	0.54	1.17	ىمشق				
15,**	17.54	10,77	37.00	1,10	٠٠,٥	نيي				
M.EA	W.11.	109	11.\$A	0.01	£:£1	صنعاء				
138.4g-1	17.77	10.00	11.97	3,11	£.£A	طرابلس الفرب				
14.14	1V:-T	12,70	11.77	0.74	£.1A.	عمان				
. M.EA	39.19	10.14	11,07	1.**	4.51	مسقط				
1A.er	14,54	10.1	11.17	5.YA	5.74	مقعشو				
HILLA	14.11	17.10	17.0.	7,00	0,55	تواكشوط				
11.1	IA. T	10,79	17,70	V, 11	ه ۳۰	انكارة				
1A.EY	37.17	15.07	11,5A	3.44	1.11	طهران				
70.01		i . i	17.11	Y.33	٦,٠٩	اثبتا				
11.5	14,20	11,17		Y.75	ده ه	برلين				
71A	14.47	10,71	17.27	λ. Υ	7,74	بروكسيل				
	IA.E#	17,11	17.74	1 1	1,71	بلريس				
7 .74	13,01	17.77	17.77	A.17	1,17	جنيف				
Y+.10	3A,£#,	13.11	17.70	Y.05		روما				
11,ay	1A.34,	34.07	17.07	٧,٣٢	8,2+	سناراييفو				
: 14,17	17.04	₹#. YA	וז דו	٧,•١	۷۲, ۵	ە يەت سىتوكھولم				
14,14	14.74	11,07	17.77	¥.٣-	0.2V	کومنهاغن کومنهاغن				
15,77	34,47	30.72	17.07	A'ta	٦,•٢	لنن ٠				
11,71	14, 17	1#,1%	17.57	V, 74	۵,٤٧	مدريد				
Y	19.70	1Y. •T	151	A.15	7.07	نيقوسيا				
14.77	1A. A	10.21	15.51	7.01	a.ta	ميعودين وانسنطن				
15,24	34.15	10.04	17.01	¥.1¥	0,59					
11.50	. 14,17	10,54	14.24	¥.¥•	0.88	اوتاوا				
* تقويم الموكز الاسلامي نمي أخن ـ المانيا .										

السياحة في سورية - ملصق عن بيروت (١٩٢٥).

قيمة العمل

🗷 دفع الكلب باب القهي برأسه ففتحه وتركه مفتوحاً حتى بخل

ونظر رواد القهي نظرة العطف الى الشاب، لظنهم أنه أعمى، ثم

وَلاحظ الشَّابِ دهشة جاره، فقال: كنت اعمى، وظل كلبي هذا

دهشوا حين راوه يقتح صحيفة الصباح ويلتقت الى جاره ويقول:

يقويَّني من مكان الى مكان في هنه المدينة، فلما عُولُجتُ وارتدُّ الم

بصريّ حاولت أن استغني عنّ الكلب، فغضب واضرّب عن الطعاء

وصار يابي أن يأكل وجعِل يتماوت أدلك احاول الآن أن افطمه عز

عَمله القديم رويداً رويداً، وقد اصبح يكتفي الآن بأنْ يأتي بي الى

هذه القصة التي يرويها تشارلز مولر تستحق أن نتوقف عندها

أن اول انطباع توحي به القصة هو وفاء الكلاب الصحابها، واكن

ابعاد تقول لنا أن المخلوق لا بد أن يزاول عملا ما، فإذا حيل بينه

مده العلاقة بين العمل والحياة تقول لنا أن العمل جزء من تركيبة

حِزْء خلقه الله داخل المخلوق، وجعل له أممية بالغة، وجعل

اشباعه يعنى الصحة والتكامل، وعدم اشباعه يعنى الضيق والبؤس

لقد يخل الفتية الى الكهف نجاة بدينهم من الملك الوثني

لم يجلس معهم، ولم يرقد جوار الراعى وانما انتحى مكاناً أخر

دفعه ادراكة أن عليه وأجباً هو الحراسة. هل يعي الكلب خطورة

مـوقف اهلُّ الكهفُّ؟ أغلبُ الظن أنه لا يعي خطورة ألموقف، كل مما

بعد دقائق من وقوفه رقد على الارض في مدخل الكهف، وبسط

وعلى من يريد تحول الكهف وايقاع الاذي بالفتية أن يمر على

الكلب اولا، والكلاب نومها خفيف، وإحساسها بالرائحة عميق الى

سرجة ان وجود رائحة لغريب يمكن ان يوقظها من نومها على الفور.

أذا كان هذا إحساس الكلاب بالعمل والواجب، فما هو احساس

ان كتيراً من الناس يستطيبون الكسل والجلوس بلا عمل، ولكن

هؤلاء قلة، والاصل أن الانسان مخلوق مركب ومهيا بحكم تكوينه أن

يعمل ويكون له دوره في الحياة، فإذا وقعت عليه البطالة أو حرم من

العمل انهار شيء ما في داخله واسرع الخلل لصحته النفسية وبدا

تدور القصة حول ناظر في محطة لقطارات السكة الحديد، خرج

في اليوم الحاسم لخروجه راح يتأمل حياته الجديدة التي سوف

يبدأها منذ اليوم، وهي حياة تخلو من القطارات والعمل، وأيس له

الى التقاعد بعد أن وصل سنة ألى الستين، وكان لا بد أن يخرج.

يعيه الكلب أنه استسلم لطبيعته الخاصة ووَّقف يحرس أهل الكهف.

يقيانوس. كان معهم كلب هو كلب الراعي الذي يخل الكهف مثلهم.

رقدوا مطمئنين يستألون الله من رحمته وعونه.

ما الذي دفع الكلب الى باب الكهف؟

دراعيه امامه ووضع رأسه عليهما ونام.

كتَّاب القصة من تحت عباءته.

وبين العمل فإنه يتمارض، ثم بعد تمارضه يمرض فعلاً، ثم لا يلبُّن

مدا المقهى ويقودني اليه كما لو كنت أعمى الأشرب قهوة الصباح.

صاحبه الشاب، بعد ذلك قاد الكاب صاحبه الى مقعد، فلما جلس

فيه اقعده عند قدميه.

يبدو أن الأخبار صارت أحسن.

هذا هو السطح الظاهر من القصة.

في القصة أبعاد اخرى.

تأمل كلب اهل الكهف.

ماذا فعل كلب الراعي؟

ان يموت.

ما من المنور وتدريبها في الغوم

أقديمة الوحات للهدوء ولاقتناص اللحظات المعاشة

□ الرباط - «الحياة»:

🗷 بدخل القنص بالصيقر ضيمن الإنشيطة الاجتماعية والترفيهية التي تفرّد بها عدد من القُبائل الْمُغْرِبِيةَ الْمُتُواجِدةً في وسط البلاد، وبخاصة قبيلتي عبدة وبني أحَمَر. واذا كان مَّذَا النَّسَاطُ بِدأُ يَتَراجِعَ وَيَكَادَ بِنَصَصِرَ فَي قبيلة بنى احمر، فإن ذلك ناتج عن عوامل عدةً مُنْهَا مِنا يرتبط بهدا النّوع من الطيور والطبيعة والمناخ، وكذلك بالاعتقاد السائد لدى بنى احمر بأن الصقر طائر وديع ومسالم كلما تَمكُن مربِّيه من ضبط سلوكاته وتُنمط عشيه.

وتبقى عبمليسة اصطبياد هذا الطائ وترويضه وتدريبه من بين المهام الاكثر تعقيد وتتطلب الترامأ كليا بالأعراف العمول بها في هذا الميدان، وإن كانت محصورة في عينات منّ القبيلة تدعى «الصقارة» او «البيارين، وهما مصطلحان يشيران في مضمونهما الي المربين النين يمارسون هذه المهنة منذ أمد بعيد، وقد يكونون دوي صلات وثيقة بنظرائهم الشرقيين، خصوصاً ان عدداً من المراجع طل شيير الَّي ان هذا النشاط كان يزاول من طَّرف البعثات الديبلوماسية في المفرب المشرقية

موسم اصطياد الصقور

تنطلق عملية صيد المنقور ابتداء من الاسابيع الاولى في فصل الصيف عندما تكون هذه الاخيرة قد غانرت أوكارها بمعية فراخها التي تمكنت من ترويض نفسها على الطدران والأَقْتناص، بل قد تكون في هذه المرحلة ضمن استقلاليتها عن باقي الصُقور. ويتقدم هذه العملية في العادة احَّتفال متَّميِّز يصضُره والصقارة ويتم ضلاله تحديد موعد انطلاق منص الصقور، بل العمل على توزيع «البيازينِ» الى مجموعات وتنبيههم الى مختلُّف الْآعراف المعمول بها في هذا الميدأن، كما هو الشان مع ضبط المؤشرات الاولى لتمركز الصقور ونلك عن طريق تعقّب بصمات مخالبها والفّضّلات التى تُخلفها وراحها اضافة الى رباجتها التي تَقَنَّقُها مِن قِمها اثناء نِفاذ غَذَائِها.

وعند تمكن «الصبانين» من اكتشباف هذه الملامح الاولية يعمد دالصقار، ومساعده الى حفر خُندق صغير يتراوح عمقه بين ٥٠ سنتم ومتر واحد ويختفيان فيه الى مطلع الظهيرة عندما يشرع والصقار ، في اجتياز اول مرحلة لاصطياد الصقر عن طريق اطلاق حساسة مشدودة بخيط طويل من أحدى رجليها وبلك بهدفُ اتَّارَةَ الصقورَةِ التي عادةِ ما تتجول في هذا الوقت بحثاً عن الطرائد.

وما ان يشعر لحدها بوجود الفريشة (الحمامة) حتى ينطلق في تعقّبها وبالتالي الانقـضـاض عليـهـا. وبيّن نفـاع الحـمـامــة وشيراسة الصقر يقفر مساعد الصقار من الخندق لتخويف الصقر الذي ينطلق مسرعأ في اتجاه احدى الربوات القريبة من الخندق منَّ دونَ أن يفقد الإمل في ملاحقة فريسته كلماً سنحت له الفرصة.

في هذا الوقت يضع مساعد والصقار، غطاء على ألبواية العلب للخندق مكوناً من اوراق الشَّجِرُ وَبِقَاياً الْأَعْصَانُ الشَّائِكَةُ. ويُكْرِرُ والسيارة اطَّلاق الحمامة عبر ثقب صغير في سطح الخندق والى مسافة قصيرة، ومَّا انَّ يشعر الصقر بوجودها حتى يندفع للنزول على سطح الخندق بحثاً عن الطريدة ما يؤدي الى انزلاق ساقيه بين اوراق الشجر فيتمكن الصقار من الامساك به، ثم يتم تخييط جفني الصقر ووضعه داخل كيس للحدُ من مقاومتهُ، تفاسياً لكلُّ حادث قد يلحق به نوعاً من الاضرار كالالتواء او الكسر.

حي على الصلاة

ा का कि हैं।

75 th 1 K 28

άΣ ₽ ******\$

Part Age

÷ - 5

. - .

* *

* #*.

₩, **±**4

موجود وال

. . .

* 85 2 FE

≢ز ۵ .

£ 40

°4 ±

: -

: -₆

The House

The second secon

** ** **

19 gm | 24 gm | 2

τ:

1.55

1y .v

· 5 8#

1 22

٠, ۶

i, . '. ,

roje rektálky

اما الأسلوب الثاني المعتمد في صيد الصقور فيتلخص في والشبكة، التي تصنع من والدوم، وتنصب عند احدى التلال في فترة



متقدمة من الصباح وتوضع بداخلها حمامة طليقة سرعان ما تبدأ في مقارعة خيوطها بهدف التخلص منها. ويحنث ان يتعقبها احد . الصقور للامساك بها من دون أن ينتبه ألى خبوطها التي تلتف على مخالبه وساقه وجناحيه اثناء مطاردته لها، ما يؤدي الى الوقوع في الشبكة.

ومع أنَّ الإسلوب الثاني لا يتطلُّب جهداً من قبل الصيادين الا انهم في الغالب يعتمدون على الاسلوب الاول لكونه يقي الصيقير من بعض المضاعفات الحقيفة التَّى قد تحدثُ له عند مُقاومتِه الشبكة مثّل تناثر ّريشه وتكسر مخالبه. ولذلك ببقى الاسلوب الاول اكتر شيوعاً وتداولاً.

ترويض الصقور وتدريبها

عمليات ترويض الصقور وتدريبها على القنصِ من بين العمليات المثيرة التي تنطلب نفساً طويلاً وجهداً مضنياً من طرف المربين، وقد تزید مُتعَّدُها عن اربَعِين يوماً على اقلَ تقدير. ابتداء اولاً باستثناس الصقر بالمربى ووكره الجديد، أذ من المفترض حسب الأعراف المعصول بها في هذا الميدان ان يسقى المدرب ملازماً للصقر لمُدة اسبوع واحد وهي الفترة التي يسعى خلالها الى التعرف عن كثب على ربود فعل الصقر وضبط مختلف انماطه وسلوكساته بدءاً من تغنيته بقطع من لحم الحمام او الارانب. وما ان يلمس نوعاً من التجاوب حتى يعمد الى فكُ الْخَيوطُ عَنْ جَفْنيةً

ووضعه على يده اليسرى المغطآة بجلد صلب

يشبه القفاز بهدف تفادي ما يمكن ان تحدثه مخالب الصقر. واذا احسَّ الصقار بنفور الصقر من وضعه الجديد تعبد وضع قطعة جلَّدية على عينه الاصر الذي يدفّع الصقر الى وعند تجاوز هذه المرحلة بنوع من الدقــة

ينطلق في «القنص الارتجالي» فيدفع الصقار ومساعده الصقر الى تلمُسَ حركات وصوت الحمام المصحوبة بالنداء عليه بلقبه، وكلما احسُ برغبة الصقر في تعقب مصدر الأشارة يتم رفع «النظارات الجلنية». وبعد هنيهة يقفر الصقر من فوق يد صاحبه في اتجاه الطريدة، وبين الأخذ والرد يقوم الصقار بسحب الطريدة من بين مخالبه وهو ينادي عليه ما يدفع الصنقس للعبودة الى مكانه. وقد تتكرر هذه العملية عشرات المرات، وعند التأكد من هذا التجاوب تفكُ ساق الصقر من الحبل وتظهر «النظارات الجلدية، على عبينه. واذا كسانت نتائج هذه العملمة التحربيية سليبية يتم تكرارها بشكل متواصل الى ان يتمرن عليها

ويشار الى ان ممارسي هذا النوع من النشياط الترفيهي يميرون بين نوعين من الصقور: النكية والمتوسطة النكاء، وغير المرغوب فيها وهي من نوع يطلق عليه اسم ءالمتمردة؛ وهذه فصيلة صغيرة الحجم يبقى وجودها رهن استئناس الطيور المتمرنة. واللاقت ان عملية القنص بواسطة الصقور تتم بشكل جماعي الشيء الذي يضفي عليها طابعأ احتفاليا بغلب عليه الترفيه

🗷 على مىدى ثلاثة اسابيع وفي قناعية غاليري درنك، في بروكسيل عاصمة بلجيكا، يعرض الفنان اسماعيل زاير خمس عشرة لوحة من جديد اعماله تراوحت موابها بين الحسبسر والالوان المائيسة على الورق والزيت والاكسريليك على القـمـاش، وذلك الى جــاتب أثنتين وعشرين لوحة ليوسف الناصر انجزت بمواد مختلفة على الورق والقماش، ويستمر العرض حتى الخامس والعشرين من الشهر

زاير والناصر يعرضان في بروكسيل:

بين عبرض وأخر لاستماعيل زاير وبين محطة وأخرى من تجربته، تبدو لوحاته سأثرة بتمهل ولكن بعذاية وثقة نحو صيغة ذات مُلِامِح اكثر وضُوحاً وأن اعتراها توقف او ترد

فلوحياته المصنوعية بالإقبلام والصبسر والالوان المائية على الورق تصاكي مشاريع غرافيكية اكتسبت صياغة اخرى، وهي على صلة ما يقديمه الغرافيكي. ونتائج الزيت والاكسريليك على القسساش فيها احكام وتصميمية الألوان المطبوعة بالشباشة اه بوسائل اخرى، واسماعيل يشير الى توجهه . الطباعي باعتباره هواه الفني.

. بالأمكان مسلاحظة انه على رغم الشسروط المختلفة التي تفرضها طبيعة الغرافيك، كصلابة السطح والانوات المستعملة والتقنيات المعملية ومحدوثية المساحة (الحقر على المعين خصوصاً وهو ما يقترجه اسماعيل ليُغسه) فانه ببدو اكثر حرية او لنقل اكثر انطلاقاً واسترضاء وهو ينجر اعماله الشبيهة بالغرافيك مما هو عليه في زيتياته. وبسهولة يمكن اكتشاف ان اسماعيلُ لا يسعى الى وضع مباحثه الغرافيكية تلك في مناخ لوحة الزيت بقدر ما يستعير طبيعة تلك المادة لخدمة تلك

تمعل لوحاته الاخيرة الى مستوى اكبر من الهدوء والرحابة، وتتخلص من محاولة وضع الاصبع على نقاط ذات صبغة انبية واجتماعية والتأشّير الى مواضيع محددة الملّامح، أي انها تستعيض بالمشاركة عن التحدث وتنتقل من المخاطبة الى التامل.

وبينما كان اسماعيل يصاول ان يقول الكثير على سطح واحد قانه اكثر صبراً الآن، لا يحملُ الزُّورق الَّحساس فوق طاقته، وربما ساعده في ذلك زيادة انتاجه الفني، ففترات الانقطاع تكدس الكثير مما نريد ايصاله على الشواطئ.

وتركت ليوسف الناصس ان يحسنني عن لوحاته فأجاب: «ليس من السهل أن اقيم عُملي او ان اقرر ما اذا كنت توصلت بنجاح الى ماً اربته منه، لكني استطيع الحديثُ عن طريقتي في العمل وما أتمنى تحقيقه. اعمل بصورة مباشرة، ولا فرق عندي بين التخطيط على ورقية جبريدة او الرسم على قيماشية انبيقية بالألوان. لا أبدأ من شيء، وكاني أبدأ من قراغ، ولا اقصد هُنا تَجْرِيتِّي بِالعَمَّلُ وَمَعْرَفْتِي بالرسم، لكني احاول ان اضع كل شيء جانباً وأنا العاملُ مع لوديني التي ليس للشكل أو الاسلوب الذي سوف تتخذه بعد انجازها شان كبير عندي، بمعنى انني لا اجد معنى في الكلام عن اسلوب او توجه قديم وأخر جديد، طريقة صالحة وأخرى ليست كذلك، او شيء بِالْ وَأَخْرُ مَعَاصِرٌ، اللَّوْحَةُ تَجِدُ طَرِيقَهَا الذِّي

يلائمها». ويضيف: «لا أريد لعملي ان يصل شيخاً سحيدا غيير التشكيل الناجح الذي يعطى انفعالاتي وأحلّامي ووساوسي شكلاً، فليست هناك طريقة اخرى، بالنسبة اليّ، للتخلص منها والخروج على سيطرتها. وأنَّا لا اكتشف حديدا هنا، فطالما اعتقبت بأن ذلك واحد من اهم بواعث العمل الفتي منذ القدم. استعى الي



الخروج من شكل الشيء الى طبيعته، أن أرسم انفعال القلب بخطوط لا أثر للقلب فيها. فالتخطيط البياني لحركة القلب لا يتضمن صورته بل هو شكل انفعاله.

ويقول الناصر: •المباشرة والانفعالية في الخطوط والألوان وطريقة العمل، ذلك ما افعله، لهذا تجد أن لوحاتي الزيتية قليلة ومختلفة الموضوع احياناً لأنَّ هذه المادة تحرمني من نلك الامتيار، ليس لقصور فيها وإنما لطريقة تعاملي معها. في هذه اللوحات اشكال

صنعتها في لحظة استرخاء او قلق. اسعى باتجـــاهـات عــدة الى اســـر هذه اللحظات، بالتمرين على العمل والمتابعة والقراءة والنظر الى نفسي لمعرفة حدودي ومقدرتي وأماكن ضعفي ونَّلك للاقتراب قدر الامكان من الشكل الانسبّ لفعاليتي. لذلك تسعدني كثيراً لوحة رسمتها قبل فترةً في لحظة سعادة مثلاً، وأجد اننى لا زلت قادرا على رؤية مناخ تلك اللحظة في اللوحة، واعتبر نلك نجاحًا يستحق



يُ ٢٠٣٠ مُذَدِّمُينَةُ الْعَلُومُ الْتُعَالِيمُ ١٠٠٨ الْقِيرَانُ الكِرْيم، ١٠٠٨ بين ودنيا ١٨٠١٠ مَرْنَامِج وَنَاتُقَيْ الْأَوْرِيَامَج الْبَتِكَارِات وَلَحْتَرَاعَاتِه (إعادة)، ٩,١٥ برنامج مُعَنَّ كُلُّ يَشْيِبُأَنَّ زَهْرَةُمْدَهُ مِنْ مُنَّالِ الْعَلَيْنِ الْعَرْبِي وَلَلْرَسْدِي عنتره ×١١٠ افلام ِّكَارِتُوْنَ، ۚ ﴿ إِنَّا لَا نَشَّتَرُهُ ۗ الْأَحْبَالِ، ﴿ ﴿ ٢٠ مَسَاءٍ ۖ الْكِيرِ يِا ۚ عربِ، ﴿ ٢٠ ، ١٣ نشرة الأَخْبَارَهُ مِنْ رُكَّ مِنْشَاء الْحَيْنِ بِإِ عَرِبِهُ ٥ م ، ١٤ السلسل النبلج دروابط الحب، عَدْرُ فِلْ يَشْرُوا الْاَشْتِيانُ وَالْرُفِا مِسْلِسُلُ كُومْيِدِي، ٥٠ . ١٦ السلسل العربي وبيت العَيلَةُ، وَذِي ١٧ عِنْ وَيْنَ الْأَحْدِيلِ، ٥٠ ، ١٧ عَالُم الرياضة، ١٧٠٣ برنامج نَكُومَيْكَيْ مِنْ مُرْكِرٌ نَشْكُرَةً الْأَحْسِأَرِ، ١٩٠٠ برنامج والواقع والمعقول م ٢٠٠٠ مُوْتَامَعُ وَأَخْتُرِثُأُ إِلْكُومُ مَنْ وَ (إِلَّا يُتَشَرَّةُ الْأَخْدَارُ ، •٥, ٢١ للسلسل العربي «نهاية (سَلَالَةُ مِنْ ٢٢,٢٥ مِسْوَالْسَالُ كَنُومَ عِدَى مَمْنُ غَيْسُ لِهِهِ مَنْ ٢٢. نشرة الْأَحْجار، وَ يُرْ الْمُ مُشَاءُ الْخَيِرِ بِأَجِرْبُ (أَعَادة)، ومرا السَّلْسَلُ المعلِج (اعادة)، ٢٠٠٠ . القرآن الكريم.

* توقیت غریبیتش

و ١٠ صياح الخير يا مصري ١٥ , ١٠ شباب دائم، ٢٠ ، ١٠ برامج الاطفال، المناسلين العربي (١٢٠ منامج ١٢٠ منامج ١٢٠ منامج ١٢٠ منامج المناسبة عليه ١٠٠٠ النشرة الاخبارية، المناسبة عليه الاخبارية، ١٠٠٠ النشرة الاخبارية، مُ ١٥ ﴿ ٢ إِمَا إِنْ الْعَالَى مُ مَنْ ٢ أَلْقَيْلُمُ الْعَرِيقِي وَحَسِّنَ مَرَقَصَ وَكُوهِ نِهِ ٥ عَلَيْنِ الْفَقِالِي جَبِّرٍ هِ فَرِيْسَانَ الْقِنْ الشَّاعِبِ، - دَرِّ رَعَانِ وَالْآنِ، ١,١٥ السلسل التعريبي، وأنه الم متورة، ما المسلمة فاكر، ١٠٠ ألنشرة الإخبارية، ٨٠١٥ عيون الكَامَيْرا، ٥٤،٤٥ سَيْمِفُونَيْهُ مَكَانَ، ٢٠٠٠ الفيلم الغربي ودات الوجهين، ١١٠٠٠ النَّشْرَة الإخبارية ، ٢٢ , ﴿ أَحَقَ الجَمَاهِينِ ، ١٢ ,١٥ مُسَلَسَلَ عربي، ١٠٠٠ نغم، ءَ ، ﴿ ﴿ لَكُ الدِّنَا لِهُ إِنَّ ﴾ ﴿ ٢ ﴿ الْفِيلَمِ الْعَرِينِ «مَذَا الرَّجَلُ أَدِيهِ»، ٢٠ ﴿ عُ تكتولُونِجِياً ، - ، أَ فَهُ مُلْلُسُلُ بَيْتُيْ ، - ، , لا شُيابَ دَائم، ١٠ , أقوال الصحف.

* توقيت القاهرة

مِن رُحُمُ فَيْلُمْ رَبِيمٍ بِلا غَدُ (فريد الأطرش، مريم فَحْرالدين)، ٢٠٦٠ فيلم الجدعان الثلاثة (سَقَير غانم، محمد رضا)، ٤٠٠٠ فيلم الطوق والاسورة (عرت (العُلايلي، فَزِيوسَ عَجْد الحميد)، و. ٦٠ فيلم احتيال (كرم مطاوع، سهير الْرَشْنَدَيُّ) وَمَدِيرُ مُنْ السَّاءِ (مُحدود ياسين، بوسي)، ١٠ ١٠ فيلم وحيدة (مرويع في خير البين حسلام بن الفقار)، ١٢٠٠ فيلم أدهم الشرقاوي (ليلي في عبد العزيز عبد الله عيد)، ﴿ ١٤ قيلم امرأة سيئة السمعة (شمس البارودي، وَشُمِعُونَ يَاسِينَ) ﴿ مُرَا وَقِيلُمُ آجَلًامُ هَنْدُ وَكَافِيلُيَا (نَجِلًامُ فَتَحَيُّمُ أَحَمَدُ زكي)، وَ اللَّهِ فَيَاتِ ٱلْارِهَانِيِّ (عَالِلْ إِمَامِ مُنِيعَة بِسَرِيٍّ)، ٢٠١٠ قبلم بِنوية في ريَّعًا (سمير فترفيل وفاض غليمة)، ٥٠ ٢٢ فيلم الفاتوس السحري (اسماعيل يس،

مُمْرِيًّا مِنْ الْكُرْيْمُ أَوْرِيُّرُكُمْ بِرَكَامَعِ طَبِحُ مَا مِنْ الْمُسْلِسُلُ الْعَسِرِينِي والعاصفة تهي فردين مدال برنامج على الهواء (اعاده)، ١١,٢٠ اعاسى، المجاد الماده و المناصفة تهم مرته من ١٢٠٠ برنامع على الهواء (اعادة)، ١٢,٣٠ اغاني، السَّالْسَالَ الْنَبِيلِيمَ وَلَمَلَامَ كُلُونِياءً، ٢٠ (١٥ برنامج مشخصيات في حياتي، مر ١٦ يَرْنَامَج قَيْنِيو كَلِيب، ١٦،٣٠ بِرَنَامج أَبِعاد، ١٧،٢٠ المسلسل العربي والرقيف من ٨٠,٢٠ مرقامج على الهواء، ٢٠٠٠ برنامج جار القمر، ٢٢,٠٠ مَرْيَانَيْعَ فَيْ صَكُونَ اللَّيْلِ، ١٥٠ ٣٣ المسلميل العَربي «خَرِج ولم يعد» (اعادة)، عَرِ يُعَيِّدُ مِرْبَاسَجَ كَنَهَابَ (اعِنَابِةٍ)، ٦٥. إِ السَلْسَلُ ٱلعربِي «الرغيف» (اعبادة)-و ٢, ١٥ القران الكريم: ٢, ١٥ الختام:

* توقیت غرینینش



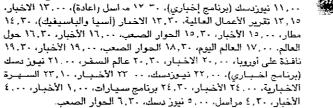
1.66





MIT

قناة الإفلام



- ٢٤.٣ ملخص عالم الصباح.

١٠٠٠ قران كِريم، ١،١٠ فيلم تسجيلي، ١،٢٠ أنا بريشة، ٣،٠٠ فيلم أجنبي، ٢٠.٥ إذاً يوم أخر، ٦,٣٠ فيلم أجنبي، ٨,٣٠ اعدام مسيت، ٢٠.٣٠ السرآب، ١٢,٣٠ يوميات ونيس، ١٢,١٥ بنات هواء، ١٥,١٥ عالم السينما، ١٥,٣٠ الصنود. ١٧,٣٠ برامج، ١٨.٠٠ ظلال على الصائب الأخر، ٢٠٠٠٠ فزورة، ٢٠. ٢٠ العروسة الصغيرة، ٢٢.٢٠ ناس وناس، ٢٣,٠٠ صفر برلك.

٠٠٠ فيديو كليب، ٥٠٠٠ كيف وليش، ٦٠٠٠ سماع قشاع، ٦,٢٠ تعرف

على بلد أو شخصية، ٧,٢٠ أخبار رياضية، ٨,٠٠ نهاركم سعيد، ٥٠. ١٠

طنصرة وغطاها، ١١.١٥ الأخسار، ١١.٢٠ الغربيستان، ١٢.٣٠ باب الحظ

١٤٠٠٠ تيلي أوتو، ١٤,١٥ الأخبار، ١٤,٢٠ كيف وليش، ١٥,٤٥ صار وقت

النوم، ١٦٠٠٠ مونديال ٩٨، ١٧،٠٠٠ مسلسل مصري «رياح الخوف، ١٨٠٠٠ الأخبار، ١٨,٤٥ خوان الغول، ٢٠,٠٠ طالبين القرب، ٢١,٠٠ مسلسل أجنبي،

۲۲٬۰۰ ماریا مرسینس، ۲۲٬۰۰ اُخبار ریاضیة، ۲۳٬۳۰ مسرحیة، ۴٬۰۰

11... Pland alle 7... Bonkers o. T. Ducktales o...

مسلسل عربي المعالب، ١٢٠٠٠ الليل للفتوح، ٢٠٠٠. Bonkers ١٤٠،٠٠٠ الليل المفتوح، ٢٠٠٠. Where on Earth 17, ... Gummie Bears 10, 7. . Winnie the Pooh

۱٦,٣٠ ، is Carmen صبلسل عربي ، أباء وأبناء »، ١٧,٢٠ الأخبار، ١٨٠٠٠

مسلسل عبربي وبوابة المتولى»، ٠٠ ، Telefun ١٩,٢٠ ، Video clips ١٩ ،٠٠ ، Telefun ١٩,٢٠ ، Video clips ١٩

Good Life YE ... Herman's Head YT , T. Kick off YI , T.

٠٠,٠٠ الأخبار، ٣٠,٠٠ مراسل، ٨,٠٠ الأخبار، ٨,٢٠ حول العالم، ٩,٠٠

الأخبار، ٩,٢٠ الحوار الصعب، ١٠.٠٠ الأخبار، ١٠,٣٠ برنامج سيارات،

* توقيت غرينيتش

٤- يتبع (مجزرمة) - نكي

للامم المتحدة

۷- پرضموا

تعلموا - يقفز

٦- مدار - مخادع

١٣.٢٠ القرآن الكريم، ٢٣.٣٠ الاخبار، ١٣.٤٥ برنامج وثائقي، ١٤.٠٠ صيادون في الجو، ١٤,٣٠ الأخبار، ١٥,٠٠ أخبار الرياضة، ١٥,٥٠ الصور تتمدن، ٣٠. ١٠ الأخبار، ٤٠. ١٥ أحداث لها تاريخ، ١٦.٣٠ الأخبار، ١٧٠٠٠ نشرة داو جونز الاقتصادية. ١٧,١٥ أخيار الرياضة، ١٧,٣٠ الأخبار، ١٨.٠٠ مراسلون، ١٨.٢٠ الأخبار، ١٩.٠٠ نشرة داق جونز الاقتصادية، ١٩.١٥ اخبار الرياضة، ١٩,٢٠ موجز الأخبار، ١٩.٤٠ أكثر من رأي، ٢٠,٣٠ الأخبار، ٥٠. ٢٠ الصور تتحدث، ٢١.٠٠ اخبار الرياضة، ١٦. ٢١ برنامج وثائقي، ٢٠.٢٠ الأغبار. ٢٢.٠٠ الشريعة والعياة (إُعادة)، ٢٢,٢٠ مُوجِزُ الأُغبارُ، ٣٦, ٢٢ الشريعة والحياة (إعادة). ٢٣, ١٥ برنامج وثائقي، ٣٠. ٢٣ الأخبار، 23, ٢٢ نشرة داو جونز الاقتصادية، ٢٤,٠٠٠ اخبار الرياضة، ١٠٠٥ برنامج وثانقي، ٦٠٠٠ الأخبار، ١٠٠٥ الختام.

* توقيت غرينيتش



الكلمة الضائفة | ■ طريقة الحل: اشطب الكلمات التي تعشر عليها بين الاحترف المنتورة في الشبكة، افقيا أو عمونيا أو وترياً، مساورة مهنا أو يسارا، صعودا أو هبوطا، ألى أن تبقى لديك في النهاية الإحرف المكونة للكلمة أو الجدلة الضائعة، مع الإنتباء الى أن الإحرف المنثورة لا تشترك في اكثر من كلمة واحدة.

طفح طقوس	ص صارخات	الكلمة الضائعة من ٨ حروف: فنان تشكيلي سوري متخصص بالنحت.													
طعه	صبير									_		٠ -			
طمع	صديق ٍ														
	صريحة	ظ	· ·			1.	1 :	i	_		-		ā	ظ	
ظ	صغق	⊢	٤	٦	1	۳	س	ر		دا	ي	Ľ	3	ш	
ظاهرة	صفحة	U	ن ا	ا ن	,	و	ي ا	اع ا	ط	J	ع ا	ã	۳	1	
ظبي ظريف ظفر ظلم	صقر		ف	ص	و	ص	٤	ش	ي	5	5	ض	ŗ	_	
طۇر ظۇر	ض	J	م	را	ي	ق	س	و	ق ا	ط	ا ر	٦	ي	ر	
ضلم	. ضائعون	ي	ة	ي	ำ	ر	ij	ر	Ē.	4	6.	ي	٤	ō	
ظلال	ضجر ضحبة	ر	ق	٦	ä	Ţ	ق	ض	مَں	Ċ	ص	τ	٤	J	
۶	ضخ	ŧ	ز	ě	Ċ	ь	1	ړ	ظ	ع	ı	•	J	ŏ	
ع عار	ضريح	ض	ع	ا و	ق	ء	_	ت	1	ŗ	d	Ė	τ	ص	
, عائلة	ضد َ	ط	1	ض	٤	ي	ı	5	ق	ع	ي	ع	J	٤	
عجيب عرقة	ضروريات صعف	ص	Σ	و	۲	ق	ı,	۽	Ü	ص	م	و	1	ق	
عسية		ض	ن	J	·	ئي	1	ص	ب	۲	ы	م	J	E	
عمرآن	ط.	٤	ض	ط	ب	و	5	ي	1	را	ع	و	ي	J	
عنف عوائق	طا ج ن طیشور	ف	٦	1	٤	m	ر	ن	d	ر	و	m	ب	由	
عوبل عوبل عدران	طبقات طبقات طحلب				٠,		شدد	- ع ال	يبلا	ة : a	ساد	di a	العد	حل	

			اور	طرد							•		
	٨	٧	٦	٥	٤	۴	۲	١		761	[ST]		الكل
									١				افقيأ
į					40.7				۲		نالية	ينة إيط	
ľ									۲	٠	ة سنة		۲- تمر ۲- نح
t				\vdash		-			٤				ألماني
ł	_			-	-	\vdash				ييــة -	ئة أورو	اصت	- c −ξ
ļ					, * · · ;				•				نجیب ہ۔ ض
L				*	L.				٦	ق حول		م منکر	7 - عل
Ī							- : :		٧		كمل		الشيء ٧_ أ
Ī									٨	بية -	عس نة أورو	اصب	۸ – م
r							_		4			نهام	للاستن
									ـــران	:		٦- رد وخسيا	
۸ شرفهن ۹ - ضد سخنت سئم											(.=-3	
					سبح	ىت	د سد	٧- ص	Í			يا	عمود

	1
۸ شرفهن	ونسياع
۹ – ضید سخنت – سئم	عموييا
حل العدد السابق	١- عَاصَعَةُ إغْرِيقَيَةُ قَنِيعَةً
الفقياً: ١- الاستهلاك ٢- لوعها ٢- صندي	٢- متشابهان - للجر ٢- الأرد المالا الما
بتفوهو: ٥− فائز – تكمل ٦− شدائد ٧− ،	٢- الأمين العام السابق

بید – رطب ؛ – معتوه - سي ٨ - مرماه ١- كولا - جدة. عمودياً: ١- الصيف - مسك ٢- نشابع ٣- الدف -تكل ٤- سويوز ٥- تعده - شبم ١- هـ هـ م - وتد - رج ۷- لارنکا - مد ۸ - منساة ۹- کرب - لبیه.

لواجهة أشخاص ■ السب	ن ا
اشتخاصر 12 السب	Ι,
تتحاهل	l
بك بل كر	
■ الأســـ الذي يرا	٩
كثيراعد	
⊒ الـحــ	1 1 1 1
ِ تقترب ه دخيران	
عرب بر ■الحد	
مغرباً لز ■ المي تنسف	
وبين الآ	
يوما. ■ العــ	_
اهدافك	
اهدافك م <u>ن قو</u> ة	
ا 🖪 الـقــ	-
ا تكتشف المئكن ه	
الم نعن ا	
ا ئـد.	

متنبها لها، وعليك النسارعة بكلام حاسم لردع شخص متطفل بريد التنخل في شؤونك الخاصة. السداسو (١/٢٠ – ٢/١٨): اعسط صديقا درساً في الشجاعة وخوض المغسامسرات الكبسيسرة لأنه يمر في *ىخص حاول تجاهلك طوي*لا. 📰 الحَوِّ (٣/٢٠ - ٢/١٩): عليك أن تقبل بالتفاوض مع شخص قوي. ولا تتوقع أن يكون متساهلا.



الابراج 🖪 الحــــمل (۳/۲۱ – ٤/١٩): ابدا البحث عن دور أسناسي لثلاً تهمش وتصبح في غياهب النسيان. ■ التـور (٤/٢٠ - ٥/٢٠): يجب ان تعرف كيف تتعامل مع الناس اليوم لئسلا تبخّل في سنساهات خسلافيات مزعجة.

🔳 الْجِوزَاء (۲۱/۹ – ۲/۲۰): استعد ة استحقاق سهم قبل تدخل ں مغرضین فی آلامر۔ ۔۔۔رطان (۲/۲۱ – ۷/۲۷): لا شخّصاً يربد توثيق العلاقة افقك ُلا أسباس له وسيترناحَ س النار مهما كان وهجها زنها قد تحرق اصابعك. ـــزان (٩/٢٣ - ٢٢/١٠): لا اي جَــُسُــورُ ممدودةُ بِيْنكَ خرين النين قد تحتاج إليهم

حقسرب (۲۲/۱۰ – ۲۱/۲۱): واضحة وكل ما يعورك قيلي 🗷 الحدي (١٢/٢٢– ١/١٩): اكتف مرحلة ترّبد وارباك وخوف.

برشلونة يفقد نظافة سجله وريال واتلتيكو يطبقان عليه

ف ب - سُلقط برشَيلُونَّةُ الْمُتَّحسدر يِّ فِي فَحُ التَّعَادِلُ مَعَ كُومِ بُوسِتَيِلاً رِّ (۲-۲) في حين حسقسقسا قطب العاصمة ريال مدريد واتلتبكو `ِمِــدريد فــوزين ســاحــقين على تينيريفي (٣-صفر) وسرقسطة ([0-1) على التوالي في افتتاح يِّالْلُوحِلَةِ السَّالِعِيَّةِ مِن الدوري والاسباني لكرة القدم. أ. واحدق برشلونة على ارض

🗷 مدرید، لندن، بون، روما، – ۱

أفكضيفه كومبوستيلا في تحقيق مُّ فَوْرُهُ السَّالِعَ عَلَى السَّوَّالِي مَنْدُ يُبِداية الموسم وكان متردداً وخَانْفاً وفتقدم مدافسه، الذي كان واثقاً من "تفسه، لمدة ساعة بهدفين للبلغاري الوبيسلاف ببنيف (٣٧) وناتشو ُ (ُ^^) قَصِل أَنْ يَعَسَلُ الضَّيِفُ النتيجة في ٣ يقائق بواسطة لُوسكار (٦١) وُمهاجمه البرازيلي الجنيد ريفالدو (٦٣).

وضحن ريال محدريد حامل

اللقب فوره على تبنيريفي في ِ الشَّوط الثَّانِي رَغَمَ انَّهُ تَقَدَّمُ في : الشبوط بهدف، فقلص الفارق بينة رُوبين المتصدر الى نقطتين. وافتتح رُبِيالِ التسجيلِ في الدقيقة الله عن يُطريق مورينتيس، الّذي فرض وينفسه بقوة بديلا للكرواتي دافور سوكس واضاف المونتينيغري أبريراغ مياتوفيتش (٧٦) الهدف يْآلْنْسَانِي، والهنولندي كنلارنس يُستورفُ (٨٦) الهَّدف الْثالث.

 وتحمل نتيجة المباراتين على الإعتقاد بان قمة المرحلة التاسيعة يتين ريال مسدريد وبرشلونة على ملعب سانتياغو برنابو ستكون ومعركة، حامية الوطيس في الصسراع على الصسدارة بين المتنافسين التقليديين. ﴿ واكدت تشكيلة اتلتيكو مدريد

التي باتت اكثر تناغماً وتجانساً بعثد انضبصام صبائع الالعباب البرازيلي النشيط والممول السخي جُـونْيُنيِّـو أن بطل الموسم قبل الماضي عائد بقوة للمنافسة على عطولة هذا الموسم. افتتح اتلتبكو النسجيل عن

طريق الدُّولي كَـيكُو (٤) واضَّـاف الايطالي كريستيان فييري ثلاثة اهداف متتالية (٢٠ و٤٠ و١٦) قبل ان يقلص غاريتانو الفارق (٧٤ من ركلة جزاء، لكن خوسيه ماري اعاده الى سابق عهده (٨٢).

بتريكسو لاعب تشلسي ويطير فوق حارس ليستر. (رويتر)

وانقلذ المغلربي نور الدين النيبت فريقه ديبورتيفو لا كورونا من الخسارة عندما سنجل له هدف التعادل (۷۰) في صرعي مضيفه اتلتيك بلياو الذي تقدم عير خافي غونزاليز (٤٥). وتعادل بلد الوليد مع سبورتنغ ضيضون بهدف لجوليو سيرْآر (٨٨) مقَّانَلُ هدف لليديايوف (٧٨ من ركلة جزاء). وهنا ترتيب فرق الصدارة:

۲- ريال مدريد ۱۷ من ۷

ومنافسته المياشير مانشيستير

مخاوف من تسرب

الأسلحة النووية إلى الأسواق

المافيا الروسية:

غواصة وكوكايين

وايزمان: نريد شيئاً سياسياً في مقابل الجولان

بري والحريري: جولة أولى في تصفيات

انتخابات رئاسة الجمهورية

«انتفاضة» في البرلمان السوداني

السعودية: مراكز التجميل تعيد الشباب الضائع

دلائل تؤكد العلاقة بين «جنون البقر»

ومرض «كروتزنلت يعقوب»

حسب الشيخ جعفر: هكذا انحدرتُ الى الأعماق

موضة ١٩٩٨ لامرأة قوية حريصة على الحشمة

السيومية بمساحة بمساحة المقادر مساح كالراقيان

١- برشلونة ١٩ نقطة من ٧

٣-اتلتيكو مدريد ١٤ من ٧ ٤- مانوركا ١١ من ٦ ٥- سلتا فيغو ١١ من ٦.

انكلتوا وسقط كل من ارسنال المتصدر

يونايتهد في فخ التسعسادل مع كُرْيِسْتِال بِالإِسْ سلبِاً، ودربِي كناونتي (٢-٢) على التوالي في المرحلة المادية عشرة من بطولة انكلتارا التي شاهادت خاسارة ليقربول ونيوكاسل اليوم السبت. على ملعب «سيلهرست بارك»

لم يخسر هذا الموسم في الدوري اذ فاز في ٦ مباريات وتعادل في

وعلى ملعب دبرايد بارك، امام ٣٠ الف متفرج، وهو أكبر عند يتابع احدى سباريات دربى في مَّدِي ١٤ عاماً، تقدم تربي كَاوَّنتي على مانشستر بونايتد حامل اللقب بهدفين عن طريق الايطالي فرانشيسكو بايانو (٢٤) والكوستاريكي باولو وانتشوب (٣٥)، وفشل مهاجم انكلترا الدولى تيدي شسيرينغهام في

وَايْرُمَانَ: ثَمَنَ فَي مُقَائِلَ الْجِوْلَانَ هَ تَعُوفَى مَارِسِهِ: الْرَئْيِمَةُ الْعَارِمَةِ ﴿

تضيييِّق الفارق في الشوط الأولُّ عندما اهدر ركلة جراء. بيد ان شيرينفهام عوض خطاه يتسحيله الهدف الاول لمانشستر برأسية اثر

هذا الاسبوع

المافدا الروسدة

عواصه وكوكايين

تمريرة من غاري نيفيل (٥١). فشل ارسنال في التسجيل للمرة الثانية هذا الموسم، واكتفى بنقطة وقبل نهاية المباراة بخمس دهائق واحسدة من لقسائه مع جساره انقذ اندي كـول مانشـسـتـر من كُـريسـتـال بالاس. ونال الخسارة بتسديدة يسارية بعد مناولة من غاري باليستر. وقد حل الهولندي يبنيس يرغكامت يطاقة صفراء هي الخامسة له هذا كول محل بول سكولز قبل دقائق الموسم وسيعني بالتالي عن مباراتين اعتباراً من ١٠ تشرين الثاني (نوفمبر) المقبل. يذكر ان ارسنال هو الفريق الوحيد الذي

التسساني بفسسارق الاهداف عن سانشست ونقطة واحدة عن ارسنال بفوزه على ساوثمبتون بهدف لتيم شيروود (٢٦). وعلى ملعب غوييسون، تغلب

ايفرتون على جاره ليفربول (٢-صفر) في اللقاء الرقم ١٥٧ بين الفسسريقين منذ ١٠٣ سنوات بالتحديد ملحقاً به الخسبارة الثالثة هذا الموسم. وسجل نيل رادوك، مدافع ليفريول العائد من

وانقذ مدافع ايفرتون ايرل باريت هدفأ محققاً عندما شتت الكرة التى سندها قائد ليفربول بول ايدس من على خط المرمى (٧٤)، وبعد دقيقة واحدة اضاف الناشئ

نجاح سلام

على ملعب الاخسيس منذ ١٩٩١، علمسأ بأن حسارس ايفسرتون المضضرم ومنتخب ويلز سابق نيفيل سأوثيل (١٤ُ عاماً) خاصُ مباراته الصادية والاربعين ضد وحقق ليدز فوزأ كبيرأ على نيوكاسل (١-١) ملحقاً بالإخير حسارته الثالثة هذا الموسم

داني كــادمــارتيــري (١٧ عــامــأ)

الهدف الثساني لأيفسرتون من

مسجسها ود فسردي راشع. وفسشل

ليفربول في الفور على ايفرتون

وســجل برونو ريبــيــرو (۳۰) وهاري كسيسويل (٢٨) وجسون برسيقيورد (٤٣ خطأ في مسرمي ضريقه) وبيضيند وينرول (٤٧) آهداًف لينز، وكيث غيليسبي (٦٢) هدف نيوكاسل.

وانتظر تشلسي حستي قبل نهاية المباراة بدقيقتين ليفور على ضَيَّفَهُ لَيُستَّرُ سَيَّتَي بَهُدفُّ للمدافع الفرنسي فرانك لوبوف في مرمى مواطنة بيغي ارفكسيد بنيل الأميركي الدولي كمايسي كيلر الذي سيبتعد عن الملاعب فتُرة طويلة الأصابت. بيد أن تشلسي قد يخسر طويلا جهود مدافعة الدولى غريام لوسو الذي اصيب بكسر في ذراعه ونقل الى

وسقط استون فيلا على ارضه

امام ويمبلدون بهدف سجله ايان تابلور (٤٥) مُقَابِل هدفين لروبي ايرل (٣٩) وكارل كورت (٢١). وصعد بلاكبرن الى المركز وحقق وستهام فوزا كبيرأ على بولتون بثلاثة اهداف سجلها أيال بيركوفيتش (٦٧) والويلزي

جون هارتسون (۷۷ و ۹۰). وهنا ترتيب فرق الصدارة: ١- ارسنالُ ٢٣ نقطة من ١١

۲- مانشستر یونایند ۲۲ من

۳- بلاکبین ۲۲ من ۱۱ ٤- تشلسي ١٩ من ١٠ ٥- ليستر ١٨ من ١١.

كايزرسلوترن المصصدر وبايرن ميونيخ الثاني اثر تعادلهما علم، التوالي مع باير ليفسركسوزن وكارلسروه بنتيجة واحدة (١-١) في المرحلة الحيادية عيشيرة من الدوري الالماني في المساراة الاولى، تقدم المضيف ليفركون سهستنف لهستانه (۷۲)، وادرك كأنزرسلوترن التعادل عن طربق ريشيي (٨٥)، وفي الثنانية تقدم كارلسروه بواسطة شروث (٠٠)، وادرك الضيف التعادل عيير تارنات (۸۰) لاعب كارلسروه ابق. وارتفع رصيد كسابزرسلوترن آلى ٢٦ نقطة

والحق هانزا روستوك هزيمة بكراء بشبالكه حامل كأس الإتجاد الاوروبي (٤-١) فسحل مسحله في المركز الشالث تاركاً له الضامس. وسـجل دوي (۱۸) وبارباريز (۳۹ من ركلة جــزاء) ونوفــيل (٩٩) وبامسيتش (٨٧) اهداف هانزا، وغوسينز (٦٩) هيف شيالكه.

واكتسح شتوتغارت ضيفه هرتا برلين (٤-١) فصار رابعاً، وسجل الشركي ياكين (١٩) والنيجيري اكب وبوري (٣٥) والبلغ أري بالاكــــوف (٧١ و٧١) اهداف شُستسوتغارت، ودرداي (۸۰) هدف هرتا. وقسار ايضساً تي اس في ميونيخ على فولفسبورغ بهدفين لفينكلر (٢٣) وبودين (٣٤) مقابل هدف لسُسبِساير (٥١). وتابع بوروسيا يورتموند بطل اوروبا

> ونور الهدى ووداد... ٣- هانزا روستوَّك ٢٠. این هن ؟ کیف عاد محمد وردی الى جماهيره؟ وما هي مطالب لوسي من التلفزيون المصري؟

مرمى فريقه كرة سندها الهولندي ارون فينتر من ركلة حرة مباشرة. وسقط لاتسيوعلى ملعبه الاولمبي في العناصيمة سيقوطأ كسيسرأ أسام اتالانتا بهدفين سجلهما اندريه سوتيل بكرة فشل حارس لاتسيو لوكا ماركيجياني في السيطرة عليسها (٣٣)، والبوغوسلافي ليوبيشا دوندييـرسكي (٥٤) اثر خطا ثان لماركىجىانى. وتعادل اودىنىزى واسبولي (٢/٢). سيجل للاول امــورورو (۲۸ من ركلة جــزاء) وكسابيسولي (٨٥)، وللثساني مارتوشيللو (٣) واسبوزيتو (٣٥). وهنا ترتيب فرق الصدارة:

> ۲- بارما ۱۱ من ۵ ٣- يوفنتوس ١٦ من ٥ ٤- روما ١١ من ٥.

الاصابة، الهدف الأول لايفرتون خطأ في مسرمي فسريقته (٤٥). وضغط ليفربول في الشوط الثاني

وبقى الفارق ٤ نقاط بين

ورصيد بايرن الى ٢٢.

نْتَاتُجِه السيئة فتعادل مع مضيفه

دويسبورغ من دون اهداف. وهنا ترتيب فرق الصدارة: ١- كايزرسلوترن ٢٦ نقطة ۲- بایرن میونیخ ۲۲

وابتعد انترميلان ٥ نقاط وقتاعن اقرب منافسيه بارما ويوفنتوس وروما بفوزه على مضيفه نابولي (٢-صفر) على ملعب سسان باولو في افـــــــاح المرحلة السادسية من بطولة ايطاليا. وسنجل مندافع انترميلان فأبيو غالانتي (٩)، واضاف لاعب نابولي فرانشيسكو توريني (٦٩) عندما حول خطأ في

١- انترميلان ١٦ نقطة من ٦



بعض الاحسان تفاديا لوضع المنتخبات تنتمي الى قارة واحدة في منجمه وعله واحسدة، وذلك باستثناء القارة الأوروبية، إذ ستظر ان تضم سبع مجموعات منتخبين أوروبيين أثبين وبات من المؤكسد أن يلعب منتخب البرازيل الذي سنيكون

على راس المحسوعة الأولى مبارياته الثلاث الأولى في باريس فی ۲۰ حزیران (یونیو) وثنانت ۱۳ منّه ومسسيليا ٢٣ منه. في حين سيخوض منتخب فرنسأ الذي سيكون على رأس المجموعة الثالثة مقابلاته الثلاث الأولى في مرسيليا ١٢ حزيران وباريس ١٨ منه وليون ٢٤ منه.

> الدوري المصري لكرة القدم الزمالك يضمد جروحه الافريقية محليأ

> > الافريقية.

سارت المباراة على وتيرة

واحدة: هجوم شامل من الزسالك

ودفاع صريح من المنيا. ورغم كل

الفوارق الفنية الشاسعة نجح

الفريق الصعيدي في الصمود والحفاظ على نظافة شباكه ٥٢

بقيقة، حتى أن البعض ظن أن

التحادل سحكون سيد الموقف

حِزاءُ صُحيحة للمنيا في الشوط

بهددف واحد، رغم أن الكرة

أرتظمت بيد سبيد حنفي محافع

الزمالك داخل منطقة جرزائه

واجبرى الهولندي رود كبرول

امم افريقيا...).

من علاء موسى:

قبل قرعة بطولة كأس العالم في مرسيليا

🗆 تونس - عمر غويلة:

📰 تختتم في منتصف الشهر

القبل التصفيات الخاصة ببطولة

كأس العالم ٩٨ لكرة القدم. ويتم

التعرف على هوية كافة المنتخبّات

الذي سنتشارك انطلاقاً من ١٥

حزيران (يونيو) المقبل في المرحلة

وفي الوقت الذي تتواصل فيه

هذه التّصفيات، تتواصل معها

الاستعدادات والترتيبات الخاصة

يحفلة سحب القرعة لتكوين

المجموعات الثمانية للمرحلة

النهائية وهي الحفلة التي

سيحتضنها مساء يوم ؟ كانون

الأول (بيسمبر) المقبل ملعب

وفي أنتظار هذه الحسفلة التى

ستنقل الى كل انحاء العالم عبر

الشاشية الصغيرة، انطلقت

التكهنات والتخسينات حول

المنتخبات التي ستكون على راس

المجموعات الثّمانية، اذ لم يعرف

الى الآن ويصنفة رسمية سوى

منتخب فرنسنا (العلد المنظم)

مدينة مرسطيا.

النهائية لمونييال فرنسا.

لتعيين رؤوس المجموعات؟

ومنتخب البرازيل حامل الكاس

الْمَاضِيةُ. وفي النَّظار اجتماع

لجنة تنظيم بطولة كأس العالم

والتابعة للأنصاد الدولي «فيفاءُ

الذي سينعقد خلّالُ النصف

الثانِّي من الشهر المقبل في زورايخ

لتحديد المنتضبات التي ستكون

على رأس المجموعات، تسربت

بعض المعلوميات حبول المقانيس

التي سيعتمدها الفيفا لتعيين هذه

المنتخبات، إذ إفاد جوزيف باتر،

أمين عسام الاتحساد الدولي في

تصريحات لاحدى الصحف

الأوروبية أن الأختيار سيعتمد

على النتائج التي حققتها

المنتخبات في بطولة العالم السابقة (٩٠ و٩٤) ومسوقع

المنتخبات في ترتيب الفيفا، وربما

النتائج التي حققتها المنتخبات

في البطولات القارية (بطولة أمم

أوروبا وبطولة أمم أسيا وبطولة

واكد بلاتر ان المنتخبات التي

لها حظوظ وافرة لتكون على رأس

مجموعة هي الى جانب فرنسا

والبرازيل، منتخبات استانيا

■ بانتصارات محلية ضمد الزمالك والمنصبورة جرادهما الأفريقية وحقق كل منهما فوزأ مهماً اول من امس في خسام المرحلة الخامسة من بطولة التوري المصري لكرة القُدم. بسبة ولة تامية فيأز الزّمالك على، المنيا بهدفين نظيفين احرزهما عبدالحميد بسيوني وأحمد عبدالله في الدُقيقَتينَ أل ٥٢ والم ٧٢ فيَّ اللقاء الذَّي اقسيم بينهما على ملعب جامعة أسيوط في صعيد مصر. وعلى ملعبه فار المتصورة على غزل المحلة (١/٢). تقدم المنصورة بهدف باكرأ جدأ احرزه شريفٌ غزالة قبل الدقيقة الثانية واضاف زميله المدافع عبدالظاهر السقا الهيف الثاني في الدقيقة الم ٥٧، وسجل خالدً عبيد هدف المطلة الوحسيد في

الدقيقة الـ ٦٤. وجاء الهدفان من اخطاء دفاعية على غييس العبادة لم يجيد للمنيا نتيجة أنعدام الخبرة. وفي الزمالكُ النيِّي مُقاومة من المُنْيا، ونجح الفريق الابيض في إنهاء الوقت نفسه تغاضى احمد عودة حكم المباراة عن احتساب ركلة عُقْدَتُه التي طاردته كثيراً كلما تقابل مع هُذا الفريق المتعبدي الثاني والنتيجة تقدم الزمالك سواء في المنيا او القاهرة. وكانَّ فوز الزمالك منطقها للغابة خاصة أن المنسا فريق يضم لاعبين مغمورين لا يستحق احدهم أن وغيرت اتجاهها، واحتج لاعبو يصنف في قائمة نجوم الكرة المصرية . ويكفي ان كل لاعبي الفسريق يلعببون لاول مسرة في تغييرا اضطراريا باشراك احمد الدوري الممتاز بأستثناء الحارس هشام السيد والمدافع سعيد ناجح عبدالله بدلا من كوليبالي الذي

كابتن الفريق وكلاهما ساهم بنور فعال في الحسد من الهسريمة خاصة الحارس السيد الذي كان نجم المباراة الاول على الأطلاق وانقَدْ مرماه من ٤ اهداف على

لعب الزمالك المباراة بتشكيله الذي خَاصَ به مباراة فيروفيارو بطل مــورمـبـيق في البطولة الإفريقية، ووضح أن الهولندي رود كرول ثبت هذا التشكيل للنحة لاعبى الفريقين. المزيد من الإنسيجيام والتساقلم والأحستكاك قبيل المباراتين المسريتين مع الأفريقي التونسي وغولد فيلدز الغاني في البطولة

حسسن مسجساهد للدير القني للمنصورة أن هذا القور بمثابة دفعة معنوية هائلة للاعبين قبل خوض مباراة الاياب الحاسمة والمصيرية مع النجم الساحلي بطل تونس الجَـمـعـة القادم في نُصفَ نهسائي كسأس الكؤوسُ الإفريقية.

الخامسة والتي شهدت تسجيل ٢١ هدفاً في ٨ لقاءات كان اكبرها (المصفر) وأهم احداثها هزيعة ١١نقطة وتقساسم الزمسالك منهما ١٠ نُقاطوان تبقى لكل منهما مياراة مؤجلة، وجاء اسوان في المركز الرابع برصيد ؟ نقساط ثم الاتحساد في المركسز

تعرض لاصابة ربما تبعده عن الملاعب طويلاً. كلما اشترك طارق السعيد بدلاً من محمد القط وكأن تابن السنيد جارس الزمالك ضيف شرف على هذه المباراة.

and the same and game.

عدوردان على فيلك

سر مستعة الشعوفة

بر فيهند بجيز فلينة

The second

And year warmen

-

استونة من ليوة

وغومانس وفيأتهم و

Add good of the

مغبد بالمستشعون يالك

2: **(1.**) * (1.)

خدريو فيوجاني

مر الكرامين المنطقة

خر سع التسميس

سنسده عوريان فلو

-

. سىنسىنى شەرگ

بنر عبريز المحاف

سمرجيش وفيضيا

Jan ja F Samue

and the same

بعديا شاوكا

🍂 🧺 🎉 Baransi wa

in her and the

الخسسية عيدي والإ

محسبين وي

d the particular

Marie & section

م معمس و العاد

e parties

Marie of Frankricks

المستحدث والمستحدد

وبراسي للدافسعين شسريف غزالة وعبدالظاهر السقا حقق المنصورة فوزأ صعباً على غزل المحلة. حاءت المباراة قوية ومثيرة ولم يعكر صفوها سوى اشتباك وأضطر جسال صنقى حكم

ر پ**س**خوس ساست

وشدين سرسان

وليست دامار المادوسياس

ہے۔ سے سات مسلمی

Salah Salah Salah Salah Salah Salah Salah Salah Salah Salah Salah Salah Salah Salah Salah Salah Salah Salah Sa

نے وہ کے مساحد کر مام

يوسى رونسان الأعاد الما

يضن شاء

1

أوند بنيد سن مدر د دي.

وسن جري داخه ودد

المباراة لطرد اشرف شيحة لاعب المصلة، وعقب المباراة اعرب

وبانتهاء مباربات الرحلة فوز المقاولين على اتصاد عثمان الاهلى حنامل اللقب امنام القتاة، تغيرت ملامح الجدول... الأهلي طُلُ عَلَى القَمَةَ بِرَصْيِدِ ١٢ نَقَطَةَ ثُمَّ المقاولون في المركز النائي برصيد والاستماعيلي المركز الثالث ولكل الخامس برصيد ٨ نقاط

دوري خادم الحرمين الشريفين

هل يتابع الهلال عروضه القوية امام النجمة؟

المنيا من دون جدوى.

🗆 الرياض - دالحياة::

■ يلتقى هذا المساء على ملعب الأمير قيصل بن فهد في العاصمة الرياض فريقا الهلال والنجمة في ختام مواجهات الجولة الثانيَّة من مسايَّقة كأس دوري خادم الصرمين السريفين (السدوري السسعسودي لكرة

يدخل فريق الهلال المواجهة برصيد ثلاث نقاط اغتنمها بعد فوزه الكبير الأسبوع الماضي على التعاون (١/٤)، ويتطلع القريق

كبيرأ من مستواه المعروف عقب تولي الرومساني ايلي بلاتشي ويسمعي فريق النجمة الذي ومنصور الموسي.

الهلالي الذي يفتقد خسمات عدد كبير من نجومه البارزين لارتباط معظمهم مع المنتخب السعودي واصبابة البيعض الأخسر، اليّ مواصلة تقديم مستوياته الجيدة التي تؤهله للظفسر بالنقساط

تفاؤلا في تحقيق فريقهم لنتيجة ابجابية هو استعادة الفريق جزءاً

المستوى الذي يؤهله الى الغور حتى يستطيع تعويض خسارته ويعتبر الفريق النجماوي من وما يجعل أنصبار الهلال اكثر الفرق التي كسبت الاحترام من

خلال المستويات التي قدمها خلال مسابقة كأس الاتحاد ومواجهتيه في الدوري الى جانب أنه يضم بين صفوفه العديد من اللاعدين الجينين أمثال سليمان الحنيثى

يملك الرصيب تقسه من قور على الاهلي وخسارة امام الشباب

(١/١) هو الأحسر الى تقسيم

قبل لقاء الكويت

🗆 الدوحة – من فايز عبدالهادي:

■ لا يزال مدرب منتخب قطر البوسني جمال الدين صاحي يعانى الأمرين منذ توليه تدريب المنتخب القطري لكرة القدم عُقَّى خسارته امام ايران. وكلما نهض من حـ فرة وقع في حـ فـ رة اخـرى وكان لعنة المدرب الهسولندي السابق بونفرير تطارده. فـمئدّ أول يوم والجماهير غير راضبة عن قراره باستبعاد محمود صوفي، ثم حسر امام السعويية في الرياض وتم وقف عبدالعزيز حسن وزامل الكواري لحصول كل منهما على انذارين واستبعد مبارك مصطفى وقريد محبوب لاصابتهما ثم أصيب عادل الملا ويحتاج لجراحة، وعانى يونس أحسد من الأصبابة وخسرج من المياراة ضد السعودية والبييل فريقه الجديد السبد للفوز على

مقتنعاً بأداء كل من عبدالله المزروعي وراشند الكعيبى لاعتب الاتحساد وهما في طريقه مأً لتـشكيلة المنتـخب. وفي الوقت

بوجوه سبق لها اللعب بولياً

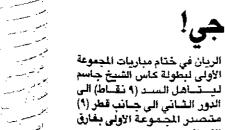
النساني لمجسوعت والتاهل بهنفي صبوفي في عرمي الريان بالاضافة لهدف ناصر الكواري في المبساراة التي انتسهت بغوز السند



فاستعان بأحمد مبارك آل شافى قبل مباراة السعودية وياسر نظمى ورائد يعقوب استعدادأ لمبارأة الكويت الجمعة القادم. وأضطر للبَّدت عن لاعسبين في الأندية فلسعب مسيساراتين تجريبيتين امام النجوم الأحسانب وتعسادل (١/١) ولسعب أول من أمس امنام العنوبي وفنار (٣/صنفس) احسررهما ياسس نظهمي العبائد (٤٩) الذي تالق على مسدار الشهوطين وزامل الكواري (٦٠ و٧١). ويبدو المدرب

نفسه استعرض محمود صوفى عضلاته أول من امس ايضاً فقادً

ونجح السد في احقالال الركر (٣/صَـفَـرِ) فَـازَاحِ الْوكَـرَةِ عَنَ التنافس.



فيما تاهل من المجموعة الثانية فريقا العربي (١) والشعال نقطة واحدة. وتضم المجموعة الأولى ٥ فرق والثانية ٣ فرق فقط وتبدأ مباريات الدور قبل النهائي لكأس جاسم الاربعاء القائم بلقاء قطر مع الشمسال (حسامل اللقب) والسد مع العربي (التسميس) وتقسام المباراة النهائية في ٢٨

proces that

مسهمه سندر وموته إذ سمواراتني سرنق مومانيته معيد يوالد المصادفي لأ المعادل لرمساء القفا

م شو لاحسر س لله المسمعول الدي بؤيث ألوثا مس سسسع تعویف تسا ****** ومعسر العربق المجاليا ت دسته خة في المنطقة عنداني. والمنطقة المنطقة عندانية عندانية عندانية عندانية عندانية عندانية عندانية عندانية عندانية

هدال المنو مسديقة عس الانصدويونية هي سوري ج جيني ين صفوف تعبد تريي - Marie 1881 With the same

بيع الليونية بيع الليونية

غي ظوفت

و الروسو المو ب به نبعه المور للماسي # to # ية ويناسر المعامعة غريف العربي معمد وحسد وتصد تى<u>بىدە</u>ر « ءَ وَفُسِمُكُ عين وجساد

المونى والموق والتاسية المالة المتعر ساسة وربعة الله والسد مع العرب الم ونعن السد في المئار النساس المساويات وا مهيدهي عسوص في عالية يالاصالة المدى باصر



متابعة بفاعية في الصباراة

الواحدة في الدوري ألامبيركي

الموسم المساطىي، الاول له مع

لوس انجليس ليكرز منذ انتقاله

اليه من اورلاندو ماجيك مقابل

۱۲۱ مليون دولار على مدى سبع

سنوات. وسبق لاونيل ان قساد

اورلاندو مساجسيك الى الدور

النهائي من بطولة الولايات

المتحدة عأم ٩٤ حيث حسر أمام

ھيوستن روكتس.



شيكاغو يكمل السيطرة الاميركية على لقب دورة ماكدونالدز للسلة

– اكمل شيكاغو بولز احستكار الأندية الاميركية لبطولة دورة سأكسدونالنز في

برة السلة بفيسوره على أولمبياكوس اليوناني (١٠٤–٧٨) في المباراة النهائية من الدورة الثَّامِنة التي اقبِمت في قصر الرياضة في بيرسي امام ١٥ الف

وسبق لفرق ميلووكي باكس (۸۷ في مـــيلووكي) وبـوسطن سلتىكس (٨٨ في مادريد) ودىفر ناغتس (٨٩ في روما) ونيوبورك نيكس (٩٠ في برشلونة) ولوس انجَلیس لیکرد (۹۱ فی باریس) وفينيكس صنز (٩٣ في ميونيخ) وهيوستن روكتس (٥٥ في لندنّ) أَنْ تُوْجَتُ بَطُلُهُ لَهَذَهُ الدورَّةِ التَّجَ تعسنسس بطولة للعسالم للاندية وانطلقت العام ١٩٨٧.

ومسرة جسيدة كسان مسابكل جؤرذان نجم المباراة بتسجيله ۲۷ نقطة، مقابل ۲۸ فی مباراته ضد باریس سان جرمآن راسینغ الفرنسي في نصف النهائي. بين شييكاغيو بطل الدوري

الأمنيسركي خسمس مسرات في المواسم السيحية المواسم السيحية الماضية واولمبياكوس بطل اوروبا. وقد اخذ الفريق الاسيركي، الذي خساص الدورة في غسياب نجميه سكوتي بيبن و الولد الشقى، دينيس رويمان، المبادرة

(٢٠-٣٠) علماً بأن مباريات الدورة تقام على الطريقة الامبركية من ٤ اشواط مدة كل منها ١٢ دقيقة. وعلى الرغم من جلوس جوردان على مقاعد اللاعبين

الاحتياطيين طوال الشوط الثاني، فان فريقه بقي مستبطراً على الوضع وسطهتافات الجمهور المطالبة باشراكه، وكان له ما ارآد في نهاية الشوط الثاني عنما نزل جوردان واستلم كرةً وظهره الى السلَّة بمرآقبة مدافعين، لكنَّه استدار حول نفسته وتخلص منهما ببراعة قبل أن يصرر نقطتين لفريقه.

وخاص شيكاغو الشوط الثالث بتشكيلته الإساسية المكونة من كسوكسوتش وكسافي ولونظي وهاربر وجنوردان، ومنا لبث ان وسع الفارق الي ٢٦ نقطة بعد دقيقتين (٥٩-٤٣) تم انهاه بغارق ١٥ نقطة (٧٥–٦٠). وانهار الفريق اليوناني الخالي تقريبأ من اللاعبين المحليين في الشوط الرابع الاخسيسر في الوقَّت الذي اخلد مدرب شيكاغو قيل جاكسون نجمه جوردان للراحة اثر شعوره الاحتياطيين.

واحسرز اتيناس كسوردويا الارجنتيني المركز الثالث بفوزه على الفريق المضيف باريس سان جرمان راسينغ (۸۸-۸۸) امام ۹ الإف متفرج. ۗ وخاض الفريق الارجنتيني بطل اميركا الجنوبية الصباراة من دون صانع العابه برونو لإباكي لاصابته بكسر في

بعدما شاركا في عمليات انقاذ السائقين

عاتق زميله المخضرم مارتشيلو ميلانيسيو (٣٢ عاماً) الذي ابلي

بلاء حسناً بتسجيله ٢٠ نقطة. وحلُ بينيتُون تريفيُزي الإيطالي خامساً بتغلبه على برشَّلُونَّة الاستباني (١٠٦-١٠٣) . اصام ؛ الإف متفرج في مباراة متكأفئة. وغاب عن برشلونة وصسيف بطل اوروبا افضل لاعب فى صنفوفه وهو اليوغوسلافي بيوربورفيتش لأصابته بكسر في

من ناحية اخرى، لن يشارك لاعب أرتكار فريق لوس انجليس شساكسيل اونيل مع المنت

من الوقت.

الامسيسركي «دريم تيم» في بطولة العبالم لكرّة السلة من ٢٩ تمبور (يوليسو) الى ٩ اب (اغسسطس) ١٩٩٨ في اثينا. وذكـــرت صحيفة ولوس انجليس تايمز، ان ليونارد اماتو مدير اعمال اونيل ابلغ رئيس لجنة المنتخبات في الاتصاد الاميركي رود ثورن قرار اللاعب بعدم المشاركة، مشيراً الى انه لم يستبعد المشاركة في وقال اماتو: بيريد اونيل ان

يذهب في اجازة الصيف المقبل، لَكِنَ الْأَلْعُأْتِ الْإُولِمِينَةُ مَهُمَةً جَداً للرياضية عيسوسيا ولكرة السلة الاميركية خصوصاً، ولذا فانه سيفكر في الامر ملياً ولديه متسع

وكان اونيل العملاق (١٦.٢م) سجل نسبّة ٢٦.٢ نقطة و٢٢.٦

اللَّقب الـ ٤٠ على التوالي لنادي الصحة وآلقوة في الآثقال اللبنَّانيةً!

منذ الدقائق الأولى وانهى الشوط

■ بيروت - «الحياة» - احتفظ نادي الصنحنة والقنوة بلقب بطولتي بيسروت ولبنان لرفع --رسي رب الاثقال للمرة الـ٠؛ على التوالي مثبتاً ريادته في هذا الحقل ومنذ عقود عدة. فقد جمع رباعو النادي البيروتي ٢٧٥ نقطَّة، وحلَّ فريقَ الْحِيشُ ثَأْنِياً بِ١٦٨، والقوة برج حسمسود، الذي يحستكر بدوره بطولات محافظة جبل لبنان، ثالثاً بِهُ \$ نقطة."

أجريت البطولة خلال ثلاثة أيام على منصة المليح الرياضية، وادرجت ضمنها بطولة مصافظة بيروت، ويلغت الحصيلة ٥٣ رقماً وأنتخبت لحنة القضاة

والحكام المشبرقة على الرقعات الرباعين الدوليين معروف طرحه واسامة مستو وخضر عليوان، نجوماً للبطولة. حل طرحه في المتركس الأول، وشارك في منافسات وزن ٦٤ كلغ، فخطف ٥ (١١٥ كلغ ويتر ١٤٥ كلغ،

وبلغت مجموعته ٢٣٠ كلغ. وجاء مستو ثانياً، وقد تصدر منافسات وزن ٥٩ كلغ بخطفه ١٠٠ كلغ ونتره ١٣٠ كلغ، وتصقيقه مجموعة مقدارها ٢٣٠ كلغ. وجاء خضر عليوان ثالثاً، وقد احسرر لقب وزن ٧٦ كلغ، حسين

خطفُ ١٣١ كُلغ ونتر ١٤٥، مسجلاً مجموعة مقدارها ٢٧٥ كلغ. . وعلى المستوى العالمي، بلغ متعدل متعتروف طرحتة ٧٨٠٧٨ نقطة، ومسسنسو ٤٠ ٧٥ نقطة، وعليوان ٣٢. ٧٤ نقطة.

وسيجل رشييت الخطيب (الصحة والقوة) في ورن ما فوق ١٠٨ كلغ، اكبر محموعة في البطولة، وبلغت ٣٤٠ كلغ بروب وبــــــ خطف الخطيب ١٥٥ كلغ، معادلا الرقم القياسي اللبناني لحسنين مقلد، ونتر ١٨٥ كلغ.

مارك بأول وديفيد برايس عن مشاركتهما لأول مرة في مارلبورو رالى الإمارات الصحراوي ٩٧، خَاتُّمة جولات بطولة كأسَّ الْعالم

احتبازهما مئات الكيلومترات خُلالُ عملهما كمتطوعين في هذا الصدث خلال الأعوام الخمسة الماضية. ويانضمام مارك وبيقيد ارتفع عدد المتسابقين الذين أكدوا

مشاركتهم في رالي الاصارات الصحراوي هذاً العام الي ١٢٢ متسابقاً يُنتمون الى ٢٢ دولة. وانضمت أيضناً شركة «إيه اس تى، للكومبيوتر الى مجموعة من الراعين ضمن اتفاقية رعاية تقوم بموجبها بتامين اجهزة كومبيوتر ـــرورية لتنظيم الرالي وستستخدم اجهزة الكومبيونر التابتة والمحمولة في مقر الرالي الرئيسي والمكتب الإعلامي في فندق حيداة ريجنسي نبي، والمخيم الليلي على بعد ٨٠ كيلومترأ جنوب العاصمة أبو

وينطلق مسارلبسورو رالي الإمسارات الصبحسراوي ٩٧ في الخامس من الشهر المقبل من العاصمة أبو طبي ويختتم في دبى بعد أربعة أيام، ويبلغ طولة الاجمالي أكثر من ٢٠٠٠ كيلوستر. ويقَام بَاشِسْرَافَ الاتحاد الدّوليّ لرياضية السييارات (FIA) ويالتعاون مع نادي السيارات والسيباحة للأمبارات العربية

المتحدة وقال نجم الراليسات العربي الأول مسحسم بن سليم رئيس

متطوعان سابقان يخوضان مغامرة رالى الإمارات الصحراوي

تتطلب الكثير من الخبرات والمبهارات والقوي السشيرية والأجهزة التقنية العالية،. للراليبات لهيذا المنوسم بعند يذكر ان مارك وبيفيد قاما

أكشر من غيري وباستطاعتي

وتمكن ثنائي آبو ظبي من ١١٠، وحصصلا على رعاية من روفسر) وسسوبر سسوبنجسيكس

اللجنة المنظمية لرالي الإميارات الصحراوي: «أن تنظيم رألي الإمارات الصحراوي تجربة معقدة

> بالتطوع ضمن فتريق البحث بالنقاد في الرالي في الأعوام الماضية، واكتشفا رغبتهما بالمشاركة في هذا الرالي بعد أحتكاكه ما بالعديد من السائقين، ومعرفتهما بالدروب الصحراوية. وقال مارك بول البالغ من العمار ٣٧ عناماً الذي يعمل كمدير للتسويق: «تطوعت مع فريق البحث والأنفاذ عامين متناليين، وكان على في بعض الأحيان التوجه الى الصحراء في الثانية صباحاً للبحث عن السائقين الذين تعطلت أو غرزت __ _ سياراتهم في الرمال. لقد تمتعت للغانة بالقنبادة الصحراوية، وفكرت بانني أعرف الصحراء

الحصول على سيبارة لاند رُوفر شركأة مكينفات كارير ومحكو لأجهزة تحلية المياه، وبمساندة رشيسية من عدر العسكري رئيس شركة الخدمات الفنية المتحدة فشكلا فريق سالوكي. وحصل ثنائى أبو ظبى ايضاً على رعاية اضافَية من ألشركات التالية: صوبيل والعشيبة (موزعو لاند وادكوم (جارسين جي بي اس)، وبروفاب ايسترن اند ويسترن

بدون، أو) ضمن حقول البحث وضمن

وانصصر لقب دورة روريخ السويسرية الدولية بين الاميركية لينتسى دافنيورت سايسة والفرنسية ناتالي توزيا. أ وفي الدور نصف النهسائي، تغلبّت دافنب التشبيكية يانا نوقوتنا حاملة اللقب المصنفة ثانية (\overline{r} - \overline{s} , \overline{r} - \overline{t})، وتوزيا على الاميركية ليزا رايموند (\overline{r} - \overline{r} , \overline{r} - \overline{t}). وستحاول دافنبورت

الانسحابات تهدي كوتشيرا لقب اوسترافا

اوسترافا (تشبخيا)، هونغ كونغ، ليون، زوريخ - ا ف ب -

كوتشيرا لقب دورة أوسترافا

وعاني نورمان من اصابةً في فخذه قبل

وكان كوتشيرا المصنف ثامنا تغلب ف

واحسرز بايرون بلاك من زيمسبسابوي لقب دورة هونغ كونغ الدولية بفوزه على البرازيلي غوستافو كورتن (٦-٣ و٦-٧، ٦-٢، ٣-٦، ٧-٦)

واحرز الفرنسي فابريس سانتورو لقب دورة ليون الفرنسية اثر فوزه في النهائي على الالماني طومي هاس (٦-٤، ٦-٤) امس الآحد. وكأن سانتورو تغلب في نصف النهائي،

على الاستدرالي مارك فيليبوسيس المصنق ســأبعــاً (٦-٤، ٦-٢). وكـســر ســانتــورو الذي اخرج الهولندي ريتشارد كرايتشيك بطل ويمبلدون ١٩٩٦ في الدور السبابق أرسبال فيليجوسيس في الشوط الاول من المجموعة الاولى وحافظ على تقدمه ليحسمها في

مصلحته، ثم نجح في كسر ارسال الاسترالي مرتين في المجموعة الثانية ليحسم المباراة.

ينكر ان ساندورو سيخوض ايضا نهائي

امسا الناشيع هاس فستسغلب على الروسي

مسابقة الزوجي مع مواطنه اوليفييه دوليتر.

يفغيني كافلنيكوف المصنف ثانياً (٤-٦، ٣-٤،

٦-٣). وبعدما ارتك الالماني بعض الاخطاء

في المجموعة الاولى، فإنه سيطر على المباراة

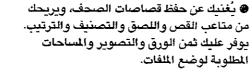
في المجموعتين الثانية والثالثة ليحقق فوراً

لاقتاً على بطل رولان عاروس عام ١٩٩٦.

حاملة ذهبية اولمبياد اتلانتا ٦٦ تحقيق لقبها الثبالث في سبويسترا والثباني عنسس منذ التى حققت مفاحأة باخراجها السويسرية مارتينا هينغيس المصنفة اولى ملحقة بها خسارتها الرابعة هذا العام. وسبق لتوزيا ان بلغت الصباراة النهائية في ريوريخ علم

١٩٩١ وخسرتها امام الالمانية شتيفي غراف.

وفر الوقت والجهد واعتمد الأسلوب العصري في إسترجاع المعلومات معلومات الحياة بين يديك في لحظات أرشيف جريدة الحياة الإلكتروني في خدمة القراء AL HAYAT on CD ROM 1997_1990



 و تصنیف موضوعی حسب صفحات «الحیاة»: عام - أخيار - إقتصاد - رياضة - سيارات -علوم - كومبيوتر.

● تصنيف جغرافي اوتوماتيكي لمائة دولة بما فيها البلدان العربية وبلدان الإتحاد الأوروبي والولايات المتحدة وبعض الدول الأسيوية والأفريقية ودول أميركا اللاتينية.

• نظام إسترجاع يُتيح لك البحث عن المعلومات في نصوص الوثائق، بواسطة العناوين والكتَّاب والكلمات الدالة (الحياة الاقتصادية)، والتاريخين الميلادي والهجري وأرقام الأعداد والصفحات. أكثر من ذلك، فإن نظام الاسترجاع المُستخدم يسمح لك بتحرير النصوص المسترجعة وإعادة حفظها بالشكل الجديد في الملف الذي تختاره.

 سهل الإستخدام مع إمكانية إستعمال أدوات البحث البوليانية (Boolean Operators) (مع،



● إشترك الآن واحصل على وارشيف الحياة الإلكتروني ١٩٩٦، الذي يقدم على قـرص واحـد مــا نُشر في «الحياة» منذ شـهـر كانون الشاني (يناير) حتى شهر كانون الاول (ديسمبر) ١٩٩٦ .

● متوفر لدينا «أرشيف الحياة الإلكتروني ١٩٩٥؛ النذي يتقدم على قرص واحد ما نُشَّر في «الصياة» خلال عام ١٩٩٥.

مستلزمات التشفيل:

□ كومبيوتر أبل ماكنتوش مع سواقة اقراص ليزر (CD ROM DRIVE)

🛘 ۸ میغابایت رام (RAM)

 □ نظام تشغيل ٧,١ وما فوق مع عدة اللغة العربية ا القرص (Hard Disk) ميغابايت على القرص الصلب ؛ • 1 ميغابايت

Tel:0171-6052084 Fax:0171-3714215

AL HAYAT PUBLISHING CO : لزيد من المعلومات الاتصال به:

الدكتور عماد بشير

KENSINGTON CENTRE. 66 HAMMERSMITH ROAD. LONDON W14 8YT

الآن في الاسواق تصدر كل يوم اثنين

● رؤّية للباحث العراقي

- للمواطن: حق أساسي في الوصنول الّي المعلومسات من خسلال

رسالة الاعلام التي ينبغي

تكون مباشرة... وعلى الإعلام أن يمارس دوره في

استقرآء اتحاهآت الرأي

العام والتّعرف غلى تطلعاته، خاصية وان

ان التركيز - اعلامياً - طلى قضايا التنمية البيئية

والحنضرية في وطننا العربي: يكاد يكون غائباً تعاماً عن كثير

من وسيائل الأعلام العربية... أو

القضايا: متواضعة جداً، وليس

أدل على ذلك من (تعـــامل)

الصنحافة العربية معهده

الاحتفالية الاقليمية باليوم العالمي

الموثل التي شبهدتها مدينا

مانسة الى وقفة عربية (أخوانية)

صعب سنوات الامتحان لشعب

قوي: منير، ومنابر، وصمد

حجراً حجراً، ويبتأ بيتاً، و...

انسانًا انساناً، فالحرب لم يكن

منفها البغيض انذاك: أن تهد

البسيسوت، وتنسف المنشسات

فحسب... بل انها – بحقد شدید

- استمهدفت تقويض الانسان

اللبناني الذي أعساد المكر الى نصور الحاقسين، وانبعث من

جديد: يبني، ويعمر، ويرقص الدبكة، ويضي، ليسالي الدنيسا بسهر الحب، فوق ما أرادوه له:

أن يقيم الليل مسهداً بالوجع، وبالتشرد، وبالعزلة!

وكأن هُذَّا المُؤتمر الذي نظمه

مركز الأمم المتحدة للمستوطنات

العربية... جاء في وقته ليسمم

بدور جيد في اطلاع العالم على ما يتطلبه لبنان من اعلام يتولى

القيام بنشر التوعية البيئية

ویکبسر بدوره الی مسسؤولیة:

النطلق الانساني والفكري نصو تقافة تنموية، والي ما اصطلح

البصام، فسنعام: «التوازن

الايكواوجي، ويقوم على جزين

راستنضدام الموارد والتخطيط

...

اخرى تبدو كالطلاسم، تعودنا

من مسركسن الأمم المسحسدة

للمستسوطنات البسسرية

استخدامها، ويبدو أن الصحف

لا تتفاعل مع هذه الطلاسم مثل:

الموثل، المُستَّدامة، احتدة ألموثل،

الستوطنات البشرية (خاصة

وإن العبرب نبستت في واقسعمهم

شوكة استعمارية صهيونية

يسمونها: المستوطنات، وهي في

عقيقتها: مستعمرات!)... ومثل:

درحيور.. اذلك... اهتم المساركون في

نبوة المائدة (السستطيلة) عن: منتدى الاعلام والبيئة الحضرية

(الستدامة) بالتركيز على هذه النقطة، وجاءت فقرة في

توصياتهم بهذا النص: ● «الدعسوة الى ايجساد

للمنطلحات ومتفاردات عبربيلة

واضحة وسهلة التعامل مع

والبيشة الحضرية... ودعوة

جمعيات الاعلاميين والتنمية

الصحصرية في الأرثن، لبنان، مصر، اليمن، الى المساهمة

بايجاد معجم لمفردات التنمية

الأعلامية... وذلك لينضطلع

الاعلام كشريك في منع القرار التنموي منذ المراحل الأولى

انها مستزراية مترسسات

الجامعة العربية التي ينبغي عبر والمنظمة العربية التربية والثقافة

والعلوم/ الألكسسوء أن تبادر

ريسي. يتنشيط دورها، وتسييم في

التوعية عن هموم وقضايا التنمية

ولعل أهمية التنمية البيشية

العنضرية تتطاب أيضناً: ان

تلتنت مؤسسات التعليم والتربية

في الرمان العسريس الى مُذَه الرسالة الهامة... فتُضمن مناهج

الدّراسة: (علماً) من التنمية

التخاذ القرار الأسلم؛

الاعلاميينوية!!

ولكن... هذاك مصطلحات

مترابطين مما: نوعية الحيا

المجتمع: مشب باستراتيجية البقاء!!!

الدكتور دارم البصام:



الاثنين ٢٠ تشرين الأول (اكتوبر) ١٩٩٧ الموافق ١٩ جمادي الآخرة ١٤١٨هـ/ العدد ١٢٦٥٢ AL HAYAT MONDAY 20, OCTOBER, 1997 ISSUE NO 12652





لا تقع مشكلة مع دولة عربية أو مسلمة، إلا وتسارع الولايات المتحدة ألى فرض عقوبات اقتصادية أو التهديد بها. ولا يناقض

سرعتها هذه غير بطنها عندما ترتكب اسرائيل عملاً إرهابياً

الولايات المتحدة تهدد اليوم اكبر دولتين بعدها في العالم، أي روسيا والصين، الأولى بسبب حصتها من صفقة الغاز مع أيران

والثانية بسبب تعاونها المزعوم مع ايران في مجال الصواريخ

وثمة اجتماع قمة اميركي - صيني هذا الشهر لن يبحث في

قضايا ثنائية، أو ذات اهتمام عالى، بقير ما سيركز على علاقات

الصين مع ايران. وقرانا أن الولايات المتحدة مستعدة لرفع الحظر

على بيع الصين تكنولوجيا نووية مقابل موافقة هذه رسمياً على

لماذا ايران؟ اسر أثيل تملك أسلحة نووية بنتها بمساعدة اميركية وغريية معلنة ومكتومة، وتملك وسائل ايصالها الى أهدافها، وتهدد الدول المجاورة والبعيدة، ولا تفعل الولايات المتحدة سوى أن تزيدها

قوة، فتغدق عليها من المساعدات ما يكاد يغوق بقية العالم مجتمعاً،

وتمنع مجرد اثارة وضعها في المحافل الدولية، مثل مجلس الأمن

وتواجه روسيا ما تواجه الصين، إلا أنه زاد عليها أخيراً صفقة

الغاز مع ايران التي عقدتها روسياً وفرنسا وماليزيا. وكما في

موضوع الاسلحة النووية والصواريخ فإن الولايات المتحدة لا تعرف

من أساليب المارسة السياسية سوى التهديد بعقويات اقتصادية،

يكفي الشك في خلفيتها واهدافها وصلاحيتها للتطبيق، انها من

صنع رجال في مجلس الشيوخ مثل السناتور جيسي هيلعز، رئيس لجنة الشوون الخارجية المرهون لاسرائيل، والسنّاتور الغونس

داماتو، وهو من نيويورك ما يعني انه أيضاً يمثل اسرائيل على تلة

العقوبات ضد روسيا لا يمكن تطبيقها من دون إلحاق أذى أكبر

بالولايات المتحدة نفسها، على طريقة المثل الانكليزي حجدع أنفه

ليغيظ وجهه، وكانت ايران وقعت صغقة الغاز مع توتال الفرنسية

وغابروم الروسية وبتروناس الماليزية. وكلفت شركة غابروم شركة

غولدمان ساكس الامبركية الكبرى ان تجمع لها قرضاً من الاسواق

المائية العالمية، بما فيها السوق الاميركية، قيعته بليون دولار. وتعتبر

الشركة الاميركية هذه في مقدم معولي الصملة الانتخابية

للديموقراطيين، كما أن رئيستُها المشارك السابق روبرت روبن هو

وزير الخزانة الحالي. يعني هذا الكلام أن أي عقوبات على الشركة الروسية ستصيب

الشركة الاميركية المتعاقدة معها، وسنؤذي بيوت مال اميركية كثيرة

ولكن هذا الضرر لا يقاس شيئاً بما سيصيب الاقتصاد الروسي

ككلُّ أذا نفذت القاطعة، فالولايات المتحدة تقوم بالجهد الأكبر في

تحسين الاقتصاد الروسي، لما لذلك من علاقة بالوضع السياسي

العام، وخشية ان تنكص البلاد عن مسيرة الديموقراطية التي سارت

السيناريو الأسوأ هو أن تقرض عقوبات، وأن يضرب الأقتصاد

ولكن المشترعين الاميركيين أمثال داماتو وهيملز لا يهمهم شيء

اسلحة نووية وصواريخ توصلها الى أوروبا، لا الدول الميمَّة بها

وحسب. ومع ذلك يجند الكونغرس قبواه ضد مصالح شركات

امبركية، وضد مصلحة اميركا ككل، خدمة لجهات ذات ولاء مزدوج

تمول الحملات الانتخابية نيابة عن اسرائيل، ويتبنى قضايا هذه والو

وأختتم بفكرة اضعها في تصرف زعماء الدول الراغبة، فكل دولة

تريد أمراً من الولايات المتحدة ولا تحصل عليه تستطيع ان تدعي

انها ستبيع بولة عربية او مسلمة صواريخ أو تكنولوجيا نووية

وستبادر الولايات المتحدة فوراً الى تنفيذ طلبات هذه الدولة، مقابل:

تعهدها بعدم التعامل المزعوم مع الدولة العربية أو المسلمة. ولعلى لم اكتشف جديداً، فالموقف الصيني من التعامل مع ايران ريما كان

سببه اكتشاف حكومة بكين قبلِّي هذا الاسلوب في التعامل مع

كانت الولايات المتحدة ضحيتها النهائية بعد ضحاياها الماشرين.

ان الهسئف ايران، وهو هذف

الروسي الى درجة تعزز النعرة القومية، وتعود روح الحرب الباردة

تستطيع الساهمة في القرض والاستفادة منه.

فيها منذ سقوط الشيوعية.

الحكومة الاميركية.

الى العلاقات بين العملاقين النوويين.

إنهاء تعاونها النووي والصاروخي مع ايران.

الدولي ووكالات الطاقة المختصة.









🗖 المعرض الدولي لتزيين شععر الفسماع افتتح أمس ويستمر اليوم وغداً في قاعة ويمبلي في لندن، ويوازي في أهميته عروض الازياء اذ يقام مرتين في السنة ويحضره مصممون - مزينون من أنجاء العالم. (تصوير سالم خوري)

يقطع ٥٨٧٥ كلم في خمسة أشهر

كويتي معوق على ظهر حصان يزور عواصم ومدن الخليج

المجتمع، اضافة الى أبراز مشكلة

🗆 الرياض – دالحياة::

🖿 وصل الرحسالة الكويتي (المعوق) عبيدالله الهاجري (١٤ سنة) الى الرياض الثلثاء المأضر في رحلة على ظهر حصان تشمل عسواصم ومسدن دول مسجلس التعاون الخليجي تحت شعبار درسالة من معوق.

وكسان الهساجسري انطلق من الكويت في ٢١ مِنَ الشُّيُّهِرِ المُضَّيِّ، وتوقف اسبوعأ في مدينة الدمآم (شرق السعودية)، وهدف رحلته الدعوة الى دور أكبر للصعوق في

خبيراء ايطاليبون ألى الرجال

الراغبين في حياة جنسية سعيدة

حتى سن الشمائين أربع نصبائح

هي: عدم الافراط في تُناول المواد

المساملة، والإنقاء على نشباط

جسدي وفكري، والحفاظ على وزن

ثابت، وإقامة علاقتين جنسيتين

واختتم موتمر في شان علم

الدكورة عقد أول من أمس السبت

في روما اعماله وخلص آلى افأق

الجأبية حول تطور الصياة

الجنسية لدى الرجبال في حبال

وقنال البروفسور فابريزيو

على الأقل استوعياً.

اتباع هذه النعبائح

أربع نصائح لنشاط جنسي

حتى سن الثمانين

الأسرى الكويتيين في السجون

الكويتي است لاربعة أشسهس، ويرافستسه في الرحلة، التي أصطحب معه فيهآ خيمة ومحركآ كهربائياً وجهاز قياس، ابن عمه محمد الهاجري وسائس للخيل وعامل تنظيف، وكان يقطع ٦٠ كيلومتراً في اليوم سائراً على بعد خسسة عشر منتراً من الطريق

ويمكث الهاجري عشرة ايام في الرياض، يواصل بعدها رحلته الى أبو طبي ومنها الى مسقط ثم وقيال الرحالة الهاجري انه خضع قبل الرحلة لبرنامج تدريبي الى الدوحسة فسالبسحسرين التي ستَّكونُ المحطة الأخْيرة، وُّسْتَكُونُّ في نبادي الصبيد والفروسينة عودته منها الى الكويت.

وإذا أكمل الهاجري رحلته، التى تستغرق خمسة اشبهر يقطع خَـلاَّلهـا ٥٨٧٥ كلم، فإنه سبيكون أول معوق في العالم يحقق هذا السبيق، منا يؤهله لدخسول موسوعة غيينيس للأرقيام

من حسن داوود:

🗷 تلبية للدعوة التي وجهتها

دعوة ‹تيري فوكسُ الكنديُّ الذِّي قام بمسيرته الطويلة عابراً كندا، على رغم أصابته بالسرطان.

في مسيرتهم البيضاء بدو كانهم يفتتحون معنى جديدأ للتظاهر لم يالفُّهُ لبنانٌ في منا سبق من سنواته، فبدل الأحراب والقوى السياسية قدم الى ساحة التجمع مشاركون سلكوا الطرق الفرعية الكثيرة كما قدم بعضهم بالسيبارات التي يغلب عليسها حداثة طرارها وجدتها. واظهر التجمع بجماهيره القطنية البيضاء التي طبع عليها اسم الحملة وشبعارها. السفير

الشيخ راشد بن خليفة أل خليفة

لدعم أبحاث السرطان الكندي دانيال مارشان، الذي كان حاضراً هناك قال ان لبنان واحد

بيروت: جماهيرتحتشد

من ٦٥ ُ بلداً تقيم يوماً تلبي فيه

جمعية متخرجي الجامعات الكندية في لبنان، التَّقى في ساحة الشبهداء أمس متبعياطفون من الإعتمار كافية مع الدعوة لدعم ابحاث السرطان في لبنان. وهي المرة الثانية يلبي فيها لبنانيون هذه الدعوة كانت اولاها في العام ١٩٩٥. لكن في هذه السنة كسان الملبّون كشيّرين انتشروا في مسيرتهم التي تقدمها المتسابقون على ما يقرب من كيلومتر كامل. كانوا حميعا مرتدين القمصان

■ يقام في العاصمة الأردنية

عسمان بدارة الفنون ابتداءً من

اليسوم الاثنين، ولمدة اسبوع،

معرض لجموعة جديدة من

الأعتميال التسشكيلية للفنان

البحريني الشيخ راشد بن خليفة

ربسريدي ال خليد في الرئيس الفخسري

لجسمتعيسة البتحسرين للفنون التشكيلية، والمعرض تلبية لدعوة

من ادارة مؤسسة عبدالحميد شومان في اطار من التحاون

وياتي المعشرض امستسدادأ

لسلسلة من المعسارض الغسردية

والجماعية للفن البحريني التي

طافت عبدداً من عبواصم العبالم

والتبادل الثقافي المشترك.

جيديدة كأنت تركت في السابق الشوارع لسواها. معرض في عمان للوحات

وباهتمام النقاد والمتطوقين

وَالجـمـهـور. وتقـام الى جــانبّ

المعسرض نبوة فكربة وعسروض

بالشرائح التصويرية الملونة يقوم

من خلالها الباحث الدكتور احمد

بأقبر عنضبو المحلس الوطني

للثقافة والفنون في دولة البحرين

بإلقاء الضوء على تاريخ الحركة

التشكيلية في البحدرين

وتوجبهاتها الإبدأعية الصبيثة

واهم ممسراتها ومنجراتها على

الصيعيب التشكيلي الحلي

والعالمي، وكذلك التعريف بتحرية

الفنان الشيخ راشد بن خليفة ال

خليفة الأبداعية وأثرها وأثر

نشسساطه الريادي في الوسط

الاصغر لقسان الرحبائي، فمن

حق الجزء الكبير من الناس أن لا

وتابع: «أود في البسداية ان اشكر «اندسياد الشيبساب

الديموقسراطي، على دعسوتي

للمشاركة في تكرى مرور ثلاثين عاماً على استشاركه

الارهابي البربري والعصيل، لا بلَّ

اكثر، العميل والوكيل الحصري

المعتمد دولياً للنفسال الزائف،

وفوقه معتود النساء الرخيص

تَشْبَى عَيِفَاراً الْدِنْيَءَ، كما أودُ وقيلُ

ان أوجه مجموعة من التُحيّات

لرضاقي هنا في وطننا لبنان وفي

كل العالم ان أشكر السفيس

الروسي لاستقباله دائحاد الشياب

الديموقــراطي، في اطار مكذا

مناسبة. ما اسمه الإغيفارا.

وغيفارا يعنى رفيق الدرب الرفيق

فيديل كاستر العدو الشبيوعي

الاقترب والبساب الاقترب للولاتيات

المتحدة، هذه الولايات الحليفة

الرئيسية لرئيس جمهورية روسيا

السيد بوريس يلتسين المحترم.

تفرق بين الواحد والاخر،.

التشكيلي والثقافي في البحرين.

25 كلغ كافيار

🗷 طهسران - رويتسر - قسالت وكالة انباء الجمهورية الاسلامية الإيرانيمه أن صبيبادين أيرانيين اصطادوا أمس ستمكة عنصلاقية

> «هناك حلولاً تتسسيح حل هذه المشيكلة وسستكون مستوافسرة في

وهذه النصبائح يجب ان يبدأ الإسعار العالمية. الكافيار الايراني. جنسية نشطة حتى الثمانين.

السنوات المقتلة،

(مارس) ۱۹۹۲، على رغم أنخـَفاض

في سمكة واحدة

تحمل ٤٠ كلغ من الكافيار.

وأضبافت أن سيمكة الحيفش العملاقة التي يستخرج منها الكافسار تم اصطبابها في بحر قسزوين وتزن ٣٠٠ كلغ وكان صيادون ايرانيون اصطآدوا العام الماضي سيمكة حيفش تزن ٥٠٠ كسبلوغسرام وتضم لأه كلغ من الكافيار قيمتها ١٠٧ ألاف دولار. وبِلْغَ نَحْلُ ايرانَ ٤٠ مليسون دو لأر من صنادرات الكافسار في العام الايراني المنتهي في أذار

يذكسر ان الدولة تحستكر بيع

والسَّدين يعيسُون حياه جنسية نشطة، وبعد سن السبعين يعاني رجل من أثنين من مشكلة. وأكد أنَّ

وفَّى انتشطار ذلك، اوصبى المؤتَّمر بُّعدم الاسترّاف في تتعاطيّ المواد السسامسة مسثل الكحسول والسجائر والمخدرات والقهوة، والابقساء على وزن ثابت من دون زيادة او نقص سبريع، والقيام بنشساط جسسدي وفكري بعد

> تطييقها ما بين الثلاثين والاربعين لِلرَجْالِ الراغبينِ في التّمتع بحياة

منشيني فابريس ان ٤٠ في المثة من الرجَّال صا فوق الضَّامَسة الراجحي المصرفية الراجحي المصرفية للاستثمار حفلة للمجموعة الثالثة من المدراء التنفيذيين المشاركين ومدراء الإدارات للشاركين في المنهج المتكامل التطوير القيادي للمنطقة الوسطى في في المنهج المتكامل للتطوير القيادي للمنطقة الوسطى في فندق حياة ريجسي في الرياض.

خدول \Diamond

لشركة الراجحي المصرفية السيد عبدائله السليمان

رعى الحفلة المدير العام

الراجحي الذي قام بتوزيع شهادات التخرج على المشاركين وعددهم ١٦٠ السفير الفرنسي لدى الكويت فيليكس باغانون أقام حفلة استقبال لرجال أعمال كويتيين ولصحافيين في مناسبة اقامة المعرض الطبي الفرنسي في الكويت

المستشار التجاري والاقتصادي للسفارة السيدكوشار أهداف المعرض ومجالات التعاون الصحى بين الكويت بدعوة من يوسف حمد الإبراهيم رئيس اللجنة التنظيمية للمؤتمر الدولي حول «العولة: فرص وتحديات للتنمية في منطقة الدول العربية وتركيا وايران، الذي بدأ

(٢٥ – ٢٠ تشرين الأوَّل/ اكتوبّر ١٩٩٧)، وشَرح أ

في الكويت ١٨ الجاري وينتهي اليوم يلقي السيد محمد الشارخ رئيس مجموعة «العالمية» محاضرة بعنوان مصخر: العولة من الطرف للمركز، يذكر أن المؤتمر من تنظيم المجموعة الاقتصادية لدول غرب أسيا

 ● يحتفل في «حدائق جبل علي» في دبي بزفاف الشاب داني غالب فرحة والأنسة تانيا خليل عبدالكريم، وذلك مساء الخميس الموافق ٦ تشرين الثَّاني (نُوفَعُمبر) المقبل. وجهت الدعوات الى عدد كبير من الأَصُدَقاء في بيروت ولندن وباريس وفرانكفورت للمشاركة في هذه الفرحة.

الكاتب الأول للاتحاد الاشتراكي في المغرب

منزلهما في لندن، مساء غد التلثاء يشارك فيها بعض

● أقام رجل الاعمال اللبناني فؤاد عيسى النكتور هبيب بدر حضرها عدد من الشخصيات وعقيلته مي، المنسنيور بيار حرفوش، الدكتور

• يعقد يومى الأربعاء والخميس المقبلين في قاعة بروناي - جامعة لندنُ (SOAS) مؤتمر عن وأجراءات القضاء الجنائي في الشريعة الاسلامية، ينظمه مركز الدراسات الاسلَّاميَّة في الْجامعة. ويشارك في المؤتمر الذي يشرف عليه البروفسور

محمد عبدالحليم استاذ كرسي الملك فهد ويفتتحه نائب رئيس الوزراء البريطاني السابق اللورد جيفري

● عين السفير محمد نور الدين نصرت نانبا

عبدالرحمن اليوسفي اجتمع مع سفير مصر في الرياط أحمد أمين فتح الله في زيارة مجاملة.

 تكريماً لرئيس وزراء لبنان السابق السيد رشيد الصلح وعقيلته عايدة، يقيم عديله السيد مننر البساط وروجته ماجدة مأدبة عشاء في

وعقيلته غابرييلا مادبة عشاء في منزلهما الباريسي على شرف راعي الكنيسة الإنجيلية في بيروت القس اللبنانية بينهم السفير لدى اليونيسكو سامى قرنفل وليد عربيد وعقبلته مهى، محمد الدويدي وعقبلته باسمة، البروفسور جوزف ميلا وعقبلتة.

هاو معنيون في المرضوع، من بينهم؛ عادل عمر الشريف ومحفد سراج ومحمد سليم العواأ (مصر)، ناصر بن ابرآهيم المحيمد ورياض بن عبداللطيف المهيدب وعلى المحصَّار (السعودية)، فرانك فوغل وفرحات ريادة (الولايات التحدة)، محمود السيد الدغيم ومحمد ابراهيم السرتي وايان ادج (بريطانيا)، هاشيم كمالي (ماليريا)، ليونيد سيكيانن (روسيا).

لساعد وزير الخارجية المصري لشؤون فلسطين.

 تنظم سفارة المغرب في فرنسا في الثاني والعشرين من الشهر الجاري حفلة لتقديم كتاب «وحوه من المغرب، الذي أعده جيرار روندو وصدر عن دار النشر «اديف» في الدار البيضاء وحصل على جائزَة واطلس ٩٧ وللابدأع.

□ بيروت – من حازم الأمين:

🖪 اوضبح الفينان زياد الرحباني ان كلمته التي القاها في مناسبة نكرى مرور ثلاثين عاماً على مقتل ارنستو تشي غاماً على مقتل ارنستو تشي غييسفسارا «لا تهساجم الدولة (اللبنانية) بأي شكل من الاشكال، ولا تمس التحالف المسيري اللبناني - السوري، لذا فهي في حيال ازُّعاجها آحد لا يمكن ان

بكون هذا الاحسد الاالعسدو

الصهيوني، وتحديداً جهاز

محابراته الموسادة

. وقال ژیاد فی کلمته التی رثی فيها عَبِفارا على طريقته: ﴿أُسْمَى زياد عاصي الرحساني، اي الابن الكبر لعاصى هنا الرهباني ونهاد وسع حداد، وهنا المعني بوديع حداد ليس طبيعيا ودبغ حداد الرأس المخطط في الجبهة الشعبية لتحرير فلسطش المعروف بالتحظيظ لخطف الطائرات المدنسسة المعسابية من والى الصبهيونية. حيثما اقلعت او هبطت. أن وديع حسداد المعنى الفعلي هو جدي رحمه الله وزوحته جدتى أبرزا بستاني وابنتسهما نهساد وبيع حبداد المعروفة بفيرور، وهي أمي، اقول ذلك زيادة في الشاكيد والتمييز، من دون اي سوء نيلة بيني وبين عَدي الرحباني او أخيه مروان وبيني وبين غسسان اليساس

الرحباني او اخسراً اسامــة

منصور الرحساني، فالناس بدأت

ومنذ فشرة تلتبس عليها هذه

الإسماء الفنية العيبدة. اصف

الرحباني يعزف في نكرى غيفارا. (رويتر) اليها جاد الرحياني وهذا الاخ

فشكراً له لافساحه لنا في مركزه التقافي في بيروت مجال التعبير بديموقراطية وتوجيه التحدات لرفاقنا في العالم بديموقراطية وحرية، والتحيات التي وجهها رياد كانت الى غينادي ريوغانوف وحسبو لاتوف وآم بأثر ماينهوف وسهى بشارة وسليم حوراني وأضرين ... كما اهدى في ختام كلمته تشبى غيفارا نشيدا بالعامية اللبنانية من تاليفه، مطلعه:

لا تحسند المكان/ ولا تحسيد الزمان/ نحنا القدوم الصامت/ نحنا من عالم ثالثً/ كسرنا الصلب الثابت/ لنعمر الانسان/ لاقينا با حرية/ لاقينا ع لينان/. والمح رياد ريما سأخرأ اكثر من مرة الى مراقبة اجمه زة ما لهاتفه. ويقول مقربون منه اله منزعج من استعمال وسائل اعلام مرئية ومسموعة ومطاعم لأغنياته وموسيقاه ومؤلفات والده عساصي وفسيسرون وهو ينوي التحرك قضائيا لحماية حقوقة

الفنية والادبية التي تستبيحها

هذه المؤسسات.

الفارين

زرجية أولصال

هين ووخصت سداني

مقاسين والمصاب بتديين عيي

معينة وسرن سيد بدر بديانسه

ميث راشعيسان بالسارا يسارا

خووؤقتاكم مستد يصابه

إنست كسدر إحفال

مغلم عسم سر سسا

منتج متنسع حبدرا أحبيت أأحادث

Same was a superior

فميا معدد عدد الاستان

المنت الوق مسار عدد معدد

المحقود المستواف المستوعون

مسيقه لموعست بالديد

Wholing Training

The second second

الاعدام لستةمن

tage of varieties was at last puttering

ر شخ القهرين

وستأسيب بالمسالية فوارأ المسريطاني المنافق part of the later of minute management التي يان البنية يؤنينا ماراتها بوسيو الشهراق الرجا للأف لا ينس أبوعال إن القري فوفيا في الما فرت د داندن السباب الله الله المانية

100 Parks 30 أومتنس سؤرا المسادات المساكلية mit & millionia سر سنديل سيون خ فسسست من دور ساید در - marry Marchine Harris عمقم الله فإليونها عر تعدو القيمة المعتقد المستراقي فليكافأ

سة مقة الشي عط شميق الانسراق +دائ الساق بهيم Barrell Brown on the Co B Samuel manifes & Fr James Mary Service

البيئية الحضرية وهذاك مستحف في لبنان -على سبيل الثال - حرصت ان تفرد صفحة متخصصة أو اكثر انقل كل العطيات والعلومات عن التنمية البيئية المصرية كهدف وطني، وكتواصل بين مؤسسات المتمع الدني ووسائل الاعلام بخدماتها المتعددة... مع تركيز الاعلام على توفير لغة وسيطة تبسيط نظريات ومسصطلعات الباحثين، وتصل الى فسهم

عبدالله الجفري 🖁

زياد الرحباني يرثي على طريقته تشي غيفارا

الى الفضاء لإصلاح ثقب 🗷 مـوسكو - ا ف ب - يقوم الرائدان الروسييسان اناتولي سولوقيف وباغيل فينوغرانوف على محطة مير اليوم الاثنين بالشروج لأكثر من خمس ساعات الى كبسولة سيكتبر المتضررة والتي فقدت ضغطها الحوى خلال حسادث اصطدام في ٢٥ حسزيران (يونيسو) بهدف إعادة التحكم بالالواح الشسمسسسة اللاقطة، الضرورية من اجل ترويد للحطة

ديقسيسد وولف، الذَّي بِدا في ٧٧٠ ايلول (سبتمبر) المأضي سهمة تستحر أربعة اشهر على مان المحطة الروسيسة، للخبروج الى القحمساء، قحيل أن يجلس في مقصورة قيادة مركبة اسويون استحداداً للعودة مع رفاقه الى الأرض في حبال وقبوع أي حبالث يستسوجب ذلك. وهذا أجسراء روتيني بين أجسراءات السلامة العامة في دمير».

واعرب وولف، وهو طبيب في الواحدة والأربعين من العمر، عن ستروره من الاستابييع الأولى على متن دميره مضيفاً إن الهواء فيها

دمنعش ونقى،. دمير، التي مضي عليها ١١ عاما، الى ثقب كيسولة سبكثر يعتبر الأكبر أثراً على المعطة.

رواد محطة 'مير'

جهاد الخازن

بالتيار الكهربائي. وسيساعدهما الرائد الأميركي

وتتناقض هذه التعليقات الحماسية مع الانتقادات للننظمة في الولايات المتحدة التي تؤكد أن المبركيين يرتكبون مجارفة كبيرة عندما ينهبون للاقامة في محطة وينكر أن حالث الاصطدام أي ٢٥ حزيران (يونيسو) بين المحطة وسفينة شحن فضائية الذي أدى

The second secon San San The second secon